

第 30 期

第二組

澳門特別行政區公報
由第一組及第二組組成

二零二三年七月二十六日，星期三



Número 30

II

SÉRIE

do Boletim Oficial da Região Administrativa
Especial de Macau, constituído pelas séries I e II

Quarta-feira, 26 de Julho de 2023

澳門特別行政區公報

BOLETIM OFICIAL DA REGIÃO

ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE MACAU

目 錄

澳門特別行政區

行政長官辦公室：

第114/2023號行政長官批示，續任及委任中小企業信用保證計劃評審委員會及中小企業專項信用保證計劃評審委員會成員及代任人。.....	9864
第115/2023號行政長官批示，續任及委任青年創業援助計劃評審委員會委員及代任人。.....	9865
第116/2023號行政長官批示，委任澳門大學大學議庭成員。.....	9865
第117/2023號行政長官批示，委任澳門大學校董會成員。.....	9866

SUMÁRIO

REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE MACAU

Gabinete do Chefe do Executivo :

Despacho do Chefe do Executivo n.º 114/2023, que renova o mandato e designa os membros e substitutos da Comissão de Apreciação relativa ao Plano de Garantia de Créditos a Pequenas e Médias Empresas e da Comissão de Apreciação relativa ao Plano de Garantia de Créditos a Pequenas e Médias Empresas Destinados a Projecto Específico.	9864
Despacho do Chefe do Executivo n.º 115/2023, que renova os mandatos e designa os vogais e substitutos da Comissão de Apreciação relativa ao Plano de Apoio a Jovens Empreendedores.	9865
Despacho do Chefe do Executivo n.º 116/2023, que nomeia os membros da Assembleia da Universidade da Universidade de Macau.	9865
Despacho do Chefe do Executivo n.º 117/2023, que nomeia os membros do Conselho da Universidade da Universidade de Macau.	9866

印務局，澳門氹仔北安O1地段多功能政府大樓。電話：2857 3822 • 傳真：2859 6802 • 電子郵件：info@io.gov.mo
Imprensa Oficial, Lote O1 dos Aterros de Pac On, Edifício Multifuncional do Governo, Taipa, Macau.

Tel.: 2857 3822 • Fax: 2859 6802 • E-mail: info@io.gov.mo

網址 Website: <https://www.io.gov.mo>

政府總部事務局：		Direcção dos Serviços para os Assuntos da Sede do Governo：	
批示摘錄一份。.....	9867	Extracto de despacho.	9867
行政法務司司長辦公室：		Gabinete do Secretário para a Administração e Justiça：	
批示摘錄一份。.....	9867	Extracto de despacho.	9867
經濟財政司司長辦公室：		Gabinete do Secretário para a Economia e Finanças：	
第59/2023號經濟財政司司長批示，委任會計師專業委員會成員中的公共行政當局代表的一名候補人，以替代原候補人。.....	9868	Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 59/2023, que designa um suplente do membro da Comissão Profissional dos Contabilistas em representação da Administração Pública, em substituição do suplente anterior.	9868
保安司司長辦公室：		Gabinete do Secretário para a Segurança：	
批示摘錄一份。.....	9868	Extracto de despacho.	9868
立法會輔助部門：		Serviços de Apoio à Assembleia Legislativa：	
議決摘錄數份。.....	9868	Extractos de deliberações.	9868
終審法院院長辦公室：		Gabinete do Presidente do Tribunal de Última Instância：	
批示摘錄數份。.....	9869	Extractos de despachos.	9869
聲明書一份。.....	9870	Declaração.	9870
檢察長辦公室：		Gabinete do Procurador：	
批示摘錄一份。.....	9870	Extracto de despacho.	9870
澳門基金會：		Fundação Macau：	
聲明書一份。.....	9871	Declaração.	9871
人才發展委員會：		Comissão de Desenvolvimento de Quadros Qualificados：	
原人才發展委員會秘書處以行政任用合同任用的人員轉入人才發展委員會秘書處人員名單。...	9872	Lista nominativa do pessoal do secretariado da anterior Comissão de Desenvolvimento de Talentos provido por contrato administrativo de provimento que transita para o secretariado da Comissão de Desenvolvimento de Quadros Qualificados.	9872
市政署：		Instituto para os Assuntos Municipais：	
決議摘錄一份。.....	9874	Extracto de deliberação.	9874
批示摘錄數份。.....	9874	Extractos de despachos.	9874
退休基金會：		Fundo de Pensões：	
批示摘錄數份。.....	9875	Extractos de despachos.	9875
經濟及科技發展局：		Direcção dos Serviços de Economia e Desenvolvimento Tecnológico：	
批示摘錄數份。.....	9878	Extractos de despachos.	9878
聲明書一份。.....	9880	Declaração.	9880
財政局：		Direcção dos Serviços de Finanças：	
批示摘錄數份。.....	9880	Extractos de despachos.	9880
旅遊局：		Direcção dos Serviços de Turismo：	
批示摘錄數份。.....	9882	Extractos de despachos.	9882
博彩監察協調局：		Direcção de Inspeção e Coordenação de Jogos：	
批示摘錄數份。.....	9884	Extractos de despachos.	9884
勞工事務局：		Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais：	
批示摘錄數份。.....	9884	Extractos de despachos.	9884

澳門金融管理局：		Autoridade Monetária de Macau：	
聲明書數份。.....	9886	Declarações.	9886
統計暨普查局：		Direcção dos Serviços de Estatística e Censos：	
聲明書一份。.....	9888	Declaração.	9888
治安警察局：		Corpo de Polícia de Segurança Pública：	
批示摘錄一份。.....	9888	Extracto de despacho.	9888
司法警察局：		Polícia Judiciária：	
批示摘錄數份。.....	9888	Extractos de despachos.	9888
消防局：		Corpo de Bombeiros：	
批示摘錄一份。.....	9889	Extracto de despacho.	9889
懲教管理局：		Direcção dos Serviços Correccionais：	
批示摘錄數份。.....	9890	Extractos de despachos.	9890
澳門保安部隊事務局：		Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau：	
批示摘錄數份。.....	9891	Extractos de despachos.	9891
教育及青年發展局：		Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude：	
批示摘錄數份。.....	9893	Extractos de despachos.	9893
聲明書數份。.....	9894	Declarações.	9894
文化局：		Instituto Cultural：	
批示摘錄一份。.....	9895	Extracto de despacho.	9895
體育局：		Instituto do Desporto：	
批示摘錄數份。.....	9895	Extractos de despachos.	9895
衛生局：		Serviços de Saúde：	
批示摘錄數份。.....	9896	Extractos de despachos.	9896
聲明書數份。.....	9902	Declarações.	9902
藥物監督管理局：		Instituto para a Supervisão e Administração Farmacêutica：	
批示摘錄一份。.....	9903	Extracto de despacho.	9903
社會工作局：		Instituto de Acção Social：	
批示摘錄數份。.....	9903	Extractos de despachos.	9903
聲明書數份。.....	9904	Declarações.	9904
社會保障基金：		Fundo de Segurança Social：	
批示摘錄數份。.....	9905	Extractos de despachos.	9905
文化發展基金：		Fundo de Desenvolvimento da Cultura：	
決議摘錄一份。.....	9905	Extracto de deliberação.	9905
澳門理工大學：		Universidade Politécnica de Macau：	
聲明書一份。.....	9906	Declaração.	9906
土地工務局：		Direcção dos Serviços de Solos e Construção Urbana：	
批示摘錄數份。.....	9907	Extractos de despachos.	9907

公共建設局：

批示摘錄數份。..... 9907

環境保護局：

批示摘錄數份。..... 9908

交通事務局：

批示摘錄數份。..... 9909

聲明書數份。..... 9912

郵電局：

批示摘錄數份。..... 9913

聲明書數份。..... 9914

地圖繪製暨地籍局：

聲明書一份。..... 9914

地球物理暨氣象局：

批示摘錄數份。..... 9915

樓宇維修基金：

聲明書一份。..... 9916

政府機關通告及公告**海關：**

通告一則，關於對一名一等關員提起的紀律程序。..... 9917

終審法院院長辦公室：

法院助理書記員晉升培訓課程入學試的應考人最後評核名單。..... 9917

商業及動產登記局：

二零二三年六月份商業登記名單。..... 9918

市政署：

公告一則，關於《澳門東亞運體育館下水道整治工程》之公開招標競投的開標日期的更改。.... 10048

公告一則，關於就「出租經營市政署大樓內禮品廊及澳門大熊貓禮品館」進行公開諮詢。..... 10048

澳門金融管理局：

公告一則，關於提交辯護的公示通知。..... 10049

教育及青年發展局：

通告一則，關於已登記的高等教育課程：澳門大學——教育學院的教育學士學位（綜合科學）課程。..... 10050

Direcção dos Serviços de Obras Públicas :

Extractos de despachos. 9907

Direcção dos Serviços de Protecção Ambiental :

Extractos de despachos. 9908

Direcção dos Serviços para os Assuntos de Tráfego :

Extractos de despachos. 9909

Declarações. 9912

Direcção dos Serviços de Correios e Telecomunicações :

Extractos de despachos. 9913

Declarações. 9914

Direcção dos Serviços de Cartografia e Cadastro :

Declaração. 9914

Direcção dos Serviços Meteorológicos e Geofísicos :

Extractos de despachos. 9915

Fundo de Reparação Predial :

Declaração. 9916

Avisos e anúncios oficiais**Serviços de Alfândega :**

Aviso referente ao processo disciplinar instaurado contra um verificador de primeira alfandegário. 9917

Gabinete do Presidente do Tribunal de Última Instância :

Lista classificativa final dos candidatos ao concurso para admissão ao curso de formação para acesso à categoria de escrivão judicial adjunto. 9917

Conservatória dos Registos Comercial e de Bens Móveis :

Registo comercial relativo ao mês de Junho de 2023. 9918

Instituto para os Assuntos Municipais :

Anúncio sobre a alteração da data para a abertura das propostas do concurso público para as «Obras de Reordenamento da Drenagem de Águas da Nave Desportiva dos Jogos da Ásia Oriental de Macau». .. 10048

Anúncio referente à consulta pública para o «Arrendamento, com vista à sua Exploração, da Loja de Lembranças do Edifício do IAM e da Loja de Lembranças do Pavilhão do Panda Gigante de Macau». 10048

Autoridade Monetária de Macau :

Anúncio sobre a notificação edital para apresentação de defesa. 10049

Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude :

Aviso sobre o curso do ensino superior registado: curso de licenciatura em Educação (Ciência Integrada) da Universidade de Macau — Faculdade de Educação. 10050

文化局：

通告一則，關於將若干權限授予及轉授予文化局組織及行政財政管理廳代廳長、澳門演藝學院代院長、澳門檔案館代館長、澳門文化中心代主任。..... 10055

衛生局：

內分泌及代謝科專科培訓的全部同等學歷認可評核考試成績名單。..... 10056

心臟科專科培訓的全部同等學歷認可評核考試成績名單。..... 10057

心臟科專科培訓的全部同等學歷認可評核考試成績名單。..... 10057

公告一則，關於為填補一高等級衛生技術員（化驗職務範疇）兩缺，以考核方式進行限制性晉級開考。..... 10058

公告一則，關於麻醉科專科培訓的全部同等學歷認可評核考試的典試委員會成員的委任。..... 10058

公告一則，關於為填補醫院職務範疇（精神科）主治醫生一缺，以考核方式進行普通對外開考的投考人臨時名單。..... 10059

公告一則，關於骨科專科培訓的全部同等學歷認可評核考試的典試委員會成員的委任。..... 10060

公告一則，關於為填補醫院職務範疇主任醫生（心臟科專科）一缺，以考核方式進行限制性晉級開考的投考人的履歷討論的舉行地點、日期及時間。..... 10060

澳門大學：

公告一則，關於為澳門大學澳門中藥檢測中心供應及安裝檢測基礎設備進行公開招標。..... 10061

教育基金：

公告一則，關於2023/2024及2024/2025學校年度向非高等教育學校供應牛奶和豆奶飲品服務的公開招標。..... 10062

土地工務局：

通告一則，關於為填補二高等級技術員（檔案及圖書管理範疇）一缺的統一管理制度的普通的專業或職務能力評估對外開考。..... 10064

Instituto Cultural：

Aviso sobre a delegação e subdelegação de competências no chefe do Departamento de Organização e Gestão Administrativa e Financeira do Instituto Cultural, substituto, na directora do Conservatório de Macau, substituta, no director do Arquivo de Macau, substituto, e na directora do Centro Cultural de Macau, substituta, do Instituto Cultural. 10055

Serviços de Saúde：

Lista classificativa da prova de avaliação para o reconhecimento de equivalência total de formação em endocrinologia e metabolismo. 10056

Lista classificativa da prova de avaliação para o reconhecimento de equivalência total de formação em cardiologia. 10057

Lista classificativa da prova de avaliação para o reconhecimento de equivalência total de formação em cardiologia. 10057

Anúncio sobre o concurso de acesso, de prestação de provas, condicionado, para o preenchimento de duas vagas de técnico superior de saúde de 1.ª classe, área funcional laboratorial. 10058

Anúncio sobre a nomeação dos membros do júri para a realização da prova de avaliação para o reconhecimento de equivalência total de formação em anestesiologia. 10058

Anúncio sobre a lista provisória do candidato ao concurso comum, externo, de prestação de provas, para o preenchimento de uma vaga de médico assistente, área funcional hospitalar (psiquiatria). 10059

Anúncio sobre a nomeação dos membros do júri para a realização da prova de avaliação para o reconhecimento de equivalência total de formação em ortopedia. 10060

Anúncio sobre o local, data e hora da realização da discussão do currículo dos candidatos ao concurso de acesso, condicionado, de prestação de provas, para o preenchimento de uma vaga de chefe de serviço, área funcional hospitalar, área profissional de cardiologia. 10060

Universidade de Macau：

Anúncio referente ao concurso público para o fornecimento e instalação de instrumentos de testes básicos para o Centro de Testes de Medicamentos Tradicionais Chineses de Macau para a Universidade de Macau. 10061

Fundo Educativo：

Anúncio referente ao concurso público para prestação de serviços de fornecimento de leite e leite de soja às Escolas do Ensino Não Superior nos anos escolares de 2023/2024 e 2024/2025. 10062

Direcção dos Serviços de Solos e Construção Urbana：

Aviso sobre o concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, comum, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de uma vaga de técnico superior de 2.ª classe, área de gestão de arquivos e de biblioteca. 10064

公共建設局：

- 公告一則，關於媽閣EP2污水泵站重建工程——第一期的公開招標。..... 10070
- 公告一則，關於新城填海區A區共同管道及道路設計連建造工程——南區的公開招標。..... 10072
- 通告一則，關於「新城A區B11地段公共房屋設計連建造工程」公開招標的補充說明。..... 10075
- 通告一則，關於「新城A區B7地段公共房屋設計連建造工程」公開招標的補充說明。..... 10075
- 通告一則，關於「新城A區B12地段公共房屋設計連建造工程」公開招標的補充說明。..... 10076
- 通告一則，關於「新城A區B5地段公共房屋設計連建造工程」公開招標的補充說明。..... 10076
- 通告一則，關於「新城A區B8地段公共房屋設計連建造工程」公開招標的補充說明。..... 10076

海事及水務局：

- 公告一則，關於為填補一等海事人員兩缺，以考核及限制性方式進行晉級開考。..... 10077
- 通告一則，關於指定若干個臨時性對外貿易海上口岸、用途及有效期。..... 10077

郵電局：

- 通告一則，關於為填補二等高級技術員（財務/金融銀行範疇）三缺的統一管理制度的普通的專業或職務能力評估對外開考。..... 10078

地圖繪製暨地籍局：

- 告示一則，關於地圖繪製暨地籍局一名已故首席特級行政技術助理員的遺屬申請領取死亡津貼、喪葬津貼及其他金錢補償的資格。..... 10085

公證署公告及其他公告

- 曇心文化會——章程。..... 10086
- 澳門經濟民生智庫——章程。..... 10086
- 時空光電射擊會——章程。..... 10087
- 環宇激光射擊俱樂部——章程。..... 10088

Direcção dos Serviços de Obras Públicas :

- Anúncio referente ao concurso público da «Empreitada da Reconstrução da Estação Elevatória das Águas Residuais da Barra (EP2) — 1.ª Fase». 10070
- Anúncio referente ao concurso público da «Empreitada de concepção e construção da galeria técnica e arruamentos na Zona A dos Novos Aterros Urbanos — Zona Sul». 10072
- Aviso referente à prestação de esclarecimento complementar relativa ao concurso público para «Empreitada de Concepção e Construção de Habitação Pública no Lote B11 da Nova Zona de Aterro A». 10075
- Aviso referente à prestação de esclarecimento complementar relativa ao concurso público para «Empreitada de Concepção e Construção de Habitação Pública no Lote B7 da Nova Zona de Aterro A». 10075
- Aviso referente à prestação de esclarecimento complementar relativa ao concurso público para «Empreitada de Concepção e Construção de Habitação Pública no Lote B12 da Nova Zona de Aterro A». 10076
- Aviso referente à prestação de esclarecimento complementar relativa ao concurso público para «Empreitada de Concepção e Construção de Habitação Pública no Lote B5 da Nova Zona de Aterro A». 10076
- Aviso referente à prestação de esclarecimento complementar relativa ao concurso público para «Empreitada de Concepção e Construção de Habitação Pública no Lote B8 da Nova Zona de Aterro A». 10076

Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água :

- Anúncio sobre o concurso de acesso, de prestação de provas, condicionado, para o preenchimento de duas vagas de pessoal marítimo de 1.ª classe. 10077
- Aviso referente aos locais da fronteira marítima indicados como locais provisórios para a realização de operações de comércio externo, com finalidade e prazo de validade. 10077

Direcção dos Serviços de Correios e Telecomunicações :

- Aviso sobre o concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais comum, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de três vagas de técnico superior de 2.ª classe, área financeira/bancária. 10078

Direcção dos Serviços de Cartografia e Cadastro :

- Édito respeitante à habilitação da interessada nos subsídios por morte, de funeral e outras compensações pecuniárias deixados por um falecido assistente técnico administrativo especialista principal da Direcção dos Serviços de Cartografia e Cadastro. 10085

Anúncios notariais e outros

- 曇心文化會。— Estatutos. 10086
- 澳門經濟民生智庫。— Estatutos. 10086
- Associação de Tiro a Laser Si Hong。— Estatutos. 10087
- Clube de Tiro a Laser Wan U。— Estatutos. 10088

澳門順華聲戲劇曲藝會——章程。.....	10089	澳門順華聲戲劇曲藝會。— Estatutos.	10089
澳門大灣區智慧養老服務協會——章程。.....	10090	Associação de Serviços Sénior Inteligentes da Área da Grande Baía de Macau. — Estatutos.	10090
寧澳青年會——章程。.....	10091	Associação Juvenil de NingXia — Macau. — Estatutos.	10091
澳門東營聯誼會——章程。.....	10092	澳門東營聯誼會。— Estatutos.	10092
尖舞仕舞蹈協會——章程。.....	10093	Jian Wu Shi Dance Association. — Estatutos.	10093
澳門青年法學會——修改章程。.....	10094	Associação Jurídica dos Jovens de Macau. — Alteração dos estatutos.	10094
光大證券投資服務（香港）有限公司——澳門分行——試算表於二零二三年六月三十日。.....	10096	Everbright Securities Investment Services (HK) Limited — Sucursal de Macau. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2023.	10096
招商永隆銀行有限公司澳門分行——試算表於二零二三年六月三十日。.....	10097	Banco CMB Wing Lung, Limitada, Sucursal de Macau. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2023.	10097
海通國際證券有限公司澳門分行——試算表於二零二三年六月三十日。.....	10098	Haitong — Companhia de Valores Internacional, Lda., Sucursal de Macau. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2023.	10098
葡萄牙商業銀行股份有限公司澳門分行——試算表於二零二三年六月三十日。.....	10099	Banco Comercial Português, S.A., Sucursal de Macau. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2023.	10099

澳門特別行政區

REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL
DE MACAU

行政長官辦公室

GABINETE DO CHEFE DO EXECUTIVO

第 114/2023 號行政長官批示

Despacho do Chefe do Executivo n.º 114/2023

行政長官行使《澳門特別行政區基本法》第五十條賦予的職權，並根據第19/2003號行政法規《中小企業信用保證計劃》第六條第三款及第四款的規定，作出本批示。

Usando da faculdade conferida pelo artigo 50.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos dos n.ºs 3 e 4 do artigo 6.º do Regulamento Administrativo n.º 19/2003 (Planos de Garantia de Créditos a Pequenas e Médias Empresas), o Chefe do Executivo manda:

一、續任下列人士為中小企業信用保證計劃評審委員會及中小企業專項信用保證計劃評審委員會成員：

1. É renovado o mandato dos seguintes membros da Comissão de Apreciação relativa ao Plano de Garantia de Créditos a Pequenas e Médias Empresas e da Comissão de Apreciação relativa ao Plano de Garantia de Créditos a Pequenas e Médias Empresas Destinados a Projecto Específico:

(一) 主席戴建業；

1) Tai Kin Ip como presidente;

(二) 委員尉東君，代任人陳炳強；

2) Wai Tong Kuan como vogal e Chan Peng Keong como seu substituto;

(三) 委員陳玉瑩，代任人張佩萍；

3) Chan Yuk Ying como vogal e Cheung Pui Peng como sua substituta;

(四) 委員梁文雁，代任人蔡詠彤；

4) Leong Man Ngan como vogal e Choy Weng Tong como sua substituta;

(五) 委員黃仁民。

5) Wong Ian Man como vogal.

二、委任陳子慧為中小企業信用保證計劃評審委員會及中小企業專項信用保證計劃評審委員會主席戴建業的代任人。

2. É designada Chan Tze Wai como substituta do presidente Tai Kin Ip tanto na Comissão de Apreciação relativa ao Plano de Garantia de Créditos a Pequenas e Médias Empresas como na Comissão de Apreciação relativa ao Plano de Garantia de Créditos a Pequenas e Médias Empresas Destinados a Projecto Específico.

三、委任鄭可東為中小企業信用保證計劃評審委員會及中小企業專項信用保證計劃評審委員會委員黃仁民的代任人。

3. É designado Cheng Ho Tung como substituto do vogal Wong Ian Man tanto na Comissão de Apreciação relativa ao Plano de Garantia de Créditos a Pequenas e Médias Empresas como na Comissão de Apreciação relativa ao Plano de Garantia de Créditos a Pequenas e Médias Empresas Destinados a Projecto Específico.

四、以上所指的兩個評審委員會成員有權每月收取金額相當於公共行政薪俸表一百點的百分之五十作為報酬。

4. Os membros das duas Comissões de Apreciação acima referidos têm direito a uma remuneração mensal correspondente a 50% do índice 100 da tabela indiciária da Administração Pública.

五、在代任情況下，代任人每次出席會議有權收取的報酬為上款所指金額除以當月會議次數所得的份額，而該份額在被代任成員的報酬中扣除。

5. Nos casos de substituição, o substituto tem direito, por cada reunião em que participe, à quota-parte correspondente à divisão do montante referido no número anterior pelo número de reuniões efectuadas no respectivo mês, a qual é deduzida à remuneração do membro efectivo.

六、兩個評審委員會成員的任期為一年。

6. O mandato dos membros das duas Comissões é de um ano.

七、本批示自二零二三年八月十四日起產生效力。

7. O presente despacho produz efeitos a partir de 14 de Agosto de 2023.

二零二三年七月二十日

20 de Julho de 2023.

行政長官 賀一誠

O Chefe do Executivo, *Ho Iat Seng*.

第 115/2023 號行政長官批示

行政長官行使《澳門特別行政區基本法》第五十條賦予的職權，並根據第12/2013號行政法規《青年創業援助計劃》第八條第三款及第四款的規定，作出本批示。

一、續任下列人士為青年創業援助計劃評審委員會（下稱“委員會”）委員：

- (一) 李居仁；
- (二) 何凱玲；
- (三) 林家偉；
- (四) 崔天立；
- (五) 黃永曦；
- (六) 龐川。

二、續任黃嘉豪、黃詩琳、魏立新、劉智龍、劉佐春及唐華軍分別為上款（一）項至（六）項所指委員的代任人。

三、委任戴建業為委員會主席，陳子慧為其代任人。

四、委員會成員的任期為一年。

五、本批示自二零二三年八月二十二日起產生效力。

二零二三年七月二十日

行政長官 賀一誠

第 116/2023 號行政長官批示

行政長官行使《澳門特別行政區基本法》第五十條賦予的職權，並根據第14/2006號行政命令第二條第二款（一）項，以及經該行政命令核准的《澳門大學章程》第十四條第二款（二）項的規定，作出本批示。

一、委任下列人士為澳門大學大學議庭成員，任期三年：

- (一) 王宗發；
- (二) 何浩生；
- (三) 邵賢偉；
- (四) 施綺蓮；
- (五) 馬有禮；
- (六) 高開賢；
- (七) 區宗傑；
- (八) 崔世昌；

Despacho do Chefe do Executivo n.º 115/2023

Usando da faculdade conferida pelo artigo 50.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos dos n.ºs 3 e 4 do artigo 8.º do Regulamento Administrativo n.º 12/2013 (Plano de apoio a jovens empreendedores), o Chefe do Executivo manda:

1. São renovados os mandatos dos seguintes vogais da Comissão de Apreciação relativa ao Plano de Apoio a Jovens Empreendedores, adiante designada por Comissão:

- 1) Lee Koi Ian;
- 2) Ho Hoi Leng Cristina;
- 3) Lam Ka Vai Carlos;
- 4) Chui Calvin Tinlop;
- 5) Wong Weng Hei;
- 6) Pang Chuan.

2. São renovados os mandatos de Wong Garrick Jorge Kar Ho, Wong Si Lam, Ngai Lap San, Lao Chi Long, Lao Cho Chon e Tang Huajun como substitutos dos vogais referidos nas alíneas 1) a 6) do número anterior.

3. São designados Tai Kin Ip como presidente da Comissão e Chan Tze Wai como sua substituta.

4. O mandato dos membros da Comissão é de um ano.

5. O presente despacho produz efeitos a partir de 22 de Agosto de 2023.

20 de Julho de 2023.

O Chefe do Executivo, *Ho Iat Seng*.

Despacho do Chefe do Executivo n.º 116/2023

Usando da faculdade conferida pelo artigo 50.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos da alínea 1) do n.º 2 do artigo 2.º da Ordem Executiva n.º 14/2006 e da alínea 2) do n.º 2 do artigo 14.º dos Estatutos da Universidade de Macau, aprovados pela mesma Ordem Executiva, o Chefe do Executivo manda:

1. São nomeados membros da Assembleia da Universidade da Universidade de Macau, pelo período de três anos, as seguintes individualidades:

- 1) Wong Chong Fat;
- 2) Ho, Carlos;
- 3) Siu Yin Wai;
- 4) Maria Edith da Silva;
- 5) Ma Iao Lai;
- 6) Kou Hoi In;
- 7) Stanley Au Chong Kit;
- 8) Chui Sai Cheong;

- (九) 陳虹；
 (十) 華年達；
 (十一) 馮信堅；
 (十二) 黃景強；
 (十三) 葉兆佳；
 (十四) 楊俊文；
 (十五) 劉藝良；
 (十六) 鄭家成；
 (十七) 霍震寰；
 (十八) 謝志偉；
 (十九) 謝思訓；
 (二十) 鄭達財。

二、本批示自二零二三年八月一日起產生效力。

二零二三年七月二十四日

行政長官 賀一誠

- 9) Chan Hong;
 10) Joaquim Jorge Perestrelo Neto Valente;
 11) Fong Son Kin;
 12) Wong King Keung;
 13) Ip Sio Kai;
 14) Yeung Tsun Man Eric;
 15) Lao Ngai Leong;
 16) Cheng Kar Shing;
 17) Fok Chun-Wan;
 18) Tse Chi Wai;
 19) Paulo Tse;
 20) Kong Tat Choi.

2. O presente despacho produz efeitos a partir de 1 de Agosto de 2023.

24 de Julho de 2023.

O Chefe do Executivo, *Ho Iat Seng*.

第 117/2023 號行政長官批示

行政長官行使《澳門特別行政區基本法》第五十條賦予的職權，並根據第14/2006號行政命令第二條第二款(二)項，以及經該行政命令核准的《澳門大學章程》第十七條第二款(十二)項及第三款的規定，作出本批示。

一、委任下列人士為澳門大學校董會成員，任期三年：

- (一) 林金城，並由其擔任主席；
 (二) 高錦輝，並由其擔任第一副主席；
 (三) 禰永明，並由其擔任第二副主席；
 (四) 劉永年，並由其擔任司庫；
 (五) 江朝暉；
 (六) 李小加；
 (七) 杜琪新；
 (八) 林綺濤；
 (九) 飛安達；
 (十) 馬志毅；
 (十一) 崔世平；
 (十二) 黃如楷；
 (十三) 黃顯輝；
 (十四) 蕭志偉。

Despacho do Chefe do Executivo n.º 117/2023

Usando da faculdade conferida pelo artigo 50.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos da alínea 2) do n.º 2 do artigo 2.º da Ordem Executiva n.º 14/2006, da alínea 12) do n.º 2 e do n.º 3 do artigo 17.º dos Estatutos da Universidade de Macau, aprovados pela mesma Ordem Executiva, o Chefe do Executivo manda:

1. São nomeados membros do Conselho da Universidade da Universidade de Macau, pelo período de três anos, as seguintes individualidades:

- 1) Lam Kam Seng Peter, como presidente;
 2) Kou Kam Fai, como primeiro vice-presidente;
 3) Huen Wing Ming Patrick, como segundo vice-presidente;
 4) Lau Veng Lin, como tesoureiro;
 5) Kong Chio Fai;
 6) Li Xiaojia Charles;
 7) Tou Kei San;
 8) Anabela Fátima Xavier Sales Ritchie;
 9) António José de Freitas;
 10) Ma Chi Ngai Frederico;
 11) Chui Sai Peng;
 12) Eddie Wong Yue Kai;
 13) Vong Hin Fai;
 14) Sio Chi Wai.

二、本批示自二零二三年八月一日起產生效力。

二零二三年七月二十四日

行政長官 賀一誠

二零二三年七月二十四日於行政長官辦公室

辦公室代主任 梁敏蕊

2. O presente despacho produz efeitos a partir de 1 de Agosto de 2023.

24 de Julho de 2023.

O Chefe do Executivo, *Ho Iat Seng*.

Gabinete do Chefe do Executivo, aos 24 de Julho de 2023. — A Chefe do Gabinete, substituta, *Leong Man Ioi*.

政府總部事務局

批示摘錄

透過行政長官辦公室主任二零二三年七月五日批示：

杜詩盈，本局第三職階特級行政技術助理員——根據第2/2021號法律《修改第14/2009號法律〈公務人員職程制度〉》第七條、第九條第三款及第十一條第五款的規定，批准轉入第三職階一等技術輔導員，薪俸點335點，自二零二三年七月五日起生效。

二零二三年七月十四日於政府總部事務局

局長 劉軍勳

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS DA SEDE DO GOVERNO

Extracto de despacho

Por despacho da chefe do Gabinete do Chefe do Executivo, de 5 de Julho de 2023:

Tou Si Ieng, assistente técnica administrativa especialista, 3.º escalão, destes Serviços — autorizada a transição para adjunta-técnica de 1.ª classe, 3.º escalão, índice 335, nos termos do artigo 7.º, do n.º 3 do artigo 9.º e do n.º 5 do artigo 11.º da Lei n.º 2/2021 «Alteração à Lei n.º 14/2009 — Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos», a partir de 5 de Julho de 2023.

Direcção dos Serviços para os Assuntos da Sede do Governo, aos 14 de Julho de 2023. — A Directora dos Serviços, *Lao Kuan Lai da Luz*.

行政法務司司長辦公室

批示摘錄

摘錄自行政法務司司長二零二三年六月二十九日批示：

周麗花——根據第14/1999號行政法規《行政長官及司長辦公室通則》第十八條第一款、第二款及第五款，第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十三條第一款（二）項，以及第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條第二款及第六條第一款的規定，其在行政法務司司長辦公室任職的行政任用合同續期一年，並以附註形式修改該合同第三條款，晉階至第三職階顧問高級技術員，薪俸點650點，自二零二三年八月一日起生效。

二零二三年七月七日於行政法務司司長辦公室

辦公室主任 林智龍

GABINETE DO SECRETÁRIO PARA A ADMINISTRAÇÃO E JUSTIÇA

Extracto de despacho

Por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 29 de Junho de 2023:

Chau Lai Fa — renovado o contrato administrativo de provimento, pelo período de um ano, para o exercício de funções no Gabinete do Secretário para a Administração e Justiça, bem como alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do referido contrato, progredindo a técnica superior assessora, 3.º escalão, índice 650, nos termos dos n.ºs 1, 2 e 5 do artigo 18.º do Regulamento Administrativo n.º 14/1999 (Estatuto do Gabinete do Chefe do Executivo e dos Secretários), da alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), bem como do n.º 2 do artigo 4.º e do n.º 1 do artigo 6.º da Lei n.º 12/2015 (Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos), a partir de 1 de Agosto de 2023.

Gabinete do Secretário para a Administração e Justiça, aos 7 de Julho de 2023. — O Chefe do Gabinete, *Lam Chi Long*.

經濟財政司司長辦公室

第 59/2023 號經濟財政司司長批示

經濟財政司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權，並根據第42/2020號行政法規《會計師專業委員會》第二條第六款的規定，作出本批示。

一、委任葉友賢為會計師專業委員會成員中的公共行政當局代表李嘉玲的候補人，以替代江暹珍，直至被替代者的任期屆滿為止。

二、本批示自公佈翌日起產生效力。

二零二三年七月二十日

經濟財政司司長 李偉農

二零二三年七月二十日於經濟財政司司長辦公室

辦公室主任 辜美玲

GABINETE DO SECRETÁRIO PARA A ECONOMIA
E FINANÇASDespacho do Secretário para a Economia
e Finanças n.º 59/2023

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau, e nos termos do n.º 6 do artigo 2.º do Regulamento Administrativo n.º 42/2020 (Comissão Profissional dos Contabilistas), o Secretário para a Economia e Finanças manda:

1. É designada Ip Iao In, como suplente de Lei Ka Leng, membro da Comissão Profissional dos Contabilistas em representação da Administração Pública, em substituição de Kong Chim Chan, até ao termo do respectivo mandato.

2. O presente despacho produz efeitos no dia seguinte ao da sua publicação.

20 de Julho de 2023.

O Secretário para a Economia e Finanças, *Lei Wai Nong*.

Gabinete do Secretário para a Economia e Finanças, aos 20 de Julho de 2023. — A Chefe do Gabinete, *Ku Mei Leng*.

保安司司長辦公室

批示摘錄

摘錄自保安司司長於二零二三年六月二十六日作出的批示：

根據第15/2009號法律第五條及第26/2009號行政法規第八條的規定，並維持先前有關委任的依據，趙崇遠擔任懲教管理局副局長的定期委任，自二零二三年八月一日起，續期一年。

二零二三年七月十八日於保安司司長辦公室

辦公室主任 張玉英

GABINETE DO SECRETÁRIO PARA A SEGURANÇA

Extracto de despacho

Por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Segurança, de 26 de Junho de 2023:

Chio Song Un — renovada a comissão de serviço, pelo período de um ano, como subdirector da Direcção dos Serviços Correccionais, nos termos do artigo 5.º da Lei n.º 15/2009 e do artigo 8.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, a partir de 1 de Agosto de 2023, por se manterem os fundamentos que prevaleceram à respectiva nomeação.

Gabinete do Secretário para a Segurança, aos 18 de Julho de 2023. — A Chefe do Gabinete, *Cheong Ioc Ieng*.

立法會輔助部門

議決摘錄

立法會執行委員會於二零二三年六月六日議決如下：

劉美瑩及廖昌盛——根據現行第12/2015號法律第四條及現行第14/2009號法律第十三條第二款（四）項及第三款之規定，以

SERVIÇOS DE APOIO À ASSEMBLEIA LEGISLATIVA

Extractos de deliberações

Por deliberações da Ex.^{ma} Mesa da Assembleia Legislativa, de 6 de Junho de 2023:

Lau Mei Ieng e Lio Cheong Seng — alterada, por averbamento, a cláusula 3.^a dos seus contratos administrativos de provimento sem termo, progredindo para auxiliares, 8.º escalão, nestes Serviços, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015,

附註形式修改不具期限的行政任用合同第三條款，轉為第八職階勤雜人員，自二零二三年八月四日起生效。

馮幼敏——根據現行第12/2015號法律第四條及現行第14/2009號法律第十三條第二款（三）項及第三款之規定，以附註形式修改不具期限的行政任用合同第三條款，轉為第五職階勤雜人員，自二零二三年八月一日起生效。

二零二三年七月十九日於立法會輔助部門

秘書長 楊瑞茹

na redacção vigente, em conjugação com a alínea 4) do n.º 2 e do n.º 3 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, na redacção vigente, a partir de 4 de Agosto de 2023.

Fong Iao Man — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento sem termo, progredindo para auxiliar, 5.º escalão, nestes Serviços, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, na redacção vigente, em conjugação com a alínea 3) do n.º 2 e do n.º 3 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, na redacção vigente, a partir de 1 de Agosto de 2023.

Serviços de Apoio à Assembleia Legislativa, aos 19 de Julho de 2023. — A Secretária-geral, *Jeong Soi U.*

終審法院院長辦公室

批示摘錄

摘錄自終審法院院長於二零二三年三月二十一日作出的批示：

根據經三月十三日第1/2023號法律修改的《澳門公共行政工作人員通則》第三十二條的規定，體育局不具期限的行政任用合同一等高級技術員第一職階何錦成，獲准以相同職級及職階調任至本辦公室，由二零二三年八月一日起生效。

摘錄自終審法院院長於二零二三年六月十五日作出的批示：

根據經十二月十九日第39/2011號行政法規重新公佈的三月六日第19/2000號行政法規第十三條第一款，以及經三月十三日第1/2023號法律修改的八月十七日第12/2015號法律第四條及第五條第一款的規定，以行政任用合同方式任用甘美婷擔任二等高級技術員第一職階，薪俸點430，試用期六個月，由二零二三年八月一日起生效。

摘錄自終審法院院長於二零二三年六月二十七日作出的批示：

根據經十二月十九日第39/2011號行政法規重新公佈的三月六日第19/2000號行政法規第十三條第一款、經五月二十二日第4/2017號法律修改的八月三日第14/2009號法律第十二條，以及經三月十三日第1/2023號法律修改的八月十七日第12/2015號法律第四條及第五條第一款的規定，以行政任用合同方式任用廖偉傑擔任輕型車輛司機第一職階，薪俸點150，試用期六個月，由二零二三年八月一日起生效。

GABINETE DO PRESIDENTE DO TRIBUNAL DE ÚLTIMA INSTÂNCIA

Extractos de despachos

Por despacho do Presidente do Tribunal de Última Instância, de 21 de Março de 2023:

Ho Kam Seng, técnico superior de 1.ª classe, 1.º escalão, contratado em regime de contrato administrativo de provimento sem termo, do Instituto do Desporto — transferido neste Gabinete, na mesma categoria e escalão, nos termos do artigo 32.º do ETAPM, na redacção da Lei n.º 1/2023, de 13 de Março, a partir de 1 de Agosto de 2023.

Por despacho do Presidente do Tribunal de Última Instância, de 15 de Junho de 2023:

Kam Mei Teng — contratada em regime de contrato administrativo de provimento, pelo período experimental de seis meses, como técnica superior de 2.ª classe, 1.º escalão, índice 430, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, do Regulamento Administrativo n.º 19/2000, de 6 de Março, republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 39/2011, de 19 de Dezembro, conjugado com os artigos 4.º e 5.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015, de 17 de Agosto, na redacção da Lei n.º 1/2023, de 13 de Março, a partir de 1 de Agosto de 2023.

Por despacho do Presidente do Tribunal de Última Instância, de 27 de Junho de 2023:

Lio Wai Kit — contratado em regime de contrato administrativo de provimento, pelo período experimental de seis meses, como motorista de ligeiros, 1.º escalão, índice 150, nos termos dos artigos 13.º, n.º 1, do Regulamento Administrativo n.º 19/2000, de 6 de Março, republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 39/2011, de 19 de Dezembro, e 12.º da Lei n.º 14/2009, de 3 de Agosto, na redacção da Lei n.º 4/2017, de 22 de Maio, conjugado com os artigos 4.º e 5.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015, de 17 de Agosto, na redacção da Lei n.º 1/2023, de 13 de Março, a partir de 1 de Agosto de 2023.

摘錄自終審法院院長辦公室主任於二零二三年七月十九日作出的批示：

根據經十二月十九日第39/2011號行政法規重新公佈的三月六日第19/2000號行政法規第十三條第一款，以及第3/GPUTI/2016號終審法院院長批示第一款（七）項的規定，本辦公室顧問翻譯員第一職階程弘、劉方聞、潘小珩及王博智的個人勞動合同獲准以同一職級及職階續期兩年，由二零二三年八月一日起生效。

根據經十二月十九日第39/2011號行政法規重新公佈的三月六日第19/2000號行政法規第十三條第一款，以及第3/GPUTI/2016號終審法院院長批示第一款（七）項的規定，本辦公室顧問翻譯員第一職階陳驍、李引、劉鑾及張婧的個人勞動合同獲准以同一職級及職階續期兩年，由二零二三年八月三日起生效。

聲 明

茲聲明，本辦公室不具期限的行政任用合同輕型車輛司機第六職階梁銘信，因達年齡上限，根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十四條第一款c)項及八月十七日第12/2015號法律第十五條（一）項之規定，由二零二三年七月二十七日起，終止其在本辦公室的職務。

二零二三年七月二十日於終審法院院長辦公室

辦公室主任 陳玉蓮

檢 察 長 辦 公 室

批 示 摘 錄

摘錄自檢察長於二零二三年七月十八日的批示：

葛建軍——根據第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十四條第一款（一）項、第二款，以及第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條第二款的規定，以附註形式修改其在本辦公室的不具期限的行政任用合同第三條款，自公佈日起獲晉級為第一職階首席特級技術輔導員。

二零二三年七月十九日於檢察長辦公室

辦公室代主任 胡潔如

Por despachos da chefe do Gabinete do Tribunal de Última Instância, de 19 de Julho de 2023:

Cheng Hong, Liu Fangwen, Pan Xiaoheng e Wang Bozhi, intérpretes-tradutores assessores, 1.º escalão, em regime de contrato individual de trabalho, deste Gabinete — renovados os referidos contratos, pelo período de dois anos, na mesma categoria e escalão, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, do Regulamento Administrativo n.º 19/2000, de 6 de Março, republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 39/2011, de 19 de Dezembro, e do n.º 1, alínea 7), do Despacho do Presidente do Tribunal de Última Instância n.º 3/GPTUI/2016, a partir de 1 de Agosto de 2023.

Chen Xiao, Li Yin, Liu Liu e Zhang Jing, intérpretes-tradutores assessores, 1.º escalão, em regime de contrato individual de trabalho, deste Gabinete — renovados os referidos contratos, pelo período de dois anos, na mesma categoria e escalão, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, do Regulamento Administrativo n.º 19/2000, de 6 de Março, republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 39/2011, de 19 de Dezembro, e do n.º 1, alínea 7), do Despacho do Presidente do Tribunal de Última Instância n.º 3/GPTUI/2016, a partir de 3 de Agosto de 2023.

Declaração

Para os devidos efeitos, se declara que Leong Meng Son, motorista de ligeiros, 6.º escalão, deste Gabinete, em regime de contrato administrativo de provimento sem termo, cessa as suas funções, por ter atingido o limite de idade, nos termos do artigo 44.º, n.º 1, alínea c), do ETAPM, vigente, e do artigo 15.º, alínea 1), da Lei n.º 12/2015, de 17 de Agosto, a partir de 27 de Julho de 2023.

Gabinete do Presidente do Tribunal de Última Instância, aos 20 de Julho de 2023. — A Chefe do Gabinete, *Chan Iok Lin*.

GABINETE DO PROCURADOR

Extracto de despacho

Por despacho do Ex.^{mo} Senhor Procurador, de 18 de Julho de 2023:

Kot Kin Kuan — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento sem termo neste Gabinete, ascendendo a adjunto-técnico especialista principal, 1.º escalão, nos termos do artigo 14.º, n.ºs 1, alínea 1), e 2, da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), conjugado com o artigo 4.º, n.º 2, da Lei n.º 12/2015 (Regime do contrato de trabalho nos serviços públicos), a partir da data da sua publicação.

Gabinete do Procurador, aos 19 de Julho de 2023. — A Chefe do Gabinete, substituta, *Wu Kit I*.

澳門基金會
FUNDAÇÃO MACAU

聲明書
Declaração

摘要
Extracto

二零二三年財政年度第二次預算修改

2.ª alteração orçamental do ano económico de 2023

根據第2/2018號行政法規第五十二條及第五十三條第五款的規定，茲公佈下列（澳門特別行政區財政預算/二零二三）款項轉移：

Nos termos do artigo 52.º e do n.º 5 do artigo 53.º do Regulamento Administrativo n.º 2/2018, publicam-se as seguintes transferências de verbas (Orçamento da RAEM/2023):

組織 Orgân.	分類 Classificação		名稱 Designação	追加/登錄 Reforços/ Inscrições	註銷 Anulações
	功能 Func.	經濟 Económica			
907001	9-99-0	32-02-08-01-00	澳門基金會 Fundação Macau	250,000.00	
	9-99-0	32-02-16-00-00	不動產 Bens imóveis		
	9-99-0	32-04-99-00-00	文康活動 Actividades culturais e recreativas		
	9-99-0	32-05-05-00-00	其他—固定及無形資產 Outros - Activos fixos e intangíveis		
			兌換差額 Diferenças cambiais	100,000.00	100,000.00
			總額 Total	350,000.00	350,000.00
核准依據： Referente à autorização:			10/07/2023之行政長官批示 Despacho do Exm.º Sr. Chefe do Executivo de 10/07/2023		

人才發展委員會

COMISSÃO DE DESENVOLVIMENTO DE
QUADROS QUALIFICADOS

根據第20/2023號行政法規《人才發展委員會》第十八條第一款及第二款的規定，原人才發展委員會秘書處以行政任用合同任用的人員轉入人才發展委員會秘書處，其職務上的法律狀況維持不變：

O pessoal do secretariado da anterior Comissão de Desenvolvimento de Talentos, provido por contrato administrativo de provimento, transita para o secretariado da Comissão de Desenvolvimento de Quadros Qualificados, mantendo a sua situação jurídico-funcional, nos termos dos n.ºs 1 e 2 do artigo 18.º do Regulamento Administrativo n.º 20/2023 (Comissão de Desenvolvimento de Quadros Qualificados):

行政任用合同人員

Pessoal contratado por contrato administrativo de provimento

人員組別及姓名 Grupo de pessoal e nome	於二零二三年六月三十日之狀況 Situação em 30/06/2023		於二零二三年七月一日之狀況 Situação em 01/07/2023		任用方式 Forma de provimento	備註 Obs.
	職級 Categoria	職階 Escala	職級 Categoria	職階 Escala		
人員組別：高級技術員						
Grupo de pessoal: Técnico superior						
林君凡 Lam Kuan Fan	首席顧問高級技術員 Técnico superior assessor principal	1	首席顧問高級技術員 Técnico superior assessor principal	1	行政任用合同 Contrato administrativo de provimento	
周麗珍 Chao Lai Chan	顧問高級技術員 Técnico superior assessor	2	顧問高級技術員 Técnico superior assessor	2	不具期限的行政任用合同 Contrato administrativo de provimento sem termo	
吳靜茹 Ng Cheng U	顧問高級技術員 Técnico superior assessor	1	顧問高級技術員 Técnico superior assessor	1	不具期限的行政任用合同 Contrato administrativo de provimento sem termo	
蔡小旋 Choi Sio Sun	一等高級技術員 Técnico superior de 1.ª classe	1	一等高級技術員 Técnico superior de 1.ª classe	1	不具期限的行政任用合同 Contrato administrativo de provimento sem termo	
陳富豪 Chan Fu Hou	二等高級技術員 Técnico superior de 2.ª classe	1	二等高級技術員 Técnico superior de 2.ª classe	1	行政任用合同 Contrato administrativo de provimento	
何鳳雯 Ho Fong Man	二等高級技術員 Técnico superior de 2.ª classe	1	二等高級技術員 Técnico superior de 2.ª classe	1	行政任用合同 Contrato administrativo de provimento	
人員組別：技術員						
Grupo de pessoal: Técnico						
施冬韻 Si Tong Wan	特級技術員 Técnico especialista	3	特級技術員 Técnico especialista	3	不具期限的行政任用合同 Contrato administrativo de provimento sem termo	
曾華強 Chang Wa Keong	特級技術員 Técnico especialista	2	特級技術員 Técnico especialista	2	不具期限的行政任用合同 Contrato administrativo de provimento sem termo	
李安琪 Lei On Kei	特級技術員 Técnico especialista	2	特級技術員 Técnico especialista	2	不具期限的行政任用合同 Contrato administrativo de provimento sem termo	

人員組別及姓名 Grupo de pessoal e nome	於二零二三年六月三十日之狀況 Situação em 30/06/2023		於二零二三年七月一日之狀況 Situação em 01/07/2023		任用方式 Forma de provimento	備註 Obs.
	職級 Categoria	職階 Escala	職級 Categoria	職階 Escala		
吳宛儀 Ng Un I	特級技術員 Técnico especialista	2	特級技術員 Técnico especialista	2	不具期限的行政任用合同 Contrato administrativo de provimento sem termo	
屈傑豪 Wat Kit Hou	特級技術員 Técnico especialista	1	特級技術員 Técnico especialista	1	長期行政任用合同 Contrato administrativo de provimento de longa duração	
鄭啓宏 Cheang Kai Wang	首席技術員 Técnico principal	1	首席技術員 Técnico principal	1	長期行政任用合同 Contrato administrativo de provimento de longa duração	
何浩禎 Ho Hou Cheng	首席技術員 Técnico principal	1	首席技術員 Técnico principal	1	長期行政任用合同 Contrato administrativo de provimento de longa duração	a)
人員組別：技術輔助人員 Grupo de pessoal: Técnico de apoio						
周錦華 Chao Kam Wa Susana	特級技術輔導員 Adjunto-técnico especialista	3	特級技術輔導員 Adjunto-técnico especialista	3	不具期限的行政任用合同 Contrato administrativo de provimento sem termo	
人員組別：工人 Grupo de pessoal: Operário						
尹寶翔 Van Pou Cheong	勤雜人員 Auxiliar	3	勤雜人員 Auxiliar	3	不具期限的行政任用合同 Contrato administrativo de provimento sem termo	
人員組別：輕型車輛司機 Grupo de pessoal: Motorista de ligeiros						
馮健雄 Feng Jianxiong	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	3	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	3	長期行政任用合同 Contrato administrativo de provimento de longa duração	

備註：

Observação:

a) 以臨時定期委任方式在美國紐約的聯合國秘書處業務支助部擔任職務。

a) Desempenhar funções, em comissão eventual de serviço, no Departamento de Apoio Operacional do Secretariado das Nações Unidas, em Nova Iorque, Estados Unidos da América.

(經二零二三年七月十一日社會文化司司長批示核准)

(Aprovada por despacho da Ex.^{ma} Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 11 de Julho de 2023).

二零二三年七月二十日於人才發展委員會

秘書長 周昶行

Comissão de Desenvolvimento de Quadros Qualificados, aos 20 de Julho de 2023. — O Secretário-geral, *Chao Chong Hang*.

市政署

決議摘錄

按本署市政管理委員會於二零二三年六月二十三日會議所作之決議：

根據第2/2021號法律第七條、第九條、第十條及第十一條的規定，以行政任用合同任用的衛生監督廳第一職階首席特級行政技術助理員楊炳泉，獲准轉入第一職階首席技術輔導員職程，薪俸350點，自二零二三年六月二十三日起生效。

批示摘錄

按本署市政管理委員會副主席於二零二三年六月十六日作出之批示，並於同月二十三日提交市政管理委員會會議知悉：

根據第14/2009號法律第十三條及第12/2015號法律第四條的規定，以行政任用合同任用的環境衛生及執照廳第八職階技術工人溫潤雄，獲准調整為第九職階，薪俸280點，自二零二三年七月十八日起生效。

按本署市政管理委員會副主席於二零二三年六月十九日作出之批示，並於同月二十三日提交市政管理委員會會議知悉：

根據第14/2009號法律第十三條及第12/2015號法律第四條的規定，以行政任用合同任用的園林綠化廳第七職階勤雜人員鄭志棠，獲准調整為第八職階，薪俸200點，自二零二三年七月十日起生效。

按本署市政管理委員會主席於二零二三年六月二十九日作出之批示，並於同月三十日提交市政管理委員會會議知悉：

根據第14/2009號法律第十三條及第12/2015號法律第四條的規定，以行政任用合同任用的下列員工獲准調整職階。

市政管理委員會：

林茂發——第九職階重型車輛司機，薪俸300點，自二零二三年七月二十四日起生效。

財務管理廳：

馮國榮——第八職階重型車輛司機，薪俸280點，自二零二三年七月三十日起生效。

INSTITUTO PARA OS ASSUNTOS MUNICIPAIS

Extracto de deliberação

Por deliberação do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais deste Instituto, na sessão realizada em 23 de Junho de 2023:

Ieong Peng Chun, assistente técnico administrativo especialista principal, 1.º escalão, do DIS, provido em regime de contrato administrativo de provimento — autorizada a transição para a categoria da carreira de adjunto-técnico principal, 1.º escalão, índice 350, a partir de 23 de Junho de 2023, nos termos dos artigos 7.º, 9.º, 10.º e 11.º da Lei n.º 2/2021.

Extractos de despachos

Por despacho da vice-presidente do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais deste Instituto, de 16 de Junho de 2023 e presente na sessão realizada em 23 do mesmo mês:

Wan Ion Hong, operário qualificado, 8.º escalão, do DHAL, provido em regime de contrato administrativo de provimento — autorizada a alteração para o 9.º escalão, índice 280, a partir de 18 de Julho de 2023, nos termos do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009 e do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015.

Por despacho do vice-presidente do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais deste Instituto, de 19 de Junho de 2023 e presente na sessão realizada em 23 do mesmo mês:

Chiang Chi Tong, auxiliar, 7.º escalão, do DZVJ, provido em regime de contrato administrativo de provimento — autorizada a alteração para o 8.º escalão, índice 200, a partir de 10 de Julho de 2023, nos termos do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009 e do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015.

Por despachos do presidente do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais deste Instituto, de 29 de Junho de 2023 e presente na sessão realizada em 30 do mesmo mês:

Os trabalhadores abaixo mencionados, providos em regime de contrato administrativo de provimento — autorizadas as alterações de escalão, nos termos do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009 e do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015:

No CA:

Lam Mao Fat, motorista de pesados, 9.º escalão, índice 300, a partir de 24 de Julho de 2023.

No DGF:

Fong Kuok Weng, motorista de pesados, 8.º escalão, índice 280, a partir de 30 de Julho de 2023.

按本署市政管理委員會主席於二零二三年七月三日作出之批示，並於同月七日提交市政管理委員會會議知悉：

根據第14/2009號法律第十三條及第12/2015號法律第四條的規定，以行政任用合同任用的道路渠務廳第八職階重型車輛司機張國良，獲准調整為第九職階，薪俸300點，自二零二三年七月三十一日起生效。

二零二三年七月十三日於市政署

市政管理委員會委員 林紹源

Por despacho do presidente do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais deste Instituto, de 3 de Julho de 2023 e presente na sessão realizada em 7 do mesmo mês:

Cheong Kuok Leong, motorista de pesados, 8.º escalão, do DVPS, provido em regime de contrato administrativo de provimento — autorizada a alteração para o 9.º escalão, índice 300, a partir de 31 de Julho de 2023, nos termos do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009 e do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015.

Instituto para os Assuntos Municipais, aos 13 de Julho de 2023. — O Administrador do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais, *Lam Sio Un*.

退休基金會

批示摘錄

退休/撫卹金的訂定

按照行政法務司司長於二零二三年七月十四日作出的批示：

(一) 檢察長辦公室重型車輛司機葉建華，《公務人員公積金制度》供款人編號6000205，基於第8/2006號法律第13條第1款4項所指之原因而終止職務，其遺孀邱頌蓮及女兒葉錦恩根據同一法律第18條第1款、第2款、第4款之規定，有權成為撫卹金權利人及取得撫卹金中的相應份額。每月的撫卹金是根據十一月三十日第107/85/M號法令第1條第1款及第8/2006號法律第18條第5款及第8款，並配合現行《澳門公共行政工作人員通則》第264條第4款，第271條第6款及第10款規定，由二零二三年三月六日開始以相等於現行薪俸索引表內的185點訂出，該撫卹金為死者所收取退休金的百份之七十金額。

(二) 有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

按照行政法務司司長於二零二三年七月十八日作出的批示：

(一) 消防局第四職階一等消防員林景勳，退休及撫卹制度會員編號112445，因符合現行《澳門公共行政工作人員通則》第263條第1款a)項，而聲明自願離職退休。其每月的退休金是根據十一月三十日第107/85/M號法令第1條第1款及上述《通則》第264條第1及第4款，並配合第265條第2款之規定，以其32年工作年數作計算，由二零二三年七月一日開始以相等於現行薪俸索引表內的265點訂出，並在有關金額上加上6個根據第2/2011號法律第7至9條及第1/2014號法律第1條所指附表規定的年資獎金。

FUNDO DE PENSÕES

Extractos de despachos

Fixação de pensões

Por despacho do Ex.º Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 14 de Julho de 2023:

1. Iao Chong Lin e Ip Kam Ian, viúva e filha de Ip Kin Wa, que foi motorista de pesados, do Gabinete do Procurador, com o número de contribuinte 6000205 do Regime de Previdência dos Trabalhadores dos Serviços Públicos, cujas funções cessaram definitivamente pelo motivo previsto no artigo 13.º, n.º 1, alínea 4), da Lei n.º 8/2006 — têm direito à pensão de sobrevivência e podem receber a sua quota-parte da referida pensão, nos termos do artigo 18.º, n.ºs 1, 2 e 4, da mesma Lei. É fixada nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de Novembro, com início em 6 de Março de 2023, uma pensão mensal a que corresponde o índice 185 correspondente a 70% da pensão do falecido, nos termos do artigo 18.º, n.ºs 5 e 8, da Lei n.º 8/2006, conjugado com o artigo 264.º, n.º 4, e o artigo 271.º, n.ºs 6 e 10, do ETAPM, em vigor.
2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da Região Administrativa Especial de Macau.

Por despacho do Ex.º Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 18 de Julho de 2023:

1. Lam Keng Fan, bombeiro de primeira, 4.º escalão, do Corpo de Bombeiros, com o número de subscritor 112445 do Regime de Aposentação e Sobrevivência, desligado do serviço de acordo com o artigo 263.º, n.º 1, alínea a), do ETAPM, em vigor, ou seja, aposentação voluntária por declaração — fixada, nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de Novembro, com início em 1 de Julho de 2023, uma pensão mensal correspondente ao índice 265 da tabela em vigor, calculada nos termos do artigo 264.º, n.ºs 1 e 4, conjugado com o artigo 265.º, n.º 2, ambos do referido estatuto, por contar 32 anos de serviço, acrescida do montante relativo a 6 prémios de antiguidade, nos termos dos artigos 7.º a 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

(二)有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

權益歸屬比率的訂定

按照行政法務司司長於二零二三年七月十二日作出的批示：

社會保障基金高級技術員江暹珍，供款人編號6137189，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款之規定，自二零二三年七月一日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿十一年，根據同一法律第十四條第一款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百及「澳門特別行政區供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之五十。

懲教管理局重型車輛司機蘇永兆，供款人編號6221546，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款(一)項之規定，自二零二三年六月二十四日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿六年，根據同一法律第十四條第一款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百及「澳門特別行政區供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之二十五。

按照行政法務司司長於二零二三年七月十三日作出的批示：

勞工事務局技術輔導員畢麗莎，供款人編號3001686，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款(一)項之規定，自二零二三年六月二十一日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿二十四年，根據同一法律第十四條第一款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百及「澳門特別行政區供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之九十七。

衛生局顧問醫生莊凱迪，供款人編號6221937，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款之規定，自二零二三年六月二十一日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿六年，根據同一法律第十四條第一款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百及「澳門特別行政區供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之二十五。

按照行政法務司司長於二零二三年七月十四日作出的批示：

法務局高級技術員盧麗卿，供款人編號3000949，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款之規定，自二零二三年七月一日

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da RAEM.

Fixação das taxas de reversão

Por despachos do Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 12 de Julho de 2023:

Kong Chim Chan, técnica superior do Fundo de Segurança Social, com o número de contribuinte 6137189, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 1 de Julho de 2023, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% do saldo da «Conta das Contribuições Individuais» e 50% do saldo da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 11 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos do artigo 14.º, n.º 1, do mesmo diploma.

Sou Weng Sio, motorista de pesados da Direcção dos Serviços Correccionais, com o número de contribuinte 6221546, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 24 de Junho de 2023, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 1), da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% do saldo da «Conta das Contribuições Individuais» e 25% do saldo da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 6 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos do artigo 14.º, n.º 1, do mesmo diploma.

Por despachos do Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 13 de Julho de 2023:

Luisa Maria da Silva Pedruco Novo, adjunto-técnico da Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais, com o número de contribuinte 3001686, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 21 de Junho de 2023, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 1), da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% do saldo da «Conta das Contribuições Individuais» e 97% do saldo da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 24 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos do artigo 14.º, n.º 1, do mesmo diploma.

Juang Kai Dih, médico consultor dos Serviços de Saúde, com o número de contribuinte 6221937, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 21 de Junho de 2023, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% do saldo da «Conta das Contribuições Individuais» e 25% do saldo da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 6 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos do artigo 14.º, n.º 1, do mesmo diploma.

Por despachos do Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 14 de Julho de 2023:

Lo Lai Heng, técnica superior da Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça, com o número de contribuinte 3000949, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 1 de Julho

起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿二十九年，根據同一法律第十四條第一款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」及「澳門特別行政區供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百。

衛生局技術輔導員譚海倫，供款人編號3002259，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款之規定，自二零二三年七月一日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿二十六年，根據同一法律第十四條第一款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」及「澳門特別行政區供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百。

教育及青年發展局技術輔導員梁艷芬，供款人編號3003247，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款之規定，自二零二三年七月一日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿三十五年，根據同一法律第十四條第一款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」及「澳門特別行政區供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百。

衛生局一級護士陳山中，供款人編號3007382，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款之規定，自二零二三年七月一日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿三十年，根據同一法律第十四條第一款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」及「澳門特別行政區供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百。

體育局勤雜人員梁振添，供款人編號6023248，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款（一）項之規定，自二零二三年七月一日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿三十五年，根據同一法律第十四條第一款及第三十九條第六款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」、「澳門特別行政區供款帳戶」及「特別帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百。

衛生局一般服務助理員莫瑞花，供款人編號6150819，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款之規定，自二零二三年七月一日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿十一年，根據同一法律第十四條第一款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百及「澳門特別行政區供款帳戶」的權益歸屬比率為百分之五十。

de 2023, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, da Lei n.º 8/2006, em vigor – fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais» e da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 29 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos do artigo 14.º, n.º 1, do mesmo diploma.

Helena Tam, adjunto-técnico dos Serviços de Saúde, com o número de contribuinte 3002259, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 1 de Julho de 2023, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, da Lei n.º 8/2006, em vigor – fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais» e da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 26 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos do artigo 14.º, n.º 1, do mesmo diploma.

Leong Im Fan, adjunto-técnico da Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude, com o número de contribuinte 3003247, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 1 de Julho de 2023, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, da Lei n.º 8/2006, em vigor – fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais» e da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 35 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos do artigo 14.º, n.º 1, do mesmo diploma.

Chan San Chong, enfermeira de grau I dos Serviços de Saúde, com o número de contribuinte 3007382, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 1 de Julho de 2023, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, da Lei n.º 8/2006, em vigor – fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais» e da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 30 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos do artigo 14.º, n.º 1, do mesmo diploma.

Leong Chan Tim, auxiliar do Instituto do Desporto, com o número de contribuinte 6023248, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 1 de Julho de 2023, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 1), da Lei n.º 8/2006, em vigor – fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais», da «Conta das Contribuições da RAEM» e da «Conta Especial», por completar 35 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos dos artigos 14.º, n.º 1, e 39.º, n.º 6, do mesmo diploma.

Mok Soi Fa, auxiliar de serviços gerais dos Serviços de Saúde, com o número de contribuinte 6150819, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 1 de Julho de 2023, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, da Lei n.º 8/2006, em vigor – fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% do saldo da «Conta das Contribuições Individuais» e 50% do saldo da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 11 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos do artigo 14.º, n.º 1, do mesmo diploma.

衛生局一級護士盧嘉敏，供款人編號6255769，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款之規定，自二零二三年七月一日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間少於五年，根據同一法律第十四條第一款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百及無權取得「澳門特別行政區供款帳戶」的任何結餘。

摘錄自行政法務司司長於二零二三年六月一日的批示：

根據第15/2009號法律《領導及主管人員通則的基本規定》第五條及第26/2009號行政法規《領導及主管人員通則的補充規定》第八條之規定，李卓凡因具備適當專業能力和工作經驗履行職務，故其在本會擔任組織及資訊處處長的定期委任，自二零二三年八月一日起續期一年。

按行政管理委員會主席於二零二三年六月五日作出的批示：

根據現行第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條及第六條第一款之規定，劉炳欣在本會擔任第三職階顧問高級技術員的行政任用合同，自二零二三年八月一日起續期一年。

二零二三年七月二十一日於退休基金會

行政管理委員會主席 高舒婷

Lou Ka Man, enfermeira de grau I dos Serviços de Saúde, com o número de contribuinte 6255769, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 1 de Julho de 2023, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixada a taxa de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondente a 100% do saldo da «Conta das Contribuições Individuais» e sem direito ao saldo da «Conta das Contribuições da RAEM», por contar menos de 5 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos do artigo 14.º, n.º 1, do mesmo diploma.

Por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 1 de Junho de 2023:

Lei Cheok Fan — renovada a comissão de serviço, pelo período de um ano, como chefe da Divisão de Organização e Informática, nos termos dos artigos 5.º da Lei n.º 15/2009 (Disposições Fundamentais do Estatuto do Pessoal de Direcção e Chefia) e 8.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009 (Disposições complementares do estatuto do pessoal de direcção e chefia), por possuir competência e experiência profissionais adequadas para o exercício das suas funções, a partir de 1 de Agosto de 2023.

Por despacho da presidente do Conselho de Administração, de 5 de Junho de 2023:

Lao Peng Ian — renovado o contrato administrativo de provimento, pelo período de um ano, como técnico superior assessor, 3.º escalão, neste Fundo, nos termos dos artigos 4.º e 6.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015 (Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos), em vigor, a partir de 1 de Agosto de 2023.

Fundo de Pensões, aos 21 de Julho de 2023. — A Presidente do Conselho de Administração, *Diana Maria Vital Costa*.

經濟及科技發展局

批示摘錄

按照經濟財政司司長於二零二三年六月二十三日之批示：

林凱健——根據第26/2009號行政法規第八條之規定，因具備適當經驗及專業能力履行職務，故其在經濟及科技發展局擔任對外貿易處處長之定期委任獲續期一年，自二零二三年八月一日起生效。

按照局長於二零二三年六月三十日之批示：

下列本局工作人員——根據現行第14/2009號法律第十四條第一款(二)項及第二款，並聯同現行第12/2015號法律第四條之

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ECONOMIA E DESENVOLVIMENTO TECNOLÓGICO

Extractos de despachos

Por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 23 de Junho de 2023:

Lam Hoi Kin — renovada a comissão de serviço, pelo período de um ano, no cargo de chefe da Divisão do Comércio Externo da Direcção dos Serviços de Economia e Desenvolvimento Tecnológico, nos termos do artigo 8.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, a partir de 1 de Agosto de 2023, por possuir competência profissional e experiência adequadas para o exercício das suas funções.

Por despachos do director dos Serviços, de 30 de Junho de 2023:

Os trabalhadores abaixo mencionados — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento de longa duração para o exercício de funções

規定，以附註形式修改其在本局擔任職務的長期行政任用合同第三條款，自公佈日起生效：

姚禮鋒，晉級為第一職階特級技術輔導員，薪俸點為400；

俞龍，晉級為第一職階首席技術輔導員，薪俸點為350；

邱敬斌，晉級為第一職階一等技術輔導員，薪俸點為305；

鍾詠秋、任潔玲及吳嘉偉，晉級為第一職階一等行政技術助理員，薪俸點為230。

按照經濟財政司司長於二零二三年七月四日之批示：

根據第15/2009號法律第二條第三款（二）項及第五條，並配合第26/2009號行政法規第二條、第三條第二款、第五條及第七條，以及第45/2020號行政法規之規定，以定期委任方式委任李俊傑擔任本局科技產業促進處處長，自二零二三年八月一日起，為期一年。

按照第15/2009號法律第五條第二款的規定，現刊登委任理由及獲委任人的學歷和專業簡歷如下：

1. 委任理由：

——職位出缺及因本局的職責有需要填補空缺；

——李俊傑憑藉以下個人履歷，被認定具有專業能力及才幹擔任本局科技產業促進處處長一職。

2. 學歷：

——英國伯明翰大學碩士學位——國際研究（國際經濟管理）；

——臺灣大學管理學學士學位（工商管理學系）。

3. 專業簡歷：

——2007年11月至2009年10月——澳門貿易投資促進局二等助理技術員；

——2009年11月至2011年10月——澳門貿易投資促進局二等技術員；

——2011年11月至2017年10月——澳門貿易投資促進局二等高級技術員；

——2017年11月至2021年4月——澳門貿易投資促進局一等高級技術員；

——2021年4月至2023年6月——本局首席高級技術員；

nestes Serviços, nos termos do artigo 14.º, n.ºs 1, alínea 2), e 2, da Lei n.º 14/2009, em vigor, conjugado com o artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, em vigor, a partir da data da sua publicação:

Io Lai Fong, ascendendo a adjunto-técnico especialista, 1.º escalão, índice 400;

U Long, ascendendo a adjunto-técnico principal, 1.º escalão, índice 350;

Iao Keng Pan, ascendendo a adjunto-técnico de 1.ª classe, 1.º escalão, índice 305;

Chong Weng Chao, Iam Kit Leng e Ng Ka Wai, ascendendo a assistentes técnicos administrativos de 1.ª classe, 1.º escalão, índice 230.

Por despacho do Ex.º Senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 4 de Julho de 2023:

Lei Chon Kit — nomeado, em comissão de serviço, pelo período de um ano, chefe da Divisão de Promoção da Indústria Tecnológica desta Direcção de Serviços, nos termos dos artigos 2.º, n.º 3, alínea 2), e 5.º da Lei n.º 15/2009, conjugados com os artigos 2.º, 3.º, n.º 2, 5.º e 7.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009 e com referência ao disposto no Regulamento Administrativo n.º 45/2020, a partir de 1 de Agosto de 2023.

Ao abrigo do artigo 5.º, n.º 2, da Lei n.º 15/2009, é publicada a nota relativa aos fundamentos da respectiva nomeação e ao currículo académico e profissional do nomeado:

1. Fundamentos da nomeação:

— Vacatura do cargo e necessidade do seu preenchimento face às atribuições cometidas à Direcção dos Serviços de Economia e Desenvolvimento Tecnológico;

— Reconhecida competência profissional e aptidão para o exercício do cargo de chefe da Divisão de Promoção da Indústria Tecnológica destes Serviços por parte de Lei Chon Kit, o que se demonstra pelo seguinte *curriculum vitae*.

2. Currículo académico:

— Master of Arts — International Studies (International Economic Management) of the University of Birmingham;

— Licenciatura em Gestão (Gestão de Empresas) da Universidade de Taiwan.

3. Currículo profissional:

— Desde Novembro de 2007 até Outubro de 2009 — adjunto-técnico de 2.ª classe do IPIM;

— Desde Novembro de 2009 até Outubro de 2011 — técnico de 2.ª classe do IPIM;

— Desde Novembro de 2011 até Outubro de 2017 — técnico superior de 2.ª classe do IPIM;

— Desde Novembro de 2017 até Abril de 2021 — técnico superior de 1.ª classe do IPIM;

— Desde Abril de 2021 até Junho de 2023 — técnico superior principal destes Serviços;

——2023年6月至今——本局顧問高級技術員；

——2022年8月1日至今——本局科技產業促進處處長。

按照代局長於二零二三年七月四日之批示：

黃碧琪——根據現行第14/2009號法律第十三條第一款（一）項、第三款及第四款，並聯同現行第12/2015號法律第四條之規定，以附註形式修改其在本局擔任職務的不具期限行政任用合同第三條款，自二零二三年六月二十八日起晉階至第四職階首席特級行政技術助理員，薪俸點為385。

下列本局工作人員——根據現行第14/2009號法律第十三條第二款（四）項、第三款及第四款，並聯同現行第12/2015號法律第四條之規定，以附註形式修改其在本局擔任職務的不具期限行政任用合同第三條款：

周添根，晉階為第十職階勤雜人員，薪俸點為240，自二零二三年六月二十三日起生效；

周連安，晉階為第九職階勤雜人員，薪俸點為220，自二零二三年六月二十七日起生效。

聲明

根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十五條的規定，李俊傑在本局擔任第一職階顧問高級技術員的長期行政任用合同，因獲定期委任為本局科技產業促進處處長，自二零二三年八月一日起自動終止。

二零二三年七月十八日於經濟及科技發展局

代局長 陳子慧

財政局

批示摘錄

按照本局副局長於二零二三年六月十三日之批示：

司徒妙儀——根據現行第14/2009號法律第十三條及現行第12/2015號法律第四條之規定，以附註形式修改其在本局擔任職務的不具期限的行政任用合同第三條款，轉為收取相等於第三職階顧問高級技術員，薪俸點為650點，自二零二三年六月十一日起生效。

— Desde Junho de 2023 até à presente data — técnico superior assessor destes Serviços;

— Desde 1 de Agosto de 2022 até à presente data — chefe da Divisão de Promoção da Indústria Tecnológica, substituto, destes Serviços.

Por despachos do director dos Serviços, substituto, de 4 de Julho de 2023:

Vong Pek Kei Luzia — alterada, por averbamento, a cláusula 3.^a do seu contrato administrativo de provimento sem termo progride para assistente técnica administrativa especialista principal, 4.^o escalão, índice 385, nestes Serviços, nos termos do artigo 13.^o, n.^{os} 1, alínea 1), 3 e 4, da Lei n.^o 14/2009, em vigor, conjugado com o artigo 4.^o da Lei n.^o 12/2015, em vigor, a partir de 28 de Junho de 2023.

Os trabalhadores abaixo mencionados destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.^a dos seus contratos administrativos de provimento sem termo, para exercerem funções nestes Serviços, nos termos do artigo 13.^o, n.^{os} 2, alínea 4), 3 e 4, da Lei n.^o 14/2009, em vigor, conjugado com o artigo 4.^o da Lei n.^o 12/2015, em vigor:

Chao Tim Kan, progride para auxiliar, 10.^o escalão, índice 240, a partir de 23 de Junho de 2023;

Chau Pi Pi, progride para auxiliar, 9.^o escalão, índice 220, a partir de 27 de Junho de 2023.

Declaração

Para os devidos efeitos se declara que o contrato administrativo de provimento de longa duração de Lei Chon Kit, para o exercício de funções de técnico superior assessor, 1.^o escalão, neste Serviços, cessa, automaticamente, nos termos do artigo 45.^o do ETAPM, em vigor, por motivo da sua nomeação, em comissão de serviço, para o cargo de chefe da Divisão de Promoção da Indústria Tecnológica destes Serviços, a partir de 1 de Agosto de 2023.

Direcção dos Serviços de Economia e Desenvolvimento Tecnológico, aos 18 de Julho de 2023. — A Directora dos Serviços, substituta, *Chan Tze Wai*.

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE FINANÇAS

Extractos de despachos

Por despacho da subdirectora dos Serviços, de 13 de Junho de 2023:

Si Tou Mio I — alterada, por averbamento, a cláusula 3.^a do seu contrato administrativo de provimento sem termo, passando a vencer pelo índice 650, correspondente à categoria de técnico superior assessor, 3.^o escalão, nestes Serviços, nos termos do artigo 13.^o da Lei n.^o 14/2009, em vigor, e do artigo 4.^o da Lei n.^o 12/2015, em vigor, a partir de 11 de Junho de 2023.

按照本局副局長於二零二三年六月二十六日之批示：

麥錦光——根據現行第14/2009號法律第十三條及現行第12/2015號法律第四條之規定，以附註形式修改其在本局擔任職務的不具期限的行政任用合同第三條款，轉為收取相等於第九職階勤雜人員，薪俸點為220點，自二零二三年六月四日起生效。

陳玫瑰——根據現行第14/2009號法律第十三條及現行第12/2015號法律第四條之規定，以附註形式修改其在本局擔任職務的不具期限的行政任用合同第三條款，轉為收取相等於第二職階首席高級技術員，薪俸點為565點，自二零二三年六月二十三日日起生效。

按照本局局長於二零二三年六月二十七日之批示：

徐秉誠——根據現行第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第六條第二款（一）項之規定，其在本局擔任第二職階二等高級技術員職務的行政任用合同修改為長期行政任用合同，為期三年，自二零二三年五月二十四日起生效。

按照本局局長於二零二三年七月十二日之批示：

陳煒康、梁惠芳、吳絲雨及黃偉俊——根據現行第14/2009號法律第十四條、經第21/2021號行政法規修改並重新公佈的第14/2016號行政法規第五條，以及現行第12/2015號法律第四條之規定，以附註形式修改其在本局擔任職務的不具期限的行政任用合同第三條款，轉為第一職階首席特級技術輔導員，薪俸點為450。

按經濟財政司司長於二零二三年七月十三日作出的批示：

根據第15/2009號法律第二條第三款（一）項、第四條及第五條，並結合第26/2009號行政法規第二條、第三條第一款、第五條、第七條及第181/2019號行政命令第一款的規定，以定期委任方式委任張子健為本局資訊系統廳廳長，自二零二三年七月十七日起，為期一年。

按照第15/2009號法律第五條第二款的規定，現刊登委任理由及獲委任人的學歷和專業簡歷如下：

1. 委任理由：

——職位出缺；

Por despachos da subdirectora dos Serviços, de 26 de Junho de 2023:

Mak Kam Kuong — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento sem termo, passando a vencer pelo índice 220, correspondente à categoria de auxiliar, 9.º escalão, nestes Serviços, nos termos do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, em vigor, e do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, em vigor, a partir de 4 de Junho de 2023.

Chan Mui Kuai — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento sem termo, passando a vencer pelo índice 565, correspondente à categoria de técnico superior principal, 2.º escalão, nestes Serviços, nos termos do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, em vigor, e do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, em vigor, a partir de 23 de Junho de 2023.

Por despacho do director dos Serviços, de 27 de Junho de 2023:

Choi Peng Seng — alterado o contrato administrativo de provimento para contrato administrativo de provimento de longa duração, pelo período de três anos, como técnico superior de 2.ª classe, 2.º escalão, nestes Serviços, nos termos do artigo 6.º, n.º 2, alínea 1), da Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos», em vigor, a partir de 24 de Maio de 2023.

Por despachos do director dos Serviços, de 12 de Julho de 2023:

Chan Wai Hong, Leong Wai Fong, Ng Si U e Wong Wai Chon — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento sem termo com referência à categoria de adjunto-técnico especialista principal, 1.º escalão, índice 450, nestes Serviços, nos termos dos artigos 14.º da Lei n.º 14/2009, em vigor, e 5.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, alterado e republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, conjugados com o artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, em vigor.

Por despacho do Ex.º Senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 13 de Julho de 2023:

Cheong Chi Kin Estevão — nomeado, em comissão de serviço, pelo período de um ano, a partir de 17 de Julho de 2023, como chefe do Departamento de Sistemas de Informação destes Serviços, nos termos dos artigos 2.º, n.º 3, alínea 1), 4.º e 5.º da Lei n.º 15/2009, conjugados com os artigos 2.º, 3.º, n.º 1, 5.º e 7.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, e o n.º 1 da Ordem Executiva n.º 181/2019.

Ao abrigo do artigo 5.º, n.º 2, da Lei n.º 15/2009, é publicada a nota relativa aos fundamentos da respectiva nomeação e o currículo académico e profissional do nomeado:

1. Fundamentos da nomeação:

— Vacatura do cargo;

——張子健的個人履歷顯示其具備專業能力及才幹擔任財政局資訊系統廳廳長一職。

2. 學歷：

——亞洲（澳門）國際公開大學工商管理學碩士。

3. 專業簡歷：

——1990年至1993年，澳門保安部隊事務局資訊督導員；

——1993年至1994年，徵用到財政局擔任資訊督導員；

——1994年至1997年，財政局資訊督導員；

——自1997年至今，財政局資訊技術員（於2009年8月4日轉入為技術員）；

——1997年至2005年，財政局資訊開發及管理處處長；

——2007年至2018年，財政局資訊開發及管理處處長；

——2023年1月至2023年7月，財政局資訊系統廳代廳長。

二零二三年七月二十日於財政局

局長 容光亮

— Cheong Chi Kin Estevão possui competência profissional e aptidão para o exercício do cargo de chefe do Departamento de Sistemas de Informação da Direcção dos Serviços de Finanças, que se demonstra pelo *curriculum vitae*.

2. Currículo académico:

— Mestrado em Gestão de Empresas da Universidade Aberta Internacional da Ásia (Macau).

3. Currículo profissional:

— De 1990 a 1993, assistente de informática da Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau;

— De 1993 a 1994, requisitado para exercer funções de assistente de informática na Direcção dos Serviços de Finanças;

— De 1994 a 1997, assistente de informática da Direcção dos Serviços de Finanças;

— Desde 1997 até à presente data, técnico de informática da Direcção dos Serviços de Finanças (transitado para técnico em 4 de Agosto de 2009);

— De 1997 a 2005, chefe da Divisão de Desenvolvimento e Gestão Informática da Direcção dos Serviços de Finanças;

— De 2007 a 2018, chefe da Divisão de Desenvolvimento e Gestão Informática da Direcção dos Serviços de Finanças;

— De Janeiro a Julho de 2023, chefe do Departamento de Sistemas de Informação, substituto, da Direcção dos Serviços de Finanças.

Direcção dos Serviços de Finanças, aos 20 de Julho de 2023.

— O Director dos Serviços, *Iong Kong Leong*.

旅遊局

批示摘錄

摘錄自本局局長於二零二三年五月四日作出的批示：

李步菁——根據現行第12/2015號法律第六條第一款之規定，其在本局擔任第三職階特級行政技術助理員之行政任用合同，自二零二三年八月二十日起續期一年。

摘錄自經濟財政司司長於二零二三年五月十一日作出的批示：

蔡昌鴻——根據第26/2009號行政法規第八條第二款及第三款之規定，在本局擔任資訊處處長之定期委任，自二零二三年八月十一日起續期一年。

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE TURISMO

Extractos de despachos

Por despacho da directora destes Serviços, de 4 de Maio de 2023:

Lei Pou Cheng — renovado o contrato administrativo de provimento, pelo período de um ano, como assistente técnica administrativa especialista, 3.º escalão, nestes Serviços, nos termos do artigo 6.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015, vigente, a partir de 20 de Agosto de 2023.

Por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 11 de Maio de 2023:

Choi Cheong Hong — renovada a comissão de serviço, pelo período de um ano, como chefe da Divisão de Informática destes Serviços, nos termos do artigo 8.º, n.ºs 2 e 3, do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, a partir de 11 de Agosto de 2023.

摘錄自經濟財政司司長於二零二三年五月二十四日作出的批示：

黃麗坤——根據第26/2009號行政法規第八條第二款及第三款之規定，在本局擔任市場處處長之定期委任，自二零二三年八月二十三日起續期一年。

摘錄自本局代局長於二零二三年六月九日作出的批示：

勞慧雯——根據現行第12/2015號法律第四條第二款及第三款，結合現行第14/2009號法律第十三條第一款（二）項及第四款之規定，並根據十月十一日第57/99/M號法令核准之《行政程序法典》第一百一十八條之規定，以附註形式修改其合同第三條款，自二零二三年六月四日起轉為本局行政任用合同第三職階顧問高級技術員，薪俸點為650。

摘錄自本局代局長於二零二三年六月二十日作出的批示：

傅嘉敏——根據現行第12/2015號法律第六條第二款（二）項及第三款之規定，其在本局擔任第三職階特級技術員之長期行政任用合同修改為不具期限的行政任用合同，自二零二三年六月十四日起生效。

摘錄自經濟財政司司長於二零二三年六月二十六日作出的批示：

霍慧蘭——根據第26/2009號行政法規第八條第二款及第三款之規定，在本局擔任旅遊推廣廳廳長之定期委任，自二零二三年八月十七日起續期一年。

摘錄自本局局長於二零二三年七月六日作出的批示：

李力桑——根據現行第12/2015號法律第四條第二款及第三款，結合現行第14/2009號法律第十三條第一款（二）項及第四款之規定，並根據十月十一日第57/99/M號法令核准之《行政程序法典》第一百一十八條之規定，以附註形式修改其合同第三條款，自二零二三年六月三十日起轉為本局行政任用合同第二職階特級技術員，薪俸點為525。

李志剛——根據現行第12/2015號法律第四條第二款及第三款，結合現行第14/2009號法律第十三條第一款（一）項、第三款及第四款之規定，並根據十月十一日第57/99/M號法令核准之《行政程序法典》第一百一十八條之規定，以附註形式修改其合同第三條款，自二零二三年七月三日起轉為本局行政任用合同第二職階首席顧問高級技術員，薪俸點為685。

二零二三年七月十八日於旅遊局

局長 文綺華

Por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 24 de Maio de 2023:

Vong Lai Kuan — renovada a comissão de serviço, pelo período de um ano, como chefe da Divisão de Mercados destes Serviços, nos termos do artigo 8.º, n.ºs 2 e 3, do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, a partir de 23 de Agosto de 2023.

Por despacho do director destes Serviços, substituto, de 9 de Junho de 2023:

Lou Ferreira Wai Man — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento com referência à categoria de técnico superior assessor, 3.º escalão, índice 650, nestes Serviços, nos termos do artigo 4.º, n.ºs 2 e 3, da Lei n.º 12/2015, vigente, conjugado com o artigo 13.º, n.ºs 1, alínea 2), e 4, da Lei n.º 14/2009, vigente, a partir de 4 de Junho de 2023, ao abrigo do artigo 118.º do CPA, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

Por despacho do director destes Serviços, substituto, de 20 de Junho de 2023:

Mariana da Rocha Fu — alterado o contrato administrativo de provimento de longa duração para contrato administrativo de provimento sem termo como técnica especialista, 3.º escalão, nestes Serviços, nos termos do artigo 6.º, n.ºs 2, alínea 2), e 3, da Lei n.º 12/2015, vigente, a partir de 14 de Junho de 2023.

Por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 26 de Junho de 2023:

Fok Wai Lan Betty — renovada a comissão de serviço, pelo período de um ano, como chefe do Departamento de Promoção Turística destes Serviços, nos termos do artigo 8.º, n.ºs 2 e 3, do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, a partir de 17 de Agosto de 2023.

Por despachos da directora destes Serviços, de 6 de Julho de 2023:

Rui Miguel Conceição Ribeiro — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento com referência à categoria de técnico especialista, 2.º escalão, índice 525, nestes Serviços, nos termos do artigo 4.º, n.ºs 2 e 3, da Lei n.º 12/2015, vigente, conjugado com o artigo 13.º, n.ºs 1, alínea 2), e 4, da Lei n.º 14/2009, vigente, a partir de 30 de Junho de 2023, ao abrigo do artigo 118.º do CPA, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

Li Chi Kong — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento com referência à categoria de técnico superior assessor principal, 2.º escalão, índice 685, nestes Serviços, nos termos do artigo 4.º, n.ºs 2 e 3, da Lei n.º 12/2015, vigente, conjugado com o artigo 13.º, n.ºs 1, alínea 1), 3 e 4, da Lei n.º 14/2009, vigente, a partir de 3 de Julho de 2023, ao abrigo do artigo 118.º do CPA, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

Direcção dos Serviços de Turismo, aos 18 de Julho de 2023.
— A Directora dos Serviços, *Maria Helena de Senna Fernandes*.

博 彩 監 察 協 調 局

批 示 摘 錄

摘錄自簽署人於二零二三年七月十九日作出的批示：

根據現行第14/2009號法律第十四條第一款一項、第二款，以及第12/2015號法律第四條第二款及第三款之規定，以附註形式修改余正華在本局擔任職務的不具期限的行政任用合同第三條款，轉為第一職階首席特級技術員，薪俸點560，自本批示摘錄公佈日起生效。

根據現行第14/2009號法律第十四條第一款二項、第二款，以及第12/2015號法律第四條第二款及第三款之規定，以附註形式修改陳詠豪在本局擔任職務的不具期限的行政任用合同第三條款，轉為第一職階一等高級技術員，薪俸點485點，自本批示摘錄公佈日起生效。

根據現行第14/2009號法律第二十七條第四款、第十四條第二款，以及第12/2015號法律第四條第二款及第三款之規定，以附註形式修改高進飛在本局擔任職務的不具期限的行政任用合同第三條款，轉為第一職階一等翻譯員，薪俸點490點，自本批示摘錄公佈日起生效。

二零二三年七月二十日於博彩監察協調局

局長 何浩瀚

勞 工 事 務 局

批 示 摘 錄

摘錄自經濟財政司司長於二零二三年六月二十三日作出的批示：

根據第15/2009號法律第五條及第26/2009號行政法規第八條的規定，本局下列主管人員具備適當經驗及專業能力履行職務，其定期委任自二零二三年八月四日起獲續期一年：

李小嫻，勞動監察廳廳長；

卓淑君，勞資關係處處長；

DIRECÇÃO DE INSPECÇÃO E COORDENAÇÃO DE JOGOS

Extractos de despachos

Por despachos do signatário, de 19 de Julho de 2023:

Iu Ching Wah — alterada, por averbamento, a cláusula 3.^a do seu contrato administrativo de provimento sem termo com referência à categoria de técnico especialista principal, 1.^o escalão, índice 560, nesta Direcção de Serviços, nos termos do artigo 14.^o, n.^{os} 1, alínea 1), e 2, da Lei n.^o 14/2009, vigente, conjugado com o artigo 4.^o, n.^{os} 2 e 3, da Lei n.^o 12/2015, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho.

Chan Weng Hou — alterada, por averbamento, a cláusula 3.^a do seu contrato administrativo de provimento sem termo com referência à categoria de técnico superior de 1.^a classe, 1.^o escalão, índice 485, nesta Direcção de Serviços, nos termos do artigo 14.^o, n.^{os} 1, alínea 2), e 2, da Lei n.^o 14/2009, vigente, conjugado com o artigo 4.^o, n.^{os} 2 e 3, da Lei n.^o 12/2015, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho.

Sofia de Sousa Kou — alterada, por averbamento, a cláusula 3.^a do seu contrato administrativo de provimento sem termo com referência à categoria de intérprete-tradutor de 1.^a classe, 1.^o escalão, índice 490, nesta Direcção de Serviços, nos termos dos artigos 27.^o, n.^o 4, e 14.^o, n.^o 2, da Lei n.^o 14/2009, vigente, conjugado com o artigo 4.^o, n.^{os} 2 e 3, da Lei n.^o 12/2015, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho.

Direcção de Inspeção e Coordenação de Jogos, aos 20 de Julho de 2023. — O Director, *Adriano Marques Ho*.

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS LABORAIS

Extractos de despachos

Por despachos do Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 23 de Junho de 2023:

O seguinte pessoal de chefia destes Serviços — renovadas as comissões de serviço, pelo período de um ano, nos termos dos artigos 5.^o da Lei n.^o 15/2009, e 8.^o do Regulamento Administrativo n.^o 26/2009, por possuir competência profissional e experiência adequadas para o exercício das suas funções, a partir de 4 de Agosto de 2023:

Lei Sio Peng, como chefe do Departamento de Inspeção do Trabalho;

Cheok Sok Kuan, como chefe da Divisão das Relações Laborais;

霍倩盈，法律及研究處處長；

藍詠恩，勞動保護處處長。

摘錄自本人於二零二三年七月十四日作出的批示：

根據經第4/2017號法律修改的第14/2009號法律第十四條第一款（二）項及第二款，以及現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十二條第八款a)項的規定，第二職階二等高級技術員鄭藝婷，獲確定委任為勞工事務局人員編制第一職階一等高級技術員。

二零二三年七月十四日於勞工事務局

代局長 陳元童

Fok Sin Ieng, como chefe da Divisão Jurídica e de Estudos;

Lam Weng Ian, como chefe da Divisão de Protecção da Actividade Laboral.

Por despacho do signatário, de 14 de Julho de 2023:

Cheang Ngai Teng, técnica superior de 2.ª classe, 2.º escalão — nomeada, definitivamente, técnica superior de 1.ª classe, 1.º escalão, do quadro do pessoal destes Serviços, nos termos dos artigos 14.º, n.ºs 1, alínea 2), e 2, da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 4/2017, e 22.º, n.º 8, alínea a), do ETAPM, vigente.

Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais, aos 14 de Julho de 2023. — O Director dos Serviços, substituto, *Chan Un Tong*.

澳門金融管理局
AUTORIDADE MONETÁRIA DE MACAU

聲明書
Declarações

摘要
Extracto

二零二三年財政年度第一次投資預算修改
1.ª alteração do orçamento de investimento do ano económico de 2023

根據第2/2018號行政法規第五十二條及第五十三條第五款的規定，茲公佈下列（澳門特別行政區財政預算/二零二三）款項轉移：

Nos termos do artigo 52.º e do n.º 5 do artigo 53.º do Regulamento Administrativo n.º 2/2018, publicam-se as seguintes transferências de verbas (Orçamento da RAEM/2023):

組織 Orgân.	經濟 Económica	名稱 Designação	追加/登錄 Reforços/ Inscrições	註銷 Anulações
904001		澳門金融管理局 Autoridade Monetária de Macau		
	51-01-03-01-00	設備 – 成本 Equipamentos - Custos	4,300,000.00	4,300,000.00
	51-02-01-01-00	軟件及版權 – 成本 Softwares ou direitos de autor - Custos		
		總額 Total	4,300,000.00	4,300,000.00
核准依據： Referente à autorização:				
13/07/2023之經濟財政司司長批示 Despacho do Exm.º Sr. Secretário para a Economia e Finanças de 13/07/2023				

摘要
Extracto

二零二三年財政年度第一次預算修改
1.ª alteração orçamental do ano económico de 2023

根據第2/2018號行政法規第五十二條及第五十三條第五款的規定，茲公佈下列（澳門特別行政區財政預算/二零二三）款項轉移：
Nos termos do artigo 52.º e do n.º 5 do artigo 53.º do Regulamento Administrativo n.º 2/2018, publicam-se as seguintes transferências de verbas (Orçamento da RAEM/2023):

組織 Orgão	分類 Classificação		名稱 Designação	追加/登錄 Reforços/ Inscrições	註銷 Anulações
	功能 Func.	經濟 Económica			
904001	1-01-2	31-01-01-01-00	澳門金融管理局 Autoridade Monetária de Macau		4,175,000.00
	1-01-2	31-01-01-03-00	編制人員 Pessoal dos quadros	3,500,000.00	
	1-01-2	31-01-01-05-99-00	個人勞動合同人員 Pessoal do contrato individual de trabalho	160,000.00	
	1-01-2	31-02-01-08-00	其他—各項酬勞 Outras - Gratificações diversas	515,000.00	
	1-01-2	32-02-01-02-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	6,600,000.00	
	1-01-2	32-02-08-01-00	軟件及資訊網絡 Software e rede informática	500,000.00	
	1-01-2	32-02-09-01-00	不動產 Bens imóveis	1,000,000.00	
	1-01-2	32-02-10-00-00	公幹交通費 Passagens para missão oficial	300,000.00	
	1-01-2	32-02-14-00-00	招待費 Representação	1,000,000.00	
	1-01-2	32-02-16-00-00	會議 Congressos	150,000.00	
	1-01-2	32-02-19-00-00	文康活動 Actividades culturais e recreativas		10,250,000.00
	1-01-2	32-99-00-00-00	研究及顧問 Estudos e consultadoria	700,000.00	
			其他 Outras		
			總額 Total	14,425,000.00	14,425,000.00

核准依據：
Referente à autorização: 13/07/2023之經濟財政司局長批示
Despacho do Exm.º Sr. Secretário para a Economia e Finanças de 13/07/2023

二零二三年七月十八日於澳門金融管理局——行政管理委員會委員 關美平

Autoridade Monetária de Macau, aos 18 de Julho de 2023. — A Administradora, *Veronica Kuan Evans*.

統計暨普查局

聲明

為著有關效力，茲聲明本局第四職階首席顧問高級技術員程綺雲，屬確定委任，現應其要求，自二零二三年七月十七日起，終止在本局的職務。

二零二三年七月十八日於統計暨普查局

局長 楊名就

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ESTATÍSTICA E CENSOS

Declaração

Para os devidos efeitos se declara que Cheng I Wan, técnica superior assessora principal, 4.º escalão, de nomeação definitiva, destes Serviços, cessará funções, a seu pedido, a partir de 17 de Julho de 2023.

Direcção dos Serviços de Estatística e Censos, aos 18 de Julho de 2023. — O Director dos Serviços, *Ieong Meng Chao*.

治安警察局

批示摘錄

摘錄自保安司司長於二零二三年七月六日作出的第084/2023號批示：

根據第14/2018號法律第十三條及第十六條、經第20/2022號行政法規修改的第34/2018號行政法規第四十五條及第四十六條，以及第13/2021號法律《保安部隊及保安部門人員通則》第四十四條（四）項之規定，治安警察局警員編號213181蔡昌振，由二零二三年五月三十日起處於“附於編制”狀況。

二零二三年七月十八日於治安警察局

局長 吳錦華警務總監

CORPO DE POLÍCIA DE SEGURANÇA PÚBLICA

Extracto de despacho

Por Despacho do Secretário para a Segurança n.º 084/2023, de 6 de Julho de 2023:

Choi Cheong Chun, guarda n.º 213181, do Corpo de Polícia de Segurança Pública — passa à situação de «adido ao quadro», nos termos dos artigos 13.º e 16.º da Lei n.º 14/2018, 45.º e 46.º do Regulamento Administrativo n.º 34/2018, na redacção do Regulamento Administrativo n.º 20/2022 e 44.º, alínea 4), da Lei n.º 13/2021, Estatuto dos agentes das Forças e Serviços de Segurança, a partir de 30 de Maio de 2023.

Corpo de Polícia de Segurança Pública, aos 18 de Julho de 2023. — O Comandante, *Ng Kam Wa*, superintendente-geral.

司法警察局

批示摘錄

摘錄自保安司司長於二零二三年六月十日作出的批示：

根據第14/2020號法律修改的第5/2006號法律第十一條第一款、第十二條（十二）項及第二十條，第35/2020號行政法規第九條第二款（二）項、第十一條、第三十八條第一款（一）項、第二款、第三十九條及第四十二條第二款（六）項，聯同第15/2009號法律第一條第一款及第三款、第二條第一款、第三款（二）項、第五條及第三十四條，第26/2009號行政法規第一條、第八條、第九條第二款及第二十一條，以及現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十三條第七款的規定，本局經濟罪案調查處處長陳楚民因具備適當經驗及專業能力履行職務，故其定期委任自二零二三年八月五日起續期一年。

POLÍCIA JUDICIÁRIA

Extractos de despachos

Por despachos do Ex.º Senhor Secretário para a Segurança, de 10 de Junho de 2023:

Chan Cho Man — renovada a comissão de serviço, pelo período de um ano, como chefe da Divisão de Investigação de Crimes Económicos desta Polícia, nos termos dos artigos 11.º, n.º 1, 12.º, alínea 12), e 20.º da Lei n.º 5/2006, alterada pela Lei n.º 14/2020, e artigos 9.º, n.º 2, alínea 2), 11.º, 38.º, n.ºs 1, alínea 1), e 2, 39.º e 42.º, n.º 2, alínea 6), do Regulamento Administrativo n.º 35/2020, conjugados com os artigos 1.º, n.ºs 1 e 3, 2.º, n.ºs 1 e 3, alínea 2), 5.º e 34.º da Lei n.º 15/2009, e os artigos 1.º, 8.º, 9.º, n.º 2, e 21.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, com referência ao artigo 23.º, n.º 7, do ETAPM, vigente, por possuir competência profissional e experiência adequadas para o exercício das suas funções, a partir de 5 de Agosto de 2023.

根據第14/2020號法律修改的第5/2006號法律第十一條第一款、第十二條(十三)項及第二十條、第35/2020號行政法規第九條第二款(三)項、第十二條、第三十八條第一款(一)項、第二款、第三十九條及第四十二條第二款(七)項、聯同第15/2009號法律第一條第一款及第三款、第二條第一款、第三款(二)項、第五條及第三十四條、第26/2009號行政法規第一條、第八條、第九條第二款及第二十一條、以及現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十三條第七款的規定，本局清洗黑錢罪案調查處處長廖國生因具備適當經驗及專業能力履行職務，故其定期委任自二零二三年八月五日起續期一年。

摘錄自本人於二零二三年六月十六日作出的批示：

根據現行第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第六條第二款(一)項及第三款之規定，本局實習法證高級技術員溫俊敏之行政任用合同修改為長期行政任用合同，為期三年，自二零二三年五月十日起生效。

摘錄自本局副局長於二零二三年六月二十七日作出的批示：

根據現行第14/2009號法律第十三條第一款(二)項及第四款、現行第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條、經第14/2020號法律修改的第5/2006號法律第十一條第一款、並聯同第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a)項、以及公佈於二零二三年六月十四日第二十四期第二組《澳門特別行政區公報》的第4/DIR-PJ/2023號司法警察局局長批示第一款(二)項第8點之規定，以附註形式修改本局與陳碧娟及葉曉彤簽訂的長期行政任用合同第三條款，自二零二三年六月九日起晉階為第二職階首席行政技術助理員，薪俸點為275點。

二零二三年七月十九日於司法警察局

局長 薛仲明

消防局

批示摘錄

按照二零二三年七月十四日第087/2023號保安司司長批示：

根據第102/2023號行政長官批示及根據第13/2021號法律《保安部隊及保安部門人員通則》第三十七條第二款及第四十四條(一)項之規定，消防局傅文佳消防總長、編號402971，

Liu Kuok Sang — renovada a comissão de serviço, pelo período de um ano, como chefe da Divisão de Investigação de Crimes de Branqueamento de Capitais desta Polícia, nos termos dos artigos 11.º, n.º 1, 12.º, alínea 13), e 20.º da Lei n.º 5/2006, alterada pela Lei n.º 14/2020, e artigos 9.º, n.º 2, alínea 3), 12.º, 38.º, n.ºs 1, alínea 1), e 2, 39.º e 42.º, n.º 2, alínea 7), do Regulamento Administrativo n.º 35/2020, conjugados com os artigos 1.º, n.ºs 1 e 3, 2.º, n.ºs 1 e 3, alínea 2), 5.º e 34.º da Lei n.º 15/2009, e os artigos 1.º, 8.º, 9.º, n.º 2, e 21.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, com referência ao artigo 23.º, n.º 7, do ETAPM, vigente, por possuir competência profissional e experiência adequadas para o exercício das suas funções, a partir de 5 de Agosto de 2023.

Por despacho do signatário, de 16 de Junho de 2023:

Wan Chon Man, técnico superior de ciências forenses estagiário, em regime de contrato administrativo de provimento, desta Polícia — alterado para contrato administrativo de provimento de longa duração, pelo período de três anos, nos termos do artigo 6.º, n.ºs 2, alínea 1), e 3, da Lei n.º 12/2015, Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos, vigente, a partir de 10 de Maio de 2023.

Por despachos do subdirector desta Polícia, de 27 de Junho de 2023:

Chan Pek Kun e Ip Hio Tong — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos respectivos contratos administrativos de provimento de longa duração progredindo para assistentes técnicas administrativas principais, 2.º escalão, índice 275, nesta Polícia, nos termos do artigo 13.º, n.ºs 1, alínea 2), e 4, da Lei n.º 14/2009, vigente, artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos, vigente, e do artigo 11.º, n.º 1, da Lei n.º 5/2006, alterada pela Lei n.º 14/2020, conjugados com o artigo 118.º, n.º 2, alínea a), do CPA, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, e com referência ao disposto no n.º 1, alínea 2), ponto (8) do Despacho do director da Polícia Judiciária n.º 4/DIR-PJ/2023, publicado no *Boletim Oficial da RAEM* n.º 24, II Série, de 14 de Junho de 2023, a partir de 9 de Junho de 2023.

Polícia Judiciária, aos 19 de Julho de 2023. — O Director, *Sit Chong Meng*.

CORPO DE BOMBEIROS

Extracto de despacho

Por Despacho do Secretário para a Segurança n.º 087/2023, de 14 de Julho de 2023:

Fu Man Kai, chefe principal n.º 402971, do Corpo de Bombeiros — mantém a sua situação de «adido ao quadro», nos termos do Despacho do Chefe do Executivo n.º 102/2023 e dos artigos 37.º, n.º 2, e 44.º, alínea 1), da Lei n.º 13/2021 (Estatuto dos

自二零二三年七月十七日至二零二四年七月十六日，維持“附於編制”狀況。

agentes das Forças e Serviços de Segurança), a partir de 17 de Julho de 2023 a 16 de Julho de 2024.

二零二三年七月二十日於消防局

局長 梁毓森消防總監

Corpo de Bombeiros, aos 20 de Julho de 2023. — O Comandante, *Leong Iok Sam*, chefe-mor.

懲教管理局

批示摘錄

摘錄自代副局長於二零二三年五月二十二日作出的批示：

根據現行第12/2015號法律第四條第二款及第三款，以及第六條第一款的規定，下列工作人員在本局擔任職務的行政任用合同，自下指相應日期起續期一年：

Dasharath Gurung、Dew Raj Gurung、Dipak Bahadur Thapa、Jit Bahadur Khadka、Kiran Kumar Limbu、Krishna Bahadur Rai、Madhukar Thapa、Mekh Raj Gurung、Mim Lal Shrestha、Nanda Bahadur Pulami Magar、Prem Bahadur Karki、Surya Bahadur Thapa、Tilak Bahadur Gurung、Jit Bahadur Limbu、Krishna Kumar Rai、Krishna Prasad Gauchan、Balaram Karki、Ban Bahadur Yonjan、Bhola Nath Lamichhane、Dawa Tshiring Bhote、Deepak Thapa、Gyanendra Kumar Shrestha、Ishwor Kumar Shrestha、Kishor Prakash Gurung、Mangal Sing Syangtan、Mom Bahadur Khadka、Tul Bahadur Kunwar Chhetri、吳家保及Tara Bahadur Mahat，第四職階警員，自二零二三年九月一日起生效。

摘錄自保安司司長於二零二三年六月一日作出的批示：

伍家軒——根據現行第12/2015號法律第三條第二款、第四條第一款及第五條第一款，以及第131/2012號行政長官批示第十八條的規定，以行政任用合同制度在本局擔任為第一職階普通科醫生，薪俸點為560點，試用期為期六個月，自二零二三年七月十三日起生效。

摘錄自人力資源處處長於二零二三年七月十日作出的批示：

根據現行第14/2009號法律第十三條第一款(二)項、第四款及現行第12/2015號法律第四條第二款的規定，自下指相應日期

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS CORRECCIONAIS

Extractos de despachos

Por despachos da subdirectora dos Serviços, substituta, de 22 de Maio de 2023:

Os trabalhadores abaixo mencionados — renovados os contratos administrativos de provimento, para o exercício de funções nestes Serviços, nos termos dos artigos 4.º, n.ºs 2 e 3, e 6.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015, vigente, pelo período de um ano, a partir das datas a seguir indicadas:

Dasharath Gurung, Dew Raj Gurung, Dipak Bahadur Thapa, Jit Bahadur Khadka, Kiran Kumar Limbu, Krishna Bahadur Rai, Madhukar Thapa, Mekh Raj Gurung, Mim Lal Shrestha, Nanda Bahadur Pulami Magar, Prem Bahadur Karki, Surya Bahadur Thapa, Tilak Bahadur Gurung, Jit Bahadur Limbu, Krishna Kumar Rai, Krishna Prasad Gauchan, Balaram Karki, Ban Bahadur Yonjan, Bhola Nath Lamichhane, Dawa Tshiring Bhote, Deepak Thapa, Gyanendra Kumar Shrestha, Ishwor Kumar Shrestha, Kishor Prakash Gurung, Mangal Sing Syangtan, Mom Bahadur Khadka, Tul Bahadur Kunwar Chhetri, Purna Bahadur Shrestha e Tara Bahadur Mahat, guardas, 4.º escalão, a partir de 1 de Setembro de 2023.

Por despacho do Ex.º Senhor Secretário para a Segurança, de 1 de Junho de 2023:

Ng Ka Hin — provido em regime de contrato administrativo de provimento, pelo período experimental de seis meses, como médico geral, 1.º escalão, índice 560, nestes Serviços, nos termos dos artigos 3.º, n.º 2, 4.º, n.º 1, e 5.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015, vigente, e 18.º do Despacho do Chefe do Executivo n.º 131/2012, a partir de 13 de Julho de 2023.

Por despacho do chefe da Divisão de Recursos Humanos, de 10 de Julho de 2023:

O trabalhador abaixo mencionado, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento, nos termos dos artigos 13.º, n.ºs 1, alínea 2),

起，以附註方式修改本局下列工作人員的行政任用合同第三條款：

羅熈意，晉階至第二職階首席技術員，薪俸點為470點，自二零二三年六月三十日起生效。

二零二三年七月二十日於懲教管理局

局長 趙崇遠副局長代行

e 4, da Lei n.º 14/2009, vigente, e 4.º, n.º 2, da Lei n.º 12/2015, vigente, a partir da data a seguir indicada:

Lo Seong I, progride para técnica principal, 2.º escalão, índice 470, a partir de 30 de Junho de 2023.

Direcção dos Serviços Correccionais, aos 20 de Julho de 2023.
— Pel'O Director dos Serviços, *Chio Song Un*, subdirector.

澳門保安部隊事務局

批示摘錄

摘錄自簽署人於二零二三年四月十九日之批示：

根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十四條第一款c)項、第二款及第12/2015號法律第十五條(一)項之規定，本局第九職階重型車輛司機羅燦光因達擔任公共職務之年齡上限，其不具期限的行政任用合同自二零二三年七月十五日起失效，故自同日起終止其在本局之職務。

摘錄自簽署人於二零二三年七月六日之批示：

根據現行第14/2009號法律第十三條第一款(二)項，以及第12/2015號法律第四條之規定，以附註方式修改下列工作人員在本局擔任職務的行政任用合同第三條款，職級、薪俸點及生效日期分別如下：

自二零二三年六月二日起：

——李栩陽晉階至第二職階一等高級技術員，薪俸點為510。

根據現行第14/2009號法律第十三條第二款(二)項，以及第12/2015號法律第四條之規定，以附註方式修改下列工作人員在本局擔任職務的行政任用合同第三條款，職級、薪俸點及生效日期分別如下：

自二零二三年六月二十四日起：

——梁金喜晉階至第四職階勤雜人員，薪俸點為140。

自二零二三年六月二十九日起：

——阮國權及楊志榮晉階至第四職階技術工人，薪俸點為180。

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DAS FORÇAS DE SEGURANÇA DE MACAU

Extractos de despachos

Por despacho da signatária, de 19 de Abril de 2023:

Lo Chan Kuong, motorista de pesados, 9.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento sem termo, destes Serviços — caducou o contrato administrativo de provimento sem termo por ter atingido o limite de idade, desde 15 de Julho de 2023, tendo cessado as suas funções desde a mesma data, nos termos do artigo 44.º, n.ºs 1, alínea c), e 2, do ETAPM, vigente, conjugado com a alínea 1) do artigo 15.º da Lei n.º 12/2015.

Por despachos da signatária, de 6 de Julho de 2023:

O trabalhador abaixo mencionado — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu CAP nestes Serviços, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 2), da Lei n.º 14/2009, vigente, conjugado com o artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, na categoria, índice e data indicados:

A partir de 2 de Junho de 2023:

— Lei Hoi Ieong progride para técnico superior de 1.ª classe, 2.º escalão, índice 510.

Os trabalhadores abaixo mencionados — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus CAP nestes Serviços, nos termos do artigo 13.º, n.º 2, alínea 2), da Lei n.º 14/2009, vigente, conjugado com o artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, nas categorias, índices e datas indicados:

A partir de 24 de Junho de 2023:

— Leong Kam Hei progride para auxiliar, 4.º escalão, índice 140.

A partir de 29 de Junho de 2023:

— Iun Kok Kun e Ieong Chi Weng progridem para operários qualificados, 4.º escalão, índice 180.

根據現行第14/2009號法律第十三條第二款(三)項及第三款,以及第12/2015號法律第四條之規定,以附註方式修改下列工作人員在本局擔任職務的行政任用合同第三條款,職級、薪俸點及生效日期分別如下:

自二零二三年六月十二日起:

——曾伯堅晉階至第六職階技術工人,薪俸點為220。

——譚佩蘭及何美弟晉階至第六職階勤雜人員,薪俸點為160。

自二零二三年六月十三日起:

——馮瑞華晉階至第五職階技術工人,薪俸點為200。

——林煥笑晉階至第五職階勤雜人員,薪俸點為150。

根據現行第14/2009號法律第十三條第二款(四)項及第三款,以及第12/2015號法律第四條之規定,以附註方式修改下列工作人員在本局擔任職務的行政任用合同第三條款,職級、薪俸點及生效日期分別如下:

自二零二三年六月十八日起:

——謝明好晉階至第八職階勤雜人員,薪俸點為200。

自二零二三年六月二十八日起:

——黃潔文晉階至第九職階技術工人,薪俸點為280。

——梁健勇晉階至第七職階技術工人,薪俸點為240。

摘錄自簽署人於二零二三年七月十二日之批示:

根據現行第12/2015號法律第六條第二款(二)項及第三款之規定,本局下列工作人員之長期行政任用合同修改為不具期限的行政任用合同,並自相應之日期開始生效:

自二零二三年六月十九日起:

姓名	職級	職階
侯好蓮	勤雜人員	2

二零二三年七月十八日於澳門保安部隊事務局

局長 郭鳳美關務總監

Os trabalhadores abaixo mencionados — alterada, por averbamento, a cláusula 3.^a dos seus CAP nestes Serviços, nos termos do artigo 13.^o, n.^{os} 2, alínea 3), e 3, da Lei n.^o 14/2009, vigente, conjugado com o artigo 4.^o da Lei n.^o 12/2015, nas categorias, índices e datas indicados:

A partir de 12 de Junho de 2023:

— Chang Pak Kin progride para operário qualificado, 6.^o escalão, índice 220;

— Tam Pui Lan e Ho Mei Tai progridem para auxiliares, 6.^o escalão, índice 160.

A partir de 13 de Junho de 2023:

— Fong Soi Wa progride para operário qualificado, 5.^o escalão, índice 200;

— Lam Wun Sio progride para auxiliar, 5.^o escalão, índice 150.

Os trabalhadores abaixo mencionados — alterada, por averbamento, a cláusula 3.^a dos seus CAP nestes Serviços, nos termos do artigo 13.^o, n.^{os} 2, alínea 4), e 3, da Lei n.^o 14/2009, vigente, conjugado com o artigo 4.^o da Lei n.^o 12/2015, nas categorias, índices e datas indicados:

A partir de 18 de Junho de 2023:

— Che Man Hou progride para auxiliar, 8.^o escalão, índice 200.

A partir de 28 de Junho de 2023:

— Wong Kit Man progride para operário qualificado, 9.^o escalão, índice 280;

— Leong Kin Iong progride para operário qualificado, 7.^o escalão, índice 240.

Por despacho da signatária, de 12 de Julho de 2023:

O CAP de longa duração do trabalhador destes Serviços, abaixo mencionado — alterado para CAP sem termo, nos termos do artigo 6.^o, n.^{os} 2, alínea 2), e 3, da Lei n.^o 12/2015, vigente, a partir da data seguinte:

A partir de 19 de Junho de 2023:

Nome	Categoria	Escalão
Hao Hou Lin	Auxiliar	2

Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau, aos 18 de Julho de 2023. — A Directora dos Serviços, Kok Fong Mei, superintendente-geral alfandegária.

教育及青年發展局

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE EDUCAÇÃO E DE
DESENVOLVIMENTO DA JUVENTUDE

批 示 摘 錄

Extractos de despachos

摘錄自社會文化司司長二零二三年七月七日批示：

根據第15/2009號法律《領導及主管人員通則的基本規定》第二條第三款(二)項、第四條及第五條、第26/2009號行政法規《領導及主管人員通則的補充規定》第二條、第三條第二款、第五條、第七條及第九條、以及經第17/2022號行政法規修改的第40/2020號行政法規《教育及青年發展局的組織及運作》第十一條的規定，以定期委任方式委任杜家豪為本局資訊及科技處處長，為期一年，自二零二三年八月一日起生效。

按照第15/2009號法律第五條第二款的規定，刊登委任理由及獲委任人的學歷和專業簡歷如下：

1. 委任理由：

——職位出缺；

——杜家豪的個人履歷顯示其具備專業能力及才幹擔任資訊及科技處處長一職。

2. 學歷：

——澳門大學工程（電機及電子工程）學士學位；

——香港大學工學（通訊工程）碩士學位。

3. 專業簡歷：

——2004年9月至2005年8月 民政總署資訊技術員；

——2005年9月至2009年8月 教育暨青年局高級資訊技術員；

——2009年8月至2021年1月 教育暨青年局高級技術員；

——2019年2月至2021年1月 教育暨青年局職務主管；

——2021年2月至今 教育及青年發展局高級技術員；

——2021年3月至2023年4月 教育及青年發展局職務主管；

——2023年5月至今 教育及青年發展局資訊及科技處代處長。

Por despacho da Ex.^{ma} Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 7 de Julho de 2023:

Nos termos dos artigos 2.º, n.º 3, alínea 2), 4.º e 5.º da Lei n.º 15/2009 «Disposições Fundamentais do Estatuto do Pessoal de Direcção e Chefia», 2.º, 3.º, n.º 2, 5.º, 7.º e 9.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009 «Disposições complementares do estatuto do pessoal de direcção e chefia», e 11.º do Regulamento Administrativo n.º 40/2020 «Organização e funcionamento da Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude», alterado pelo Regulamento Administrativo n.º 17/2022, é nomeado, em comissão de serviço, To Ka Hou, como chefe da Divisão de Informação e Tecnologias destes Serviços, pelo período de um ano, a partir de 1 de Agosto de 2023.

Ao abrigo do artigo 5.º, n.º 2, da Lei n.º 15/2009, é publicada a nota relativa aos fundamentos da respectiva nomeação e o currículo académico e profissional do nomeado:

1. Fundamentos da nomeação

— Vacatura do cargo;

— To Ka Hou possui competência profissional e aptidão para o exercício do cargo de chefe da Divisão de Informação e Tecnologias, que se demonstra pelo seu *curriculum vitae*.

2. Currículo académico

— Licenciatura em Engenharia (Engenharia Electrotécnica e Electrónica) pela Universidade de Macau;

— Mestrado em Engenharia (Engenharia de Comunicação) pela Universidade de Hong Kong.

3. Currículo profissional:

— Técnico de informática do Instituto para os Assuntos Cívicos e Municipais, de Setembro de 2004 a Agosto de 2005;

— Técnico superior de informática da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, de Setembro de 2005 a Agosto de 2009;

— Técnico superior da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, de Agosto de 2009 a Janeiro de 2021;

— Chefia funcional da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, de Fevereiro de 2019 a Janeiro de 2021;

— Técnico superior da Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude, de Fevereiro de 2021 até à presente data;

— Chefia funcional da Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude, de Março de 2021 a Abril de 2023;

— Chefe da Divisão de Informação e Tecnologias, substituto, da Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude, de Maio de 2023 até à presente data.

摘錄自本局副局長二零二三年七月十一日批示：

洪少雄，本局確定委任一等技術輔導員，根據現行第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十四條、第十五條及附件一表二、現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十二條第八款a)項，以及經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第五條的規定，確定委任為本局人員編制內技術輔導員職程第一職階首席技術輔導員，薪俸點為350，自本批示摘錄公佈日起生效。

根據現行第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十四條、第十五條及附件一表二、以及現行第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條，以及經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第五條的規定，下列工作人員在本局擔任如下職務的行政任用合同，以附註形式修改合同第三條款，職程、職級、職階及薪俸點如下，自本批示摘錄公佈日起生效：

陳美琪、陳穎詩、許文輝、姚宗暉、林安莉、冼家昌、蕭建生及余曉冬，轉為第一職階首席高級技術員，薪俸點為540；

黃美娜，轉為第一職階一等高級技術員，薪俸點為485；

周婉琪、蘇淑儀、尹智灝及張宇飛，轉為第一職階一等技術輔導員，薪俸點為305。

聲明

為應有之效力，茲聲明在本局以不具期限的行政任用合同方式擔任第九職階勤雜人員之黃少芳，因達擔任公共職務之年齡上限，根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十四條之規定，自二零二三年七月十五日起終止職務。

根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十五條之規定，因杜家豪獲定期委任為本局資訊及科技處處長的職位，故其在本局第三職階顧問高級技術員的不具期限的行政任用合同，自二零二三年八月一日起自動終止。

二零二三年七月二十日於教育及青年發展局

局長 龔志明

Por despachos da subdirectora destes Serviços, de 11 de Julho de 2023:

Hong Sio Hong, adjunto-técnico de 1.^a classe, de nomeação definitiva, destes Serviços — nomeado, definitivamente, adjunto-técnico principal, 1.º escalão, índice 350, da carreira de adjunto-técnico do quadro de pessoal destes Serviços, nos termos dos artigos 14.º, 15.º e do mapa 2 do anexo I da Lei n.º 14/2009 «Regime das Carreiras dos Trabalhadores dos Serviços Públicos», vigente, 22.º, n.º 8, alínea a), do «Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau», vigente, e 5.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», republicado e reordenado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho.

Os trabalhadores abaixo mencionados — alterada, por averbamento, a cláusula 3.^a dos seus contratos administrativos de provimento para as carreiras, categorias, escalões e índices a cada um indicados, para exercerem funções nestes Serviços, nos termos dos artigos 14.º, 15.º e do mapa 2 do anexo I da Lei n.º 14/2009 «Regime das Carreiras dos Trabalhadores dos Serviços Públicos», vigente, 4.º da Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos», vigente, e 5.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», republicado e reordenado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho:

Chan Mei Kei, Chan Weng Si, Hoi Man Fai, Io Chong Fai, Lam On Lei, Sin Ka Cheong, Sio Kin Sang e U Hio Tong, para técnicos superiores principais, 1.º escalão, índice 540;

Wong Mei Na, para técnica superior de 1.^a classe, 1.º escalão, índice 485;

Chao Un Kei, Sou Sok I, Wan Chi Hou e Zhang Yufei, para adjuntos-técnicos de 1.^a classe, 1.º escalão, índice 305.

Declarações

Para os devidos efeitos se declara que Wong Sio Fong, auxiliar, 9.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento sem termo destes Serviços, cessou as suas funções por ter atingido o limite máximo de idade para o exercício de funções públicas, nos termos do artigo 44.º do «Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau», vigente, a partir de 15 de Julho de 2023.

Para os devidos efeitos se declara que o contrato administrativo de provimento sem termo de To Ka Hou, técnico superior assessor, 3.º escalão, destes Serviços, cessa, automaticamente, nos termos do artigo 45.º do «Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau», vigente, por motivo de nomeação, em comissão de serviço, como chefe da Divisão de Informação e Tecnologias, a partir de 1 de Agosto de 2023.

Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude, aos 20 de Julho de 2023. — O Director dos Serviços, Kong Chi Meng.

文化局**批示摘錄**

摘錄自簽署人於二零二三年七月十二日作出的批示：

根據現行第12/2015號法律第六條第二款（二）項及第三款的規定，修改本局下列人員的長期行政任用合同為不具期限的行政任用合同，自下指日期起生效：

自二零二三年五月二十七日起生效：

戴婉芬及容曉彤——第一職階首席行政技術助理員；

自二零二三年五月三十一日起生效：

彭穎——第一職階首席技術員；

自二零二三年六月十日起生效：

葉穎驥——第一職階首席技術員；

自二零二三年六月十八日起生效：

張漪彤——第一職階首席技術員。

二零二三年七月二十日於文化局

局長 梁惠敏

體育局**批示摘錄**

摘錄自社會文化司司長於二零二三年四月二十四日作出的批示：

根據現行第12/2015號法律第三條、第四條及第五條第一款的規定，以行政任用合同方式聘用劉嘉聰在本局擔任第一職階二等高級技術員，薪俸點為430點，試用期六個月，自二零二三年七月十七日起生效。

摘錄自社會文化司司長於二零二三年五月十日作出的批示：

根據現行第12/2015號法律第三條、第四條及第五條第一款的規定，以行政任用合同方式聘用歐嘉敏在本局擔任第一職階二等高級技術員，薪俸點為430點，試用期六個月，自二零二三年七月二十日起生效。

摘錄自本件簽署人於二零二三年七月六日作出的批示：

根據現行第12/2015號法律第四條及第六條第一款的規定，施保均在本局擔任第二職階二等翻譯員的行政任用合同，自二零二三年七月十六日起續期一年。

INSTITUTO CULTURAL**Extracto de despacho**

Por despachos da signatária, de 12 de Julho de 2023:

As trabalhadoras de contrato administrativo de provimento de longa duração abaixo mencionadas, deste Instituto — alterados para os contratos administrativos de provimento sem termo, nos termos do artigo 6.º, n.ºs 2, alínea 2), e 3, da Lei n.º 12/2015, em vigor, a partir das datas a seguir indicadas:

A partir de 27 de Maio de 2023:

Tai Un Fan e Iong Hio Tong, como assistentes técnicas administrativas principais, 1.º escalão.

A partir de 31 de Maio de 2023:

Pang Weng, como técnica principal, 1.º escalão.

A partir de 10 de Junho de 2023:

Ip Weng Kei, como técnica principal, 1.º escalão.

A partir de 18 de Junho de 2023:

Cheong I Tong, como técnica principal, 1.º escalão.

Instituto Cultural, aos 20 de Julho de 2023. — A Presidente do Instituto, *Leong Wai Man*.

INSTITUTO DO DESPORTO**Extractos de despachos**

Por despacho da Ex.^{ma} Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 24 de Abril de 2023:

Lao Ka Chong — celebrado o contrato administrativo de provimento, pelo período experimental de seis meses, como técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, índice 430, neste Instituto, nos termos dos artigos 3.º, 4.º, e 5.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015, em vigor, a partir de 17 de Julho de 2023.

Por despacho da Ex.^{ma} Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 10 de Maio de 2023:

Ao Ka Man — celebrado o contrato administrativo de provimento, pelo período experimental de seis meses, como técnica superior de 2.ª classe, 1.º escalão, índice 430, neste Instituto, nos termos dos artigos 3.º, 4.º e 5.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015, em vigor, a partir de 20 de Julho de 2023.

Por despacho do signatário, de 6 de Julho de 2023:

Paulino Miguel da Silva — renovado o contrato administrativo de provimento, pelo período de um ano, como intérprete-tradutor de 2.ª classe, 2.º escalão, neste Instituto, nos termos dos artigos 4.º e 6.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015, em vigor, a partir de 16 de Julho de 2023.

摘錄自本件簽署人於二零二三年七月十日作出的批示：

根據現行第12/2015號法律第二十五條第一款的規定，Carla Manuela de Matos Oliveira Flores在本局擔任第一職階首席顧問高級技術員的個人勞動合同，自二零二三年十二月七日起續期兩年。

摘錄自本件簽署人於二零二三年七月十九日作出的批示：

根據現行第14/2009號法律第二十七條第四款，以及現行第12/2015號法律第四條的規定，以附註方式修改施保均在本局擔任職務的行政任用合同第三條款，晉升為第一職階一等翻譯員（中葡文），薪俸點為490點，自公佈日起生效。

根據第2/2021號法律第七條、第九條及第十一條的規定，批准本局第一職階首席特級行政技術助理員謝智民轉入為第一職階首席技術輔導員，薪俸點為350點，自二零二三年七月十九日起生效。

二零二三年七月二十日於體育局

局長 潘永權

Por despacho do signatário, de 10 de Julho de 2023:

Carla Manuela de Matos Oliveira Flores — renovado o contrato individual de trabalho, pelo período de dois anos, como técnica superior assessora principal, 1.º escalão, neste Instituto, nos termos do artigo 25.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015, em vigor, a partir de 7 de Dezembro de 2023.

Por despachos do signatário, de 19 de Julho de 2023:

Paulino Miguel da Silva — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento ascende a intérprete-tradutor de 1.ª classe, 1.º escalão (nas línguas chinesa e portuguesa), índice 490, neste Instituto, nos termos dos artigos 27.º, n.º 4, da Lei n.º 14/2009, em vigor, e 4.º da Lei n.º 12/2015, em vigor, a partir da data da publicação.

Che Chi Man, assistente técnico administrativo especialista principal, 1.º escalão, deste Instituto — autorizada a transição para adjunto-técnico principal, 1.º escalão, índice 350, nos termos dos artigos 7.º, 9.º e 11.º da Lei n.º 2/2021, a partir de 19 de Julho de 2023.

Instituto do Desporto, aos 20 de Julho de 2023. — O Presidente do Instituto, *Pun Weng Kun*.

衛生局

批示摘錄

摘錄自本局局長於二零二三年一月十八日的批示：

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第六條第一款的規定，本局第一職階二等高級技術員陳錦翎的行政任用合同獲續期一年，自二零二三年三月一日起生效。

摘錄自本局局長於二零二三年一月二十六日的批示：

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第六條第四款的規定，本局第一職階一等高級衛生技術員張善欣的行政任用合同獲續期三年，自二零二三年二月二十一日起生效。

摘錄自本局局長於二零二三年一月二十七日的批示：

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第六條第一款的規定，本局第一職階一級護士黃智亨的行政任用合同獲續期六個月，自二零二三年二月十六日起生效。

SERVIÇOS DE SAÚDE

Extractos de despachos

Por despacho do director dos Serviços, de 18 de Janeiro de 2023:

Chan Kam Leng, técnica superior de 2.ª classe, 1.º escalão, destes Serviços — renovado o contrato administrativo de provimento, pelo período de um ano, nos termos do n.º 1 do artigo 6.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, a partir de 1 de Março de 2023.

Por despacho do director dos Serviços, de 26 de Janeiro de 2023:

Cheong Sin Ian, técnica superior de saúde de 1.ª classe, 1.º escalão, destes Serviços — renovado o contrato administrativo de provimento, pelo período de três anos, nos termos do n.º 4 do artigo 6.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, a partir de 21 de Fevereiro de 2023.

Por despacho do director dos Serviços, de 27 de Janeiro de 2023:

Wong Chi Hang, enfermeiro de grau I, 1.º escalão, destes Serviços — renovado o contrato administrativo de provimento, pelo período de seis meses, nos termos do n.º 1 do artigo 6.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, a partir de 16 de Fevereiro de 2023.

摘錄自社會文化司司長於二零二三年二月十日作出的批示：

畢祖漢，為本局個人勞動合同第三職階主任醫生，自二零二三年六月一日起獲續約一年。

摘錄自本局局長於二零二三年二月十三日的批示：

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第六條第四款的規定，本局下列人員的行政任用合同獲續期三年：

第三職階一級護士梁敏燕，自二零二三年三月十一日起生效；

第三職階一級護士盧美琮，自二零二三年三月五日起生效；

第三職階一般服務助理員鄧偉英和陳玉梅，自二零二三年三月五日起生效；

第三職階二等護理助理員歐陽婉筠，自二零二三年三月十一日起生效；

第三職階重型車輛司機黃健強，自二零二三年三月十一日起生效；

第一職階首席行政技術助理員陳永發，自二零二三年三月九日起生效；

第八職階技術工人李耀興，自二零二三年三月三十日起生效；

第三職階一般服務助理員陳錦秀和鄧賽影，自二零二三年三月三十日起生效；

第四職階一級護士吳嘉麗和張燕婷，自二零二三年三月三十日起生效；

第一職階一等高級衛生技術員陳冠衡，自二零二三年三月十一日起生效；

第一職階首席衛生督察陳志容，自二零二三年三月十一日起生效；

第二職階首席技術員李荔鋒，自二零二三年三月十一日起生效。

摘錄自本局局長於二零二三年二月十五日的批示：

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第六條第四款的規定，本局第三職階一般服務助理員吳燕翎的行政任用合同獲續期三年，自二零二三年三月五日起生效。

摘錄自本局局長於二零二三年二月二十四日的批示：

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第六條第一款的規定，本局下列人員的行政任用合同獲續期兩年：

第一職階主治醫生范世豪，自二零二三年三月六日起生效；

Por despacho da Ex.^{ma} Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 10 de Fevereiro de 2023:

Gonçalves Marques Piçarra, João, chefe de serviço, 3.º escalão, em regime de contrato individual de trabalho, destes Serviços — renovado o mesmo contrato, pelo período de um ano, a partir de 1 de Junho de 2023.

Por despachos do director dos Serviços, de 13 de Fevereiro de 2023:

Os trabalhadores abaixo mencionados — renovados os contratos administrativos de provimento, pelo período de três anos, nos termos do n.º 4 do artigo 6.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021:

Leong Man In, como enfermeira de grau I, 3.º escalão, a partir de 11 de Março de 2023;

Lou Mei Keng, como enfermeira de grau I, 3.º escalão, a partir de 5 de Março de 2023;

Tang Wai Ieng e Chan Iok Mui, como auxiliares de serviços gerais, 3.º escalão, a partir de 5 de Março de 2023;

Ao Ieong Un Kuan, como auxiliar de enfermagem de 2.ª classe, 3.º escalão, a partir de 11 de Março de 2023;

Wong Kin Keung, como motorista de pesados, 3.º escalão, a partir de 11 de Março de 2023;

Chan Weng Fat, como assistente técnico administrativo principal, 1.º escalão, a partir de 9 de Março de 2023;

Lei Io Heng, como operário qualificado, 8.º escalão, a partir de 30 de Março de 2023;

Chan Kan Saing e Tang Choi Ieng, como auxiliares de serviços gerais, 3.º escalão, a partir de 30 de Março de 2023;

Ng Ka Lai e Cheong In Teng, como enfermeiras de grau I, 4.º escalão, a partir de 30 de Março de 2023;

Chan Kun Hang, como técnico superior de saúde de 1.ª classe, 1.º escalão, a partir de 11 de Março de 2023;

Chan Chi Iong, como inspectora sanitária principal, 1.º escalão, a partir de 11 de Março de 2023;

Lei Lai Fong, como técnico principal, 2.º escalão, a partir de 11 de Março de 2023.

Por despacho do director dos Serviços, de 15 de Fevereiro de 2023:

Ng In Leng, auxiliar de serviços gerais, 3.º escalão, destes Serviços — renovado o contrato administrativo de provimento, pelo período de três anos, nos termos do n.º 4 do artigo 6.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, a partir de 5 de Março de 2023.

Por despachos do director dos Serviços, de 24 de Fevereiro de 2023:

Os trabalhadores abaixo mencionados — renovados os contratos administrativos de provimento, pelo período de dois anos, nos termos do n.º 1 do artigo 6.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021:

Fan Sai Hou Alexandre, como médico assistente, 1.º escalão, a partir de 6 de Março de 2023;

第一職階一級護士黃嘉莉，自二零二三年三月十七日起生效；

第一職階二等技術員高詠欣和陳柏忠，自二零二三年三月十三日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第六條第一款的規定，本局下列人員的行政任用合同獲續期一年：

第一職階一級護士蘇瑞欣、區淑燕、賴文正、黃聞謙及李雙兒，自二零二三年三月六日起生效；

第一職階一級護士何煥玲，自二零二三年三月二十七日起生效；

第二職階一級護士卓麗詩，自二零二三年三月十七日起生效；

第二職階二等診療技術員梁瑞瑩，自二零二三年三月十七日起生效；

第一職階二等技術輔導員李雲龍和馮婉雅，自二零二三年三月七日起生效；

第一職階二等技術員歐陽施詠和卓惠娜，自二零二三年三月十三日起生效；

第一職階二等高級衛生技術員洪子揚、戴慧誠及易寶容，自二零二三年三月十五日起生效；

第四職階二等護理助理員林靜雲，自二零二三年三月八日起生效；

第一職階二等技術員鄭萬勝，自二零二三年三月二十日起生效；

第一職階二等技術輔導員何家強，自二零二三年三月六日起生效。

摘錄自本局局長於二零二三年三月一日的批示：

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第六條第四款的規定，本局第三職階一般服務助理員郭鈺雲的行政任用合同獲續期三年，自二零二三年四月七日起生效。

摘錄自社會文化司司長於二零二三年三月三日作出的批示：

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第三條第二款和第五條第一款的規定，本局下列人員，以行政任用合同方式獲聘用為第一職階一級護士，試用期六個月：

梁凱琪、陳梓澎、陳綺珊、趙世傑、余泳欣、何佩穎、柳玉欣、林美鳳、麥芷晴、阮詠欣、胡穎希、謝玉婷、洪雪櫻、林靜雯、鄧銘慧、梁敏盈、麥珮琳及李倚雯，從二零二三年五月二十二日起；

Wong Ka Lei, como enfermeira de grau I, 1.º escalão, a partir de 17 de Março de 2023;

Kou Weng Ian e Chan Pak Chung, como técnicos de 2.ª classe, 1.º escalão, a partir de 13 de Março de 2023.

Os trabalhadores abaixo mencionados — renovados os contratos administrativos de provimento, pelo período de um ano, nos termos do n.º 1 do artigo 6.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021:

Sou Soi Ian, Ao Sok In, Lai Wenzheng, Wong Man Him e Lei Seong I, como enfermeiros de grau I, 1.º escalão, a partir de 6 de Março de 2023;

Ho Wun Leng, como enfermeira de grau I, 1.º escalão, a partir de 27 de Março de 2023;

Cheok Lai Si, como enfermeira de grau I, 2.º escalão, a partir de 17 de Março de 2023;

Leong Soi Ieng, como técnica de diagnóstico e terapêutica de 2.ª classe, 2.º escalão, a partir de 17 de Março de 2023;

Lei Wan Long e Fong Un Nga, como adjuntos-técnicos de 2.ª classe, 1.º escalão, a partir de 7 de Março de 2023;

Ao Ieong Si Weng e Cheuk Wai Na, como técnicas de 2.ª classe, 1.º escalão, a partir de 13 de Março de 2023;

Hong Chi Ieong, Tai Wai Seng e Iec Pou Iong, como técnicos superiores de saúde de 2.ª classe, 1.º escalão, a partir de 15 de Março de 2023;

Lam Cheng Wan, como auxiliar de enfermagem de 2.ª classe, 4.º escalão, a partir de 8 de Março de 2023;

Kong Man Seng, como técnico de 2.ª classe, 1.º escalão, a partir de 20 de Março de 2023;

Ho Ka Keong, como adjunto-técnico de 2.ª classe, 1.º escalão, a partir de 6 de Março de 2023.

Por despacho do director dos Serviços, de 1 de Março de 2023:

Kuok Iok Wan, auxiliar de serviços gerais, 3.º escalão, destes Serviços — renovado o contrato administrativo de provimento, pelo período de três anos, nos termos do n.º 4 do artigo 6.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, a partir de 7 de Abril de 2023.

Por despachos da Ex.^{ma} Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 3 de Março de 2023:

Os trabalhadores abaixo mencionados — contratados por contratos administrativos de provimento, pelo período experimental de seis meses, como enfermeiros de grau I, 1.º escalão, ao abrigo do n.º 2 do artigo 3.º e n.º 1 do artigo 5.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021:

Leong Hoi Kei, Chan Chi Pang, Chan I San, Chio Sai Kit, U Weng Ian, Ho Pui Weng, Lao Iok Ian, Lam Mei Fong, Mak Chi Cheng, Un Weng Ian, Wu Weng Hei, Che Iok Teng, Hong Sut Ieng, Lam Cheng Man, Tang Meng Wai, Leong Man Ieng, Mak Pui Lam e Lei I Man, a partir de 22 de Maio de 2023;

吳家如、王青雅、劉倩婷、孫泰萊、湯詠芯、張嘉莉、溫文喜、李婉淇、關潤苗、胡穎君、梁漪茵、歐陽語婷、陳鳳歡及張瑜，從二零二三年六月十九日起。

摘錄自本局代局長於二零二三年三月九日的批示：

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第六條第四款的規定，本局下列人員的行政任用合同獲續期三年：

第一職階首席行政技術助理員朱笑君，自二零二三年三月三十日起生效；

第四職階一般服務助理員曾寶玲，自二零二三年三月三十日起生效；

第五職階一般服務助理員林恆，自二零二三年三月三十日起生效；

第三職階一級護士彭韞，自二零二三年三月二十七日起生效；

第三職階二等護理助理員翁麗芳、陳麗明、梁仲娟及林梅婷，自二零二三年三月三十日起生效；

第三職階一級護士梁鈺兒、聶麗欣、許重子、任潔珊、程雅瑜、方瑋琪、何文俊、林達丰及蘇雅婷，自二零二三年三月三十日起生效；

第四職階一級護士尤婉兒、何世樑、陳淑玲、陳燕俞、張毓芳、林妙嫦及曾翔冲，自二零二三年三月三十日起生效。

摘錄自本局局長於二零二三年三月十四日作出的批示：

王厚力，為本局個人勞動合同第四職階顧問醫生，自二零二三年六月十三日起獲續約一年。

Ana Maria Barradas Leitão Abril Bonthuis，為本局個人勞動合同第三職階二等技術員，自二零二三年六月十三日起獲續約一年。

摘錄自本局局長於二零二三年三月十七日作出的批示：

Pedro Manuel Oliveira e Sousa de Albergaria Resende，為本局個人勞動合同第四職階顧問醫生，自二零二三年六月十八日起獲續約一年。

摘錄自社會文化司司長於二零二三年三月二十一日作出的批示：

張志強，為本局個人勞動合同第四職階顧問高級衛生技術員，自二零二三年六月十三日起獲續約一年。

Ng Ka U, Wong Cheng Nga, Lao Sin Teng, Sun Tai Loi, Tong Weng Sam, Cheong Ka Lei, Wen Wen Hsi, Lei Un Kei, Guan Runmiao, Wu Weng Kuan, Leong I Ian, Ao Jeong U Teng, Chan Fong Fun e Zhang Yu, a partir de 19 de Junho de 2023.

Por despachos do director dos Serviços, substituto, de 9 de Março de 2023:

Os trabalhadores abaixo mencionados – renovados os contratos administrativos de provimento, pelo período de três anos, nos termos do n.º 4 do artigo 6.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021:

Chu Sio Kuan, como assistente técnica administrativa principal, 1.º escalão, a partir de 30 de Março de 2023;

Chang Pou Leng, como auxiliar de serviços gerais, 4.º escalão, a partir de 30 de Março de 2023;

Lam Hang, como auxiliar de serviços gerais, 5.º escalão, a partir de 30 de Março de 2023;

Pang Wan, como enfermeira de grau I, 3.º escalão, a partir de 27 de Março de 2023;

Iong Lai Fong, Chan Lai Meng, Leong Chong Kun e Lam Mui Teng, como auxiliares de enfermagem de 2.ª classe, 3.º escalão, a partir de 30 de Março de 2023;

Leong Iok I, Nip Lai Ian, Hoi Chong Chi, Iam Kit San, Cheng Nga U, Fong Wai Kei, Ho Man Chon, Lam Tat Fong e So Nga Teng, como enfermeiros de grau I, 3.º escalão, a partir de 30 de Março de 2023;

Iao Un I, Ho Sai Leong, Chan Sok Leng, Chan In U, Cheong Iok Fong, Lam Mio Seong e Chang Cheong Chong, como enfermeiros de grau I, 4.º escalão, a partir de 30 de Março de 2023.

Por despachos do director dos Serviços, de 14 de Março de 2023:

Wang Houli, médico consultor, 4.º escalão, em regime de contrato individual de trabalho, destes Serviços – renovado o mesmo contrato, pelo período de um ano, a partir de 13 de Junho de 2023.

Ana Maria Barradas Leitão Abril Bonthuis, técnica de 2.ª classe, 3.º escalão, em regime de contrato individual de trabalho, destes Serviços – renovado o mesmo contrato, pelo período de um ano, a partir de 13 de Junho de 2023.

Por despacho do director dos Serviços, de 17 de Março de 2023:

Pedro Manuel Oliveira e Sousa de Albergaria Resende, médico consultor, 4.º escalão, em regime de contrato individual de trabalho, destes Serviços – renovado o mesmo contrato, pelo período de um ano, a partir de 18 de Junho de 2023.

Por despacho da Ex.^{ma} Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 21 de Março de 2023:

Cheung Chi Keung, técnico superior de saúde assessor, 4.º escalão, em regime de contrato individual de trabalho, destes Serviços – renovado o mesmo contrato, pelo período de um ano, a partir de 13 de Junho de 2023.

摘錄自社會文化司司長於二零二三年三月二十二日作出的批示：

陳錫明，為本局個人勞動合同第三職階主任醫生，自二零二三年六月十三日起獲續約一年。

摘錄自本局局長於二零二三年三月二十二日作出的批示：

陳新野，為本局個人勞動合同第四職階顧問醫生，自二零二三年六月三十日起獲續約一年。

根據經第1/2023號法律修改的第12/2015號法律第六條第四款的規定，本局下列人員的行政任用合同獲續期三年：

第一職階一等診療技術員李恆基和溫秋嫻，自二零二三年四月二十二日起生效；

第三職階主治醫生黃艷慶和麥德蕾，自二零二三年四月二十七日起生效；

第三職階一般服務助理員黃麗芬，自二零二三年四月二十七日起生效；

第三職階二等護理助理員葉桂株和周佩儀，自二零二三年四月七日起生效；

第三職階一級護士劉悅怡，自二零二三年四月七日起生效；

第四職階一級護士盧秀琴，自二零二三年四月二十七日起生效；

第四職階一級護士向浩明，自二零二三年四月七日起生效；

第一職階一等行政技術助理員趙美蓮，自二零二三年四月二十七日起生效；

第三職階一級護士李卓穎，自二零二三年四月二十七日起生效；

第三職階一般服務助理員黃彩芬，自二零二三年四月七日起生效。

摘錄自本局代局長於二零二三年三月二十九日的批示：

應Bumactao, Juanito Vitales的要求，其在本局擔任第五職階一級護士的不具期限的行政任用合同，自二零二三年六月十七日起予以解除。

Por despacho da Ex.^{ma} Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 22 de Março de 2023:

Chen Ximing, chefe de serviço, 3.º escalão, em regime de contrato individual de trabalho, destes Serviços — renovado o mesmo contrato, pelo período de um ano, a partir de 13 de Junho de 2023.

Por despachos do director dos Serviços, de 22 de Março de 2023:

Chen Xinye, médico consultor, 4.º escalão, em regime de contrato individual de trabalho, destes Serviços — renovado o mesmo contrato, pelo período de um ano, a partir de 30 de Junho de 2023.

Os trabalhadores abaixo mencionados — renovados os contratos administrativos de provimento, pelo período de três anos, nos termos do n.º 4 do artigo 6.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 1/2023:

Lei Hang Kei e Wan Chau Sim, como técnicos de diagnóstico e terapêutica de 1.ª classe, 1.º escalão, a partir de 22 de Abril de 2023;

Wong Im Heng e Mac Tak Loi, como médicas assistentes, 3.º escalão, a partir de 27 de Abril de 2023;

Wong Lai Fan, como auxiliar de serviços gerais, 3.º escalão, a partir de 27 de Abril de 2023;

Ip Kuai Chu e Chow Pui I, como auxiliares de enfermagem de 2.ª classe, 3.º escalão, a partir de 7 de Abril de 2023;

Lau Ut I, como enfermeira de grau I, 3.º escalão, a partir de 7 de Abril de 2023;

Lou Sao Kam, como enfermeira de grau I, 4.º escalão, a partir de 27 de Abril de 2023;

Heong Hou Meng, como enfermeiro de grau I, 4.º escalão, a partir de 7 de Abril de 2023;

Chio Mei Lin, como assistente técnica administrativa de 1.ª classe, 1.º escalão, a partir de 27 de Abril de 2023;

Lei Cheok Weng, como enfermeira de grau I, 3.º escalão, a partir de 27 de Abril de 2023;

Wong Choi Fan, como auxiliar de serviços gerais, 3.º escalão, a partir de 7 de Abril de 2023.

Por despacho do director dos Serviços, substituto, de 29 de Março de 2023:

Bumactao, Juanito Vitales — rescindido, a seu pedido, o contrato administrativo de provimento sem termo como enfermeiro de grau I, 5.º escalão, nestes Serviços, a partir de 17 de Junho de 2023.

摘錄自本局局長於二零二三年三月三十日的批示：

根據經第1/2023號法律修改的第12/2015號法律第六條第一款的規定，本局第一職階二等高級技術員李嘉詠的行政任用合同獲續期兩年，自二零二三年四月二十五日起生效。

根據經第1/2023號法律修改的第12/2015號法律第六條第一款的規定，本局下列人員的行政任用合同獲續期一年：

第一職階二等技術輔導員陳秀娟，自二零二三年四月二十五日起生效；

第二職階二等技術輔導員李泳威，自二零二三年四月十一日起生效；

第一職階特級技術員盧小花，自二零二三年四月七日起生效。

摘錄自社會文化司司長於二零二三年四月二十八日作出的批示：

黃艷霞——根據經第1/2023號法律修改的第12/2015號法律第三條第二款和第五條第一款的規定，從二零二三年六月五日起，以行政任用合同方式獲聘用為第一職階普通科醫生，試用期六個月。

摘錄自社會文化司司長於二零二三年五月五日作出的批示：

陳小瑩——根據經第1/2023號法律修改的第12/2015號法律第三條第二款和第五條第一款的規定，從二零二三年五月二十九日起，以行政任用合同方式獲聘用為第一職階二等高級技術員，試用期六個月。

摘錄自社會文化司司長於二零二三年五月十八日作出的批示：

林立——根據經第1/2023號法律修改的第12/2015號法律第三條第二款和第五條第一款的規定，從二零二三年六月五日起，以行政任用合同方式獲聘用為第一職階主治醫生，試用期六個月。

摘錄自本局代局長於二零二三年五月十九日的批示：

應莊凱迪的要求，其在本局擔任第四職階顧問醫生的個人勞動合同，自二零二三年六月二十一日起予以解除。

摘錄自社會文化司司長於二零二三年六月八日作出的批示：

李秀君——根據經第1/2023號法律修改的第12/2015號法律第三條第二款和第五條第一款的規定，從二零二三年六月十四日起，以行政任用合同方式獲聘用為第一職階主治醫生，試用期六個月。

Por despachos do director dos Serviços, de 30 de Março de 2023:

Lei Ka Wing, técnica superior de 2.ª classe, 1.º escalão, destes Serviços — renovado o contrato administrativo de provimento, pelo período de dois anos, nos termos do n.º 1 do artigo 6.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 1/2023, a partir de 25 de Abril de 2023.

Os trabalhadores abaixo mencionados — renovados os contratos administrativos de provimento, pelo período de um ano, nos termos do n.º 1 do artigo 6.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 1/2023:

Chan Sao Kun, como adjunta-técnica de 2.ª classe, 1.º escalão, a partir de 25 de Abril de 2023;

Lei Weng Wai, como adjunto-técnico de 2.ª classe, 2.º escalão, a partir de 11 de Abril de 2023;

Lou Sio Fa, como técnica especialista, 1.º escalão, a partir de 7 de Abril de 2023.

Por despacho da Ex.^{ma} Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 28 de Abril de 2023:

Wong Im Ha — contratada por contrato administrativo de provimento, pelo período experimental de seis meses, a partir de 5 de Junho de 2023, como médica geral, 1.º escalão, ao abrigo do n.º 2 do artigo 3.º e n.º 1 do artigo 5.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 1/2023.

Por despacho da Ex.^{ma} Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 5 de Maio de 2023:

Chan Sio Ieng — contratada por contrato administrativo de provimento, pelo período experimental de seis meses, a partir de 29 de Maio de 2023, como técnica superior de 2.ª classe, 1.º escalão, ao abrigo do n.º 2 do artigo 3.º e n.º 1 do artigo 5.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 1/2023.

Por despacho da Ex.^{ma} Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 18 de Maio de 2023:

Lam Lap — contratada por contrato administrativo de provimento, pelo período experimental de seis meses, a partir de 5 de Junho de 2023, como médica assistente, 1.º escalão, ao abrigo do n.º 2 do artigo 3.º e n.º 1 do artigo 5.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 1/2023.

Por despacho do director dos Serviços, substituto, de 19 de Maio de 2023:

Juang Kai Dih — rescindido, a seu pedido, o contrato individual de trabalho como médico consultor, 4.º escalão, nestes Serviços, a partir de 21 de Junho de 2023.

Por despacho da Ex.^{ma} Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 8 de Junho de 2023:

Lei Sao Kuan — contratada por contrato administrativo de provimento, pelo período experimental de seis meses, a partir de 14 de Junho de 2023, como médica assistente, 1.º escalão, ao abrigo do n.º 2 do artigo 3.º e n.º 1 do artigo 5.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 1/2023.

按照二零二三年七月十二日本局社區醫療衛生範疇代副局長的批示：

楊詩韻、陳婉華——應其要求，分別中止第EI1672、EI2739號護士完全執照之許可，為期兩年。

(是項刊登費用為 \$329.00)

聲 明

為著有關效力，茲聲明本局第四職階顧問醫生蘇美芳，因個人勞動合同屆滿，自二零二三年六月六日起終止在本局的職務。

根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十五條規定，本局確定委任第一職階一高等級技術員胡錦和，自二零二三年六月七日起，即在郵電局擔任職務之日起終止在本局的職務。

為著有關效力，茲聲明本局以不具期限的行政任用合同方式擔任第九職階重型車輛司機林寶樹，自二零二三年六月二日起因達年齡上限，根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十四條第一款c)項和第12/2015號法律第十五條(一)項規定，終止其在本局的職務。

為著有關效力，茲聲明本局以不具期限的行政任用合同方式擔任第四職階二等護理助理員梁淑貞，自二零二三年六月十五日起因達年齡上限，根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十四條第一款c)項和第12/2015號法律第十五條(一)項規定，終止其在本局的職務。

為著有關效力，茲聲明本局以確定委任方式擔任第五職階一級護士劉綺薇，自二零二三年六月十八日起因達年齡上限，根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十四條第一款c)項和第12/2015號法律第十五條(一)項規定，終止其在本局的職務。

為著有關效力，茲聲明本局以不具期限的行政任用合同方式擔任第五職階二等護理助理員張同璧，自二零二三年六月十八日起因達年齡上限，根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十四條第一款c)項和第12/2015號法律第十五條(一)項規定，終止其在本局的職務。

為著有關效力，茲聲明本局以不具期限的行政任用合同方式擔任第四職階一般服務助理員韓妙貞，自二零二三年六月十八日起因達年齡上限，根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十四條第一款c)項和第12/2015號法律第十五條(一)項規定，終止其在本局的職務。

二零二三年七月二十一日於衛生局

局長 羅奕龍

Por despachos do subdirector dos Serviços, substituto, da Área de Cuidados de Saúde Comunitários, de 12 de Julho de 2023:

Ieong Si Wan e Chan Un Wa — suspenso, a seus pedidos, por dois anos, o exercício privado da profissão de enfermeiro, licenças integral n.ºs EI1672 e EI2739.

(Custo desta publicação \$ 329,00)

Declarações

Para os devidos efeitos se declara que Su Mei Fang, médica consultora, 4.º escalão, cessou as suas funções nestes Serviços, no termo do prazo do seu contrato individual de trabalho, a partir de 6 de Junho de 2023.

Para os devidos efeitos se declara que Wu Kam Wo, técnico superior de 1.ª classe, 1.º escalão, de nomeação definitiva, cessou as suas funções nestes Serviços, nos termos do artigo 45.º do ETAPM, em vigor, a partir de 7 de Junho de 2023, data em que iniciou funções na Direcção dos Serviços de Correios e Telecomunicações.

Para os devidos efeitos se declara que Lam Pou Su, motorista de pesados, 9.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento sem termo destes Serviços, rescindido o contrato por atingir o limite de idade, nos termos da alínea c) do n.º 1 do artigo 44.º do ETAPM, em vigor, conjugado com a alínea 1) do artigo 15.º da Lei n.º 12/2015, a partir de 2 de Junho de 2023.

Para os devidos efeitos se declara que Leong Sok Cheng, auxiliar de enfermagem de 2.ª classe, 4.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento sem termo destes Serviços, rescindido o contrato por atingir o limite de idade, nos termos da alínea c) do n.º 1 do artigo 44.º do ETAPM, em vigor, conjugado com a alínea 1) do artigo 15.º da Lei n.º 12/2015, a partir de 15 de Junho de 2023.

Para os devidos efeitos se declara que Lao I Mei, enfermeira de grau I, 5.º escalão, de nomeação definitiva, destes Serviços, rescindido o contrato por atingir o limite de idade, nos termos da alínea c) do n.º 1 do artigo 44.º do ETAPM, em vigor, conjugado com a alínea 1) do artigo 15.º da Lei n.º 12/2015, a partir de 18 de Junho de 2023.

Para os devidos efeitos se declara que Cheong Tong Pek, auxiliar de enfermagem de 2.ª classe, 5.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento sem termo destes Serviços, rescindido o contrato por atingir o limite de idade, nos termos da alínea c) do n.º 1 do artigo 44.º do ETAPM, em vigor, conjugado com a alínea 1) do artigo 15.º da Lei n.º 12/2015, a partir de 18 de Junho de 2023.

Para os devidos efeitos se declara que Hon Miu Ching, auxiliar de serviços gerais, 4.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento sem termo destes Serviços, rescindido o contrato por atingir o limite de idade, nos termos da alínea c) do n.º 1 do artigo 44.º do ETAPM, em vigor, conjugado com a alínea 1) do artigo 15.º da Lei n.º 12/2015, a partir de 18 de Junho de 2023.

Serviços de Saúde, aos 21 de Julho de 2023. — O Director dos Serviços, *Lo Iek Long*.

藥物監督管理局

批示摘錄

按照局長於二零二三年七月十八日之批示：

核准向旭勵藥房有限公司發給“旭勵藥房”准照，編號為第432號以及其營業地點為澳門羅理基博士大馬路124號興富閣地下D座，總辦事處位於澳門羅理基博士大馬路124號興富閣地下D座。

(是項刊登費用為 \$408.00)

二零二三年七月十八日於藥物監督管理局

局長 蔡炳祥

社會工作局

批示摘錄

摘錄自社會工作局局長於二零二三年五月二十五日作出的批示：

應Lao Oliveros, Florencia的請求，其在社會工作局擔任第一職階首席顧問高級技術員的不具期限的行政任用合同自二零二三年七月二十二日起予以解除。

摘錄自社會工作局行政及財政廳廳長於二零二三年六月十五日作出的批示：

根據第12/2015號法律第四條，以及第14/2009號法律第十三條第一款(二)項的規定，以附註形式修改下列人員的不具期限的行政任用合同第三條款，職級、職階和薪俸點分別如下，並自相應日期開始生效：

姓名	職級	職階	薪俸點	生效日期
朱莎莎	顧問高級技術員	3	650	30/07/2023
蔡文虹				
黃柏基				
王雪梨	特級技術員		545	
陳安琪	特級技術輔導員		430	

根據第12/2015號法律第四條，以及第14/2009號法律第十三條第二款(二)項的規定，以附註形式修改下列人員的長期行政

INSTITUTO PARA A SUPERVISÃO E ADMINISTRAÇÃO FARMACÊUTICA

Extracto de despacho

Por despacho do presidente do Instituto, de 18 de Julho de 2023:

Autorizada a emissão do alvará n.º 432 da Farmácia «IOK LAI», com o local de funcionamento na Avenida do Dr. Rodrigo Rodrigues n.º 124, Edifício High Field Court, r/c «D», Macau, à Farmácia Iok Lai Lda., com sede na Avenida do Dr. Rodrigo Rodrigues n.º 124, Edifício High Field Court, r/c «D», Macau.

(Custo desta publicação \$ 408,00)

Instituto para a Supervisão e Administração Farmacêutica, aos 18 de Julho de 2023. — O Presidente do Instituto, *Choi Peng Cheong*.

INSTITUTO DE ACÇÃO SOCIAL

Extractos de despachos

Por despacho do presidente do Instituto de Acção Social, de 25 de Maio de 2023:

Lao Oliveros, Florencia — rescindido, a seu pedido, o contrato administrativo de provimento sem termo como técnica superior assessora principal, 1.º escalão, neste Instituto, a partir de 22 de Julho de 2023.

Por despachos da chefe do Departamento Administrativo e Financeiro do Instituto de Acção Social, de 15 de Junho de 2023:

Os trabalhadores abaixo mencionados — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento sem termo, nas categorias, escalões e índices a cada um indicados, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, conjugado com a alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, a partir da data seguinte:

Nome	Categoria	Escalão	Índice	A partir de
Chu Sa Sa	técnico superior assessor	3	650	30/07/2023
Choi Man Hong				
Wong Pak Kei				
Wong Sut Lei	técnico especialista		545	
Chan On Kei	adjunto-técnico especialista		430	

Os trabalhadores abaixo mencionados — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento de longa duração, nas categorias, escalões e

任用合同第三條款，職級、職階和薪俸點分別如下，並自相應日期開始生效：

姓名	職級	職階	薪俸點	生效日期
宋潔英	勤雜人員	3	130	31/07/2023
盧健賢				
林少玲				

摘錄自社會工作局行政及財政廳代廳長於二零二三年七月十四日作出的批示：

根據第12/2015號法律第四條，以及第14/2009號法律第十四條第一款（二）項及第二款的規定，以附註形式修改下列人員的行政任用合同第三條款，自本批示摘錄公佈日起生效：

不具期限的行政任用合同：

姓名	職級	職階	薪俸點
梁麗燕	一等高級技術員	1	485
嚴嘉慧	特級行政技術助理員		305
簡慧媚			

長期行政任用合同：

姓名	職級	職階	薪俸點
陳麗芳	特級技術員	1	505

聲 明

本局確定委任第一職階首席特級技術員李志光，因達年齡上限，根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十四條第一款c) 項及第二款的規定，自二零二三年七月十六日起終止職務。

本局下列不具期限的行政任用合同人員，因達年齡上限，根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十四條第一款c) 項、第二款及第12/2015號法律第十五條（一）項的規定，自相應日期起終止職務及合同失效：

姓名	職級	職階	日期
黃志華	輕型車輛司機	9	16/07/2023
蔡潔敏	勤雜人員		26/07/2023
陳成深	一般服務助理員	5	

二零二三年七月十九日於社會工作局

代局長 許華寶

índices a cada um indicados, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, conjugado com a alínea 2) do n.º 2 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, a partir da data seguinte:

Nome	Categoria	Escalão	Índice	A partir de
Sung Kit Ying	auxiliar	3	130	31/07/2023
Lou Kin In				
Lam Sio Leng				

Por despachos da chefe do Departamento Administrativo e Financeiro, substituta, do Instituto de Acção Social, de 14 de Julho de 2023:

As trabalhadoras abaixo mencionadas — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, conjugado com a alínea 2) do n.º 1 e o n.º 2 do artigo 14.º da Lei n.º 14/2009, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho:

Contrato administrativo de provimento sem termo:

Nome	Categoria	Escalão	Índice
Leong Lai In	técnico superior de 1.ª classe	1	485
Im Ka Wai	assistente técnico administrativo especialista		305
Kan Wai Mei			

Contrato administrativo de provimento de longa duração:

Nome	Categoria	Escalão	Índice
Chan Lai Fong	técnico especialista	1	505

Declarações

Lei Chi Kuong, técnico especialista principal, 1.º escalão, de nomeação definitiva, deste Instituto, cessado de funções por atingir o limite de idade, nos termos da alínea c) do n.º 1 e n.º 2 do artigo 44.º do ETAPM, vigente, a partir de 16 de Julho de 2023.

Os trabalhadores abaixo mencionados — cessados de funções, em regime de contrato administrativo de provimento sem termo deste Instituto, por atingir o limite de idade, nos termos da alínea c) do n.º 1 e n.º 2 do artigo 44.º do ETAPM, vigente, conjugado com a alínea 1) do artigo 15.º da Lei n.º 12/2015, a partir das datas seguintes:

Nome	Categoria	Escalão	A partir de
Vong Chi Va	motorista de ligeiros	9	16/07/2023
Choi Kit Man	auxiliar		26/07/2023
Chan Seng Sam	auxiliar de serviços gerais	5	

Instituto de Acção Social, aos 19 de Julho de 2023. — A Presidente do Instituto, substituta, Hoi Va Pou.

社 會 保 障 基 金**批 示 摘 錄**

摘錄自簽署人於二零二三年七月十四日作出的批示：

根據現行第12/2015號法律第四條第二款、第三款及第六條第一款的規定，梁恩恩在本基金擔任第二職階特級技術輔導員的行政任用合同自二零二三年十月一日起續期一年，薪俸點為415點。

摘錄自簽署人於二零二三年七月十九日作出的批示：

根據現行第12/2015號法律第四條第二款及第三款，以及經第4/2017號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（一）項、第三款及第四款的規定，以附註形式修改陳綺玲在本基金擔任職務的不具期限的行政任用合同第三條款，轉為收取相等於第二職階首席顧問高級技術員，薪俸點為685點，自二零二三年八月七日起生效。

根據現行第12/2015號法律第四條第二款及第三款，以及經第4/2017號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）項及第四款的規定，以附註形式修改下列工作人員在本基金擔任職務的不具期限的行政任用合同第三條款如下：

張淑惠，自二零二三年八月八日起轉為第三職階顧問高級技術員，薪俸點為650點；

黃晉賢，自二零二三年八月十一日起轉為第二職階首席技術輔導員，薪俸點為365點。

二零二三年七月二十一日於社會保障基金

行政管理委員會主席 容光耀

文 化 發 展 基 金**決 議 摘 錄**

摘錄自行政委員會於二零二三年七月六日會議作出的決議：

根據經第4/2017號法律及第2/2021號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十三條第一款（二）項及第四款，以及經第2/2021號法律及第1/2023號法律修改的第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條第二款及第三款的規定，以附註形式修改楊樂欣在本基金擔任職務的不具期限的行政任用合同第三條款，晉階為第二職階一等技術員，薪俸點420點，自二零二三年七月十四日起生效。

二零二三年七月十八日於文化發展基金

行政委員會委員 陳家耀

FUNDO DE SEGURANÇA SOCIAL**Extractos de despachos**

Por despacho do signatário, de 14 de Julho de 2023:

Leong Ian Ian — renovado o contrato administrativo de provimento, pelo período de um ano, como adjunta-técnica especialista, 2.º escalão, índice 415, neste FSS, nos termos dos artigos 4.º, n.ºs 2 e 3, e 6.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015, vigente, a partir de 1 de Outubro de 2023.

Por despachos do signatário, de 19 de Julho de 2023:

Chan Yee Ling Anna — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento sem termo com referência à categoria de técnico superior assessor principal, 2.º escalão, índice 685, neste FSS, nos termos do artigo 4.º, n.ºs 2 e 3, da Lei n.º 12/2015, vigente, conjugado com o artigo 13.º, n.ºs 1, alínea 1), 3 e 4, da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 4/2017, a partir de 7 de Agosto de 2023.

Os trabalhadores abaixo mencionados — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento sem termo para o exercício de funções neste FSS, nos termos do artigo 4.º, n.ºs 2 e 3, da Lei n.º 12/2015, vigente, conjugado com o artigo 13.º, n.ºs 1, alínea 2), e 4, da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 4/2017, conforme a seguir discriminado:

Cheong Sok Vai, para técnica superior assessora, 3.º escalão, índice 650, a partir de 8 de Agosto de 2023;

Wong Chon In, para adjunto-técnico principal, 2.º escalão, índice 365, a partir de 11 de Agosto de 2023.

Fundo de Segurança Social, aos 21 de Julho de 2023. — O Presidente do Conselho de Administração, *Iong Kong Io*.

FUNDO DE DESENVOLVIMENTO DA CULTURA**Extracto de deliberação**

Por deliberação do Conselho de Administração, na sessão realizada em 6 de Julho de 2023:

Yeung Lok Yan — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento sem termo deste Fundo, progredindo a técnica de 1.ª classe, 2.º escalão, índice 420, nos termos da alínea 2) do n.º 1 e do n.º 4 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), alterada pelas Lei n.º 4/2017 e Lei n.º 2/2021, e dos n.ºs 2 e 3 do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015 (Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos), alterada pelas Lei n.º 2/2021 e Lei n.º 1/2023, a partir de 14 de Julho de 2023.

Fundo de Desenvolvimento da Cultura, aos 18 de Julho de 2023. — O Membro do Conselho de Administração, *Chan Ka Io*.

澳門理工大學
UNIVERSIDADE POLITÉCNICA DE MACAU

聲明書

Declaração

摘要

Extracto

二零二三年財政年度第二次預算修改
2.ª alteração orçamental do ano económico de 2023

根據第2/2018號行政法規第五十二條及第五十三條第五款的規定，茲公佈下列（澳門特別行政區財政預算/二零二三）款項轉移：

Nos termos do artigo 52.º e do n.º 5 do artigo 53.º do Regulamento Administrativo n.º 2/2018, publicam-se as seguintes transferências de verbas (Orçamento da RAEM/2023):

組織 Orgân.	分類 Classificação		名稱 Designação	追加/登錄 Reforços/ Inscrições	註銷 Anulações
	功能 Func.	經濟 Económica			
707001	3-02-4	32-02-08-01-00	澳門理工大學 Universidade Politécnica de Macau		
	3-02-4	32-02-17-00-00	不動產 Bens imóveis	600,000.00	600,000.00
	3-02-4	41-02-07-00-00	財務手續費 Despesas financeiras de expediente	400,000.00	400,000.00
	3-02-4	41-02-09-00-00	住所用品 Artigos de habitação 傢具 Mobílias	1,000,000.00	1,000,000.00
			總額 Total	1,000,000.00	1,000,000.00
核准依據： Referente à autorização:			07/07/2023之社會文化司司長批示 Despacho da Exm.ª Sr.ª Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura de 07/07/2023		

土地工務局**批示摘錄**

摘錄自本局行政廳代廳長於二零二三年七月三日作出的批示：

根據現行第14/2009號法律第十三條第一款（二）項及第四款，及現行第12/2015號法律第四條第二款及第三款之規定，以附註形式更改何春燕在本局擔任職務的行政任用合同第三條款，晉階為第二職階特級技術員，自二零二三年六月三十日起生效，合同其他條件維持不變。

摘錄自本局行政廳代廳長於二零二三年七月四日作出的批示：

根據現行第14/2009號法律第十三條第一款（二）項及第四款，及現行第12/2015號法律第四條第二款及第三款之規定，以附註形式更改陳泳榆、程美瑩、張志豪、李惠芝、吳惠娟及余春鳳在本局擔任職務的行政任用合同第三條款，晉階為第三職階特級技術輔導員，自二零二三年七月二日起生效，合同其他條件維持不變。

二零二三年七月二十日於土地工務局

局長 黎永亮

公共建設局**批示摘錄**

摘錄自簽署人於二零二三年六月三十日作出的批示：

莫家泰——根據現行第14/2009號法律第十三條第二款（三）項、第三款及第四款，以及第12/2015號法律第四條第二款及第三款的規定，以附註形式修改其在本局的行政任用合同第三條款，晉階至第六職階重型車輛司機，薪俸點240，自二零二三年六月三十日起生效。

摘錄自簽署人於二零二三年七月三日作出的批示：

陳永勝——根據現行第14/2009號法律第十三條第一款（二）項及第四款，以及第12/2015號法律第四條第二款及第三款的規定，以附註形式修改其在本局的行政任用合同第三條款，晉階至第二職階二等高級技術員，薪俸點455，自二零二三年七月一日起生效。

伍慧盈——根據現行第14/2009號法律第十三條第一款（二）項及第四款，以及第12/2015號法律第四條第二款及第三款的規定，以附註形式修改其在本局的行政任用合同第三條款，

**DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE SOLOS E
CONSTRUÇÃO URBANA****Extractos de despachos**

Por despacho da chefe do Departamento de Administração, substituta, destes Serviços, de 3 de Julho de 2023:

Ho Chon In — alterada, por averbamento, a cláusula 3.^a do seu contrato administrativo de provimento progredindo para técnico especialista, 2.^o escalão, nestes Serviços, nos termos dos artigos 13.^o, n.^{os} 1, alínea 2), e 4, da Lei n.^o 14/2009, em vigor, e 4.^o, n.^{os} 2 e 3, da Lei n.^o 12/2015, em vigor, a partir de 30 de Junho de 2023, mantendo-se as demais condições contratuais.

Por despachos da chefe do Departamento de Administração, substituta, destes Serviços, de 4 de Julho de 2023:

Chan Weng U, Cheng Mei Ieng, Cheong Chi Hou, Lei Wai Chi, Ng Wai Kun e U Chon Fong — alterada, por averbamento, a cláusula 3.^a dos seus contratos administrativos de provimento progredindo para adjuntos-técnicos especialistas, 3.^o escalão, nestes Serviços, nos termos dos artigos 13.^o, n.^{os} 1, alínea 2), e 4, da Lei n.^o 14/2009, em vigor, e 4.^o, n.^{os} 2 e 3, da Lei n.^o 12/2015, em vigor, a partir de 2 de Julho de 2023, mantendo-se as demais condições contratuais.

Direcção dos Serviços de Solos e Construção Urbana, aos 20 de Julho de 2023. — O Director dos Serviços, *Lai Weng Leong*.

**DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE OBRAS
PÚBLICAS****Extractos de despachos**

Por despacho do signatário, de 30 de Junho de 2023:

Mok Ka Tai — alterada, por averbamento, a cláusula 3.^a do seu contrato administrativo de provimento progredindo para motorista de pesados, 6.^o escalão, índice 240, nestes Serviços, nos termos do artigo 13.^o, n.^{os} 2, alínea 3), 3 e 4, da Lei n.^o 14/2009, vigente, e do artigo 4.^o, n.^{os} 2 e 3, da Lei n.^o 12/2015, a partir de 30 de Junho de 2023.

Por despachos do signatário, de 3 de Julho de 2023:

Chan Weng Seng — alterada, por averbamento, a cláusula 3.^a do seu contrato administrativo de provimento progredindo para técnico superior de 2.^a classe, 2.^o escalão, índice 455, nestes Serviços, nos termos do artigo 13.^o, n.^{os} 1, alínea 2), e 4, da Lei n.^o 14/2009, vigente, e do artigo 4.^o, n.^{os} 2 e 3, da Lei n.^o 12/2015, a partir de 1 de Julho de 2023.

Ng Wai Ieng — alterada, por averbamento, a cláusula 3.^a do seu contrato administrativo de provimento progredindo para técnica especialista, 3.^o escalão, índice 545, nestes Serviços, nos

晉階至第三職階特級技術員，薪俸點545，自二零二三年七月二日起生效。

二零二三年七月十九日於公共建設局

局長 林焯浩

termos do artigo 13.º, n.ºs 1, alínea 2), e 4, da Lei n.º 14/2009, vigente, e do artigo 4.º, n.ºs 2 e 3, da Lei n.º 12/2015, a partir de 2 de Julho de 2023.

Direcção dos Serviços de Obras Públicas, aos 19 de Julho de 2023. — O Director dos Serviços, *Lam Wai Hou*.

環境保護局

批示摘錄

摘錄自環境保護局代局長於二零二三年七月十一日作出的批示：

根據現行第12/2015號法律第四條第二款及第六條第一款規定，下列人員於本局擔任職務的行政任用合同獲續期一年：

孔憲柱——第一職階二等技術輔導員，自二零二三年八月二十三日起生效；

梁艷華——第一職階一等技術輔導員，自二零二三年八月三十日起生效。

摘錄自運輸工務司司長於二零二三年七月十二日的批示：

阮燕蓮——根據第15/2009號法律第五條及第26/2009號行政法規第八條的規定，並因具備適當經驗及專業能力履行職務，以定期委任方式續任為本局環境宣傳教育合作廳廳長，為期一年，自二零二三年九月一日起生效；

黃秀娟——根據第15/2009號法律第五條及第26/2009號行政法規第八條的規定，並因具備適當經驗及專業能力履行職務，以定期委任方式續任為本局環境宣傳教育處處長，為期一年，自二零二三年九月一日起生效。

摘錄自環境保護局代局長於二零二三年七月十二日作出的批示：

根據經第4/2017號法律及第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）項、第二款（二）項及第四款，以及現行第12/2015號法律第四條第二款的規定，自下指相應日期起，以附註形式修改本局下列人員的行政任用合同第三條款：

趙旅龍、梁敏如、黃慶祥及黃淳知——轉為第三職階顧問高級技術員，薪俸點650點，自二零二三年七月十六日起生效；

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE PROTECÇÃO AMBIENTAL

Extractos de despachos

Por despachos do director, substituto, da Direcção dos Serviços de Protecção Ambiental, de 11 de Julho de 2023:

Aos trabalhadores abaixo mencionados — renovados os seus contratos administrativos de provimento, pelo período de um ano, para exercerem funções nestes Serviços, nos termos dos artigos 4.º, n.º 2, e 6.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015, vigente:

Hong Hin Chu, como adjunto-técnico de 2.ª classe, 1.º escalão, a partir de 23 de Agosto de 2023;

Leong Im Wa, como adjunto-técnico de 1.ª classe, 1.º escalão, a partir de 30 de Agosto de 2023.

Por despachos do Ex.º Senhor Secretário para os Transportes e Obras Públicas, de 12 de Julho de 2023:

Un In Lin — renovada a comissão de serviço, pelo período de um ano, como chefe do Departamento de Sensibilização, Educação e Cooperação Ambiental destes Serviços, nos termos dos artigos 5.º da Lei n.º 15/2009 e 8.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, por possuir experiência e capacidade profissional adequadas para o exercício das suas funções, a partir de 1 de Setembro de 2023.

Vong Sao Kun — renovada a comissão de serviço, pelo período de um ano, como chefe da Divisão de Sensibilização e Educação Ambiental destes Serviços, nos termos dos artigos 5.º da Lei n.º 15/2009 e 8.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, por possuir experiência e capacidade profissional adequadas para o exercício das suas funções, a partir de 1 de Setembro de 2023.

Por despachos do director, substituto, da Direcção dos Serviços de Protecção Ambiental, de 12 de Julho de 2023:

Os trabalhadores abaixo mencionados, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento, nos termos do artigo 13.º, n.ºs 1, alínea 2), e 2, alínea 2), e 4, da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 4/2017 e pela Lei n.º 2/2021, conjugado com o artigo 4.º, n.º 2, da Lei n.º 12/2015, vigente, a partir das datas a cada um indicadas:

Chio Loi Long, Leong Man U, Wong Heng Cheong e Wong Son Chi, com referência à categoria de técnico superior assessor, 3.º escalão, índice 650, a partir de 16 de Julho de 2023;

Nakamura Mirai——轉為第三職階勤雜人員，薪俸點130點，自二零二三年七月十五日起生效。

摘錄自環境保護局代局長於二零二三年七月十九日作出的批示：

根據經第4/2017號法律及第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十四條第一款(二)項、第二款及第四款、經第21/2021號行政法規重新公布的第14/2016號行政法規第五條第一款，以及現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十二條第八款a)項的規定，第二職階一等高級技術員陳禮英獲確定委任為本局人員編制第一職階首席高級技術員，並自本批示摘要於《澳門特別行政區公報》公佈日起生效。

黃鴻儒——根據經第4/2017號法律及第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十四條第一款(二)項、第二款及第四款、經第21/2021號行政法規重新公布的第14/2016號行政法規第五條第一款以及現行第12/2015號法律第四條第二款之規定，以附註形式修改在本局擔任職務的行政任用合同第三條款，轉為收取相等於第一職階一等技術員的薪俸點400點，並自本批示摘要於《澳門特別行政區公報》公佈日起生效。

二零二三年七月二十日於環境保護局

代局長 葉擴林

交通事務局

批示摘錄

摘錄自局長於二零二三年六月五日作出的批示：

應廖應偉之請求，其在本局擔任第一職階特級技術員的不具期限的行政任用合同自二零二三年七月三十日起予以解除。

摘錄自運輸工務司司長於二零二三年七月五日作出的批示：

根據第15/2009號法律第五條及第26/2009號行政法規第八條的規定，本局法律輔助處處長歐玉珍因具備適當經驗及專業能力履行職務，故其定期委任獲續期一年，由二零二三年八月四日起生效；

根據第15/2009號法律第五條及第26/2009號行政法規第八條的規定，本局組織及資訊處處長吳樂樂因具備適當經驗及專業能力履行職務，故其定期委任獲續期一年，由二零二三年八月十七日起生效。

Nakamura Mirai, com referência à categoria de auxiliar, 3.º escalão, índice 130, a partir de 15 de Julho de 2023.

Por despachos do director, substituto, da Direcção dos Serviços de Protecção Ambiental, de 19 de Julho de 2023:

Chan Lai Ieng, técnico superior de 1.ª classe, 2.º escalão — nomeado, definitivamente, técnico superior principal, 1.º escalão, do quadro de pessoal destes Serviços, nos termos da alínea 2) do n.º 1, n.º 2 e n.º 4 do artigo 14.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 4/2017 e pela Lei n.º 2/2021, do n.º 1 do artigo 5.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, e da alínea a) do n.º 8 do artigo 22.º do ETAPM, vigente, a partir da data da publicação deste despacho no *Boletim Oficial da RAEM*.

Huang Hongru — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento com referência à categoria de técnico de 1.ª classe, 1.º escalão, índice 400, nestes Serviços, nos termos da alínea 2) do n.º 1, n.º 2 e n.º 4 do artigo 14.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 4/2017 e pela Lei n.º 2/2021, e do n.º 1 do artigo 5.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, conjugado com o n.º 2 do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, vigente, a partir da data da publicação deste despacho no *Boletim Oficial da RAEM*.

Direcção dos Serviços de Protecção Ambiental, aos 20 de Julho de 2023. — O Director dos Serviços, substituto, *Ip Kuong Lam*.

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS DE TRÁFEGO

Extractos de despachos

Por despacho do director dos Serviços, de 5 de Junho de 2023:

Lio Ieng Wai — rescindido, a seu pedido, o contrato administrativo de provimento sem termo como técnico especialista, 1.º escalão, nestes Serviços, a partir de 30 de Julho de 2023.

Por despachos do Ex.^{mo} Senhor Secretário para os Transportes e Obras Públicas, de 5 de Julho de 2023:

Ao Iok Chan — renovada a comissão de serviço, pelo período de um ano, como chefe da Divisão de Apoio Jurídico destes Serviços, nos termos dos artigos 5.º da Lei n.º 15/2009 e 8.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, por possuir competência profissional e experiência adequadas para o exercício das suas funções, a partir de 4 de Agosto de 2023.

Ng Lok Lok — renovada a comissão de serviço, pelo período de um ano, como chefe da Divisão de Organização e Informática destes Serviços, nos termos dos artigos 5.º da Lei n.º 15/2009 e 8.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, por possuir competência profissional e experiência adequadas para o exercício das suas funções, a partir de 17 de Agosto de 2023.

摘錄自代局長於二零二三年七月七日作出的批示：

根據現行第14/2009號法律第十三條第一款(二)項,以及現行第12/2015號法律第四條第二款及第三款的規定,以附註方式修改下列工作人員在本局擔任職務的行政任用合同第三條款,職級、職階和薪俸點分別如下,並自相應日期開始生效:

Por despachos do director dos Serviços, substituto, de 7 de Julho de 2023:

Os trabalhadores abaixo mencionados — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento para exercerem funções nestes Serviços, nas seguintes categorias, escalões e índices, nos termos dos artigos 13.º, n.º 1, alínea 2), da Lei n.º 14/2009, vigente, e 4.º, n.ºs 2 e 3, da Lei n.º 12/2015, vigente, a partir das datas a seguir indicadas:

姓名	職級	職階	薪俸點	生效日期
高志翔	特級技術員	3	545	18/06/2023
黃家浩	顧問高級技術員	3	650	25/06/2023
龍俊良	顧問高級技術員 (資訊範疇)	3	650	25/06/2023
許雅媛	特級技術輔導員	3	430	25/06/2023
羅詠詩	特級技術輔導員	3	430	25/06/2023
何少能	首席高級技術員	2	565	30/06/2023
蘇嘉雄	一等高級技術員	2	510	30/06/2023
王琪	一等高級技術員	2	510	30/06/2023
蔡雪娥	特級技術員	2	525	30/06/2023
林旺	特級技術員	2	525	30/06/2023
李廣平	特級技術員	2	525	30/06/2023
招可惠	特級技術員	2	525	30/06/2023
何亦宏	特級車輛查驗員	2	415	30/06/2023
何國強	特級車輛查驗員	2	415	30/06/2023
柯國賢	特級車輛查驗員	2	415	30/06/2023
何禮賢	特級車輛查驗員	2	415	30/06/2023
林慶培	特級車輛查驗員	2	415	30/06/2023
白翰寧	一等車輛查驗員	2	320	30/06/2023
葉志鋒	一等車輛查驗員	2	320	30/06/2023
歐陽鵬達	一等車輛查驗員	2	320	30/06/2023

Nome	Categoria	Escalão	Índice	Data de entrada em vigor
Kou Chi Cheong	Técnico especialista	3	545	18/06/2023
Wong Ka Hou	Técnico superior assessor	3	650	25/06/2023
Long Chon Leong	Técnico superior assessor (área de informática)	3	650	25/06/2023
Hui Nga Vun	Adjunto-técnico especialista	3	430	25/06/2023
Lo Weng Si	Adjunto-técnico especialista	3	430	25/06/2023
Ho Sio Nang	Técnico superior principal	2	565	30/06/2023
Sou Ka Hong	Técnico superior de 1.ª classe	2	510	30/06/2023
Wong Kei	Técnico superior de 1.ª classe	2	510	30/06/2023
Choi Sut Ngo	Técnico especialista	2	525	30/06/2023
Lam Wong	Técnico especialista	2	525	30/06/2023
Lei Kuong Peng	Técnico especialista	2	525	30/06/2023

Nome	Categoria	Escalão	Índice	Data de entrada em vigor
Chio Ho Wai	Técnico especialista	2	525	30/06/2023
Ho Iek Wang	Inspector de veículos especialista	2	415	30/06/2023
Ho Kuok Keong	Inspector de veículos especialista	2	415	30/06/2023
O Kuok In	Inspector de veículos especialista	2	415	30/06/2023
Ho Lai Yin	Inspector de veículos especialista	2	415	30/06/2023
Lam Heng Pui	Inspector de veículos especialista	2	415	30/06/2023
Pak Hon Neng	Inspector de veículos 1.ª classe	2	320	30/06/2023
Ip Chi Fong	Inspector de veículos 1.ª classe	2	320	30/06/2023
Au Ieong Pang Tat	Inspector de veículos 1.ª classe	2	320	30/06/2023

根據現行第14/2009號法律第十三條第一款(一)項及第三款,以及現行第12/2015號法律第四條第二款及第三款的規定,以附註方式修改陳佩君在本局擔任職務的行政任用合同第三條款,晉階至第二職階首席特級技術輔導員,薪俸點為465,自二零二三年六月二十五日起生效。

根據現行第14/2009號法律第十三條第二款(二)項,以及現行第12/2015號法律第四條第二款及第三款的規定,以附註方式修改何國健在本局擔任職務的行政任用合同第三條款,晉階至第四職階重型車輛司機,薪俸點為200,自二零二三年六月十八日起生效。

根據現行第14/2009號法律第十三條第二款(三)項及第三款,以及現行第12/2015號法律第四條第二款及第三款的規定,以附註方式修改下列工作人員在本局擔任職務的行政任用合同第三條款,職級、職階和薪俸點分別如下,並自相應日期開始生效:

姓名	職級	職階	薪俸點	生效日期
周少梅	勤雜人員	5	150	13/06/2023
陳耀明	重型車輛司機	6	240	17/06/2023
楊碧環	勤雜人員	5	150	18/06/2023

Nome	Categoria	Escalão	Índice	Data de entrada em vigor
Chao Sio Mui	Auxiliar	5	150	13/06/2023
Chan Io Meng	Motorista de pesados	6	240	17/06/2023
Ieong Pek Wan	Auxiliar	5	150	18/06/2023

摘錄自局長於二零二三年七月十八日作出的批示:

根據現行第14/2009號法律第十四條第一款(一)項、第二款、第三款及第四款、現行第14/2016號行政法規第五條,以及現行第12/2015號法律第四條第二款及第三款的規定,以附註方式修改下列工作人員在本局擔任職務的行政任用合同第三條款,自本批示摘錄公佈日起生效:

Chan Pui Kuan — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento progride para adjunta-técnica especialista principal, 2.º escalão, índice 465, nestes Serviços, nos termos do artigo 13.º, n.ºs 1, alínea 1), e 3, da Lei n.º 14/2009, vigente, e do artigo 4.º, n.ºs 2 e 3, da Lei n.º 12/2015, vigente, a partir de 25 de Junho de 2023.

Ho Kuok Kin — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento progride para motorista de pesados, 4.º escalão, índice 200, nestes Serviços, nos termos do artigo 13.º, n.º 2, alínea 2), da Lei n.º 14/2009, vigente, e do artigo 4.º, n.ºs 2 e 3, da Lei n.º 12/2015, vigente, a partir de 18 de Junho de 2023.

Os trabalhadores abaixo mencionados — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento para exercerem funções nestes Serviços, nas seguintes categorias, escalões e índices, nos termos do artigo 13.º, n.ºs 2, alínea 3), e 3, da Lei n.º 14/2009, vigente, e do artigo 4.º, n.ºs 2 e 3, da Lei n.º 12/2015, vigente, a partir das datas a seguir indicadas:

Por despachos do director dos Serviços, de 18 de Julho de 2023:

O trabalhador abaixo mencionado — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento, nos termos dos artigos 14.º, n.ºs 1, alínea 1), 2, 3 e 4, da Lei n.º 14/2009, vigente, e 5.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, vigente, conjugados com o artigo 4.º, n.ºs 2 e 3, da Lei n.º 12/2015, vigente, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho:

姓名	職級	職階	薪俸點
蔣玉華	首席特級技術輔導員	1	450

Nome	Categoria	Escalão	Índice
Cheong Iok Wa	Adjunto-técnico especialista principal	1	450

根據現行第14/2009號法律第十四條第一款(二)項、第二款、第三款及第四款、現行第14/2016號行政法規第五條、以及現行第12/2015號法律第四條第二款及第三款的規定，以附註方式修改下列工作人員在本局擔任職務的行政任用合同第三條款，自本批示摘錄公佈日起生效：

Os trabalhadores abaixo mencionados — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento, nos termos dos artigos 14.º, n.ºs 1, alínea 2), 2, 3 e 4, da Lei n.º 14/2009, vigente, e 5.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, vigente, conjugados com o artigo 4.º, n.ºs 2 e 3, da Lei n.º 12/2015, vigente, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho:

姓名	職級	職階	薪俸點
何少能	顧問高級技術員	1	600
蘇嘉雄	首席高級技術員	1	540
王琪	首席高級技術員	1	540
李英偉	一等高級技術員(資訊範疇)	1	485
葉志鋒	首席車輛查驗員	1	350
白翰寧	首席車輛查驗員	1	350
陳秀珊	特級行政技術助理員	1	305

Nome	Categoria	Escalão	Índice
Ho Sio Nang	Técnico superior assessor	1	600
Sou Ka Hong	Técnico superior principal	1	540
Wong Kei	Técnico superior principal	1	540
Lei Ieng Wai	Técnico superior de 1.ª classe (área de informática)	1	485
Ip Chi Fong	Inspector de veículos principal	1	350
Pak Hon Neng	Inspector de veículos principal	1	350
Chan Sao San	Assistente técnico administrativo especialista	1	305

聲明

為著有關效力，茲聲明，在本局以不具期限的行政任用合同方式擔任第九職階技術工人鄭寶泉，自二零二三年七月十日起因達年齡上限，根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十四條第一款c)項、第二款及現行第12/2015號法律第十五條(一)項的規定，終止其在本局之職務。

為著有關效力，茲聲明，本局確定委任之第一職階特級技術輔導員陸少娟，因達至擔任公職年齡上限而被強制退休，自二零二三年七月二十八日起生效。

二零二三年七月二十一日於交通事務局

代局長 李穎康

Declarações

Para os devidos efeitos se declara que Kuong Pou Chun, operário qualificado, 9.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento sem termo destes Serviços, rescindido o contrato por atingir o limite de idade, nos termos do artigo 44.º, n.ºs 1, alínea c), e 2, do ETAPM, vigente, conjugado com o artigo 15.º, alínea 1), da Lei n.º 12/2015, vigente, a partir de 10 de Julho de 2023.

Para os devidos efeitos se declara que Lok Sio Kun, adjunta-técnica especialista, 1.º escalão, de nomeação definitiva, destes Serviços, foi desligado do serviço para efeitos de aposentaçao obrigatória por ter atingido o limite de idade, a partir de 28 de Julho de 2023.

Direcção dos Serviços para os Assuntos de Tráfego, aos 21 de Julho de 2023. — O Director dos Serviços, substituto, *Lei Veng Hong*.

郵電局

批示摘錄

摘錄自運輸工務司司長於二零二三年六月六日作出的批示：

鍾健文具備擔任職務之專業能力及適合的工作經驗，根據第26/2009號行政法規第八條之規定，其在本局擔任標準及技術處處長的定期委任續期一年，自二零二三年九月一日起生效。

摘錄自簽署人於二零二三年六月九日作出的批示：

根據現行第12/2015號法律第六條第一款的規定，第三職階郵差鄭冬竹，在本局擔任職務的行政任用合同獲續期一年，自二零二三年九月二十五日起生效。

摘錄自簽署人於二零二三年六月十四日作出的批示：

根據現行第12/2015號法律第六條第一款的規定，第二職階一等文案尹頌雅，在本局擔任職務的行政任用合同獲續期一年，自二零二三年九月二日起生效。

摘錄自簽署人於二零二三年六月二十三日作出的批示：

楊永建，根據現行第12/2015號法律第六條第二款（一）項及第三款的規定，其在本局擔任第二職階首席高級技術員（資訊範疇）之行政任用合同獲修改為長期行政任用合同，為期三年，自二零二三年六月十五日起生效。

摘錄自簽署人於二零二三年七月五日作出的批示：

根據現行第14/2009號法律第十三條第一款、第三款和第四款，以及現行第12/2015號法律第四條第二款的規定，以附註形式修改下列人員在本局擔任職務的行政任用合同第三條款，職級、職階、薪俸點及日期分別如下：

黃嘉欣，自二零二三年七月十九日起轉為第二職階二等高級技術員，薪俸點為455點；

孫建平，自二零二三年七月二十三日起轉為第二職階首席特級技術輔導員，薪俸點為465點；

羅美詩，自二零二三年七月二十三日起轉為第三職階特級技術輔導員，薪俸點為430點。

根據現行第14/2009號法律第十三條第二款（二）及（四）項、第三款和第四款，以及現行第12/2015號法律第四條第二款的規定，以附註形式修改下列人員在本局擔任職務的行政任用合同第三條款，職階、薪俸點及日期分別如下：

劉勇基及梁青源，皆自二零二三年七月二十五日起轉為第九職階郵差，薪俸點為300點；

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE CORREIOS E
TELECOMUNICAÇÕES

Extractos de despachos

Por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para os Transportes e Obras Públicas, de 6 de Junho de 2023:

Chong Kin Man — renovada a comissão de serviço, pelo período de um ano, a partir de 1 de Setembro de 2023, como chefe da Divisão de Normas e Técnicas destes Serviços, nos termos do artigo 8.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, por possuir competência profissional e experiência adequadas para o exercício das funções.

Por despacho da signatária, de 9 de Junho de 2023:

Cheang Tong Chok — renovado o contrato administrativo de provimento, pelo período de um ano, como distribuidor postal, 3.º escalão, nestes Serviços, nos termos do artigo 6.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015, em vigor, a partir de 25 de Setembro de 2023.

Por despacho da signatária, de 14 de Junho de 2023:

Wan Chong Nga — renovado o contrato administrativo de provimento, pelo período de um ano, como letrada de 1.ª classe, 2.º escalão, nestes Serviços, nos termos do artigo 6.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015, em vigor, a partir de 2 de Setembro de 2023.

Por despacho da signatária, de 23 de Junho de 2023:

Ieong Weng Kin, técnico superior principal, 2.º escalão, área de informática, destes Serviços — alterado o respectivo contrato administrativo de provimento para contrato administrativo de provimento de longa duração, pelo período de três anos, nos termos do artigo 6.º, n.ºs 2, alínea 1), e 3, da Lei n.º 12/2015, em vigor, a partir de 15 de Junho de 2023.

Por despachos da signatária, de 5 de Julho de 2023:

Os trabalhadores abaixo mencionados — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento, para as categorias, escalões, índices e datas a cada um indicados, nestes Serviços, nos termos do artigo 13.º, n.ºs 1, 3 e 4, da Lei n.º 14/2009, em vigor, conjugados com o artigo 4.º, n.º 2, da Lei n.º 12/2015, em vigor:

Wong Ka Ian, para técnico superior de 2.ª classe, 2.º escalão, índice 455, a partir de 19 de Julho de 2023;

Sun Kin Peng, para adjunto-técnico especialista principal, 2.º escalão, índice 465, a partir de 23 de Julho de 2023;

Lo Mei Si, para adjunto-técnico especialista, 3.º escalão, índice 430, a partir de 23 de Julho de 2023.

Os trabalhadores abaixo mencionados — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento, para os escalões, índices e datas a cada um indicados, nestes Serviços, nos termos do artigo 13.º, n.ºs 2, alíneas 2) e 4), 3 e 4, da Lei n.º 14/2009, em vigor, conjugado com o artigo 4.º, n.º 2, da Lei n.º 12/2015, em vigor:

Lao Iong Kei e Leong Cheng Iun, para distribuidores postais, 9.º escalão, índice 300, a partir de 25 de Julho de 2023;

霍寶權、陳賢堂、梁凌杰及劉振驅，首兩位自二零二三年七月十一日，其餘自二零二三年七月十八日起轉為第四職階郵差，薪俸點為200點。

根據現行第14/2009號法律第十四條第一款（一）項，經第21/2021號行政法規修改並重新公佈的第14/2016號行政法規第二條（三）項及第五條，以及現行第12/2015號法律第四條的規定，現以附註形式修改李家琰在本局擔任職務的行政任用合同第三條款，職級變更為第一職階首席特級技術輔導員，薪俸點為450點，自本批示摘要於《澳門特別行政區公報》公佈日起生效。

根據現行第14/2009號法律第十四條第一款（二）項，經第21/2021號行政法規修改並重新公佈的第14/2016號行政法規第二條（三）項及第五條，以及現行第12/2015號法律第四條的規定，現以附註形式修改石峻兆、馮立言及范燕琮在本局擔任職務的行政任用合同第三條款，職級變更為第一職階一等技術輔導員，薪俸點為305點，自本批示摘要於《澳門特別行政區公報》公佈日起生效。

聲 明

應劉螢慧的請求，其在郵電局擔任第一職階首席顧問高級技術員的不具期限的行政任用合同，自二零二三年六月二十日予以解除。

根據第15/2009號法律第十七條第一款（一）項之規定，應本局商業廳廳長吳美琪之請求，其定期委任自定期委任期限屆滿時自動終止，即自二零二三年七月一日起終止，並於同日起終止其在本局確定委任第二職階首席顧問高級技術員之所有職務。

二零二三年七月十三日於郵電局

局長 劉惠明

地 圖 繪 製 暨 地 籍 局

聲 明

為著有關之效力，茲聲明本局確定委任第四職階首席特級行政技術助理員蔡漢秋，因辭世終止其在本局之職務，自二零二三年六月九日起生效。

二零二三年七月十九日於地圖繪製暨地籍局

局長 雅永健

Fok Pou Kun, Chan In Tong, Leong Leng Kit e Lao Chan Koi, para distribuidores postais, 4.º escalão, índice 200, os dois primeiros a partir de 11 de Julho de 2023 e os restantes a partir de 18 de Julho de 2023.

Lei Ka Yim — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento muda para a categoria de adjunto-técnico especialista principal, 1.º escalão, índice 450, nestes Serviços, nos termos dos artigos 14.º, n.º 1, alínea 1), da Lei n.º 14/2009, em vigor, 2.º, alínea 3), e 5.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, alterado e republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, e 4.º da Lei n.º 12/2015, em vigor, a partir da data da sua publicação no *Boletim Oficial da RAEM*.

Abraham Abdul Razack, Fong Lap In e Fan In Keng — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento mudam para a categoria de adjunto-técnico de 1.ª classe, 1.º escalão, índice 305, nestes Serviços, nos termos dos artigos 14.º, n.º 1, alínea 2), da Lei n.º 14/2009, em vigor, 2.º, alínea 3), e 5.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, alterado e republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, e 4.º da Lei n.º 12/2015, em vigor, a partir da data da sua publicação no *Boletim Oficial da RAEM*.

Declarações

Lau Ying Wai Erica, rescindido, a seu pedido, o contrato administrativo de provimento sem termo como técnica superior assessora principal, 1.º escalão, nestes Serviços, a partir de 20 de Junho de 2023.

Ng Mei Kei, cessada, automaticamente, a seu pedido, a comissão de serviço, como chefe do Departamento Comercial destes Serviços, nos termos dos artigos 17.º, n.º 1, alínea 1), da Lei n.º 15/2009, a partir do termo da comissão de serviço, 1 de Julho de 2023, e cessada a nomeação definitiva para as funções de técnico superior assessor principal, 2.º escalão, do quadro do pessoal destes Serviços, a partir da mesma data.

Direcção dos Serviços de Correios e Telecomunicações, aos 13 de Julho de 2023. — A Directora dos Serviços, *Lau Wai Meng*.

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE CARTOGRAFIA E CADASTRO

Declaração

Para os devidos efeitos, se declara que Choi Hon Chao, assistente técnico administrativo especialista principal, 4.º escalão, de nomeação definitiva, destes Serviços, cessou funções nestes Serviços, a partir de 9 de Junho de 2023, por motivo de falecimento.

Direcção dos Serviços de Cartografia e Cadastro, aos 19 de Julho de 2023. — O Director dos Serviços, *Vicente Luís Gracias*.

地球物理暨氣象局

批示摘錄

摘錄自地球物理暨氣象局局長於二零二三年七月十四日作出之批示：

根據第12/2015號法律第四條第二款及第六條的規定，曹志軍及梅鴻基自二零二三年九月六日起，繼續以不具期限的行政任用合同方式在本局擔任第一職階二等氣象高級技術員職務。

摘錄自地球物理暨氣象局局長於二零二三年七月十九日作出之批示：

根據第12/2015號法律第四條第二款及第六條第一款的規定，黃文智在本局擔任第二職階二等技術員職務之行政任用合同，自二零二三年八月二十二日起續期一年。

二零二三年七月二十日於地球物理暨氣象局

局長 梁永權

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS METEOROLÓGICOS
E GEOFÍSICOS

Extractos de despachos

Por despachos do director da Direcção dos Serviços Meteorológicos e Geofísicos, de 14 de Julho de 2023:

Chou Chi Kuan e Mui Hong Kei — autorizadas a continuar a exercer funções nestes Serviços, como meteorologistas de 2.^a classe, 1.^o escalão, em regime de contrato administrativo de provimento sem termo, nos termos dos artigos 4.^o, n.^o 2, e 6.^o da Lei n.^o 12/2015, a partir de 6 de Setembro de 2023.

Por despacho do director da Direcção dos Serviços Meteorológicos e Geofísicos, de 19 de Julho de 2023:

Wong Man Chi — renovado o contrato administrativo de provimento, pelo período de um ano, como técnico de 2.^a classe, 2.^o escalão, nestes Serviços, nos termos dos artigos 4.^o, n.^o 2, e 6.^o, n.^o 1, da Lei n.^o 12/2015, a partir de 22 de Agosto de 2023.

Direcção dos Serviços Meteorológicos e Geofísicos, aos 20 de Julho de 2023. — O Director dos Serviços, *Leong Weng Kun*.

樓宇維修基金
FUNDO DE REPARAÇÃO PREDIAL

聲明書
Declaração

摘要
Extracto

二零二三年財政年度第三次預算修改

3.ª alteração orçamental do ano económico de 2023

根據第2/2018號行政法規第五十二條及第五十三條第五款的規定，茲公佈下列（澳門特別行政區財政預算/二零二三）款項轉移：

Nos termos do artigo 52.º e do n.º 5 do artigo 53.º do Regulamento Administrativo n.º 2/2018, publicam-se as seguintes transferências de verbas (Orçamento da RAEM/2023):

分類 Classificação		名稱 Designação	追加/登錄 Reforços/ Inscrições	註銷 Anulações
組織 Orgân.	功能 Func. 經濟 Económica			
812001		樓宇維修基金 Fundo de Reparação Predial		
	6-03-0	樓宇維修資助計劃 Regulamento do plano de apoio financeiro para reparação de edifícios		1,200,000.00
	6-03-0	P級及M級樓宇共同部份維修資助計劃 Plano de apoio financeiro para reparação das partes comuns de edifícios das classes P e M	1,200,000.00	
			總額 Total	1,200,000.00
核准依據： Referente à autorização:				
13/07/2023之運輸工務司司長批示 Despacho do Exm.º Sr. Secretário para os Transportes e Obras Públicas de 13/07/2023				

二零二三年七月十四日於樓宇維修基金——行政管理委員會候補主席 郭惠嫻

Fundo de Reparação Predial, aos 14 de Julho de 2023. — A Presidente, suplente, do Conselho Administrativo, Kuoc Vai Han.

政府機關通告及公告 AVISOS E ANÚNCIOS OFICIAIS

海關

通告

按照第13/2021號法律《保安部隊及保安部門人員通則》第一百二十三條第二款之規定，現通知澳門特別行政區海關一等關員蘇月亮，編號121941，就對其提起的紀律程序編號27/2022-2.1-DIS，可由本通告公佈之日起三十（30）日內提出辯護。

二零二三年七月二十日於海關

關長 黃文忠

(是項刊登費用為 \$827.00)

SERVIÇOS DE ALFÂNDEGA

Aviso

Em cumprimento do disposto no n.º 2 do artigo 123.º da Lei n.º 13/2021 (Estatuto dos agentes das Forças e Serviços de Segurança), é notificado o verificador de primeira alfandegário n.º 121941 — Sou Ut Leong, dos Serviços de Alfândega da RAEM, para, no âmbito do processo disciplinar n.º 27/2022-2.1-DIS, contra si instaurado, apresentar a sua defesa escrita, no prazo de trinta (30) dias, contados da data da publicação deste aviso.

Serviços de Alfândega, aos 20 de Julho de 2023.

O Director-geral, *Vong Man Chong*.

(Custo desta publicação \$ 827,00)

終審法院院長辦公室

名單

按照刊登於二零二三年五月十七日第二十期《澳門特別行政區公報》第二組的通告，現公佈法院助理書記員晉升培訓課程入學試的應考人最後評核名單：

合格應考人:	最後評核
1.º 邱菁菁.....	20.00
2.º 湯志成.....	19.80 a)
3.º 葉佩影.....	19.80
4.º 莊靖.....	19.10
5.º 關貴添.....	19.00
6.º 柳秉婁.....	18.80 a)
7.º 莊偉強.....	18.80 b)
8.º 趙雅苑.....	18.80
9.º 江飛.....	18.00
10.º 歐陽祺.....	17.60
11.º 陳勇.....	16.90

a) 根據第30/2004號行政法規第二十九條第二款(二)項的規定，於公職的年資較長。

b) 根據第30/2004號行政法規第二十九條第二款(二)項的規定，於職級的年資較長。

GABINETE DO PRESIDENTE DO TRIBUNAL DE ÚLTIMA INSTÂNCIA

Lista

Classificativa final dos candidatos ao concurso para admissão ao curso de formação para acesso à categoria de escrivão judicial adjunto, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 20, II Série, de 17 de Maio de 2023:

Candidatos aprovados:	Classificação final
1.º Iao Cheng Cheng.....	20,00
2.º Tong Chi Seng.....	19,80 a)
3.º Ip Pui Ieng.....	19,80
4.º Chong Cheng.....	19,10
5.º Kwan Kuai Tim.....	19,00
6.º Lao Peng Lao.....	18,80 a)
7.º Chong Wai Keong.....	18,80 b)
8.º Chio Nga Un.....	18,80
9.º Kong Fei.....	18,00
10.º Ao Ieong Kei.....	17,60
11.º Chan Iong.....	16,90

a) Nos termos do artigo 29.º, n.º 2, alínea 2), do Regulamento Administrativo n.º 30/2004, por maior antiguidade na função pública.

b) Nos termos do artigo 29.º, n.º 2, alínea 2), do Regulamento Administrativo n.º 30/2004, por maior antiguidade na carreira.

根據經第37/2020號行政法規及第5/2021號行政法規修改的第30/2004號行政法規第三十條的規定，合格之應考人按其在最後評核名單中的名次並按開考通告所定課程錄取名額獲錄取修讀培訓課程。

根據經21/2021號行政法規重新公佈的第14/2016號行政法規第三十七條的規定，應考人可自本名單公佈翌日起五個工作日內向典試委員會提起聲明異議，另根據同一行政法規第三十八條的規定，應考人可自本名單公佈翌日起十個工作日內向許可開考實體提起任意上訴。

根據第30/2004號行政法規第二十九條第四款的規定，現公佈培訓課程開課日期、時間及報到地點，被接納入讀為晉升法院助理書記員而設的培訓課程的應考人必須按下列時間前往報到並正式上課：

日期：二零二三年九月十八日

時間：下午五時三十分

報到地點：澳門南灣羅保博士街1至3號國際銀行大廈法律及司法培訓中心19樓

(上述最後評核名單經二零二三年七月二十日終審法院院長批示認可)

二零二三年七月十八日於終審法院院長辦公室

典試委員會：

主席：初級法院法官 陸思媚

正選委員：中級法院書記長 蘇昭榆

初級法院助理書記長 李曉暉

(是項刊登費用為 \$3,388.00)

Nos termos do artigo 30.º do Regulamento Administrativo n.º 30/2004, alterado pelos Regulamentos Administrativos n.º 37/2020 e n.º 5/2021, os candidatos aprovados no concurso são admitidos ao curso de formação segundo a ordenação da respectiva lista de classificação final e de acordo com o número de formandos a admitir ao curso indicado no aviso de abertura.

Nos termos do artigo 37.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, os candidatos podem apresentar reclamação da presente lista para o júri, no prazo de cinco dias úteis, a contar do dia seguinte à data da sua publicação, ou nos termos do artigo 38.º do mesmo Regulamento Administrativo, os candidatos podem interpor recurso facultativo da presente lista para a entidade que autorizou a abertura do concurso, no prazo de dez dias úteis, a contar do dia seguinte à data da sua publicação.

Nos termos do n.º 4 do artigo 29.º do Regulamento Administrativo n.º 30/2004, são divulgados a data e hora do início do curso de formação e o local de apresentação dos formandos. Os candidatos admitidos ao curso de formação para acesso à categoria de escrivão judicial adjunto devem apresentar-se na hora abaixo indicada:

Data: 18 de Setembro de 2023.

Hora: 17,30 horas.

Local de apresentação: Rua Dr. Pedro José Lobo, n.ºs 1-3, Edf. Banco Luso Internacional, 19.º andar, Centro de Formação Jurídica e Judiciária, Macau.

(A lista de classificação final acima mencionada foi homologada por despacho do Presidente do Tribunal de Última Instância de 20 de Julho de 2023).

Gabinete do Presidente do Tribunal de Última Instância, aos 18 de Julho de 2023.

O Júri:

Presidente: Lok Si Mei, Juíza do Tribunal Judicial de Base.

Vogais efectivos: Susana Tjahajamulia, secretária judicial do Tribunal de Segunda Instância; e

Lei Hio Fai, secretária judicial-adjunta do Tribunal Judicial de Base.

(Custo desta publicação \$ 3 388,00)

商業及動產登記局

CONSERVATÓRIA DOS REGISTOS COMERCIAL E DE BENS MÓVEIS

2023 年 6 月之商業登記 **Registo comercial relativo ao mês de Junho de 2023**

自然人商業企業主之首次登記 **registo inicial do empresário comercial, pessoa singular**

商業名稱 **Firma**

中文 **chinês** : 鳳城文苑飯店

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔孫逸仙博士大馬路155號百利寶花園3座27L
登記編號 N.º do registo : 29592 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 袁明慧

自然人住所 domicílio : 澳門羅理基博士大馬路南成大廈10/B

登記編號 N.º do registo : 29593 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 湯玉嬋個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門福隆新街39號1樓

登記編號 N.º do registo : 29594 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 川渝投資

自然人住所 domicílio : 澳門沙格斯大馬路S/N壹號湖畔第7座21樓E座

登記編號 N.º do registo : 29595 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 陳淑盈

自然人住所 domicílio : 澳門台山菜園涌北街威苑花園B座18樓Q

登記編號 N.º do registo : 29596 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 林聰個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門鏡湖馬路155號新光大廈5B

登記編號 N.º do registo : 29597 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 羅漢誠個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環勞動節街寰宇天下第5座23樓A

登記編號 N.º do registo : 29598 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 古浩楊個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環慕拉士大馬路八達新邨亨通樓5樓AQ

登記編號 N.º do registo : 29599 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 心涯培訓及顧問工作室

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環海邊馬路496號

登記編號 N.º do registo : 29600 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鄧耀顯個人企業主

自然人住所 domicílio : 香港九龍秀茂坪曉麗苑曉晴閣1413室
登記編號 N° do registo : 29601 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鄭權光

葡文 português : CHIANG KUN KUONG

自然人住所 domicílio : 澳門連安後巷5號福華樓1樓B座 Travessa de D. Quixote, nº 5, Edf. Fok Va, 1º andar B, em Macau
登記編號 N° do registo : 29602 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 設計盟

自然人住所 domicílio : 澳門青洲大馬路青濤大廈24L室

登記編號 N° do registo : 29603 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 歐健朗

葡文 português : AO KIN LONG

英文 inglês : AO KIN LONG

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔布拉干薩街金利達花園3座35D

登記編號 N° do registo : 29604 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 羅銘勳個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門和樂街62號國富大廈19樓A

登記編號 N° do registo : 29605 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鐵餅號

自然人住所 domicílio : 澳門沙欄仔斜路4號成安大廈5樓A

登記編號 N° do registo : 29606 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 宏信貿易

自然人住所 domicílio : 澳門光復街11號興勝大廈3/C

登記編號 N° do registo : 29607 (CO)

商業名稱 Firma

葡文 português : NGUYEN TUAN THANH

自然人住所 domicílio : Avenida do Ouvidor Arriaga nº 45, 3º andar D, Fan Hong Kok, em Macau

登記編號 N° do registo : 29608 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 何文詩個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中街海天居第3座33樓A

登記編號 N° do registo : 29609 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 琥珀

自然人住所 domicílio : 澳門河邊新街273號新華大廈5A

登記編號 N.º do registo : 29610 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 華美室內裝修

自然人住所 domicílio : 澳門聖德倫街獲多利大廈A座11Y

登記編號 N.º do registo : 29611 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 王彪個人企業主

葡文 português : WONG PIO E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門海灣南街信和廣場第2座11樓H

登記編號 N.º do registo : 29612 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 洪文生個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門水坑尾美麗街通美大廈5A

登記編號 N.º do registo : 29613 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 信言工程顧問

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔花城利茂大廈20樓Y

登記編號 N.º do registo : 29614 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 大津貿易行

葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL TAI CHON

自然人住所 domicílio : 澳門鮑思高圓形地125號喜鳳台2樓B座

登記編號 N.º do registo : 29615 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 聯成冷氣工程

自然人住所 domicílio : 澳門關閘馬路27號利達新邨2期8樓HA座

登記編號 N.º do registo : 29616 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁紫螢

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔埃武拉街花城利鴻大廈24樓F座

登記編號 N.º do registo : 29617 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 符潤南

葡文 português : FU ION NAM

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔埃武拉街455號麗駿軒12樓H座

登記編號 N° do registo : 29618 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 建德(澳門)機電設備工程

自然人住所 domicílio : 中國廣東省珠海市香洲區吉祥街5號2單元504房

登記編號 N° do registo : 29619 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 李寶琦個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門羅德禮將軍街14號保興大廈地下C座

登記編號 N° do registo : 29620 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 陳家筠個人企業主

葡文 português : IIN HERAWATY HANIFAH E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔哥英布拉街濠庭都會11座28/C

登記編號 N° do registo : 29621 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鍾愷慷個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門商業大馬路251A-301號友邦廣場20樓

登記編號 N° do registo : 29622 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 愛麗絲小館

葡文 português : CASA DA ALICE

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔黑橋平民新邨第10座2樓J

登記編號 N° do registo : 29623 (CO)

常設代表處之關閉 encerramento de representações permanentes

商業名稱 Firma

英文 inglês : ACCESS ADVISORS LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路369號京澳大廈17樓B Avenida da Praia Grande, nº 369, Keng Ou Building, 17th Fl. B, em Macau

資本 capital : MOP\$10.000,00

登記編號 N° do registo : 51416 (SO)

法人商業企業主之設立 acto constitutivo do empresário comercial, pessoa colectiva

商業名稱 Firma

中文 chinês : 有果一人有限公司

葡文 português : YOUFRUTAS SOCIEDADE UNIPessoal LDA.

英文 inglês : YOUFRUIT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門青洲河邊馬路泉喜花園第1座5樓E

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99106 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 路特斯燈飾照明工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE LOTUS ILUMINAÇÃO ENGENHARIA LIMITADA

英文 inglês : LOTUS LIGHTING ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門噶地利亞街3A號地庫E座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99107 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 星宇餐飲管理有限公司

葡文 português : ADMINISTRAÇÃO DE RESTAURAÇÃO UNIVERSO ESTELAR LIMITADA

英文 inglês : STAR UNIVERSE CATERING MANAGEMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門巴掌圍斜巷豪運大廈地下E Calçada de Santo Agostinho, Edifício Hou Van R/C E, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99108 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 柏烽工程技術顧問有限公司

葡文 português : BÁI FÉNG CONSULTORIA EM TÉCNICA DE ENGENHARIA LIMITADA

英文 inglês : PARKVIN ENGINEERING TECHNICAL CONSULTING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門水字巷28號群盈大廈地下F舖

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 99109 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 生活品味士多有限公司

葡文 português : LOJA TASTE LIVING LIMITADA

英文 inglês : TASTE LIVING STORE LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅馬街185號恆基花園地下AF舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99110 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 不一天下有限公司

葡文 português : ANOTHER WORLD COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : ANOTHER WORLD COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門連安巷7號威明樓地庫A座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99111 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 安多尼有限公司

法人住所 sede : 澳門沙梨頭惠愛里19號地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99112 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新捷達科技一人有限公司

葡文 português : NOVO JEDI TECNOLOGIA SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : NEW JEDI TECHNOLOGY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門大興街68-72號安興大廈12樓B座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99113 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 主打文化傳媒有限公司

葡文 português : C&L CULTURA MÉDIA LIMITADA

英文 inglês : C&L CULTURE MEDIA LIMITED

法人住所 sede : 澳門三巴仔橫街108號永輝大廈3樓B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99114 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 四季川山一人有限公司

法人住所 sede : 澳門山水園巷16號興泰樓5樓F

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99115 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 喜悅灣區投資有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE JOY GRANDE BAÍA INVESTIMENTO, LDA.

英文 inglês : JOY BAY AREA INVESTMENT CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門文第士街20號A合時大廈地下C

資本 capital : MOP\$26.000,00

登記編號 N° do registo : 99116 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 絆藝術與文化有限公司

葡文 português : LADO ARTE E CULTURA, LIMITADA

英文 inglês : SIDE ART AND CULTURE, LIMITED

法人住所 sede : 澳門高地烏街72號東方花園壽星閣5樓J室

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99117 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門人製造一人有限公司

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場18樓B座P室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99118 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 興何中有限公司

法人住所 sede : 澳門巴掌圍斜巷19號7樓D

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99119 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門亨斯五金電子一人有限公司

葡文 português : MACAU BOSI FERRAGENS E ELECTRÓNICA SOCIEDADE UNIPessoal LDA.

英文 inglês : MACAU BOSI HARDWARE AND ELECTRONICS CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門巴掌圍斜巷19號7樓D

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99120 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門旗勝有限公司

葡文 português : MACAU FLAGWIN LIMITADA

英文 inglês : MACAO FLAGWIN LIMITED

法人住所 sede : 澳門提督馬路123號協華工業大廈5樓1064室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99121 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門共盛有限公司

葡文 português : MACAU JOINTPROS LIMITADA

英文 inglês : MACAO JOINTPROS LIMITED

法人住所 sede : 澳門提督馬路123號協華工業大廈5樓1063室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99122 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門融貫商業服務中心有限公司

葡文 português : CENTRO DE SERVIÇO COMERCIAL DE MACAU DIRECH LIMITADA

英文 inglês : MACAU DIRECH COMMERCIAL SERVICE CENTRE LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路576-600第一國際商業中心12樓1208室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99123 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 牟新發展國際集團(澳門)有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE GRUPO INTERNACIONAL DE DESENVOLVIMENTO MU XIN (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : MU XIN DEVELOPMENT INTERNATIONAL GROUP (MACAU) COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門新馬路61號永光廣場13樓C座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99124 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 珠海市軌道交通(澳門)一人有限公司

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心11樓O室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99125 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門華非諮詢有限公司

葡文 português : SAF CONSULTORIA (MACAU) LDA.

英文 inglês : SAF CONSULTING (MACAO) LTD.

法人住所 sede : 澳門提督馬路123號協華工業大廈5樓1065室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99126 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中科互聯有限公司

法人住所 sede : 澳門鹽巷8號凱泉灣第1座36樓F室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99127 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中馳有限公司

法人住所 sede : 澳門鹽巷8號凱泉灣第1座36樓F室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99128 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門新時代周易文化研究有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ESTUDOS CULTURAIS ZHOU YI MACAU NOVA ERA LIMITADA

英文 inglês : MACAO NEW ERA ZHOU YI CULTURE RESEARCH LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路223-225號南光大廈8樓J座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99129 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 在高山咖啡吧一人有限公司

葡文 português : NA COLINA CAFÉ BAR SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : ON THE HILL COFFEE BAR LIMITED

法人住所 sede : 澳門士多烏拜斯大馬路57號瓊苑大廈A,C座地下A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99130 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 安各洛(澳門)生物研究院有限公司

葡文 português : INSTITUTO DE BIOLOGIA ANGELO (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : ANGELO (MACAO) INSTITUTE OF BIOLOGY LIMITED

法人住所 sede : 澳門提督馬路139-145號南益工業大廈2樓D座B區

資本 capital : MOP\$900.000,00
登記編號 N.º do registo : 99131 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 怡康國際控股有限公司
葡文 português : GESTÃO DE PARTICIPAÇÕES YEE HONG INTERNACIONAL LDA.
英文 inglês : YEE HONG INTERNATIONAL HOLDINGS CO., LTD.
法人住所 sede : Av. do General Castelo Branco, nº 83, Edf. Kwok Fung 20º andar D, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo : 99132 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 百富國際素食文化有限公司
法人住所 sede : 澳門連勝馬路90-A號至90-B號雅明大廈地下A座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo : 99134 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 啡有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE FEI LIMITADA
英文 inglês : FEI COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔孫逸仙博士大馬路326號泉亮花園地庫BN座
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo : 99135 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 正睿(澳門)有限公司
葡文 português : JUNO (MACAU) COMPANHIA LIMITADA
英文 inglês : JUNO (MACAU) LIMITED
法人住所 sede : 澳門路環金峰南岸金巒峰第5座3樓E
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo : 99136 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 騰翔科技一人有限公司
葡文 português : JTTUNED TECNOLOGIA SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : JTTUNED TECHNOLOGY LIMITED
法人住所 sede : 澳門漁翁街海洋工業中心2期204-208號地舖
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo : 99137 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門正印運華科技有限公司
葡文 português : MACAU ZHENGYIN YUNHUA TECNOLOGIA LDA.
英文 inglês : MACAU ZHENGYIN YUNHUA TECHNOLOGY CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo : 99138 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 百科設計有限公司

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路619號時代商業中心9樓902A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99139 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 合盈時有限公司

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路619號時代商業中心9樓902A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99140 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 萬千文創有限公司

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路619號時代商業中心9樓902A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99141 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 以愛婚禮策劃有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE PLANEAMENTO DE CASAMENTO I OI, LIMITADA

英文 inglês : LUV WEDDING PLANNING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門龍嵩正街27-A號富明樓地下A

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99142 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 耀華一人有限公司

法人住所 sede : 澳門荷蘭園二馬路14B號新保樓地下A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99143 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 禾興工程有限公司

葡文 português : HEXING COMPANHIA DE ENGENHARIA LIMITADA

英文 inglês : HEXING ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門鱗里19號高安大廈5樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99144 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 自動星球多媒體製作一人有限公司

葡文 português : AUTO PLANET PRODUÇÃO DE MULTIMÉDIA SOCIEDADE UNIPessoal LDA.

英文 inglês : AUTO PLANET MULTIMEDIA PRODUCTION COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門洞穴街83號賈梅士花園大廈地下S座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99145 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 方圓通有限公司

葡文 português : COLAB LIMITADA

英文 inglês : COLAB LIMITED

法人住所 sede : 澳門路環紅棉路65號金峰南岸9座御領峰6樓G

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99146 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 大棧有限公司

葡文 português : MAX CHOICE COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : MAX CHOICE CORPORATION LIMITED

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路918號世界貿易中心4樓

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99147 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門奕才順電子商務有限公司

法人住所 sede : 澳門澳門商業大馬路251A-301號友邦廣場20樓

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99148 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 谷地一人有限公司

葡文 português : GOODYS, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : GOODYS COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門荷蘭園大馬路2-B號新昌大廈地下B室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99149 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 亞歐國際有限公司

葡文 português : ÁSIA EUROPA INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : ASIA EUROPE INTERNATIONAL LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬交石巷66號白雲花園第4座7樓M

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99150 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 彩喜一人有限公司

葡文 português : CHOI HEI SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : CHOI HEI COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門東北大馬路362號廣華新邨第11座2樓D

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99151 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 國啟貿易一人有限公司

法人住所 sede : 澳門氹仔奧林匹克大馬路139號華寶花園第1座17樓E

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99152 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 三雅設計工程有限公司

葡文 português : SANYA DESIGN E ENGENHARIA LIMITADA

英文 inglês : SANYA DESIGN ENGINEERING LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬揸度博士大馬路417號中紡工業大廈第2期9樓B座02室

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99153 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 豐中國際投資有限公司

法人住所 sede : 澳門沙梨頭林茂巷5號寶來大廈第4座3樓B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99154 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門瑞祥文化創意發展有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO CULTURAL E CRIATIVO RUIXIANG DE MACAU
LIMITADA

英文 inglês : MACAU RUIXIANG CULTURAL AND CREATIVE DEVELOPMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門美基街2A十六薈CV/RCF

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99155 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 豐中貿易有限公司

法人住所 sede : 澳門沙梨頭林茂巷5號寶來大廈第4座3樓B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99156 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 福祥企業項目對接有限公司

葡文 português : FOK CHEONG CORRESPONDÊNCIA DE PROJECTOS EMPRESARIAIS LIMITADA

英文 inglês : FOK CHEONG ENTERPRISE PROJECT MATCHING LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場619-A-627號金融中心10樓M座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99157 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 翔帆集團(澳門)有限公司

法人住所 sede : 澳門提督馬路163號合和工業大廈5樓A

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99158 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 忠勝投資一人有限公司

葡文 português : INVESTIMENTO JUNG SING SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : JUNG SING INVESTMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門史山斜巷12-12A號多米精品酒店地庫

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 99159 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 意莎萊迪時裝國際一人有限公司

葡文 português : ISARATTI MODA INTERNACIONAL SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : ISARATTI FASHION INTERNATIONAL LIMITED

法人住所 sede : 澳門觀光塔前地澳門旅遊塔會展娛樂中心地庫1A,1,2,10,11,16,17, 18,19B,20號

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99160 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 潤儀(港澳)投資一人有限公司

葡文 português : IONI (HONG KONG MACAU) INVESTIMENTO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : IONI (HONG KONG MACAU) INVESTMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場322-362號誠豐商業中心15樓M座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99161 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 達順裝修工程一人有限公司

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場263號中土大廈7樓03室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99162 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 劉光記捲閘鐵器一人有限公司

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場263號中土大廈7樓03室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99163 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 駿麒冷氣冷凍設備工程有限公司

葡文 português : CHUN KEI ENGENHARIA DE EQUIPAMENTOS DE AR CONDICIONADO E REFRIGERAÇÃO LDA.

英文 inglês : CHUN KEI AIR CONDITIONING & REFRIGERATION EQUIPMENT ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門雅景巷5號三興大廈地庫H座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 99164 (SO)

商業名稱 Firma

葡文 português : SUSTENTÁVEL MACSU SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

法人住所 sede : 澳門和樂大馬路259號永勝閣19樓B

資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 99165 (SO)

商業名稱 Firma

葡文 português : MAN9SU LIMITADA
法人住所 sede : 澳門和樂大馬路259號永勝閣19樓B
資本 capital : MOP\$26.000,00
登記編號 N° do registo : 99166 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 雙葉物流一人有限公司
葡文 português : DOBRO FOLHA LOGÍSTICA SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
法人住所 sede : 澳門氹仔南京街濠庭都會14座12樓B
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 99167 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 熾陽元宇宙科技有限公司
葡文 português : BLAZING SUN METAVERSO TECNOLOGIA LDA.
英文 inglês : BLAZING SUN METAVERSE TECHNOLOGY LTD.
法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心5樓C
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 99168 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 誠特科技投資有限公司
葡文 português : CHAIN TE TECNOLOGIA INVESTIMENTO LDA.
英文 inglês : CHAIN TE TECHNOLOGY INVESTMENT LTD.
法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心5樓C
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 99169 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新華天文化產權交易平台有限公司
法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心5樓C
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 99170 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 貝啟投資有限公司
葡文 português : SHELL START INVESTIMENTO LIMITADA
英文 inglês : SHELL START INVESTMENT CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門勞動節大馬路御景灣第5座26樓B
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 99171 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 仁順鞋業有限公司

葡文 português : YEN SEN INDÚSTRIA DE CALÇADOS LIMITADA

英文 inglês : YEN SEN SHOES INDUSTRY CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門林茂海邊街137號信濤灣第1座20樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99172 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 木嵐瑜伽一人有限公司

葡文 português : MULA YOGA SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : MULA YOGA LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路175至179A號建業工業大廈11樓A1105室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99173 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 綽能有限公司

葡文 português : PROPLY LIMITADA

英文 inglês : PROPLY LIMITED

法人住所 sede : 澳門雀里20號宏昌大廈地下B座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 99174 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 証度(澳門)有限公司

葡文 português : REGTITUDE (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : REGTITUDE (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門澳門商業大馬路70號澳門財富中心5樓A座12350

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99175 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 盛天汽車服務有限公司

法人住所 sede : 澳門和樂坊二街32號宏昌大廈地下V舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99176 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 豪創集綠色環保科技發展有限公司

法人住所 sede : 澳門和樂坊二街32號宏昌大廈地下V舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99177 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門潤元國際供應鏈科技有限公司

葡文 português : RUN YUAN INTERNACIONAL CADEIA DE SUPRIMENTOS TECNOLOGIA MACAU LDA.

英文 inglês : MACAU RUN YUAN INTERNATIONAL SUPPLY CHAIN TECHNOLOGY CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路157號激成工業大廈第2期9樓J

資本 capital : MOP\$200.000,00

登記編號 N° do registo : 99178 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 香港旭日業餘足球訓練有限公司

葡文 português : HONG KONG RISING SUN TREINO DE FUTEBOL AMADOR LIMITADA

英文 inglês : HONG KONG RISING SUN AMATEUR FOOTBALL TRAINING LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路193-199號南嶺工業大廈11樓E座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99179 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 弘瑞(澳門)投資一人有限公司

葡文 português : HUNG SUI (MACAU) INVESTIMENTO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : HUNG SUI (MACAO) INVESTMENT CO., LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99180 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 粵豐黑桃智慧城市綜合服務有限公司

葡文 português : CANVEST BLACK SPADE - SERVIÇOS INTEGRADOS DE CIDADE INTELIGENTE LIMITADA

英文 inglês : CANVEST BLACK SPADE SMART CITY INTEGRATED SERVICES LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路429號南灣商業中心14樓D座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99181 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 柒柒傳媒有限公司

葡文 português : WYSY MÉDIA LIMITADA

英文 inglês : WYSY MEDIA LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場181-187號光輝商業中心21樓H-I

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99182 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 俊柏一人有限公司

葡文 português : CHON PAK SOCIEDADE UNIPessoal LDA.

英文 inglês : CHON PAK COMPANY LTD.

法人住所 sede : 澳門天神巷47號國華戲院商場1樓I座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99183 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : DR機動車運動一人有限公司

葡文 português : DR DESPORTO MOTORIZADO SOCIEDADE UNIPessoal LDA.

英文 inglês : DR MOTORSPORT LIMITED

法人住所 sede : 澳門賈伯樂提督街28A號雅典大廈地下B座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99184 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 銘銘達國際貿易有限公司

葡文 português : MMD COMÉRCIO INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : MMD INTERNATIONAL TRADING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門司打口夜嘢巷28號杏發大廈地下E座

資本 capital : MOP\$666.000,00

登記編號 N.º do registo : 99185 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 譽建(澳門)工程有限公司

葡文 português : YUKIN (MACAU) ENGENHARIA LDA.

英文 inglês : YUKIN (MACAU) ENGINEERING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門澳門商業大馬路70號澳門財富中心5樓A座12352室

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 99186 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 雄喬(澳門)有限公司

法人住所 sede : 澳門澳門商業大馬路70號澳門財富中心5樓A座12331

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99187 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 晞媪美容及保健產品有限公司

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路750號中華廣場地下C座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99188 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 維卡尼亞(澳門)科技有限公司

葡文 português : TECNOLOGIA DE VULCANIA (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : VULCANIA TECHNOLOGY (MACAO) CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門大炮台斜巷8-B號信富花園地下G舖

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99189 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門金科國際貿易有限公司

葡文 português : JINKE COMÉRCIO INTERNACIONAL (MACAU), SOCIEDADE LIMITADA

英文 inglês : JINKE INTERNATIONAL TRADE (MACAO) CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門大炮台斜巷8-B號信富花園地下G舖

資本 capital : MOP\$1.000.000,00
登記編號 N° do registo : 99190 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門力霸建築工程有限公司
法人住所 sede : 澳門提督馬路131號華隆工業大廈3樓A
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo : 99191 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門盈信中益投資有限公司
葡文 português : MACAU YINGXINZHONGYI INVESTIMENTO LDA.
英文 inglês : MACAO YINGXINZHONGYI INVESTMENT CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N° do registo : 99192 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 禪蘆有限公司
法人住所 sede : 澳門關閘馬路信智花園8樓A
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 99193 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 1913製作及廣告設計有限公司
葡文 português : DEZANOVE TREZE EMPRESA DE DESIGN DE PUBLICIDADE E PRODUÇÃO LIMITADA
英文 inglês : NINETEEN THIRTEEN PRODUCTION AND ADVERTISING DESIGN COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門牧場街新城市工業大廈M層A室
資本 capital : MOP\$200.000,00
登記編號 N° do registo : 99194 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 高識專業服務(澳門)有限公司
法人住所 sede : 澳門永寧街43號海景園第2座19樓K
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 99195 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 建國貿易一人有限公司
法人住所 sede : 澳門黑沙環馬路21號南藝閣3樓E
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 99196 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 晉昇環球電子科技一人有限公司
法人住所 sede : 澳門黑沙環馬路21號南藝閣3樓E

資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo : 99197 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 福啟建設顧問工程有限公司
法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街11號
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo : 99198 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 偉創集團有限公司
葡文 português : GRUPO GRANDE CRIAÇÃO, LIMITADA
英文 inglês : GROUP GREAT CREATION, LIMITED
法人住所 sede : 澳門澳門商業大馬路70號財富中心5樓A座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo : 99199 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : SIERRA國際管理及服務有限公司
葡文 português : SIERRA INTERNACIONAL GESTÃO E SERVIÇOS, LIMITADA
英文 inglês : SIERRA INTERNATIONAL MANAGEMENT AND SERVICES LIMITED
法人住所 sede : Rua Cidade de Sintra, Wynn Macau Hotel, R/C, NAPE, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo : 99200 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 大盈一人有限公司
葡文 português : TAI YING SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : TAI YING COMPANY LTD.
法人住所 sede : 澳門連勝街麗豪花園第2期地下V
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo : 99201 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 宏宙一人有限公司
葡文 português : HONG CHOU SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : HONG CHOU COMPANY LTD.
法人住所 sede : 澳門連勝街麗豪花園第2期地下V
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo : 99202 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 旺廣一人有限公司
葡文 português : WONG KWONG SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : WONG KWONG COMPANY LTD.
法人住所 sede : 澳門連勝街麗豪花園第2期地下V
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo : 99203 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 昌海一人有限公司

葡文 português : CHEONG SEA SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : CHEONG SEA COMPANY LTD.

法人住所 sede : 澳門連勝街麗豪花園第2期地下V

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99204 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 富升一人有限公司

葡文 português : FU SING SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : FU SING COMPANY LTD.

法人住所 sede : 澳門連勝街麗豪花園第2期地下V

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99205 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中浩一人有限公司

葡文 português : ZHONG HAO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : ZHONG HAO COMPANY LTD.

法人住所 sede : 澳門連勝街麗豪花園第2期地下V

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99206 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 富川一人有限公司

葡文 português : FULL RIVER SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : FULL RIVER COMPANY LTD.

法人住所 sede : 澳門連勝街麗豪花園第2期地下V

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99207 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 金沃建築機械租賃(澳門)一人有限公司

葡文 português : JINWO CONSTRUÇÃO DE MAQUINAS ALUGAR (MACAU) SOCIEDADE UNIPessoal LDA.

英文 inglês : JINWO CONSTRUCTION MACHINERY LEASE (MACAO) CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99208 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 聚力有限公司

葡文 português : JOIN POWER LIMITADA

英文 inglês : JOIN POWER CORPORATION LIMITED

法人住所 sede : 澳門主教巷8B號福運大廈地下H座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99209 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 盈尚貿易一人有限公司

葡文 português : COMÉRCIO OU FAI SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : OU FAI TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門田畔街7-B號錦運大廈地下AA

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99210 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 牛大夫家集團有限公司

葡文 português : GRUPO FAMÍLIA DO DR.NIU LIMITADA

英文 inglês : DR.NIU'S FAMILY GROUP LIMITED

法人住所 sede : 澳門殷皇子馬路60-62號中央商業中心10樓

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99211 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 智昇投資發展有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO PROACTIVA, LIMITADA

英文 inglês : PROACTIVE INVESTMENT AND DEVELOPMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路815號才能商業中心1樓

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99212 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 世滙地產代理有限公司

葡文 português : AGÊNCIA DE FOMENTO PREDIAL SAI WUI LIMITADA

英文 inglês : SAI WUI PROPERTY AGENCY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬濟時總督大馬路317號富達花園地下Y及Z座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99213 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門塔石文化有限公司

葡文 português : MACAU TAP SEAC CULTURA LIMITADA

英文 inglês : MACAU TAP SEAC CULTURE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔埃武拉街384-434萬國華庭第1座12樓A

資本 capital : MOP\$250.000,00

登記編號 N.º do registo : 99214 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 泰昌運輸工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE TRANSPORTE E ENGENHARIA TAI CHEONG LIMITADA

英文 inglês : TAI CHEONG TRANSPORTATION AND ENGINEERING LIMITED

法人住所 sede : 澳門林茂海邊大馬路144-194號金灣豪庭16樓E

資本 capital : MOP\$500.000,00

登記編號 N.º do registo : 99215 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 爆爆貿易一人有限公司

葡文 português : BAO BAO COMÉRCIO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : BAO BAO TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔柯維納馬路星河灣名門世家(第8座)34樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99216 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 滄瑋航空顧問一人有限公司

葡文 português : CONSULTADORIA DE AVIAÇÃO CHUN WAI, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : CHUN WAI AVIATION CONSULTANCY LIMITED

法人住所 sede : 澳門路環賈梅士大馬路216L海蘭花園5區第6座1樓L

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99217 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 糖果活動製作工程有限公司

法人住所 sede : 澳門船廠巷16號信譽灣畔(第1座)地下室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99218 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 菲尼泰國際僱傭企業有限公司

葡文 português : AGÊNCIA DE EMPREGO FULBRIGHT INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : FULBRIGHT INTERNATIONAL EMPLOYMENT ENTERPRISE LIMITED

法人住所 sede : 澳門巴波沙大馬路新城市商業中心1樓AW

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99219 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 青田貿易一人有限公司

葡文 português : GREEN OPEN LAND COMÉRCIO, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : GREEN OPEN LAND TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門東望洋新街186號曉翠軒5樓C

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99220 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 汝清商業策劃有限公司

葡文 português : YUCHING PLANEAMENTO COMERCIAL LDA.

英文 inglês : YUCHING BUSINESS PLANNING LTD.

法人住所 sede : 澳門波爾圖街341號金苑大廈6樓B座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99221 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門鎧萱進出口貿易有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO DE IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO MACAU KAI XUAN
LIMITADA

英文 inglês : MACAU KAI XUAN IMPORT AND EXPORT TRADE LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔海洋花園第二街79號芙蓉苑8樓G座

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 99222 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 豪石(澳門)國際生物科技有限公司

葡文 português : HAO SHI (MACAU) INTERNACIONAL BIOTECNOLOGIA LIMITADA

英文 inglês : HAO SHI (MACAU) INTERNATIONAL BIOTECHNOLOGY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路209-215號飛通工業大廈第2期9樓A室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99223 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 金牡丹(澳門)煙草有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE TABACO PEÔNIA DOURADA (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : GOLDEN PEONY (MACAU) TOBACCO COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路371號京澳大廈24樓

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99224 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 穩盈有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE STEADY PROSPERITY LDA.

英文 inglês : STEADY PROSPERITY CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門上海街175號澳門中華總商會大廈16樓F座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99225 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 寧智廣告策劃有限公司

葡文 português : NING ZHI PLANEAMENTO PUBLICITÁRIO, LIMITADA

英文 inglês : NING ZHI ADVERTISING PLANNING LIMITED

法人住所 sede : 澳門田畔街5E號地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99226 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 高品五金一人有限公司

葡文 português : FERRAGENS KOU PAN SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : KOU PAN HARDWARES COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門田畔街5E號地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99227 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 沙亞國際有限公司

葡文 português : SHIOYA INTERNACIONAL LDA.

英文 inglês : SHIOYA INTERNATIONAL LIMITED

法人住所 sede : 澳門田畔街5E號地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99228 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 惠萊國際(澳門)有限公司

葡文 português : WAILAI INTERNACIONAL (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : WAILAI INTERNATIONAL (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔海洋花園大馬路522-526號榆苑大廈海洋廣場3樓EF座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99229 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 華昇(澳門)國際商貿一人有限公司

葡文 português : HWASEUNG (MACAU) COMÉRCIO INTERNACIONAL SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : HWASEUNG (MACAO) INTERNATIONAL TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路619號時代商業中心9樓902A室

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 99230 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門澳粵中醫藥研究開發一人有限公司

葡文 português : PESQUISA E DESENVOLVIMENTO DE MEDICINA CHINESA MACAU AO YUE SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : MACAO AO YUE CHINESE MEDICINE RESEARCH DEVELOPMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99231 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 雅卓伴唱音響系統有限公司

法人住所 sede : 澳門黑沙環中街1161號海天居第2座31樓B座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99232 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 森花一人有限公司

法人住所 sede : 澳門比厘喇馬忌士街內港5號碼頭地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99233 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 森奈一人有限公司

法人住所 sede : 澳門比厘喇馬忌士街內港5號碼頭地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99234 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 全羽餐飲管理有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE GESTÃO DE RESTAURAÇÃO TUNG YU LIMITADA

英文 inglês : TUNG YU RESTAURANT MANAGEMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街157-159號祐強工業大廈8樓811室

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 99235 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 天皓醫療有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE MÉDICO TEAM HOU, LIMITADA

英文 inglês : TEAM HOU MEDICAL COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔海洋花園大馬路522至526號海洋廣場3樓Z

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 99236 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 如歌文化藝術家管理(亞洲)有限公司

葡文 português : RUGE CULTURA GESTÃO DE ARTISTAS (ÁSIA) LIMITADA

英文 inglês : RUGE CULTURE ARTISTS MANAGEMENT (ASIA) CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心17樓T座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99237 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 玖鑫藝工程諮詢有限公司

葡文 português : JIUXINYI CONSULTORIA DE ENGENHARIA LIMITADA

英文 inglês : JIUXINYI ENGINEERING CONSULTING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99238 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 維信顧問有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CONSULTADORIA WAI SEON, LDA.

英文 inglês : WAI SEON CONSULTANCY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔佛山街112號金利達花園第3座6樓T室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99239 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : AF禮品一人有限公司

葡文 português : AF PRESENTES SOCIEDADE UNIPESSOAL LDA.

英文 inglês : AF GIFTS LIMITED

法人住所 sede : 澳門瘋堂新街7號新泰大廈地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99240 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新盈國際有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE NEW PROFIT INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : NEW PROFIT INTERNATIONAL CO., LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬揸度博士大馬路431-487號南豐工業大廈第1期3樓D室

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 99241 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 連動力一人有限公司

葡文 português : STAYNNECTION SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : STAYNNECTION LIMITED

法人住所 sede : 澳門荷蘭園正街113-115號荷蘭花園大廈13樓D座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99242 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 營匠澳門一人有限公司

葡文 português : NITTI MASTER MACAU SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : NITTI MASTER MACAU LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600E號第一國際商業中心12樓05室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99243 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 坤頤國際有限公司

葡文 português : KUN YI INTERNACIONAL LDA.

英文 inglês : KUN YI INTERNATIONAL LIMITED

法人住所 sede : 澳門田畔街7-B號錦運大廈地下AA

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99244 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 美源禮品有限公司

葡文 português : MEI JYUN PRENDA LIMITADA

英文 inglês : MEI JYUN GIFT LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場19樓M

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99245 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 正坊國際有限公司

葡文 português : QUADRADO INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : SQUARE INTERNATIONAL LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場263號中土大廈12樓H

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99246 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 藝嘉(國際)商務有限公司

葡文 português : A KAR (INTERNACIONAL) NEGÓCIOS LIMITADA

英文 inglês : A KAR (INTERNATIONAL) BUSINESS LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場263號中土大廈12樓H

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99247 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 嵐設計工作室有限公司

葡文 português : ESTÚDIO DE DESENHO LAM LDA.

英文 inglês : LAM DESIGN WORKSHOP LTD.

法人住所 sede : 澳門新馬路384號

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99248 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 駿高發展澳門有限公司

葡文 português : DESENVOLVIMENTO MACAU CHUN KO LIMITADA

英文 inglês : CHUN KO DEVELOPMENT MACAU LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路639號時代商業中心7樓C-169室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99249 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 哈澳有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE HAMAC, LIMITADA

英文 inglês : HAMAC CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門黑沙環慕拉士大馬路193-199號南嶺工業大廈3E

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99250 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 神行航空有限公司

葡文 português : LINHAS AÉREAS EURUS, LIMITADA

英文 inglês : EURUS AIRLINES LIMITED

法人住所 sede : 澳門青州里62號青州工業大廈5樓I室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99251 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門紅刊新能源發展有限公司

葡文 português : MACAU HONGKAN NOVA ENERGIA DESENVOLVIMENTO LIMITADA

英文 inglês : MACAU HONGKAN NEW ENERGY DEVELOPMENT LIMITED COMPANY

法人住所 sede : 澳門新口岸上海街175號中華總商會16樓C

資本 capital : MOP\$900.000,00

登記編號 N° do registo : 99252 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 景和(國際)集團有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE GRUPO (INTERNACIONAL) DE KENG WO, LIMITADA

英文 inglês : KENG WO (INTERNATIONAL) GROUP COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士前地永堅工業大廈9樓D

資本 capital : MOP\$1.000.000,00

登記編號 N° do registo : 99253 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門雪覓投資有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO SUT MEK MACAU, LIMITADA

法人住所 sede : 澳門提督馬路163至165號合和工業大廈4樓A座

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 99254 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 宇鹿生物技術(澳門)有限公司

葡文 português : HOLYBULU BIOTECNOLOGIA (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : HOLYBULU BIOTECH (MACAO) LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬揸度博士大馬路679號南方工業大廈第2座7樓B單位012室

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99255 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 品優味餐飲管理有限公司

葡文 português : SABOR EXCELENTE ESTABELECIMENTO DE GESTÃO DE RESTAURAÇÃO LIMITADA

英文 inglês : EXCELLENT FLAVOR CATERING MANAGEMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路405號中國法律大廈5樓B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99256 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 沐樺市場推廣及宣傳策劃一人有限公司

葡文 português : MOUK WA PROMOÇÃO E PLANEJAMENTO DE MARKETING SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : MOUK WA MARKETING AND PROMOTIONAL PLANNING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門船錨里(船錨巷)3號駿輝樓A座地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99257 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 極速IRE文化體育旅遊產業有限公司

葡文 português : INDÚSTRIA DE CULTURAL TURISMO E DESPORTO RACING IRE LDA.

英文 inglês : RACING IRE CULTURAL TRAVEL AND SPORT INDUSTRY LTD.

法人住所 sede : 澳門新口岸倫敦街105號東南亞商業中心地下AY舖

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99258 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 錦宏有限公司

葡文 português : KAM VAN LDA.

英文 inglês : KAM VAN LTD.

法人住所 sede : 澳門倫斯泰特大馬路41號海景花園利景閣地下C座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99259 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 長樂娛樂管理有限公司

葡文 português : CHANG LE GESTÃO DE ENTRETENIMENTO, LDA.

英文 inglês : CHANG LE ENTERTAINMENT MANAGEMENT, LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路371號京澳大廈24樓

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99260 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 友慶貿易一人有限公司

法人住所 sede : 澳門罽累巷26A號信昌大廈地下C座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99261 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 海洋燉餐飲文化管理有限公司

葡文 português : GESTÃO DE CULTURA E RESTAURAÇÃO DONE DONE LIMITADA

英文 inglês : DONE DONE CULTURE & CATERING MANAGEMENT CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門氹仔海洋花園大馬路522號至526號榆苑/桂苑大廈(海洋廣場)3樓D3B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99262 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : NEKONOYA一人有限公司

葡文 português : NEKONOYA SOCIEDADE UNIPESSOAL LDA.

英文 inglês : NEKONOYA LTD.

法人住所 sede : 澳門塔石街39號雅興樓4樓

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99263 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 楊毛毛工作室有限公司

葡文 português : YOUNG MAO MAO ESTÚDIO LIMITADA

英文 inglês : YOUNG MAO MAO STUDIO COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔珍珠圍創福豪庭嘉福閣第2座9樓N

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99264 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 品諾家居用品有限公司

葡文 português : PELO PRODUTOS DOMÉSTICOS COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : PELO HOUSEHOLD PRODUCTS CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心5樓C

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99265 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門濠涑投資發展有限公司

葡文 português : HAO LAI MACAU INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO LDA.

英文 inglês : HAO LAI MACAU INVESTMENT AND DEVELOPMENT CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心5樓C

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99266 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 森村專業園林及工業設備有限公司

葡文 português : MORIMURA JARDIM E EQUIPAMENTO INDUSTRIAL PROFISSIONAL LDA.

英文 inglês : MORIMURA PROFESSIONAL GARDEN AND INDUSTRIAL EQUIPMENT LTD.

法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心5樓C

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99267 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : SS國際貿易有限公司

葡文 português : SS INTERNACIONAL AGÊNCIA COMERCIAL LIMITADA

英文 inglês : SS INTERNATIONAL TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔廣東大馬路223-227號鴻業大廈地下H座 Avenida de Kwong Tung, n°s 223-227, Edifício Hung Ip Mansion, rés-do-chão H, Taipa, em Macau

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99268 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中國經方科技有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE TECNOLOGIA JING FANG CHINA LIMITADA

英文 inglês : CHINA JING FANG TECHNOLOGY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸北京街244-246號澳門金融中心5樓H座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99269 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 潤安居物業管理有限公司

葡文 português : GESTÃO DE PROPRIEDADE RUNANIU LIMITADA

英文 inglês : RUNANIU PROPERTY MANAGEMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99270 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 隆安建築工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA DE CONSTRUÇÃO LONG ON LIMITADA

英文 inglês : LONG ON CONSTRUCTION ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門關閘馬路97及99號如意閣地下K舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99271 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 凱宏有限公司

葡文 português : HOI WANG LIMITADA

英文 inglês : HOI WANG LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心6樓V室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99272 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 毛時毛分一人有限公司

法人住所 sede : 澳門路環紅棉路金峰南岸第8座10樓D室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99273 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門融貫房地產代理一人有限公司

法人住所 sede : 澳門氹仔基馬拉斯大馬路94號濠珀第2座6樓B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99274 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 達浩(澳門)一人有限公司

葡文 português : TAT HO (MACAU) SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : TAT HO (MACAO) LIMITED

法人住所 sede : Calçada de Santo Agostinho, n.º 19, 7.º andar D, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99275 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 如願有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE MIANTA, LIMITADA

英文 inglês : MIANTA COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門鹽里15-HA號賢明苑地下AL
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 99276 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 嘉榮貿易有限公司
法人住所 sede : 澳門水手東街31號勝和大廈地下B
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 99277 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 良開工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA LIANG KAI, LIMITADA
英文 inglês : LIANG KAI ENGINEERING CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門祐漢新村第一街71號興隆樓第1期第4座1樓D
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 99278 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門曉斯科技有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE TECNOLOGIA MACAU HIO SI, LDA.
英文 inglês : MACAO HIO SI TECHNOLOGY CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門氹仔布拉干薩街442號濠景花園第30座22樓O
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 99279 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 亞洲衛星電視國際傳媒集團有限公司
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場335-341號獲多利中心21樓N座
資本 capital : MOP\$980.000,00
登記編號 N° do registo : 99280 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 格物互動設計有限公司
葡文 português : SOCIEDADE DE DESIGN INTERATIVA KAK MAT, LIMITADA
英文 inglês : GOLDWOOD INTERACTIVE DESIGN LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場335-341號獲多利中心11樓R座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo : 99281 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 祥熹智能科技有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE TECNOLOGIA INTELIGENTE CHEONG HEI LDA.
英文 inglês : CHEONG HEI INTELLIGENT TECHNOLOGY CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場159-207號光輝集團商業大廈11樓Q室
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N° do registo : 99282 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 健生華方生物科技有限公司

葡文 português : LONGHEALTH BIOTECNOLOGIA LIMITADA

英文 inglês : LONGHEALTH BIOTECH LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路371號京澳大廈24樓A

資本 capital : MOP\$380.000,00

登記編號 N.º do registo : 99283 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 奇思妙想教育發展有限公司

葡文 português : IDEAS DESENVOLVIMENTO EDUCACIONAL LIMITADA

英文 inglês : IDEAS EDUCATIONAL DEVELOPMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門高冠街13號A健輝大廈地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99284 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 高光裝修工程設計一人有限公司

葡文 português : INSPIRAR ENGENHARIA DE DESIGN E DECORAÇÃO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : INSPIRIT DESIGN AND DECORATION ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門青洲上街綠洲第1座13樓F

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99285 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 錦澳貿易一人有限公司

法人住所 sede : 澳門路環田畔R9號地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99286 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新宏高(澳門)有限公司

葡文 português : WENGO (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : WENGO (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔基馬拉斯大馬路514號寶龍花園22樓R

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 99287 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 穎基(澳門)海外升學顧問有限公司

葡文 português : GW (MACAU) ULTRAMARINOS ESTUDOS CONSULTORIA COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : GW (MACAU) OVERSEAS STUDIES CONSULTANCY LIMITED COMPANY

法人住所 sede : 澳門何林里11-13號恒利大廈地下B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99288 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梓印文化有限公司

葡文 português : TOP LIST CULTURAL, LIMITADA

英文 inglês : TOP LIST CULTURAL, LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路泉福工業大廈3樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99289 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 昱銘(澳門)貿易投資有限公司

葡文 português : YU MING (MACAU) COMÉRCIO E INVESTIMENTO LIMITADA

英文 inglês : YU MING (MACAU) TRADING AND INVESTMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門十月一號前地123號怡景閣地下S座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99290 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳珠瑞隆置業有限公司

法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心5樓C

資本 capital : MOP\$500.000,00

登記編號 N° do registo : 99291 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 仁杰(澳門)有限公司

葡文 português : GOODNESS & GREATNESS (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : GOODNESS & GREATNESS (MACAO) LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔布拉干薩街570-630號濠尚第V座住宅26樓A座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99292 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門京邦達供應鏈一人有限公司

葡文 português : CADEIA DE FORNECIMENTO JINGBANGDA MACAU, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : MACAO JINGBANGDA SUPPLY CHAIN LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$450.000,00

登記編號 N° do registo : 99293 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 潤進裝飾設計工程有限公司

葡文 português : ENGENHARIA DE DESIGN DECORAÇÃO RUNJIN LIMITADA

英文 inglês : RUNJIN DECORATION DESIGN ENGINEERING CO., LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99294 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 安拓達集團有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE GRUPO AVANTA LDA.

英文 inglês : AVANTA GROUP LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路619號時代商業中心9樓902A室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99295 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 群策(澳門)有限公司

葡文 português : SIMPROTECH (MACAU) LDA.

英文 inglês : SIMPROTECH (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬交石斜坡27號信毅花園地下F舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99296 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 通達通企業投資有限公司

法人住所 sede : 澳門青洲里45號寶華工貿大廈5樓B3

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99297 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 貴權有限公司

法人住所 sede : 澳門大頭針圍54號灝景峰抱月閣12樓E

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99298 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 華旋生物科技一人有限公司

葡文 português : ÁGIL BIOTECNOLOGIA SOCIEADE UNIPessoal LIMITADA

法人住所 sede : 澳門馬濟時總督大馬路29號雙鑽3樓B座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99299 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 優客仕國際有限公司

葡文 português : YOUCUPS EMPRESA INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : YOUCUPS INTERNATIONAL COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門提督馬路123號協華工業大廈5樓1065室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99300 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門名緣婚姻中介一人有限公司

法人住所 sede : 澳門東方明珠街75號寰宇天下地下AH舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99301 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門剛深投資發展有限公司

法人住所 sede : 澳門澳門商業大馬路301至355號財神商業中心15樓A-E座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99302 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中國新浩璇(澳門)投資管理有限公司

葡文 português : NOVO VIRTUOSO INVESTIMENTO E GESTÃO CHINA (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : NEW VIRTUOUS INVESTMENT AND MANAGEMENT CHINA (MACAO), LIMITED

法人住所 sede : 澳門冼星海大馬路金龍中心13樓I

資本 capital : MOP\$1.800.000,00

登記編號 N° do registo : 99304 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 捷誠物流有限公司

葡文 português : JIECHENG LOGÍSTICA, LIMITADA

英文 inglês : JIECHENG LOGISTICS LIMITED

法人住所 sede : 澳門涼水街16號信發大廈4座GF樓N室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99305 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : HPX澳門有限公司

葡文 português : HPX MACAU LIMITADA

英文 inglês : HPX MACAU LIMITED

法人住所 sede : Rua Seis dos Jardins do Oceano, n° 223, Edifício Sakura Court, 20° andar B, Taipa, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99306 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 恆信國際(澳門)貿易有限公司

葡文 português : HANG SON COMÉRCIO INTERNACIONAL (MACAU), LDA.

法人住所 sede : 澳門勞動節大馬路211號廣福祥花園商場3樓H

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99307 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新軸心古著服裝一人有限公司

葡文 português : NEW AXIS VINTAGE VESTUÁRIO SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : NEW AXIS VINTAGE CLOTHING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅馬街興海閣第1座4樓AA

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99308 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 昕匠有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE SUNJOBS LIMITADA

英文 inglês : SUNJOBS COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門巴冷登街13號錦誼大廈2樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99309 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 拜耳作物科學有限公司

葡文 português : BAYN CIÊNCIA DE COLHEITA LIMITADA

英文 inglês : BAYN CROP SCIENCE LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場263號中土大廈7樓O座3室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99310 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 長豐裝飾設計一人有限公司

法人住所 sede : 澳門馬交石巷建華工業大廈1樓AC室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99311 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 青釭金融科技有限公司

葡文 português : LAPIS TECNOLOGIA FINANCEIRA LIMITADA

英文 inglês : LAPIS FINANCIAL TECHNOLOGY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367-377京澳大廈15樓C

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99312 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門德昌興業一人有限公司

葡文 português : MACAU DE CHANG XING YE SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : MACAU DE CHANG XING YE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場9樓L

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99313 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 培恩生物科技有限公司

葡文 português : PAYNE BIOTECNOLOGIA, LIMITADA

英文 inglês : PAYNE BIOTECH LIMITED

法人住所 sede : 澳門田畔街7B號地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99314 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 港騰國際發展有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE DESENVOLVIMENTO INTERNACIONAL KONG TANG, LIMITADA

英文 inglês : CONTON INTERNATIONAL DEVELOPMENT CO., LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場18樓B座P室

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 99315 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 泰諾資訊科技一人有限公司

葡文 português : TYLENOL TECNOLOGIA DA INFORMAÇÃO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : TYLENOL INFORMATION TECHNOLOGY LIMITED

法人住所 sede : 澳門田畔街7B號地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99316 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : INNOVA學院(澳門)有限公司

葡文 português : INNOVA ACADEMIA (MACAU) LDA.

英文 inglês : INNOVA ACADEMY (MACAU) LTD.

法人住所 sede : 澳門北京街202A-246號澳門金融中心14樓H座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99317 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門博曼建築科技有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE TECNOLOGIA DE CONSTRUÇÃO POK MAN DE MACAU LIMITADA

英文 inglês : MACAO BOHMAN BUILDING TECHNOLOGY CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場中土大廈7樓M座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99318 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : ECOGLOBUM一人有限公司

葡文 português : ECOGLOBUM, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : ECOGLOBUM LIMITED

法人住所 sede : Avenida da Amizade, n° 555, Edifício Macau Landmark, Torre ICBC, 15° andar, em Macau

資本 capital : MOP\$45.000,00

登記編號 N° do registo : 99319 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 臻誠商業服務有限公司

葡文 português : COMPANHIA DOS SERVIÇOS COMERCIAIS CHON SENG LIMITADA

英文 inglês : CHON SENG COMMERCIAL SERVICE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門台山新城市第一街新城市花園第14座順景閣地下BK舖

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 99320 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 康云中國中藥科技有限公司

葡文 português : TECNOLOGIA DE MEDICINA CHINESA TRADICIONAL CHINA DE KANGYUN LIMITADA
英文 inglês : KANGYUN CHINA TRADITIONAL CHINESE MEDICINE TECHNOLOGY LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo : 99321 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門永航國際貿易一人有限公司
葡文 português : COMÉRCIO INTERNACIONAL MACAU YONGHANG SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : MACAU YONGHANG INTERNATIONAL TRADE CO., LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo : 99322 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 三生萬物科技有限公司
葡文 português : SANSHENG WANWU TECNOLOGIA LIMITADA
英文 inglês : SANSHENG WANWU TECHNOLOGY CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo : 99323 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新名馳集團有限公司
葡文 português : SAN MENG CHI GRUPO LIMITADA
法人住所 sede : 澳門氹仔潮州街樂駿盈軒第1座地下Q舖
資本 capital : MOP\$500.000,00
登記編號 N.º do registo : 99324 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 正盈健康有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE SAÚDE CHENG IENG LIMITADA
英文 inglês : CHENG IENG HEALTH COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場322-362號誠豐商業中心15樓M座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo : 99325 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 泰佳文化產業有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE INDÚSTRIA CULTURAL TAI KAI LIMITADA
英文 inglês : TAI KAI CULTURAL INDUSTRY COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場322-362號誠豐商業中心15樓M座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo : 99326 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 利栢實業(澳門)有限公司

葡文 português : LIBAI COMERCIAL E INDUSTRIAL (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : LIBAI COMMERCIAL & INDUSTRIAL (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路429號南灣商業中心12樓D座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99327 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 浩順旅遊有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE VIAGEM HOU SON LIMITADA

英文 inglês : HOU SON TRAVEL COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場322-362號誠豐商業中心15樓M座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99328 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 千瑞投資有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO CHIN SOI LIMITADA

英文 inglês : CHIN SOI INVESTMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場322-362號誠豐商業中心15樓M座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99329 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 千隆投資有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO CHIN LONG LIMITADA

英文 inglês : CHIN LONG INVESTMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場322-362號誠豐商業中心15樓M座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99330 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 千盛貿易有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE COMÉRCIO CHIN SENG LIMITADA

英文 inglês : CHIN SENG TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場322-362號誠豐商業中心15樓M座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99331 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 昌本貿易有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE COMÉRCIO CHEONG PUN LIMITADA

英文 inglês : CHEONG PUN TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場322-362號誠豐商業中心15樓M座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99332 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 廣本商業發展有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMERCIAL DESENVOLVIMENTO KUONG PUN LIMITADA

英文 inglês : KUONG PUN COMMERCIAL DEVELOPMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場322-362號誠豐商業中心15樓M座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99333 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 洪德投資有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO HONG TAK LIMITADA

英文 inglês : HONG TAK INVESTMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場322-362號誠豐商業中心15樓M座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99334 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 長凱投資發展有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO CHEONG HOI LIMITADA

英文 inglês : CHEONG HOI INVESTMENT AND DEVELOPMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場322-362號誠豐商業中心15樓M座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99335 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 頂讓王有限公司

法人住所 sede : 澳門提督馬路123號協華工業大廈5樓1057室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99336 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 1999港口咖啡有限公司

葡文 português : 1999 PORTA CAFÉ LDA.

英文 inglês : 1999 PORT COFFEE LTD.

法人住所 sede : 澳門馬濟時總督大馬路13號雙鑽第2棟11樓M

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99337 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 白鶴堂有限公司

葡文 português : ELITA ONE LDA.

英文 inglês : ELITA ONE LTD.

法人住所 sede : 澳門馬濟時總督大馬路13號雙鑽第2棟11樓M

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99338 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 逆光工作室有限公司

葡文 português : ESTÚDIO UMBRA LIMITADA

英文 inglês : UMBRA STUDIO LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅神父街43號時代工業大廈1樓B10

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99339 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 宏俊澳門有限公司

葡文 português : HJ MACAU LIMITADA

英文 inglês : HJ MACAU LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士前地120-122號永堅工業大廈6樓B座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99340 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 德瑞祥建築工程(澳門)有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA DE RUI XIANG (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : DE RUI XIANG CONSTRUCTION AND ENGINEERING (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門高樓里2-D號金樂大廈地下A座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99341 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 盛葉實業(澳門)有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE INDUSTRIAL E COMERCIAL SUNNYMAC (MACAU), LDA.

英文 inglês : SUNNYMAC (MACAU) INDUSTRIAL AND COMMERCIAL CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場336號誠豐商業中心17樓P座

資本 capital : MOP\$26.000,00

登記編號 N° do registo : 99342 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 嘉藝一人有限公司

法人住所 sede : 澳門染布巷7B號新豪軒大廈地下B座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99343 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 源澳升降設備專業檢驗有限公司

葡文 português : UNO INSPECÇÃO PROFISSIONAL DE ASCENSORES COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : UNO LIFT PROFESSIONAL INSPECTION COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門和樂大馬路259號美居廣場第2期(第1座永勝閣)17樓F

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99344 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 御星尊有限公司

法人住所 sede : 澳門東方明珠街272-276號海天居地下B座

資本 capital : MOP\$40.000,00

登記編號 N.º do registo : 99345 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門東森國際食品及藥物貿易進出口有限公司

法人住所 sede : 澳門北京街230-246號澳門金融中心11樓L座

資本 capital : MOP\$500.000,00

登記編號 N.º do registo : 99346 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鹿藝工作室一人有限公司

葡文 português : UNIPLANT OFICINA SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : UNIPLANT WORKSHOP COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場181-187號光輝集團商業大廈16樓S

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99347 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門文東信息諮詢服務一人有限公司

葡文 português : MACAU WEN DONG SERVIÇO DE CONSULTORIA DE INFORMAÇÃO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99348 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 力天世紀顧問服務一人有限公司

葡文 português : LIK TIN CENTURY SERVIÇOS DE CONSULTADORIA SOCIEDADE UNIPessoal LDA.

英文 inglês : LIK TIN CENTURY CONSULTANCY SERVICES LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99349 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新諾喜馬生物醫藥有限公司

法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600E號第一國際商業中心15樓1506室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99350 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 京澳商務俱樂部(澳門)有限公司

葡文 português : CLUBE COMERCIAL (MACAU) PEQUIM-MACAU, LIMITADA

英文 inglês : BEIJING-MACAO BUSINESS CLUB (MACAO) COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場181-187號光輝集團商業大廈9樓J、K座

資本 capital : MOP\$3.000.000,00
登記編號 N° do registo : 99351 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 力鴻裝修設計工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA DE DESIGN E DECORAÇÕES LEK HUNG LDA.
英文 inglês : LEK HUNG DECORATION AND DESIGN ENGINEERING CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門勞動節大馬路廣福祥花園1樓CC舖
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N° do registo : 99352 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 萬豐盛建築工程一人有限公司
法人住所 sede : 澳門氹仔佛山街35號樂駿盈軒第1座8樓H
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 99353 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 小濠軒特色美食有限公司
葡文 português : LHOUXUAN GASTRONOMIA CARACTERÍSTICA LDA.
英文 inglês : LHOUXUAN CHARACTERISTIC GOURMET CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門蓬萊新巷15-A號德寶閣地下B
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 99354 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 小濠情特色餐飲有限公司
葡文 português : L. HOUQING RESTAURAÇÃO ESPECIAL LDA.
英文 inglês : L. HOUQING SPECIAL CATERING CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門蓬萊新巷15-A號德寶閣地下B
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 99355 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 昊謙建築工程有限公司
葡文 português : HO HIM COMPANHIA DE CONSTRUÇÕES E ENGENHARIA LIMITADA
英文 inglês : HO HIM CONSTRUCTION ENGINEERING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門風順堂上街2號新濤閣第1座2樓O
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 99356 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 機場便捷有限公司
葡文 português : AEROPORTO FÁCIL, LIMITADA
英文 inglês : AIRPORT EASY, LIMITED
法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n° 409, Edifício China Law, 21° andar, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 99357 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 活泉醫療中心一人有限公司

葡文 português : PRIMAVERA VIVA CENTRO MÉDICO SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : LIVING SPRING MEDICAL CENTER COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門菜園涌北街25號台山平民大廈C座地下C座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99358 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 毛記有限公司

葡文 português : MOSTKWAICHUNG LIMITADA

英文 inglês : MOSTKWAICHUNG LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興隆廣場4樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99359 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 麼西麼西(澳門)貿易有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO MOXI MOXI (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : MOXI MOXI (MACAU) TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門黑沙環馬路17號江海花園地下N座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99360 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 飛鶴(澳門)有限公司

葡文 português : FEIHE (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : FEIHE (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興隆廣場4樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99361 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 創基建築工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DA CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA CHUANG CHI LIMITADA

英文 inglês : CHUANG CHI CONSTRUCTION AND ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街244-246號金融中心15樓E座

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 99362 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 易時創作有限公司

葡文 português : HOROVERSE CRIAÇÃO LIMITADA

英文 inglês : HOROVERSE CREATION LTD.

法人住所 sede : 澳門氹仔布拉干薩街476-500號濠景花園第32座17樓A座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99363 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新仁和(澳門)貿易有限公司

法人住所 sede : 澳門巴素打爾古街十六浦地下G舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99364 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 百川顧問一人有限公司

葡文 português : PAK CHUN CONSULTORIA SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : PAK CHUN CONSULTANCY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門巴掌圍斜巷19號南粵商業中心3樓A64室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99365 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : WOOO娛樂有限公司

葡文 português : WOOO ENTRETENIMENTO LIMITADA

英文 inglês : WOOO ENTERTAINMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門製造廠巷5號設計中心4樓025室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99366 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 賺遊科技有限公司

葡文 português : TRAVELEXP TECNOLOGIA LIMITADA

英文 inglês : TRAVELEXP TECHNOLOGY LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬大臣街8C號地下A座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99367 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鉞思一人有限公司

法人住所 sede : 澳門高士德大馬路48號利嘉閣9樓L

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99368 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 孟買皇宮有限公司

葡文 português : PALÁCIO DE BOMBAIM LIMITADA

英文 inglês : BOMBAY PALACE CO. LTD.

法人住所 sede : 澳門丞仔永誠街天晉商舖B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99369 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門信為本貿易有限公司

葡文 português : MACAU COMÉRCIO BASEADO EM INTEGRIDADE LDA.

英文 inglês : MACAO INTEGRITY-BASED TRADING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99370 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門一方體育文化有限公司

葡文 português : CULTURA DESPORTIVA DE MACAU YI FANG LIMITADA

英文 inglês : MACAO YI FANG SPORTS CULTURE CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$700.000,00

登記編號 N.º do registo : 99371 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 明順園林綠化工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA JARDINAGEM LUCENT LIMITADA

英文 inglês : LUCENT LANDSCAPE ENGINEERING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門上海街175號澳門中華總商會大廈11樓K座

資本 capital : MOP\$800.000,00

登記編號 N.º do registo : 99372 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 李嘉文多元文化教育一人有限公司

葡文 português : EDUCAÇÃO MULTICULTURAL LEI KA MAN, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : LEI KA MAN MULTICULTURAL EDUCATION COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門鏡湖馬路41A號雅儀樓地下

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 99373 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 布魯斯運動發展計劃一人有限公司

葡文 português : PLANEAMENTO DE DESENVOLVIMENTO DE DESPORTOS BRUCE SOCIEDADE UNIPessoal LDA.

英文 inglês : BRUCE SPORTS DEVELOPMENT PLANNING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門夜嘢里2號翠麗大廈1樓B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99374 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 晨曦能源科技有限公司

葡文 português : NOVO IMPULSO TECNOLOGIA DE ENERGIA LIMITADA

英文 inglês : NEOPOWER ENERGY TECHNOLOGY CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門澳門商業大馬路湖畔名門20樓H

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99375 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 華順餐飲管理一人有限公司

法人住所 sede : 澳門羅利老馬路3-1A號建安大廈地下C座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99376 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 一九國際有限公司

葡文 português : 9 INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : 9 INTERNATIONAL LIMITED

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路555號置地廣場16樓1609室

資本 capital : MOP\$10.000.000,00

登記編號 N° do registo : 99377 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 錦泉(澳門)旅行社有限公司

葡文 português : GRANDE FONTE (MACAU) AGÊNCIA DE VIAGENS LIMITADA

英文 inglês : GRAND FOUNTAIN (MACAU) TRAVEL AGENCY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門布魯塞爾街168至170號恆基花園第4座14樓U

資本 capital : MOP\$1.500.000,00

登記編號 N° do registo : 99378 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 潔裕專業清潔服務顧問有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE SERVIÇOS DE LIMPEZA E CONSULTADORIA PROFISSIONAL JIE YU LIMITADA

英文 inglês : JIE YU PROFESSIONAL CLEANING SERVICES AND CONSULTANCY LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街244-246號金融中心15樓E座

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 99379 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 萬盛達國際供應鏈(澳門)有限公司

葡文 português : VANSTER INTERNACIONAL CADEIA DE FORNECIMENTO (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : VANSTER INTERNATIONAL SUPPLY CHAIN (MACAO) CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門馬揸度博士大馬路679號南方工業大廈第2座7樓B單位21號

資本 capital : MOP\$26.000,00

登記編號 N° do registo : 99380 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 克羅夫特顧問一人有限公司

葡文 português : CROFT CONSULTORIA, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : CROFT CONSULTANCY LIMITED

法人住所 sede : Estrada de Seac Pai Van, One Oasis, Redwood Tower 2, Bloco 2, 12º andar A, Coloane, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99381 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 安業諮詢(澳門)有限公司

葡文 português : CONSULTORIA ANYE (MACAU) COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : ANYE CONSULTING (MACAU) COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場335-341號獲多利中心21H

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99382 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中通易物流有限公司

葡文 português : ZTOO LOGÍSTICA LIMITADA

英文 inglês : ZTOO LOGISTICS LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場4樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99384 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 華晨中國控股有限公司

葡文 português : BRILLIANCE CHINA GESTÃO DE PARTICIPAÇÕES LIMITADA

英文 inglês : BRILLIANCE CHINA HOLDINGS LTD.

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場4樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99385 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 華南城(集團)有限公司

葡文 português : GRUPO CHINA SOUTH CITY, LIMITADA

英文 inglês : CHINA SOUTH CITY GROUP LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場4樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99386 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 信義光能研發有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE PESQUISA E DESENVOLVIMENTO DA ENERGIA DE LUZ XINYI, LIMITADA

英文 inglês : XINYI LIGHT ENERGY RESEARCH AND DEVELOPMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場4樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99387 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中國通天飲品有限公司

葡文 português : BEBIDAS CHINA TONTINE LIMITADA

英文 inglês : TONTINE CHINA BEVERAGES LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場4樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99388 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 小鵬宇汽車服務有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE SERVIÇOS DE AUTOMÓVEL XPENG, LIMITADA

英文 inglês : XPENG AUTOMOBILE SERVICE LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場4樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99389 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 豫園文化旅遊發展有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO DE CULTURA E TURISMO YUYUAN GARDEN
LIMITADA

英文 inglês : YUYUAN GARDEN CULTURE AND TOURISM DEVELOPMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場4樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99390 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中升集團有限公司

葡文 português : GRUPO ZHONG SHENG, LIMITADA

英文 inglês : ZHONG SHENG GROUP LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場4樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99391 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中國有賺(集團)有限公司

葡文 português : GRUPO YOUZUAN CHINA, LIMITADA

英文 inglês : CHINA YOUZUAN GROUP LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場4樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99392 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 盛世鴻運國際貿易一人有限公司

法人住所 sede : 澳門道咩卑利士街29號成利製衣廠D3-313號

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99393 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 譽天置業投資有限公司

葡文 português : YUTIAN INVESTIMENTO IMOBILIÁRIO COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : YUTIAN PROPERTY INVESTMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔哥英布拉街花城利盈大廈23樓H

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99394 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 創美童顏集團有限公司

葡文 português : GRUPO DE CHUANG MEI TONG YAN, LIMITADA

英文 inglês : CHUANG MEI TONG YAN GROUP LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$900.000,00

登記編號 N.º do registo : 99395 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 盛豐聯出入口貿易有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO DE IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO SENG FUNG LUN LIMITADA

英文 inglês : SENG FUNG LUN IMPORT & EXPORT TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路223-225號南光大廈8樓J座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99396 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 聚舞蹈工作室有限公司

葡文 português : INSISLUTION FORCE ESTÚDIO DE DANÇA LDA.

英文 inglês : INSISLUTION FORCES DANCE STUDIO LTD.

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場14樓K室

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 99397 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳通資訊科技有限公司

法人住所 sede : 澳門高園街達信大廈地下4-A舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99398 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 金桔利貿易發展(澳門)一人有限公司

葡文 português : KEN JULI DESENVOLVIMENTO DE COMÉRCIO (MACAU), SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路804號中華廣場18樓I座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99399 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 裕琪科技集團有限公司

葡文 português : GRUPO DE TECNOLOGIA YU QI LIMITADA

英文 inglês : YU QI TECHNOLOGY GROUP COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門青洲大馬路青濤大廈5樓M

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99400 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 嘉茗網絡科技有限公司

葡文 português : GUIDERMIN TECNOLOGIA DE REDE COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : GUIDERMIN NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門澳門商業大馬路251A-301友邦廣場20樓

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99401 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 利偉國際貿易有限公司

葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL LEI WAI INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : LEI WAI INTERNATIONAL TRADING CO., LIMITED

法人住所 sede : 澳門亞利鴉架街29號3樓G

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99402 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 峰記建築工程有限公司

法人住所 sede : 澳門和樂坊一街4號宏豐大廈地下V舖

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 99403 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 的士一人有限公司

法人住所 sede : 澳門羅神父街43號時代工業大廈1樓A6

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99404 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 佰能(澳門)工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA PAK LAN (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : PAK LAN (MACAU) ENGINEERING COMPANY LTD.

法人住所 sede : 澳門看台街305-311號翡翠廣場J舖

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99405 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門世界通移民留學服務中心有限公司

葡文 português : CENTRO DE SERVIÇOS DE IMIGRAÇÃO E ESTUDOS NO EXTERIOR PASSE MUNDIAL (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : MACAU WORLD PASS IMMIGRATION AND STUDY ABROAD SERVICE CENTER CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門騎士馬路63-69號文創園6樓BN室

資本 capital : MOP\$900.000,00

登記編號 N° do registo : 99406 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中澳粵港通國際運輸有限公司

法人住所 sede : 澳門黑沙環中街1161號海天居第4座5樓F室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99407 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新藍灣國際諮詢有限公司

葡文 português : NOVA BAÍA AZUL INTERNACIONAL CONSULTADORA, LIMITADA

英文 inglês : NEW BLUE BAY INTERNATIONAL CONSULTING LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場322-362號誠豐商業中心5樓H座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99408 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 春秋盛世置業有限公司

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場238至286號建興龍廣場19樓N

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99409 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門科衍生物科技一人有限公司

法人住所 sede : 澳門路環石排灣馬路擎天匯第1座11樓B座

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 99410 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 佳悅信有限公司

葡文 português : COMPANHIA GAIUXI LIMITADA

英文 inglês : GAIUXI COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門同安街3-A號華強大廈地下E座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99411 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 包包飽有限公司

法人住所 sede : 澳門河邊新街帶水圍34號添基大廈4樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99412 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 醇粹酒窖一人有限公司

葡文 português : ADEGA SUPREME DROPS SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : SUPREME DROPS WINE CELLAR LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬場海邊馬路56-68號利昌工業大廈2樓252室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99413 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 清沐清潔服務有限公司

葡文 português : CM SERVIÇOS DE LIMPEZA, LIMITADA

英文 inglês : CM CLEANING SERVICES LIMITED

法人住所 sede : 澳門新雅馬路22-28號福海花園地庫1層1座

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 99414 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 億網(澳門)有限公司

葡文 português : E WANG (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : E WANG (MACAU) CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心15樓G

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99415 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門大進國際有限公司

葡文 português : MACAU DACHUN INTERNACIONAL, LIMITADA

英文 inglês : MACAU DACHUN INTERNATIONAL CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心15樓G

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99416 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 榮向投資發展有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO RONG XIANG LIMITADA

英文 inglês : RONG XIANG INVESTMENT AND DEVELOPMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門蘇亞利斯博士大馬路320號澳門財富中心23樓B

資本 capital : MOP\$150.000,00

登記編號 N° do registo : 99417 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 捷濤海產貿易一人有限公司

法人住所 sede : 澳門爹美刁斯拿地大馬路21號添順樓地下A舖閣樓

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99418 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 臻美禮品包裝有限公司

葡文 português : ZHENMEI EMBALAGENS PARA PRESENTES LIMITADA

英文 inglês : ZHENMEI GIFT PACKAGING CO.,LTD.

法人住所 sede : 澳門提督馬路123號協華工業大廈5樓1055室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99419 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新文記有限公司

葡文 português : NOVO MAN KEI COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : NEW MAN KEI COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門青州上街173號至威工業大廈地下E座

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 99420 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 星耀控股一人有限公司

葡文 português : ESTRELA BRILHANDO GESTÃO DE PARTICIPAÇÕES SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : STAR SHINING HOLDING LIMITED

法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街343號綠楊花園第1及2座(利康、利泰閣)地下D座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99421 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門先行一人有限公司

葡文 português : MACAU PRIMEIRO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : MACAO FIRST LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場335號獲多利商業中心20樓A座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99422 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 臻品影業(澳門)有限公司

葡文 português : FILME PREMIUM (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : PREMIUM FILM (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門提督馬路123號協華工業大廈3樓K室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99423 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門紅刊出版有限公司

葡文 português : MACAU HONGKAN PUBLICAÇÃO LDA.

英文 inglês : MACAU HONGKAN PUBLISHING LTD.

法人住所 sede : 澳門新口岸上海街175號中華總商會16樓C

資本 capital : MOP\$500.000,00

登記編號 N.º do registo : 99424 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : FREEMANS顧問一人有限公司

葡文 português : FREEMANS CONSULTORIA SOCIEDADE UNIPessoal LDA.

英文 inglês : FREEMANS CONSULTING LTD.

法人住所 sede : Estrada do Nordeste da Taipa, Edf. Tjoi Long Meng Chu, Bloco 1, 2º andar B, Taipa, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99425 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 數字易值(澳門)集團有限公司

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場411-417號皇朝廣場18樓D

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99426 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 玩住學兒童藝術教育中心有限公司

葡文 português : CENTRO EDUCAÇÃO DE ARTE DE INFANTIL EDUTAINMENT LDA.

英文 inglês : EDUTAINMENT KIDS ART EDUCATION CENTER LTD.

法人住所 sede : 澳門千年利街2-6A號新年大廈15樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99427 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 金駿機械貿易(澳門)有限公司

葡文 português : GUM CHUN COMERCIAL DE MÁQUINA (MACAU) LDA.

英文 inglês : GUM CHUN MACHINERY TRADING (MACAO) CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路619號時代商業中心9樓902A室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99428 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 狂花生文化娛樂(澳門)有限公司

葡文 português : CRAZY FA SANG ENTRETENIMENTO CULTURAL (MACAU) LDA.

英文 inglês : CRAZY FA SANG CULTURAL ENTERTAINMENT (MACAO) LTD.

法人住所 sede : 澳門千年利街2-6A號新年大廈15樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99429 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 智平基礎工程一人有限公司

葡文 português : FUNDAÇÃO E ENGENHARIA ZHI PING SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : ZHI PING FOUNDATION ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路8至54C號中福商業中心9樓9C01室

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99430 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 微速科技(澳門)有限公司

葡文 português : FASTAD TECNOLOGIA (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : FASTAD TECHNOLOGY (MACAU) CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路517號南通商業大廈19樓C

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 99431 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新視(澳門)有限公司

葡文 português : NEWTV (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : NEWTV (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門伯多祿局長街(白馬行)3-13號銀座廣場2樓BN舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99432 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 晉暉藥物進出口有限公司

葡文 português : JIN HUI IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO DE MEDICAMENTOS, LIMITADA

英文 inglês : JIN HUI PHARMACEUTICAL IMPORT & EXPORT, LIMITED

法人住所 sede : 澳門媽閣街24號美泰灣畔地下D座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99433 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 山石材料有限公司

葡文 português : SUNSTONE MATERIAIS LIMITADA

英文 inglês : SUNSTONE MATERIALS LIMITED

法人住所 sede : 澳門鏡湖馬路106號好環境大廈2樓D

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99434 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 舫麟砂石建材批發一人有限公司

法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心5樓C室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99435 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 蘇州湖強農業科技(澳門)有限公司

葡文 português : SU ZHOU HU QIANG CIÊNCIA E TECNOLOGIA AGRÍCOLA (MACAU) COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : SU ZHOU HU QIANG AGRICULTURAL SCIENCE AND TECHNOLOGY (MACAU) LIMITED COMPANY

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路激成工業中心第2期5樓H

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99436 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門合盈菲比尋常國際集團有限公司

葡文 português : HE YING FEI BI XUN CHANG (MACAU) GRUPO INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : HE YING FEI BI XUN CHANG (MACAO) INTERNATIONAL GROUP LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸洗星海大馬路珠光大廈地下D舖

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 99437 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 常順鑫澳亞國際一人有限公司

葡文 português : SEONG SON IAM OU A INTERNACIONAL SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : SEONG SON IAM OU A INTERNATIONAL LIMITED

法人住所 sede : 澳門上海街21號E怡濤閣15樓C

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99438 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鵬越國際貿易有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO INTERNACIONAL PENG YUE LIMITADA

英文 inglês : PENG YUE INTERNATIONAL TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場322-362號誠豐商業中心15樓M座

資本 capital : MOP\$80.000,00

登記編號 N° do registo : 99439 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : ARTBEAT製作一人有限公司

葡文 português : PRODUÇÕES ARTBEAT SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : ARTBEAT PRODUCTIONS LIMITED

法人住所 sede : Rua do Rosário, Edifício Cheong Seng, n° 7, 3° andar B, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99440 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 宏程諮詢服務有限公司

法人住所 sede : 澳門氹仔潮州街樂駿盈軒地下N舖

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99441 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 領域人力資源服務(澳門)有限公司

葡文 português : LEVIN SERVIÇOS DE RECURSOS HUMANOS (MACAU) LDA.

英文 inglês : LEVIN HUMAN RESOURCES SERVICES (MACAU) LTD.

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心19樓Q室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99442 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 日升餐飲有限公司

葡文 português : YAT SENG RESTAURAÇÃO LIMITADA

英文 inglês : YAT SENG CATERING COMPANY LTD.

法人住所 sede : 澳門東方斜巷百貨大廈地下10-AB號

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99443 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 興峰發展一人有限公司

法人住所 sede : 澳門河邊新街280號豐順新村第3座地下A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99444 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門格派水產有限公司

葡文 português : MACAU GEPAI AQUÁTICO LIMITADA

英文 inglês : MACAU GEPAI SEAFOOD CO., LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99445 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 龍迎鳳囍有限公司

葡文 português : LONG IENG FONG HEI, LIMITADA

英文 inglês : LONG IENG FONG HEI COMPANY LTD.

法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場光輝商業中心19樓G

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99446 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 兆熹有限公司

法人住所 sede : 澳門台山中街302-338號逸麗花園第5座麗園閣26樓AN

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99447 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 金光娛樂文化創作有限公司

葡文 português : BRIGHT WAY ENTRETENIMENTO E CRIAÇÃO CULTURAL LIMITADA

英文 inglês : BRIGHT WAY ENTERTAINMENT AND CULTURAL CREATION LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場4樓F、G室

資本 capital : MOP\$80.000,00

登記編號 N.º do registo : 99448 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : K8動感攝影工作室有限公司

葡文 português : K8 EM MOVIMENTO ESTÚDIO FOTOGRAFIA, LIMITADA

英文 inglês : K8 IN MOTION PHOTOGRAPHY STUDIO, LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔消防局前地7號1樓

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99449 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳勝餐飲管理有限公司

葡文 português : MACAU VITÓRIA GESTÃO DE CATERING COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : MACAU VICTORY CATERING MANAGEMENT LIMITED COMPANY

法人住所 sede : 澳門聖美基街11號添基大廈3樓B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99450 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 生記貨運有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE TRANSPORTES SANG KEI, LIMITADA

法人住所 sede : 澳門木瓜圍49號泉衍樓地下B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99451 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 錦上華章翡翠珠寶有限公司

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路新東方置地酒店地下第031號舖

資本 capital : MOP\$200.000,00

登記編號 N° do registo : 99452 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 美淘產品設計工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA E DESIGN DE PRODUTOS MEITO LIMITADA

英文 inglês : MEITO PRODUCTS DESIGN ENGINEERING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門馬場海邊馬路56至66號利昌大廈13樓H

資本 capital : MOP\$200.000,00

登記編號 N° do registo : 99453 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 宇喬貿易有限公司

葡文 português : YU KIO COMPANHIA DE COMÉRCIO LDA.

英文 inglês : YU KIO TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門菜園涌街25號台山平民大廈B座地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99454 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門竣宇建築工程有限公司

葡文 português : MACAU CHUN U CONSTRUÇÃO ENGENHARIA LDA.

英文 inglês : MACAU CHUN U CONSTRUCTION ENGINEERING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門營地大街33號3樓

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99455 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 零澳科技有限公司

葡文 português : ZERO O TECNOLOGIA LIMITADA

英文 inglês : ZERO O TECHNOLOGY LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士前地19號南嶺工業大廈地下B舖B1室

資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 99456 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新風計量及質量檢測服務有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE SERVIÇOS DE METROLOGIA E DE INSPECÇÃO DE QUALIDADE INNOVA, LDA.

英文 inglês : INNOVATION METROLOGY AND QUALITY INSPECTION SERVICES COMPANY LTD.

法人住所 sede : 澳門慕拉士前地19號南嶺工業大廈地下B舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99457 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 嘉順企業管理顧問有限公司

葡文 português : KASON CONSULTADORIA E GESTÃO DE EMPRESAS, LIMITADA

英文 inglês : KASON ENTERPRISE MANAGEMENT CONSULTING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門荷蘭園二馬路24號新華大廈地下C

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99458 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 高偉電子有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ELECTRÓNICOS COWELLE, LIMITADA

英文 inglês : COWELLE ELECTRONICS, LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場4樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99460 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 酉夫控股(澳門)有限公司

葡文 português : YOUFU GESTÃO DE PARTICIPAÇÕES (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : YOUFU HOLDINGS (MACAU) COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門畢士達大馬路26-54號中福商業中心8樓J室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99461 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 帕薩迪半導體科技一人有限公司

葡文 português : TECNOLOGIA DE SEMICONDUTORES DE PASADE SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : PASADE SEMICONDUCTOR TECHNOLOGY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門上海街175號澳門中華總商會大廈16樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99462 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 東西方非遺數字文化(澳門)有限公司

法人住所 sede : 澳門新馬路61號永光廣場13樓C

資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo : 99463 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 麥麥王貿易有限公司
葡文 português : COMÉRCIO DE MAKMAK WANG COMPANHIA LIMITADA
英文 inglês : MAKMAK WANG TRADE COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔偉龍馬路機場專營公司辦公大樓G樓11單位
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo : 99464 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 安達斯物流(澳門)有限公司
葡文 português : ANDAZ LOGÍSTICA (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : ANDAZ LOGISTICS (MACAU) LIMITED
法人住所 sede : 澳門黑沙環中街海天居第4座42樓G
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 99465 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 捉有限公司
葡文 português : IRMÃO E IRMÃ LIMITADA
法人住所 sede : 澳門路環石排灣馬路金峰南岸第2座20樓D
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 99466 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門綠色空間有限公司
葡文 português : MACAU ECO PRO LIMITADA
英文 inglês : MACAU ECO PRO LIMITED
法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街28號新昌工業大廈12樓B室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 99467 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : G MIX一人有限公司
葡文 português : G MIX SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : G MIX LIMITED COMPANY
法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街169-F號祐華大廈地下
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 99468 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 利好投資有限公司
葡文 português : LI HAO INVESTIMENTO LIMITADA
英文 inglês : LI HAO INVESTMENT LIMITED
法人住所 sede : 澳門友誼大馬路207號新建業商業中心地下V

資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo : 99469 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新風工程有限公司
法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路149號激成工業中心第1期13樓F座
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo : 99470 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門壹捌零度爆谷有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE PIPOCA 180 GRAUS MACAU, LIMITADA
英文 inglês : 180 DEGREE POPCORN MACAO CO., LIMITED
法人住所 sede : 澳門青洲河邊馬路珠澳跨境工業區勵澳綜合大廈2樓204D
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo : 99471 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 嘉灝物流有限公司
葡文 português : KA HOU LOGÍSTICOS LIMITADA
英文 inglês : KA HOU LOGISTICS LIMITED
法人住所 sede : 澳門牧場街39-77號新城市工業大廈7樓C
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo : 99472 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 巴卡麗絲花藝設計有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE DESIGN FLORAL BACCAHARIS LIMITADA
英文 inglês : BACCAHARIS FLORAL DESIGN COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門漁翁街亨達大廈地下AE
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo : 99473 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 凱旋貿易有限公司
法人住所 sede : 澳門北京街230-246號澳門金融中心16樓K
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo : 99474 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 殷捷有限公司
葡文 português : HN VELOCIDADE, LIMITADA
英文 inglês : HN SPEED LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場21樓C Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.º 258, Edifício Kin Heng Long Plaza, 21.º andar C, em Macau
資本 capital : MOP\$1.000.000,00
登記編號 N.º do registo : 99475 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新一帶一路有限公司

葡文 português : NOVA CINTURÃO E ROTA LIMITADA

英文 inglês : NEW BELT AND ROAD COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門黑沙環新街162號建華大廈第4座地下F座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99476 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 金頁工程一人有限公司

葡文 português : GOLDEN LEAF ENGENHARIA SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : GOLDEN LEAF ENGINEERING LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔孫逸仙博士大馬路325號寶龍花園20樓F座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99477 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 嘉加一人有限公司

葡文 português : MNU SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : MNU COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門塔石街3-A號朗晴軒H座地下

資本 capital : MOP\$200.000,00

登記編號 N° do registo : 99478 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 瑪琪發展一人有限公司

葡文 português : MAKKIE DESENVOLVIMENTO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : MAKKIE DEVELOPMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門河邊新街280號豐順新村第3座地下A座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99479 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門潤達軟通科技有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE MACAU RUN DA RUAN TONG TECNOLOGIA, LIMITADA

英文 inglês : MACAO RUN DA RUAN TONG TECHNOLOGY LIMITED COMPANY

法人住所 sede : 澳門氹仔埃武拉街11號華寶花園地下F座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99480 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鳴朝音樂一人有限公司

葡文 português : ZOUNDER MÚSICA SOCIEDADE UNIPessoal LDA.

英文 inglês : ZOUNDER MUSIC LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路619號時代商業中心D12

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99481 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門翔然傳媒一人有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE MÉDIA XIANG & RAN MACAU SOCIEDADE UNIPessoal LDA.

英文 inglês : MACAO XIANG & RAN MEDIA COMPANY LTD.

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場誠豐商業中心10樓D-E座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99482 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 頌濠國際貿易及投資顧問有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO E CONSULTORIA DE INVESTIMENTO BRILHANTE INTERNACIONAL, LIMITADA

英文 inglês : BRILHANTE INTERNATIONAL TRADING AND INVESTMENT CONSULTANCY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心16樓B座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99483 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門紅刊聲光電科技有限公司

葡文 português : MACAU HONGKAN TECNOLOGIA ELECTRÓNICA ACÚSTICA E ÓPTICA LIMITADA

英文 inglês : MACAU HONGKAN ACOUSTIC OPTIC ELECTRONIC TECHNOLOGY LIMITED COMPANY

法人住所 sede : 澳門新口岸上海街175號中華總商會16樓C

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99484 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門紅刊教育發展中心有限公司

葡文 português : MACAU HONGKAN CENTRO DE DESENVOLVIMENTO EDUCACIONAL LIMITADA

英文 inglês : MACAU HONGKAN EDUCATION DEVELOPMENT CENTRE LIMITED COMPANY

法人住所 sede : 澳門新口岸上海街175號中華總商會16樓C

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99485 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 亞洲葡萄酒交易中心有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CENTRO DE COMÉRCIO DE VINHO DA ÁSIA LIMITADA

英文 inglês : ASIA WINE TRADING CENTER COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門路氹新城蓮花海濱大馬路金光大道星匯皇璽1座地下C室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99486 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 環球雪茄交易中心有限公司

葡文 português : CENTRO DE COMÉRCIO DE CHARUTO GLOBAL COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : GLOBAL CIGAR TRADING CENTER COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門路氹新城蓮花海濱大馬路金光大道星匯皇璽1座地下C室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99487 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 思海設計一人有限公司

葡文 português : KLIO DESENHO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : KLIO DESIGN LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367-371號京澳大廈15樓C

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99488 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 樂言教育一人有限公司

葡文 português : EDUCAÇÃO PRAZER, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

法人住所 sede : 澳門林茂海邊大馬路泉福翡翠第2座11樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99489 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門籽沐投資有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO CHI MUK, LIMITADA

英文 inglês : MACAU CHI MUK INVESTMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門聖德倫街427-439號皇朝廣場地下AO座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99490 (SO)

解散及因完成清算而消滅 dissolução e extinção pelo encerramento de liquidação

商業名稱 Firma

中文 chinês : 簡一(澳門)陶瓷工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA DE CERAMICA GANI (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : GANI (MACAU) CERAMICS ENGINEERING LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場181至187號光輝商業中心21樓I座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 42616 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門稻川町餐飲管理有限公司

葡文 português : GESTÃO DE RESTAURANTE MACAU DAOCHUANDING LIMITADA

英文 inglês : MACAU DAOCHUANDING RESTAURANT MANAGEMENT CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 79385 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鐵木新(澳門)工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA METANBER (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : METANBER (MACAU) ENGINEERING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門商業大馬路70號澳門財富中心5樓A座12041室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 60371 (SO)

商業名稱 Firma

葡文 português : CALZEDONIA MACAU SOCIEDADE UNIPessoAL LIMITADA

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路417-429號南灣商業中心17樓E座

資本 capital : MOP\$11.000.000,00

登記編號 N.º do registo : 68956 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 多維安全管理有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE GESTÃO DE SEGURANÇA TO WAI, LIMITADA

英文 inglês : DUO WEI SECURITY MANAGEMENT CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場159-207號光輝商業中心14樓F

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 94569 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 隨購有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE PICK N DROP LIMITADA

英文 inglês : PICK N DROP COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門黑沙環新街307號金海山花園第11座地下E座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 83506 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 滙準有限公司

葡文 português : FUSION LIMITADA

英文 inglês : FUSION LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367-371號京澳大廈17樓D

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 62237 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 晶工(澳門)一人有限公司

葡文 português : SEIKO (MACAU) SOCIEDADE UNIPessoAL LIMITADA

英文 inglês : SEIKO (MACAO) LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路599號羅德禮商業大廈1樓A座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 82337 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 偉亞(澳門)一人有限公司

葡文 português : GRAND ASIA (MACAU) SOCIEDADE UNIPessoAL LIMITADA

英文 inglês : GRAND ASIA (MACAO) LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路599號羅德禮商業大廈1樓B、C、D座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 86151 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 晶苑益力堅(澳門)一人有限公司

葡文 português : CRYSTAL ELEGANCE (MACAU) SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : CRYSTAL ELEGANCE (MACAO) LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路599號羅德禮商業大廈1樓B、C、D座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 82338 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 聯佳國際有限公司

葡文 português : LINK BEST INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : LINK BEST INTERNATIONAL LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心6樓V室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 38791 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 慧美坊有限公司

葡文 português : SALÃO DE SENHORA LIMITADA

英文 inglês : LADY STUDIO LIMITED

法人住所 sede : 澳門沙嘉都喇賈罷麗街13號添發大廈1樓E座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 58321 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 科佳科技工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA DE CIÊNCIA TECNOLÓGICA FO KAI LIMITADA

英文 inglês : COMPANY OF ENGINEERING TECHNOLOGICAL SCIENCE FO KAI LIMITED

法人住所 sede : 澳門騎士馬路63-69號678文創園7樓M座

資本 capital : MOP\$800.000,00

登記編號 N° do registo : 25542 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 華一科技(澳門)一人有限公司

葡文 português : WA YAT TECNOLOGIA MACAU SOCIEDADE UNIPessoal LDA.

英文 inglês : WA YAT TECHNOLOGY (MACAO) CO. LTD.

法人住所 sede : 澳門騎士馬路63-69號678文化創意園7樓M座

資本 capital : MOP\$40.000,00

登記編號 N° do registo : 80413 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 富力地產(澳門)有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE IMOBILIÁRIO R E F (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : R&F PROPERTIES (MACAU) COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場263號中土大廈6樓M及N座 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, nº 263, Edifício China Civil Plaza, 6º andar M e N, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 59918 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 雙梁投資有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO SHUANG LIANG, LIMITADA

英文 inglês : SHUANG LIANG INVESTMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600E號第一國際商業中心12樓05室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 51580 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 利圖一人有限公司

法人住所 sede : 澳門氹仔布拉干薩街442號濠景花園第30座翠菊苑11樓N

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 62336 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : VIGNERON國際一人有限公司

葡文 português : VIGNERON INTERNACIONAL, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : VIGNERON INTERNATIONAL LIMITED

法人住所 sede : Travessa de Sancho Pança, n.º 7, Edifício Si Hou, R/C, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 94746 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : VIGNERON (澳門)有限公司

葡文 português : VIGNERON (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : VIGNERON (MACAU), LIMITED

法人住所 sede : Travessa de Sancho Pança, n.º 7, Edifício Si Hou, R/C, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 65718 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 信德旅遊有限公司

葡文 português : SHUN TAK, SERVIÇOS DE VIAGENS LIMITADA

英文 inglês : SHUN TAK TRAVEL SERVICES LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場398號中航大廈11樓

資本 capital : MOP\$1.500.000,00

登記編號 N.º do registo : 18739 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中國兒童影業有限公司

葡文 português : CHINA FILHOS FILME LIMITADA

英文 inglês : CHINA CHILD FILM LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367-371號京澳大廈15樓C

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 68361 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門威華商貿一人有限公司

法人住所 sede : 澳門騎士馬路文創園678號3A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 92745 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門頑鐵體育有限公司

法人住所 sede : 澳門布魯塞爾街建興龍廣場建富閣12樓AB座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 98254 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門天通集團有限公司

葡文 português : GRUPO TOP TEAM MACAU LIMITADA

英文 inglês : TOP TEAM GROUP MACAU LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場335-341號獲多利中心11樓V座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 84531 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新京澳有限公司

葡文 português : NOVA PEQUIM MACAU, LIMITADA

英文 inglês : NEW BEIJING MACAU COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路187號澳門工業中心13樓A座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 22564 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 東發(澳門)工程一人有限公司

葡文 português : ENGENHARIA EASTWELL (MACAU) SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : EASTWELL (MACAU) ENGINEERING LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場4樓T座 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, nº 258, Edifício Praça Kin Heng Long, 4º andar T

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 56570 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門劑泰醫藥科技有限公司

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場336-342號誠豐商業中心10樓G、H室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 82142 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門光彩有限公司

葡文 português : SOCIEDADE KUONG CHOI (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : KUONG CHOI (MACAU) COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路187號澳門工業中心13樓A座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 57746 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 睿霖國際貿易有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE IOI LAM COMÉRCIO INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : IOI LAM INTERNATIONAL TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門營地大街140號紅窗門大廈5樓B

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 82683 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 美樂藥業(澳門)有限公司

葡文 português : MILOC FARMACÊUTICA (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : MILOC PHARMACEUTICAL (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場263號中土大廈6樓N座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 39493 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 藍色港灣投資(澳門)有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO (MACAU) BAIA AZUL, LIMITADA

法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場159-207號光輝商業中心14樓F

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 90266 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 康安投資有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTOS KANG AN LIMITADA

英文 inglês : KANG AN INVESTMENTS LIMITED

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路918號世界貿易中心12樓A—B座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 74175 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 科峰(澳門)化工有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE QUÍMICA KE FENG (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : KE FENG (MACAU) CHEMICAL CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場411-417號皇朝廣場12樓P&Q座

資本 capital : MOP\$200.000,00

登記編號 N.º do registo : 88655 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 銀杏科技一人有限公司

葡文 português : GINKGO TECNOLOGIAS SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : GINKGO TECHNOLOGIES LIMITED

法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街83號金沙大廈2樓A

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 83445 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門應龍科技有限公司

葡文 português : MACAU YINGLONG TECNOLOGIA COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : MACAU YINGLONG TECHNOLOGY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心5樓C

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 65566 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 國權投資顧問有限公司

法人住所 sede : 澳門南灣湖景大馬路796-818號財神商業中心7樓D

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 74279 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 兆華投資顧問有限公司

葡文 português : CONSULTORIA DE INVESTIMENTO CHEEVER LIMITADA

英文 inglês : CHEEVER INVESTMENT CONSULTING LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣湖景大馬路796-818號財神商業中心7樓D座

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 89203 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 國權地產有限公司

法人住所 sede : 澳門南灣湖景大馬路796-818號財神商業中心7樓D

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 74280 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 溢樺有限公司

葡文 português : YICK HUA LIMITADA

英文 inglês : YICK HUA COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心6樓V室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 41720 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 相實投資發展有限公司

葡文 português : SUN SUK INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO LIMITADA

英文 inglês : SUN SUK INVESTMENT & DEVELOPMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔海洋花園大馬路海洋花園李苑14樓G

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 42127 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 偉越集團有限公司

葡文 português : WEIYUE GRUPO LIMITADA

英文 inglês : WEIYUE GROUP CO., LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 95459 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 四美國際企業管理(澳門)有限公司

葡文 português : SI MEI SOCIEDADE INTERNACIONAL DE GESTÃO DE EMPRESA (MACAU) LIMITADA

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路409號中國法律大廈16樓B51 Avenida da Praia Grande, 409, China Law Building, 16º andar - B51, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 38894 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門盟雲全息科技有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE TECNOLOGIA HOLOGRÁFICA M-CLOUD VR MACAU LDA.

英文 inglês : M-CLOUD VR HOLOGRAM TECHNOLOGY MACAU LTD.

法人住所 sede : 澳門氹仔海洋花園大馬路522-526號海洋花園(榆苑,桂苑)3樓F座2E室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 87274 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門歡榆電力科技一人有限公司

法人住所 sede : 澳門氹仔南京街505號濠庭都會第10座8樓F

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 91205 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 卓成設施管理有限公司

葡文 português : CHASEN GESTÃO DE INSTALAÇÕES, LIMITADA

英文 inglês : CHASEN FACILITIES MANAGEMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場181-187號光輝(集團)商業中心21樓W-X Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, nºs 181-187, Centro Comercial do Grupo Brilhantismo, 21º andar W-X, em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 72545 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 億坤貿易有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMERCIAL IEK KUAN, LIMITADA

英文 inglês : IEK KUAN TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街126號怡德商業中心14樓F座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 67508 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門(中國)鑫坤黃金珠寶有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE OURO E JOALHARIA MACAU (CHINA) KAM KUAN, LIMITADA

英文 inglês : MACAU (CHINA) KAM KUAN GOLD JEWELLERY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門約翰四世大馬路28-30號金來大廈地下M及K座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 67524 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新強輝發展有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO SAN KEONG FAI, LIMITADA

英文 inglês : SAN KEONG FAI DEVELOPMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門十月初五日街3號

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 76059 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 晟邦物流一人有限公司

葡文 português : SHENG BANG LOGÍSTICA LIMITADA

英文 inglês : SHENG BANG LOGISTICS CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路第一國際商業中心11樓06室

資本 capital : MOP\$500.000,00

登記編號 N° do registo : 58769 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門澳嘉園食品有限公司

葡文 português : MACAU OKAYUN PRODUTOS ALIMENTOS LIMITADA

英文 inglês : MACAO OKAYUN FOOD LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 68877 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 龍騰國際有限公司

葡文 português : DRAGON RISING INTERNACIONAL, LIMITADA

英文 inglês : DRAGON RISING INTERNATIONAL CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路876號碧濤花園10H

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 16120 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 北北國際有限公司

葡文 português : BEI BEI INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : BEI BEI INTERNATIONAL COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路875號新安花園13樓T座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 37470 (SO)

商業名稱 Firma

羅馬拼音 romanização : HON TEK K'EI IP IAO HAN CONG SI

葡文 português : SOCIEDADE DE IMPORTAÇÃO - EXPORTAÇÃO HONDICK DE ARTIGOS ELETRÓNICOS E ATLÉTICOS, LIMITADA

英文 inglês : HONDICK ENTERPRISE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : Avenida da Amizade, n.º 75-91, 4.º andar "A", em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 2522 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 翊昇投資有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO EXPRESSWAY LIMITADA

英文 inglês : EXPRESSWAY INVESTMENT CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心9樓A Alameda Dr. Carlos D'Assumpcao, n.º 180, Edif. Tong Nam Ah Central Comercio, 9 andar A, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 75570 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 潘義泰生物科技有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE BIOTECNOLOGIA PAN YI TAI, LIMITADA

英文 inglês : PAN YI TAI BIOTECHNOLOGY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路576-600-J號第一國際商業中心8樓-07室

資本 capital : MOP\$1.000.000,00

登記編號 N.º do registo : 81816 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 家之味一人有限公司

葡文 português : EASY AND TASTY SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : EASY AND TASTY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔埃武拉街100-106號花城牡丹花園地下C座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 77554 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : S & K 專業體育有限公司

葡文 português : S & K DESPORTO PROFISSIONAIS LIMITADA

英文 inglês : S & K PROFESSIONAL SPORTS LIMITED

法人住所 sede : 澳門峽谷巷8號東華閣地下A

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 48183 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 芯動科技有限公司

葡文 português : TECNOLOGIA DINÂMICA PRINCIPAL LDA.

英文 inglês : INNOSILICON TECHNOLOGY CO. LTD.

法人住所 sede : 澳門氹星海大馬路105號金龍中心18樓K座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 80496 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 創新區塊鏈顧問有限公司

葡文 português : NOVO BLOCKCHAIN CONSULTORIA LDA.

英文 inglês : NEW BLOCKCHAIN ADVISORY LTD.

法人住所 sede : 澳門馬揸度博士大馬路679號南方工業大廈2座2樓C座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 72424 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 博宏易拓(澳門)有限公司

葡文 português : FAST VAST LIMITADA

英文 inglês : FAST VAST LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場17樓I室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 57668 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 晉耀國際會議展覽有限公司

葡文 português : SHINE CONFERÊNCIA INTERNACIONAL E EXPOSIÇÃO LIMITADA

英文 inglês : SHINE INTERNATIONAL CONFERENCE AND EXHIBITION LIMITED

法人住所 sede : 澳門板樟堂街16號I顯利商業中心7樓84室

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 78133 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 航加(澳門)有限公司

葡文 português : AERO PLUS (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : AERO PLUS (MACAU) COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 83464 (SO)

常設代表處之設立 criação de representação permanente

商業名稱 Firma

中文 chinês : NIKE中國控股香港有限公司(澳門分行)

葡文 português : NIKE CHINA GESTÃO DAS PARTICIPAÇÕES HK LIMITADA (SUCURSAL DE MACAU)

英文 inglês : NIKE CHINA HOLDING HK LIMITED (MACAU BRANCH)

法人住所 sede : Calçada de Santo Agostinho, n° 19, 7° andar A, C e D, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99303 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 浙江旺能環保有限公司澳門分公司

英文 inglês : ZHEJIANG WANGNENG ENVIRONMENT CO., LTD., MACAU BRANCH

法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場263號中土大廈6樓M及N座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99383 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 廣東君豪高科地下空間建設有限公司澳門分公司

葡文 português : CONSTRUÇÃO DO ESPAÇO SUBTERRÂNEOS DE JUNHAO ALTA TECNOLOGIA DE GUANGDONG LIMITADA - SUCURSAL DE MACAU

英文 inglês : GUANGDONG JUNHAO HIGH TECH UNDERGROUND SPACE CONSTRUCTION CO., LTD. - MACAU BRANCH

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$990.000,00

登記編號 N.º do registo : 99459 (SO)

法人住所之變更 mudança de sede

商業名稱 Firma

中文 chinês : 星玥貿易一人有限公司

法人住所 sede : 澳門和樂街67-71號宏德工業大廈第2期1樓E

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 97871 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 寶藥行藥品有限公司

葡文 português : BYH PRODUTOS FARMACÊUTICOS LIMITADA

英文 inglês : BYH PHARMACEUTICAL PRODUCTS COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔南京街73號花城利盛大廈第4座7樓X

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 95432 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 駿盈藥房有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE FARMÁCIA CHON IENG, LIMITADA

英文 inglês : CHON IENG PHARMACY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹星海大馬路249號恆基花園地下S座及閣樓

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 97916 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 華寶的士管理有限公司

葡文 português : GESTÃO DE TÁXI VAPOU LIMITADA

英文 inglês : VAPOU TAXI MANAGEMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔菜園路9號地下

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 43623 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 瀚錦(澳門)有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE HAN JIN (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : HAN JIN (MACAO) COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門上海街175號中華總商會大廈14樓A座

資本 capital : MOP\$500.000,00

登記編號 N.º do registo : 73968 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 偉鴻行工程(澳門)有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA WAI HUNG HONG (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : WAI HUNG HONG ENGINEERING (MACAU) CO., LTD

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場(興海閣,建富閣)16樓G·H

資本 capital : MOP\$500.000,00

登記編號 N° do registo : 21283 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 綠營康餐飲管理有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE ADMINISTRAÇÃO DE RESTAURAÇÃO VNH LIMITADA

英文 inglês : VNH FOOD AND BEVERAGE MANAGEMENT CO. LTD.

法人住所 sede : 澳門俊秀圍14號仁康樓地下B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 76058 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 傲華商業顧問有限公司

葡文 português : COSVA CONSULTADORIA COMERCIAL LIMITADA

英文 inglês : COSVA COMMERCIAL CONSULTANCY LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街230-246號澳門金融中心10樓J座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 73798 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : OCT專業顧問有限公司

葡文 português : OCT CONSULTADORIA PROFISSIONAL LIMITADA

英文 inglês : OCT PROFESSIONAL CONSULTANCY LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街230-246號金融中心10樓J座

資本 capital : MOP\$26.000,00

登記編號 N° do registo : 47788 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 華士古翻譯有限公司

葡文 português : VASCO TRADUÇÃO LIMITADA

英文 inglês : VASCO TRANSLATION LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街230-246號澳門金融中心10樓J座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 73795 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : OCT集團有限公司

葡文 português : OCT GRUPO LIMITADA

英文 inglês : OCT GROUP LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街230-246號澳門金融中心10樓J座

資本 capital : MOP\$26.000,00

登記編號 N° do registo : 82910 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 大志建築有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO TAI CHI LIMITADA

英文 inglês : TAI CHI CONSTRUCTION COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場336-342號誠豐商業中心10樓P,Q,R室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 59699 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 聖基茨投資澳門有限公司

葡文 português : SKIPA INVESTIMENTO MACAU LIMITADA

英文 inglês : SKIPA INVESTMENT MACAU LIMITED

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路1023號南方大廈1樓S2室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 57271 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 聖克里斯托弗和尼維斯商務服務中心有限公司

葡文 português : CENTRO DE SERVIÇO DE NEGÓCIOS DE ST. CHRISTOPHER AND NEVIS LIMITADA

英文 inglês : ST. CHRISTOPHER AND NEVIS BUSINESS SERVICE CENTER LIMITED

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路1023號南方大廈1樓S2室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 57270 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門遊船發展有限公司

葡文 português : MACAU DESENVOLVIMENTO EM NAVIO TURÍSTICO, LIMITADA

英文 inglês : MACAU CRUISE DEVELOPMENT CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場181-187號光輝集團商業中心9樓U、V及W座

資本 capital : MOP\$18.000.000,00

登記編號 N.º do registo : 39685 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 一定得一人有限公司

法人住所 sede : 澳門水坑尾街78號中建商業大廈13樓B座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 98683 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門美福福裝修工程有限公司

法人住所 sede : 澳門工匠巷14-D號合興樓地下A座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 61047 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 太東有限公司-澳門離岸商業服務

葡文 português : PACIFIC EAST LIMITADA - COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU

英文 inglês : PACIFIC EAST LIMITED - MACAO COMMERCIAL OFFSHORE

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場411-417號皇朝廣場21G

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 18780 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 極品汽車美容中心有限公司

葡文 português : CENTRO BELEZA AUTOMÓVEL KEK PAN LIMITADA

英文 inglês : LEGEND AUTOMOBILE CAR CARE CENTRE LTD.

法人住所 sede : 澳門黑沙環第六街7號永昌工業大廈地下A舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 28949 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 易思科技有限公司

葡文 português : EYZ TECNOLOGIA LIMITADA

英文 inglês : EYZ TECHNOLOGY LIMITED

法人住所 sede : 澳門筷子基街東方海岸第2座16樓Q

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 72471 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 精神酒業有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE BEBIDAS ALCOÓLICAS SPIRITS UP LIMITADA

英文 inglês : SPIRITS UP ALCOHOLIC BEVERAGE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門賈伯樂提督街146號栢威大廈2座9樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 87121 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 小確幸餐飲有限公司

法人住所 sede : 澳門勞動節街161-253號廣福祥花園(第一、二、三、四、五、五、六、七、八座)地下B座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 77254 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 泰利建築有限公司

葡文 português : TAI LEI - CONSTRUÇÃO CIVIL, LIMITADA

英文 inglês : TAI LEI CONSTRUCTION COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門高樓街26號鴻輝大廈地下C座1號室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 15907 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 明霖一人有限公司

法人住所 sede : 澳門荷蘭園正街86號蘭苑大廈地下A舖

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 46300 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 景科建築工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA STARGAZER LIMITADA

英文 inglês : STARGAZER CONSTRUCTION AND ENGINEERING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門氹仔拉哥斯街75-81號海怡花園第1座9樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 81995 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 東方成悅健康科技服務一人有限公司

法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路47—53號澳門廣場11樓N座131室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 93580 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 金翠盈有限公司

法人住所 sede : 澳門爹利仙拿姑娘街24號信謙大廈地下CB

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 72360 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 海中金進出口貿易一人有限公司

葡文 português : EMPRESA COMERCIAL DE IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO DE HAIZHONGJIN SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : HAIZHONGJIN IMPORT AND EXPORT TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門海港街63號國際中心I(第1座)地下CR座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 88814 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 信銘國際貿易有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE COMÉRCIO INTERNACIONAL SHUN MENG, LIMITADA

英文 inglês : SHUN MENG INTERNATIONAL TRADING COMPANY, LIMITED

法人住所 sede : 澳門勞動節大馬路358號金海山第11座地下E座

資本 capital : MOP\$500.000,00

登記編號 N.º do registo : 98199 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中法技術方案(澳門)有限公司

葡文 português : SOLUÇÕES TÉCNICAS SINO-FRANCESAS (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : SINO FRENCH TECHNICAL SOLUTIONS (MACAO) LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路409號中國法律大廈21樓 Avenida da Praia Grande, n.º 409, Edifício China Law, 21.º andar, em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 49940 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 印冠投資一人有限公司

葡文 português : MOONCREST INVESTIMENTO, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : MOONCREST INVESTMENTS LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場336號誠豐商業中心17樓P座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 52553 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 萬菱機電設備(澳門)有限公司

葡文 português : WERLY EQUIPAMENTO DE ELETROMECHANICO (MACAU) COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : WERLY ELECTROMECHANICAL EQUIPMENT (MACAU) COMPANY LTD.

法人住所 sede : 澳門水坑尾街184-198號方圓廣場10A

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 89818 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 海月共享服務有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE PARTILHA DE SERVIÇOS MAR E LUA, LDA.

英文 inglês : SEAMOON SHARED SERVICE CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門馬交石炮台馬路昌龍工業大廈4樓D座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 79511 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 銷冠地產發展有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE DESENVOLVIMENTO DE FOMENTO PREDIAL CAMPEÃO DE VENDAS, LIMITADA

英文 inglês : TOP SALE PROPERTY DEVELOPMENT LTD.

法人住所 sede : 澳門羅馬街185號恆基花園地下AF舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 80601 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 潤柏(澳門)有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE POMAR (MACAU) LIMITADA

法人住所 sede : 澳門關閘廣場新寶花園29樓R

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 94188 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 安誠置業有限公司

葡文 português : PRUDENTIAL PROPRIEDADE LIMITADA

英文 inglês : PRUDENTIAL PROPERTIES LIMITED

法人住所 sede : 澳門路環客商街5號至9號地下

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 66385 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門玄明園文化傳播有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMUNICAÇÃO DE CULTURA MACAU XUAN MING YUAN, LIMITADA

英文 inglês : MACAO XUAN MING YUAN CULTURAL COMMUNICATION COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路619號時代商業中心12樓1210室

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 95580 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 1 4 ALL一人有限公司

葡文 português : 1.4 ALL SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : 1.4 ALL LIMITED

法人住所 sede : Avenida Panorâmica do Lago Nam Van, n.º 818, Fortuna Business Center, 17E em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 70121 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門聖德芬有限公司

葡文 português : SANTAFE MACAU LDA.

英文 inglês : SANTAFE MACAU LTD.

法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路26-54B號中福商業中心11樓B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 96038 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 傲創娛樂製作有限公司

葡文 português : ULTRA PRODUÇÃO DE ENTRETENIMENTO LIMITADA

英文 inglês : ULTRA ENTERTAINMENT PRODUCTION COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路26-54B號中福商業中心11樓C03室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 63819 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 傲創貿易有限公司

葡文 português : PROUD COMERCIAL LIMITADA

英文 inglês : PROUD TRADING LTD.

法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路26-54B號中福商業中心11樓B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 96039 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 飛翹廣告策劃有限公司

葡文 português : FEI AO AGENCIA DE PUBLICIDADE LDA.

英文 inglês : FIO ADVERTISING CO. LTD.

法人住所 sede : 澳門高園街147至151號柏苑地下A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 25594 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 傲廣告公關策劃有限公司

葡文 português : PROUD PUBLICIDADE E RELAÇÕES PÚBLICAS EMPRESA LIMITADA

英文 inglês : PROUD ADVERTISING AND PUBLIC RELATION COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路26-54B號中福商業中心11樓C02室

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 25100 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 噴畫皇廣告製作有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE PUBLICIDADE PRODUÇÃO BANDEIRA REI LIMITADA

英文 inglês : BANNER KING ADVERTISING PRODUCTION COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路26-54B號中福商業中心11樓C04室

資本 capital : MOP\$27.000,00

登記編號 N° do registo : 40681 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 銘基清潔及物業管理有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ADMINISTRAÇÃO DE PROPRIEDADES E SERVIÇOS DE LIMPEZA MENG KEI, LIMITADA

英文 inglês : MENG KEI CLEANING AND PROPERTY MANAGEMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門黑沙環第五街1號A文豐工業大廈5樓502室

資本 capital : MOP\$500.000,00

登記編號 N° do registo : 65864 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 名古屋日本食品有限公司

葡文 português : NAGOYA NIPPON COMIDA LIMITADA

英文 inglês : NAGOYA NIPPON FOOD LIMITED

法人住所 sede : 澳門路環石排灣馬路金峰南岸金柏峰8樓E

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 85536 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : KIZTOPIA 澳門控股一人有限公司

葡文 português : KIZTOPIA MACAU GESTÃO DE PARTICIPAÇÕES SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : KIZTOPIA MACAU HOLDING CO., LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔海洋花園大馬路522-526號榆苑/桂苑大廈(海洋廣場)3樓E&F座2 309室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 97869 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 穩建供應鏈(澳門)有限公司

葡文 português : WINKEY CADEIA DE FORNECIMENTO (MACAU) LDA.

英文 inglês : WINKEY SUPPLY CHAIN (MACAO) LTD.

法人住所 sede : 澳門工業園南街80—92號君華天地工貿中心2樓B區

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 81288 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 888澳門航空有限公司

葡文 português : 888 MACAU COMPANHIA AÉREA, LIMITADA

英文 inglês : 888 MACAU AIRLINES LIMITED

法人住所 sede : Av. Marginal de Lam Mau, nº 464, Edif. Son Kit Garden, 10º andar D, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 50000 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 蓮花航空有限公司

葡文 português : LÓTUS COMPANHIA AÉREA, LIMITADA

英文 inglês : LOTUS AIRLINES, LIMITED

法人住所 sede : Av. Marginal de Lam Mau, nº 464, Edif. Son Kit Garden, 10º andar D, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 54473 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 冠軍澳之味國際食品廠有限公司

葡文 português : CAMPEÃO AUZHIWEI FABRICA DE PRODUTOS ALIMENTARES INTERNACIONAIS LDA.

英文 inglês : CHAMPION AUZHIWEI INTERNATIONAL FOOD FACTORY CO. LTD.

法人住所 sede : 澳門圓台街75-101號中紡工業大廈第1座11樓B座

資本 capital : MOP\$120.000,00

登記編號 N.º do registo : 71561 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鼎豐集團有限公司

葡文 português : GRUPO DING FENG LDA.

英文 inglês : DING FENG GROUP CO. LTD.

法人住所 sede : 澳門圓台街75-101號中紡工業大廈第1座11樓A座

資本 capital : MOP\$2.000.000,00

登記編號 N.º do registo : 38403 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 恆發餐飲管理有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE GESTÃO DE RESTAURAÇÃO HANG FAT LIMITADA

英文 inglês : HANG FAT FOOD & BEVERAGE MANAGEMENT CO. LTD.

法人住所 sede : 澳門氹仔埃武拉街太子花城第1座麗新閣9樓D座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 21540 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門方圓創意有限公司

葡文 português : FONG UN CRIATIVO MACAU LIMITADA

英文 inglês : FONG UN CREATIVE MACAU LIMITED

法人住所 sede : 澳門路環石排灣馬路擎天匯第7座20樓D座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 93097 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 未設計有限公司

葡文 português : DESIGN SEM TÍTULO, LDA.

英文 inglês : UNTITLED DESIGN, LTD.

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場335-341號獲多利大廈9樓O及P

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 64506 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 百世系統工程有限公司

葡文 português : BAX SISTEMA ENGENHARIA LDA.

英文 inglês : BAX SYSTEM ENGINEERING LTD.

法人住所 sede : 澳門馬揸度博士大馬路431-487號南豐工業大廈第1期4樓A座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 78751 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳迷商業技術有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE TECNOLOGIAS DO NEGÓCIO DE OURMI LIMITADA

英文 inglês : OURMI BUSINESS TECHNOLOGIES LIMITED

法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路26-28號中福商業中心7樓G

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 53455 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 睿智蓮花公關服務有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE SERVIÇOS DE RELAÇÕES PÚBLICAS WISDOM LOTUS LIMITADA

英文 inglês : WISDOM LOTUS PUBLIC RELATION SERVICE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場322-362號誠豐商業中心10樓D-E座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 76788 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 智勵教育有限公司

葡文 português : ZHIING EDUCAÇÃO LIMITADA

英文 inglês : ZHIING EDUCATION CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路中福商業中心7樓G

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 70472 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳迷傳媒有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE MEDIA DE OURMI LIMITADA

英文 inglês : OURMI MEDIA LIMITED

法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路26-28號中福商業中心7樓G

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 55742 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 金圖教育有限公司

葡文 português : KINGTWO EDUCAÇÃO LIMITADA

英文 inglês : KINGTWO EDUCATION CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路26-28號中福商業中心7樓G

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 70473 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 紅星卓智投資有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO RED STAR I ONE LIMITADA

英文 inglês : RED STAR I ONE INVESTMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路47號澳門廣場8樓I座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 72425 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 依然美有限公司

法人住所 sede : 澳門祐漢新村第八街21號康和廣場商場地下T舖

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 93895 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 同匯雲倉集團發展有限公司

葡文 português : GRUPO DE DESENVOLVIMENTO DE ARMAZENAMENTO EM NUVEM TONG HUI, LIMITADA

英文 inglês : TONG HUI CLOUD-WAREHOUSE GROUP DEVELOPMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門高利亞海軍上將大馬路41號激成工業大廈第3期7樓T座02號室

資本 capital : MOP\$1.000.000,00

登記編號 N.º do registo : 90352 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 瀛海船務(澳門)有限公司

葡文 português : NAVIOS YONHAP (MACAU) LDA.

英文 inglês : YING HAI SHIPPING (MACAU) CO. LTD.

法人住所 sede : 澳門高利亞海軍上將大馬路41號激成工業大廈第3期7樓T座02號室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 65903 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 樂潔環保清潔有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE LIMPEZA ECOLÓGICA LOK KIT, LDA.

英文 inglês : LOK KIT ENVIRONMENTAL CLEANING CO. LTD.

法人住所 sede : 澳門看台街305-311號翡翠廣場地下AQ座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 74986 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 逸興建築裝修工程有限公司

法人住所 sede : 澳門看台街305-311號翡翠廣場地下AX座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 57405 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新東江貿易一人有限公司

葡文 português : XIN DONG JIANG COMÉRCIO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : XIN DONG JIANG TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門祐漢新村第四街73號黃金商場閣樓B座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 90524 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 億京科技一人有限公司

法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心15樓B室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 77331 (SO)

商業名稱 Firma

葡文 português : IMAGINE 8, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

法人住所 sede : Rua 5 do Bairro da Areia Preta n° 1, Edifício MF Cowinworks, 4° andar sala 405, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 59038 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : MATCHPOINT投資及顧問有限公司

葡文 português : MATCHPOINT - INVESTIMENTOS E CONSULTADORIA LIMITADA

英文 inglês : MATCHPOINT - INVESTMENTS AND CONSULTING LIMITED

法人住所 sede : Rua 5 do Bairro da Areia Preta n° 1, Edifício MF Cowinworks, 4° andar sala 405, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 96404 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : JOSI EAGLE一人有限公司

葡文 português : JOSI EAGLE SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : JOSI EAGLE LIMITED

法人住所 sede : Rua 5 do Bairro da Areia Preta n° 1, Edifício MF Cowinworks, 4° andar sala 405, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 85418 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 超航貿易一人有限公司

葡文 português : CHAO HANG COMÉRCIO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : CHAO HANG TRADE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門黑沙環慕拉士大馬路南嶺工業大廈3/C

資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo : 95195 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 信實地產有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE FOMENTO PREDIAL LOYALTY LIMITADA

英文 inglês : LOYALTY REAL ESTATE LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場18樓E室

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 53686 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 盛賢投資有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO SHING IN, LIMITADA

英文 inglês : SHING IN INVESTMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路619號時代商業中心9樓902A室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 91650 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : IU婚禮有限公司

法人住所 sede : 澳門亞美打街7號泉美樓地下A室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 83690 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 智才貿易有限公司

葡文 português : INTALENCE EDUCAÇÃO E TURISMO LIMITADA

英文 inglês : INTALENCE EDUCATION AND TOURISM LIMITED

法人住所 sede : 澳門黑沙環海邊馬路496號南華新邨第7座17樓E

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 93215 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 紳宇美容美髮有限公司

葡文 português : SAN U BELEZA E CABELO LIMITADA

英文 inglês : SAN U BEAUTY & HAIR COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門渡船街39A號德寶大廈地下A座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 94904 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 美琳集團有限公司

葡文 português : MAYLIN GRUPO LIMITADA

英文 inglês : MAYLIN GROUP LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣湖景大馬路810號7H

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 80104 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 方盛有限公司

葡文 português : DSL LIMITADA

英文 inglês : DSL LIMITED

法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n° 409, China Law Building, 16/Fl., em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 26859 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 飛翱廣告策劃有限公司

葡文 português : FEI AO AGENCIA DE PUBLICIDADE LDA.

英文 inglês : FIO ADVERTISING CO. LTD.

法人住所 sede : 澳門高園街147至151號柏苑地下A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 25594 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 廣東貝林能源設備有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE EQUIPAMENTO DE ENERGIA GUANGDONG BEILIN LIMITADA

英文 inglês : GUANGDONG BEILIN ENERGY EQUIPMENT CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門黑沙環馬路17號江海花園地下G舖

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 97984 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 科匠工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA VULCAN LIMITADA

英文 inglês : VULCAN ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街126號怡德商業中心17樓A座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 98094 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新啟迪教育一人有限公司

葡文 português : INSPIRA NOVO EDUCAÇÃO SOCIEDADE UNIPESSOAL LDA.

英文 inglês : INSPIRE NEW EDUCATION LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬交石斜坡(黑沙環斜路)1-25號新益花園第3座地下A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 82164 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門普瑞純證有限公司

葡文 português : PURE MACAU, LDA.

英文 inglês : MACAU PURE CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門田畔街錦運大廈7B地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 94400 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 止時影像製作工作室有限公司

法人住所 sede : 澳門提督馬路123號協華工業大廈3樓AK室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 98791 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 天利飲食管理有限公司

葡文 português : TIN LEI GESTÃO DE RESTAURAÇÃO LDA.

英文 inglês : TIN LEI CATERING MANAGEMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門花王堂斜巷2-B號添麗大廈地下D座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 40715 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 浩宸國際有限公司

葡文 português : HOLD CHANCE INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : HOLD CHANCE INTERNATIONAL LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅馬街恆基花園第2座10I

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 82992 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 莆田工程(澳門)有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA (MACAU) POU TIN LIMITADA

英文 inglês : PUTIAN ENGINEERING (MACAO) COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門祐漢新村第四街42號祐成工業大廈第2期4樓C座08室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 81702 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 協鑫工程(澳門)有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA (MACAU) HIP KAM, LIMITADA

英文 inglês : XIEXIN ENGINEERING (MACAO) COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門祐漢新邨第四街42號佑成工業大廈第2期4樓C座20室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 73451 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新進海產(澳門)有限公司

葡文 português : PRODUTOS MARINHOS NEWTON (MACAU) LDA.

英文 inglês : NEWTON (MACAO) MARINE PRODUCTS CO. LTD.

法人住所 sede : 澳門惠愛街41號通利工業大廈4樓C座4L室

資本 capital : MOP\$300.000,00

登記編號 N.º do registo : 31083 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 金海灣國際投資發展有限公司

法人住所 sede : 澳門南灣馬統領街32號廠商會大廈16樓C—D座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 84217 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 黑山一人有限公司

法人住所 sede : 澳門南灣馬統領街32號廠商會大廈16樓C-D座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 76824 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新順興隆地產貿易有限公司

法人住所 sede : 澳門黑沙環中街881號海上居第1座12樓N

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 60698 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 創新餐飲管理有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE GESTÃO DA RESTAURAÇÃO CHONG SUN LIMITADA

英文 inglês : CHONG SUN CATERING MANAGEMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔偉龍馬路科技大學O座地下4號舖

資本 capital : MOP\$800.000,00

登記編號 N° do registo : 82365 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 賣飛佛店有限公司

葡文 português : MINHA VIVA LOJA, LIMITADA

英文 inglês : MY VIVA STORE LIMITED

法人住所 sede : 澳門伯多祿局長街(白馬行)20-B號雅明閣地庫V座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 94310 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : A & D 科技有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE TECNOLOGIA A E D LIMITADA

英文 inglês : A & D TECHNOLOGY LIMITED

法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街86F地下B4座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 61138 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 濠順裝修工程有限公司

葡文 português : HAO SHUN DECORAÇÃO ENGENHARIA LIMITADA

英文 inglês : HAO SHUN DECORATION ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門福安街14號華蘭台第2座地下P座

資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo : 57223 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 艾兒文化創意有限公司
法人住所 sede : 澳門氹仔海洋花園大馬路海洋花園牡丹苑21樓E
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo : 79930 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 萬寶盛華服務(澳門)有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE SERVIÇOS MANPOWER (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : MANPOWER SERVICES (MACAU) LIMITED
法人住所 sede : 澳門昇平圍(昇平里)7號方圓廣場14A
資本 capital : MOP\$300.000,00
登記編號 N.º do registo : 28435 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 變咩有限公司
葡文 português : SER ALGO DE MACAU LDA.
英文 inglês : BE STH FROM MACAO CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門氹仔地堡街泉福新邨偉展閣5樓AC座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo : 84672 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 隆益益供應鏈科技(澳門)有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE CADEIA DE FORNECIMENTOS E TECNOLOGIA LONG YI YI (MACAU),LDA.
英文 inglês : LONG YI YI SUPPLY CHAIN TECHNOLOGY (MACAO), LTD.
法人住所 sede : 澳門北京街230-246號澳門金融中心10樓J座
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo : 89645 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 盈桑地產有限公司
葡文 português : AGÊNCIA IMOBILIÁRIA YENG SAN LIMITADA
英文 inglês : YENG SAN REAL ESTATES COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門蓮莖巷20-A號慶昌大廈地下A座
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo : 20040 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 國泰娛樂有限公司
葡文 português : KOK THAI ENTRETENIMENTO LDA.
英文 inglês : KOK THAI ENTERTAINMENT LTD.
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場160-166號東南亞商業中心地下K,L,M舖地下連閣樓
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo : 36234 (SO)

商業名稱 Firma

葡文 português : W.C.S. - SERVIÇOS DE GESTÃO, LDA.

法人住所 sede : Avenida da Amizade, n° 555, Edifício New Orient Landmark, 16° andar, sala 1609, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 42815 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 曙光家居設計裝飾工程(澳門)有限公司

葡文 português : PRIMEIRA LUZ DA MANHÃ ENGENHARIA DE DESIGN E DECORAÇÃO DE CASAS (MACAU) LDA.

英文 inglês : FIRST MORNING LIGHT HOME DESIGN AND DECORATION ENGINEERING (MACAU) CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路1023號南方大廈3樓X座

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 58975 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 白分創意文化有限公司

葡文 português : 50 POR CENTO BRANCO CULTURA CRIATIVA LIMITADA

英文 inglês : 50 PERCENT WHITE CREATIVE CULTURE LIMITED

法人住所 sede : 澳門筷子基和樂園5-49號宏佳工業大廈3D-B1室

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 90784 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 故事不死文化創意有限公司

葡文 português : HISTÓRIA ETERNA - CRIATIVIDADE CULTURAL, LDA.

英文 inglês : ETERNAL STORY CULTURAL CREATIVITY, LTD.

法人住所 sede : 澳門氹仔柯維納馬路374A-410號南新第1座地下H舖

資本 capital : MOP\$82.000,00

登記編號 N° do registo : 90345 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門尚攀戶外有限公司

葡文 português : ASSCENT A CÚPULA EXTERIOR DE MACAU LIMITADA

英文 inglês : ASCENT TO SUMMIT OUTDOOR MACAO LTD.

法人住所 sede : 澳門沙梨頭巷9B號銀星花園地下B舖

資本 capital : MOP\$452.000,00

登記編號 N° do registo : 60701 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新豐源珠寶有限公司

法人住所 sede : 澳門路氹連貫公路新濠影滙L1層1293

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 91122 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 車世代汽車有限公司

葡文 português : AGÊNCIA DE AUTOMÓVEIS GENERATION LIMITADA

英文 inglês : AUTO GENERATION LIMITED

法人住所 sede : 澳門黑沙環中街1059號君悅灣商業廣場地下D舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 22357 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 易特科城有限公司

葡文 português : ETEKCITY COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : ETEKCITY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸北京街244-246號澳門金融中心5樓H座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 76385 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 天樞貿易有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO DUBHE LIMITADA

英文 inglês : DUBHE TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門約翰四世大馬路28號金來大廈地下M座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 91971 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中東建築工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA ZHONG DONG LIMITADA

英文 inglês : ZHONG DONG CONSTRUCTION AND ENGINEERING LIMITED

法人住所 sede : 澳門上海街175號澳門中華總商會大廈16樓E室

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 91126 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 非非國際有限公司

葡文 português : FEI FEI INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : FEI FEI INTERNATIONAL LIMITED

法人住所 sede : 澳門倫敦街7號東南亞商業中心8樓M座

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 22875 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 史達嘉檢測(澳門)有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE EXAME STANGER (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : STANGER (MACAU) TESTING LIMITED

法人住所 sede : 澳門上海街175號澳門中華總商會大廈11樓K座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 20487 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 甘氏海島工商服務有限公司

葡文 português : KCOMT ILHAS SERVIÇOS COMERCIAL LIMITADA

法人住所 sede : 澳門水坑尾街202號婦聯大廈6樓B室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 14655 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鈦城工程有限公司

葡文 português : TOP LEVEL ENGENHARIA LIMITADA

英文 inglês : TOP LEVEL ENGINEERING LIMITED

法人住所 sede : 澳門水坑尾街202號婦聯大廈6樓B室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 60799 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 穎佳工程(澳門)有限公司

葡文 português : EAGLE WINGS ENGENHARIA (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : EAGLE WINGS ENGINEERING (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門水坑尾街202號婦聯大廈6樓B室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 42843 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 廣盈數碼科技有限公司

葡文 português : GRAND CENTURY DIGITAL TECNOLOGIA, LIMITADA

英文 inglês : GRAND CENTURY DIGITAL TECHNOLOGY CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門水坑尾街202號婦聯大廈6樓B室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 37665 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新友好工程(澳門)有限公司

葡文 português : NEW YAU HO ENGENHARIA (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : NEW YAU HO ENGINEERING (MACAU) LTD.

法人住所 sede : 澳門水坑尾街202號婦聯大廈6樓B室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 37651 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 卓達科技工程(澳門)有限公司

葡文 português : SMART-TECH TECNOLOGIA ENGENHARIA (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : SMART-TECH ENGINEERING (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門水坑尾街202號婦聯大廈6樓B室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 31746 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 迪圖工程(澳門)有限公司

葡文 português : DDL ENGENHARIA (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : DDL CONTRACTING (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門水坑尾街202號婦聯大廈6樓B室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 30018 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 沈陽北方建設(澳門)有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE CONSTRUÇÃO CIVIL DO NORTE SHENYANG (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : SHENYANG NORTH CONSTRUCTION (MACAU) CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門水坑尾街202號婦聯大廈6樓B室

資本 capital : MOP\$500.000,00

登記編號 N.º do registo : 63929 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 喜一知貿易一人有限公司

葡文 português : COMÉRCIO DE XIYIZHI SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : XIYIZHI TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門果欄圍2C萬邦大廈地下C座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 96766 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 藍瑞投資發展有限公司

葡文 português : BLUE HARMONY INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO LIMITADA

英文 inglês : BLUE HARMONY INVESTMENT & DEVELOPMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門飛南第街101號獲多利大廈地下U座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 67004 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 盈兆會展服務有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE SERVIÇOS DE EXPOSIÇÕES DE EVENTOS WINSIU, LIMITADA

英文 inglês : WINSIU EVENTS & EXHIBITIONS SERVICES COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門高利亞海軍上將大馬路41號激成工業中心第3期5樓Y

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 75739 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 三洋油脂食品(澳門)有限公司

葡文 português : SANYO COMIDA GORDUROSA (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : SANYO OIL FOOD (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門提督馬路通利工業大廈4樓C座4W及4V室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 78014 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : S&V文化傳播有限公司

葡文 português : S&V COMUNICAÇÕES DE CULTURA LIMITADA

英文 inglês : S&V CULTURAL COMMUNICATIONS LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔南京街201號太子花城麗彩閣39樓P座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 57654 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 國泰工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA CATHAY LIMITADA

英文 inglês : CATHAY ENGINEERING LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場336-342號誠豐商業中心8樓A室

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 71483 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 房信通有限公司

葡文 português : FONG SON TUNG COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : FONG SON TUNG COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門牧場街61號新城市工業大廈1樓H座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 56348 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 紫荊牌有限公司

葡文 português : BAUHINIA COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : BAUHINIA BRAND CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門麻子街10號地下

資本 capital : MOP\$68.000,00

登記編號 N° do registo : 96357 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 華石建材工程一人有限公司

法人住所 sede : 澳門麻子街10號地下

資本 capital : MOP\$68.000,00

登記編號 N° do registo : 67407 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 文創印刷設計一人有限公司

法人住所 sede : 澳門麻子街10號1樓

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 67406 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 拉拉貨汽車平台有限公司

葡文 português : PLATAFORMA DO CARRO DA LA LA HUO LIMITADA

英文 inglês : LA LA HUO CAR PLATFORM LIMITED

法人住所 sede : 澳門麻子街10號地下

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 92293 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 眾達汽車有限公司

葡文 português : CHONG DA AUTOMÓVEIS LIMITADA

英文 inglês : CHONG DA CARS LIMITED

法人住所 sede : 澳門麻子街10號地下

資本 capital : MOP\$68.000,00

登記編號 N.º do registo : 93898 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 正方物流工程有限公司

葡文 português : ENGENHARIA LOGÍSTICA DIMENSIONAL LIMITADA

法人住所 sede : 澳門青洲河邊馬路996-1056號地下

資本 capital : MOP\$40.000,00

登記編號 N.º do registo : 38839 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳潤華貿易投資有限公司

葡文 português : OU ION WA AGÊNCIA COMERCIAL E INVESTIMENTOS COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : OU ION WA TRADE AND INVESTMENT CO. LTD.

法人住所 sede : 澳門高利亞海軍上將大馬路41號激成工業中心9樓U座A室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 89202 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳潤智聯投資置業管理有限公司

葡文 português : OU ION CHI LUN INVESTIMENTO E GESTÃO IMOBILIÁRIA, LDA.

英文 inglês : OU ION CHI LUN INVESTMENT PROPERTY MANAGEMENT CO. LTD.

法人住所 sede : 澳門高利亞海軍上將大馬路41號激成工業中心9樓U座A室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 97425 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 建誠機電工程有限公司

葡文 português : KIN SENG ENGENHARIA ELECTROMECHANICA, LDA.

英文 inglês : KIN SENG ELECTROMECHANICAL ENGINEERING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街117-121號利昌大廈10樓D座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 55859 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 國游集團有限公司

葡文 português : C T G GRUPO LIMITADA

英文 inglês : C T G GROUP LIMITED

法人住所 sede : 澳門菜園涌北街濠江花園第1座百合閣57號地下O

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 61534 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 收藏家車庫有限公司

葡文 português : GARAGEM DO COLECTOR COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : COLLECTOR'S GARAGE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅德禮將軍街1-A號宏益大廈地下D座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 70000 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 集美娛樂有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE ENTRETENIMENTOS JIMEI, LDA.

英文 inglês : JIMEI ENTERTAINMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場249-255號中土大廈17樓E

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 32546 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 世典萬展(澳門)一人有限公司

葡文 português : SARDINEMARGIN (MACAU), SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : SARDINEMARGIN (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門筷子基北街799-837號半島22樓H

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 90095 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 永安假期(澳門)有限公司

葡文 português : AGÊNCIA DE WING ON HOLIDAYS (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : WING ON HOLIDAYS (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路555號澳門置地廣場23樓2302室

資本 capital : MOP\$1.300.000,00

登記編號 N° do registo : 11363 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 奕康有限公司

葡文 português : YI KON LIMITADA

英文 inglês : YI KON COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬揸度博士大馬路431-487號南豐工業大廈第2期1樓H座04室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 94381 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : K THREE IDEA有限公司

葡文 português : K THREE IDEA LIMITADA
英文 inglês : K THREE IDEA COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門鴨涌馬路茵豪薈110號地下O
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo : 43942 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 特速快運有限公司
葡文 português : SOCIEDADE DE TRANSPORTE RAPIDO TAK CHOK, LIMITADA
英文 inglês : TAK CHOK EXPRESS COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路215號飛通大廈第2座3樓C1室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo : 83635 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 日神集團投資有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO GRUPO IAT SAN, LDA.
英文 inglês : IAT SAN GROUP INVESTMENT CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門火船頭街及巴素打爾古街內港12號A至20號碼頭之間澳門十六浦索菲特大酒店3 樓301號
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo : 61741 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 曹氏物業管理有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ADMINISTRAÇÃO DE PROPRIEDADE CHOW'S LIMITADA
英文 inglês : CHOW'S PROPERTIES MANAGEMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : Rua de Pequim, n.ºs 173 a 177, Edifício Marina Plaza, r/c P e Q, em Macau
資本 capital : MOP\$230.000,00
登記編號 N.º do registo : 23358 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中盟發展有限公司
羅馬拼音 romanização : CHONG MANG FAT CHIN IAO HAN CONG SI
葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO PREDIAL CENTRAL ALLIANCE, LIMITADA
英文 inglês : CENTRAL ALLIANCE DEVELOPMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : Rua de Pequim, n.ºs 173 a 177, r/c P e Q, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo : 11797 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 勵豐(澳門)貿易有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO MTT (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : MTT (MACAU) TRADING LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔佛山街35號樂駿盈軒第3座22樓F座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo : 53404 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 港澳偉航船務有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE NAVEGAÇÃO HONG KONG MACAO VAI HONG LIMITADA

英文 inglês : HONG KONG MACAO VAI HONG SHIPPING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門比厘喇馬忌士街門牌100號內港5號南光碼頭地下

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 9421 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 耀俊有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE YIU CHUN LIMITADA

英文 inglês : YIU CHUN COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場411-417號皇朝廣場21樓J座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 28589 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新建達(澳門)建築工程有限公司

葡文 português : NEW KIN TAT (MACAU) CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA LDA.

英文 inglês : NEW KIN TAT (MACAU) CONSTRUCTION & ENGINEERING LTD.

法人住所 sede : 澳門羅利老馬路1號Q蘆苑19樓B座

資本 capital : MOP\$60.000,00

登記編號 N° do registo : 67083 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門易達鋼結構工程有限公司

葡文 português : MACAU IEK TAT ENGENHARIA DE ESTRUTURA DE AÇO LIMITADA

英文 inglês : MACAU IEK TAT STEEL STRUCTURE ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門黑沙環第五街1號文豐工業大廈7樓705室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 85732 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 御風(自動化)技術服務有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE SERVIÇO DE TECNICA DE AUTOMAÇÃO UFONG LDA.

英文 inglês : UFONG (AUTOMATION) TECHNICAL SERVICE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門棕櫚葉圍(敦善理)3號聯興大廈地庫B座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 51291 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門海外旅遊有限公司

羅馬拼音 romanização : OU MUN HOI OI LUI YÂU IAO HAN CONG SI

葡文 português : AGÊNCIA DE VIAGENS E TURISMO OVERSEAS MACAU, LIMITADA

英文 inglês : MACAO OVERSEAS TOURS LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路223-225號南光大廈8樓B Avenida do Dr. Rodrigo Rodrigues, n°s 223-225, Edifício Nam Kwong, 8° andar B, em Macau

資本 capital : MOP\$1.000.000,00

登記編號 N° do registo : 9515 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 萬衛康裝飾有限公司

法人住所 sede : 澳門通商新街44號地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 77717 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 騰龍(國際)影視廣告制作有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE PRODUÇÃO DE FILME E PUBLICIDADE (INTERNACIONAL) TANG LUNG, LIMITADA

英文 inglês : TANG LUNG FILM AND VIDEO ADVERTISING PRODUCTION (INTERNATIONAL) COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街28E號劉陳秀琮大廈地下A室

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 26323 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 萬家樂(國際)裝飾廣告工程有限公司

法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街28E號劉陳秀琮大廈地下A室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 45426 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 茶一茶飲品有限公司

葡文 português : TOT BEBIDAS LIMITADA

英文 inglês : TOT BEVERAGE LIMITED

法人住所 sede : 澳門勞動節大馬路161-253號廣福祥花園第4座地下BB座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 84087 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 好美旅行社有限公司

葡文 português : AGÊNCIA DE VIAGENS E TURISMO HOU MEI, LIMITADA

英文 inglês : HOU MEI TOUR AND TRAVEL COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路1023號南方大廈(第一二三座)N3

資本 capital : MOP\$1.300.000,00

登記編號 N.º do registo : 10917 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鴻發佑一貿易有限公司

法人住所 sede : 澳門俾利喇街137號寶豐工業大廈6樓A

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 63713 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鉅利鋒投資管理顧問有限公司

葡文 português : THE PARAGON CONSULTORIA DE GESTÃO DE INVESTIMENTOS LIMITADA

英文 inglês : THE PARAGON INVESTMENT MANAGEMENT CONSULTING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場建興隆廣場12樓G

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 77793 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鉞利鋒貿易有限公司

葡文 português : THE PARAGON COMÉRCIO LIMITADA

英文 inglês : THE PARAGON TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場建興隆廣場12樓G

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 77794 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鉞利鋒製冷工程有限公司

葡文 português : THE PARAGON REFRIGERAÇÃO ENGENHARIA LIMITADA

英文 inglês : THE PARAGON REFRIGERATION ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場建興隆廣場12樓G

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 77792 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 喜上餐飲管理有限公司

葡文 português : HYSION ADMINISTRAÇÃO DE GÉNEROS ALIMENTÍCIOS LIMITADA

英文 inglês : HYSION FOOD AND BEVERAGE MANAGEMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門沙梨頭北巷26號美居廣場第1期第3座地下E舖

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 76241 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中澳偉業集團有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CHINA-MACAU WAI YIP GRUPO LIMITADA

英文 inglês : CHINA-MACAO WAI YIP GROUP COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門洗星海大馬路105號金龍中心7樓C室

資本 capital : MOP\$300.000,00

登記編號 N° do registo : 97195 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : CK LAO顧問有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CONSULTORIA DE CK LAO LIMITADA

英文 inglês : CK LAO CONSULTANCY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路693號大華大廈16樓

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 83291 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 龍谷有限公司

葡文 português : PET VALLEY LDA.
英文 inglês : PET VALLEY LTD.
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路639號時代商業中心7樓C-122室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo : 90741 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 侑承有限公司
法人住所 sede : 澳門偶像圍7號金耀大廈地下C座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo : 63063 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 龍藝石材有限公司
葡文 português : DRAGÃO MÁRMORE LIMITADA
英文 inglês : DRAGON MARBLE LIMITED
法人住所 sede : 澳門夜嘢街36號杏發大廈地下B座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo : 62191 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 永旭投資有限公司
葡文 português : COMPANHIA INVESTIMENTO YONGXU, LIMITADA
英文 inglês : YONGXU INVESTMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路47號澳門廣場8樓I座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo : 96393 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門泛亞零售管理一人有限公司
葡文 português : MACAU PACIFIC RIM GESTÃO DE VAREJO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : MACAU PACIFIC RIM RETAIL MANAGEMENT CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街94-182號信步閑庭地下F、G、H、I、O、P、T及U座
資本 capital : MOP\$1.000.000,00
登記編號 N.º do registo : 84286 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 明輝實業有限公司
法人住所 sede : 澳門馬揸度博士大馬路123號白雲花園富逸豪庭第2座6樓E
資本 capital : MOP\$69.000,00
登記編號 N.º do registo : 36415 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 圓紋身一人有限公司
葡文 português : CÍRCULO TATUAGEM SOCIEDADE UNIPessoal LDA.
英文 inglês : CIRCLE TATTOO CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門公局市場巷35號兆富大廈地下A座

資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 84650 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 華士古廣告有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE PUBLICIDADE VASCO LIMITADA
英文 inglês : VASCO ADVERTISE COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街門牌86F號地下B4
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 58547 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 創域互動解決方案有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE SOLUÇÃO INTERATIVA MARKET TREND, LIMITADA
英文 inglês : MARKET TREND INTERACTIVE SOLUTION LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場335-341號獲多利中心11樓V座
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N° do registo : 72285 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 瀾湄古茶一人有限公司
葡文 português : LAN MEK KOCHA SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
英文 inglês : LAN MEK KOCHA LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場335-341號獲多利中心11樓V座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 93282 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鹼進健康產品有限公司
葡文 português : IN GOOD PRODUTOS DE SAÚDE LIMITADA
英文 inglês : IN GOOD HEALTH PRODUCTS LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔海洋花園第五街142號紅梅苑12樓B座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 53536 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 樂置業有限公司
葡文 português : AGÊNCIA IMOBILIÁRIA SWEET HOME LIMITADA
英文 inglês : SWEET HOME PROPERTIES, LIMITED
法人住所 sede : 澳門雅廉訪大馬路70-A號幸運閣(A,B座)地下AF座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo : 65237 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 長泓國際實業有限公司
葡文 português : SOCIEDADE COMERCIAL E INDUSTRIAL INTERNACIONAL LONGEVIDADE E GRANDEZA, LIMITADA

英文 inglês : LONG GREATNESS INTERNATIONAL COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街131-151號運順新村(A,B,C,D,E座)地下CX座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 31584 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 致誠僱傭中心有限公司

葡文 português : AGÊNCIA DE EMPREGO CHI CHENG LIMITADA

英文 inglês : CHI CHENG EMPLOYMENT CENTRE LTD.

法人住所 sede : 澳門海灣南街128-132號信和廣場第1座1樓009號舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 66311 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 萬創貿易有限公司

葡文 português : COMÉRCIO WAN CHUANG LIMITADA

英文 inglês : WAN CHUANG TRADING LIMITED

法人住所 sede : 澳門黑沙環新街162號建華大廈第3座地下A舖02室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 90077 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 龍田顧問有限公司

葡文 português : EMPRESA CONSULTORIA CAMPO DE DRAGÃO LIMITADA

英文 inglês : DRAGONFIELD ADVISORY LIMITED

法人住所 sede : 澳門水手西街9號A創業大廈地下A舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 54775 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 迪克工程有限公司

葡文 português : THE TEAK ENGENHARIA LIMITADA

英文 inglês : THE TEAK ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : Istmo Ferreira do Amaral n.º 11 r/c A, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 73171 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 玉龍地產投資有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE FOMENTO PREDIAL E INVESTIMENTO IOK LONG, LIMITADA

英文 inglês : LONGEVITY REAL ESTATE INVESTMENT CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場181-187號光輝集團商業中心11樓R座

資本 capital : MOP\$28.800,00

登記編號 N.º do registo : 27141 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 玉龍環保節能工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA DE PROTECÇÃO AMBIENTAL E POUPANÇA DE ENERGIA LONGEVITY LIMITADA

英文 inglês : LONGEVITY ENVIRONMENTAL PROTECTION & SAVING ENERGY ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場181-187號光輝集團商業中心11樓R座

資本 capital : MOP\$28.000,00

登記編號 N° do registo : 49570 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : SCL有限公司

葡文 português : SCL LIMITADA

英文 inglês : SCL LIMITED

法人住所 sede : 澳門勞動節街216號廣福祥花園第1座地下S鋪

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 17352 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳科校園設施管理有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE GESTÃO DAS INSTALAÇÕES DO CAMPUS MUST, LIMITADA

英文 inglês : MUST CAMPUS FACILITIES MANAGEMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場335-341號獲多利中心11樓U座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 52627 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 祥和押一人有限公司

葡文 português : CASA PENHOR CHANG WO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : PAWNSHOP CHANG WO LIMITED

法人住所 sede : 澳門佛山街51號新建業商業中心1樓

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 37006 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 祥和珠寶鐘錶一人有限公司

葡文 português : CHANG WO JOALHARIA E RELÓGIOS SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : CHANG WO JEWELLERY AND WATCHES LIMITED

法人住所 sede : 澳門佛山街51號新建業商業中心1樓

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 37005 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門嘉曼顧問服務有限公司

法人住所 sede : 澳門聖德倫街403號皇朝花園地下AU舖及1樓

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 62288 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 騰駿工程有限公司

法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街157號祐強工業大廈8樓800室

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 73243 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 華盈建築工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA DE CONSTRUÇÃO WHA YING LIMITADA

英文 inglês : WHA YING CONSTRUCTION ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔永寧街22-24號寶光文創中心3樓A3室

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 94302 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 匯基(澳門)有限公司

葡文 português : COMPANHIA UNITED BASE (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : UNITED BASE (MACAU) LTD.

法人住所 sede : 澳門罉些喇提督大馬路(提督馬路)131號華隆工業大廈7樓A座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 44827 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 遠大控股有限公司

葡文 português : YUAN DA GESTÃO DE PARTICIPAÇÕES LIMITADA

英文 inglês : YUAN DA HOLDINGS LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心18樓I座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 58850 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 順利溢的士管理有限公司

法人住所 sede : 澳門和樂坊一街43號宏昌工業大廈地下G鋪

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 62089 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門火鴻國際文化傳播有限公司

葡文 português : SUPER HUNG - EMPRESA DE DIVULGAÇÃO DE CULTURA INTERNACIONAL (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : SUPER HUNG INTERNATIONAL CULTURE AND BROADCASTING COMPANY (MACAO) LIMITED

法人住所 sede : 澳門紅窗門街38號萬鴻新村19樓A

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 32547 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 智勝有限公司

葡文 português : COMPANHIA SMART A & B LIMITADA

英文 inglês : SMART A & B COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門黑沙環海邊馬路235號南澳花園地下F舖

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 98678 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 視覺科技投資有限公司

葡文 português : VISUAL - INVESTIMENTO EM TECNOLOGIA, LIMITADA

英文 inglês : VISUAL TECHNOLOGY INVESTMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門蘇亞利斯博士大馬路300-322號澳門財富中心大廈8樓D

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 91700 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 匯基(澳門)有限公司

葡文 português : COMPANHIA UNITED BASE (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : UNITED BASE (MACAU) LTD.

法人住所 sede : 澳門罉些喇提督大馬路(提督馬路)131號華隆工業大廈7樓A座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 44827 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 廣滙國際有限公司

葡文 português : KONG HUI INTERNACIONAL LDA.

英文 inglês : GUANGHUI INTERNATIONAL COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門青洲巷31青翠花園第3座地下I舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 64349 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 三木(澳門)娛樂有限公司

葡文 português : SAN MUK (MACAU) ENTRETENIMENTO LDA.

英文 inglês : SAN MUK (MACAO) ENTERTAINMENT CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門瘋堂斜巷16號地下A舖

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 42982 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 濠貳飲食管理有限公司

葡文 português : HOU GESTÃO DE ALIMENTOS E BEBIDAS LIMITADA

英文 inglês : HOU FOOD AND BEVERAGE MANAGEMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門丞仔孫逸仙博士大馬路322號泉亮商場地庫1層BP舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 92233 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 栢薈餐飲管理一人有限公司

葡文 português : GESTÃO DE RESTAURAÇÃO PAK WUI SOCIEDADE UNIPessoAL LIMITADA

英文 inglês : PAK WUI CATERING MANAGEMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門紅棉路金峰南岸10座尚堤峰9E

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 94192 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門肌顏國際有限公司

葡文 português : K SKIN INTERNACIONAL DE MACAU LIMITADA

英文 inglês : K SKIN INTERNATIONAL MACAO LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路517號南通商業大廈19樓C

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 73037 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 禾木國際投資有限公司

葡文 português : HE MU INVESTIMENTO INTERNACIONAL, LIMITADA

英文 inglês : HE MU INTERNATIONAL INVESTMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心19樓T座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 43552 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鐸朗置業投資有限公司

葡文 português : VA RON INVESTIMENTO PREDIAL LIMITADA

英文 inglês : VA RON PROPERTIES INVESTMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門連勝街1-M號麗豪大廈地下BG座

資本 capital : MOP\$40.000,00

登記編號 N.º do registo : 86348 (SO)

商業名稱 Firma

葡文 português : BUSINESS SOLUTIONS LIMITADA

法人住所 sede : Rua 5 do Bairro da Areia Preta, n.º 1, Edifício MF CowinWorks, 4.º andar, Sala 405, em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 46790 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門蒙丹妮品牌管理有限公司

葡文 português : MACAU MONTANI GESTÃO DE MARCA LIMITADA

英文 inglês : MACAO MONTANI BRAND MANAGEMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場411-417號皇朝廣場4樓M座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 88502 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門人製造一人有限公司

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場18樓B座P室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99118 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 華美達餐飲管理有限公司

葡文 português : VA MEI DAR ADMINISTRAÇÃO DE RESTAURAÇÃO LIMITADA

英文 inglês : VA MEI DAR CATERING MANAGEMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門公局新市西街48號合和商業中心3樓A座

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 98715 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鑫暉旅行社有限公司

葡文 português : AGÊNCIA DE VIAGENS E TURISMO IAM FAI LIMITADA

英文 inglês : WINSWAY TRAVEL AGENCY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬交石街234號御景灣第1座地下C

資本 capital : MOP\$1.500.000,00

登記編號 N° do registo : 45495 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 樂境一人有限公司

葡文 português : ÁREA DE MÚSICA SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : MUSIC AREA COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路209號飛通工業大廈第1座10樓D座2室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 98537 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 聯合港澳工程顧問有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CONSULTADORIA DE ENGENHARIA UNION HONG KONG - MACAU LDA.

英文 inglês : UNION ENGINEERING CONSULTANCY HONG KONG - MACAU LTD.

法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路62號中央商業中心19樓

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 92518 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 宏歐計算機網絡服務有限公司

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心19樓K座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 90620 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門風向標有限公司

葡文 português : PONTEIRO MACAU LDA.

英文 inglês : POINTER MACAU LTD.
法人住所 sede : 澳門馬濟時總督大馬路29號雙鑽3樓B
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo : 87272 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 珠江旅遊有限公司
葡文 português : CHU KONG TURISMO LIMITADA
英文 inglês : CHU KONG TOURISM CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門羅保博士街1-3號A國際銀行大廈15樓J座
資本 capital : MOP\$1.500.000,00
登記編號 N.º do registo : 47329 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門研究中心有限公司
葡文 português : CENTRO DE PESQUISA MACAU LDA.
英文 inglês : MACAO RESEARCH CENTRE LTD.
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心5樓P室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo : 32023 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門澳免(國際)雪茄貿易有限公司
法人住所 sede : 澳門倫斯泰特大馬路193號金苑大廈地下H座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo : 97666 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門靈感之茶有限公司
葡文 português : MACAU INSPIRAÇÃO DO CHÁ LIMITADA
英文 inglês : MACAU INSPIRATION OF TEA LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸北京街244-246號澳門金融中心5樓H座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo : 76679 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 樂熒燕窩有限公司
法人住所 sede : 澳門殷豐素王前地3號地下B “B2 “
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo : 86484 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新興達國際貿易有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO INTERNACIONAL SAN HENG TAT, LIMITADA
英文 inglês : SAN HENG TAT INTERNATIONAL TRADING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門黑沙環新街162號建華大廈第4座地下F座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo : 81820 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 亞際國際(澳門)有限公司

葡文 português : SOCIEDADE ACTEAM INTERNACIONAL (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : ACTEAM INTERNATIONAL CORPORATION (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路1287號中福商業中心6樓6B室 Avenida da Amizade, nº 1287, Chong Fok Commercial Centre, 6/Floor, 6B, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 25874 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 翔勝餐飲管理有限公司

葡文 português : GESTÃO DE RESTAURAÇÃO XIANG SHENG, LIMITADA

英文 inglês : XIANG SHENG FOOD AND BEVERAGE MANAGEMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門洗星海大馬路105號金龍中心7樓C室

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 44808 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 羅納謙風水顧問一人有限公司

葡文 português : LAW LAP HIM NICK FUNG SHUI CONSULTORIA SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : LAW LAP HIM NICK FUNG SHUI CONSULTANCY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路639號時代商業中心7樓C-187室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 59960 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 銓成工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA TWIN CITY LIMITADA

英文 inglês : TWIN CITY ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門美上校園美富新邨第2期58號A閣樓

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 74387 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 洲震(澳門)餐飲管理有限公司

葡文 português : CHOW CHAN (MACAU) - GESTÃO DE ALIMENTOS E BEBIDAS LIMITADA

英文 inglês : CHOW CHAN (MACAU) - FOOD AND BEVERAGE MANAGEMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門青洲大馬路/青洲新路212-250號逸麗花園地下H

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 90323 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 樑海一人有限公司

法人住所 sede : 澳門阿宋生圍10號仁星閣地下D

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 85106 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 艾迪廣告及市場策劃有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE PUBLICIDADE E PLANEJAMENTO MARKETING IDEAL, LIMITADA

英文 inglês : IDEAL ADVERTISING & MARKETING PLANNING COMPANY LTD.

法人住所 sede : 澳門提督馬路139-145號南益工業大廈6C/D座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 51032 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鼎烽冷氣工程有限公司

法人住所 sede : 澳門罽些喇提督大馬路121-A-121-B號亞洲工業大廈1樓B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 60047 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 建力機械工程有限公司

法人住所 sede : 澳門菜園路永寧廣場第3座7樓AC

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 65643 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 奔特有限公司

葡文 português : BURNT COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : BURNT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心15樓B座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 94177 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 泰豐藥業生物醫療科技(集團)有限公司

葡文 português : TAI FUNG - GRUPO COMERCIAL DE SECTOR FARMACÊUTICO, BIOTECNOLOGIA E
TECNOLOGIA MÉDICA LIMITADA英文 inglês : TAI FUNG PHARMACEUTICALS INDUSTRY, BIOTECHNOLOGY & MEDICAL TECHNOLOGY
GROUP LIMITED

法人住所 sede : 澳門沙利頭海邊街157-159號祐強工業大廈8樓811

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 52453 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 亮鵬實業一人有限公司

葡文 português : LEONG PANG COMERCIAL E INDUSTRIAL SOCIEDADE UNIPessoal LDA.

英文 inglês : LEONG PANG COMMERCIAL & INDUSTRIAL LTD.

法人住所 sede : 澳門沙格斯大馬路文華薈34樓H室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 90990 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 富溢澳門發展一人有限公司

葡文 português : DESENVOLVIMENTO FUYAT MACAU, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : FUYAT MACAU DEVELOPMENT LTD.

法人住所 sede : 澳門沙格斯大馬路文華薈34樓H室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 79715 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 優廣科技有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE TECNOLOGIA DE IAO KONG, LIMITADA

英文 inglês : IAO KONG TECHNOLOGY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路371號京澳大廈23樓2304室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 70920 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : WELL EVER(澳門)投資有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO WELL EVER (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : WELL EVER (MACAU) INVESTMENTS LIMITED

法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n° 280, Edifício Praça Kin Heng Long, 16° andar T, em Macau

資本 capital : MOP\$1.000.000,00

登記編號 N° do registo : 52694 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 萬博(澳門)有限公司

葡文 português : VEMBER (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : VEMBER (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n° 280, Edifício Praça Kin Heng Long, 16° andar T, em Macau

資本 capital : MOP\$1.000.000,00

登記編號 N° do registo : 30392 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 凌壹出入口貿易有限公司

葡文 português : LINK YIELD COMPANHIA DE COMÉRCIO DE IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO LIMITADA

英文 inglês : LINK YIELD IMPORT AND EXPORT TRADING LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場335號至341號獲多利中心8樓L

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 94989 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳美怡有限公司

葡文 português : OMYGIRL LIMITADA

英文 inglês : OMYGIRL LIMITED

法人住所 sede : 澳門高地烏街32-A永順景大廈地下及閣樓A座

資本 capital : MOP\$120.000,00

登記編號 N° do registo : 64429 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 豪鵬(澳門)工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA HAOPENG (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : HAOPENG ENGINEERING (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門漁翁街166-190號永好工業大廈6樓B座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 41503 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 樂益創意娛樂有限公司

葡文 português : LOCK YIELD ENTRETENIMENTO CREATIVO LIMITADA

英文 inglês : LOCK YIELD CREATIVE ENTERTAINMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場335號至341號獲多利中心8樓L

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 95383 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 上盈機動車有限公司

葡文 português : SURE YIELD AUTOMÓVEL COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : SURE YIELD AUTOMOBILE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場335至341號獲多利中心8樓L

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 96862 (SO)

所營事業之變更 alteração do objecto

商業名稱 Firma

中文 chinês : 環球時尚百貨一人有限公司

葡文 português : GLOBAL MODERNO LOJA DE DEPARTAMENTO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : GLOBAL MODERN DEPARTMENT STORE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬揸度博士大馬路701號南方工業大廈第2座地下A室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 98425 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 合成生物技術國際有限公司

法人住所 sede : 澳門提督馬路123號協華工業大廈5樓A6室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 91023 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門智慧出行股份有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE DESLOCAÇÃO INTELIGENTE DE MACAU S.A.

英文 inglês : MACAU INTELLIGENT MOBILITY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路第一國際商業中心P1603室

資本 capital : MOP\$10.000.000,00

登記編號 N.º do registo : 97275 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 恒豐純軼有限公司

葡文 português : HANG FUNG PURE TALENT COMPANHIA LDA.

英文 inglês : HANG FUNG PURE TALENT COMPANY LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路619號時代商業中心9樓902A室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 82929 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門新華國福貿易有限公司

葡文 português : SW MACAU GRANDFORD COMÉRCIO COMPANHIA LDA.

英文 inglês : SW MACAU GRANDFORD TRADING LIMITED

法人住所 sede : 澳門伯多祿局長街(白馬行)3—13號銀座廣場2樓Q座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 62751 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鑫晟投資管理有限公司

葡文 português : YAM SING INVESTIMENTO E GESTÃO, LIMITADA

英文 inglês : YAM SING INVESTMENT AND MANAGEMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬揸度博士大馬路417號中紡工業大廈第2期9樓B座15室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 98158 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 南澳物業管理有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ADMINISTRAÇÃO DE PROPRIEDADES NAM OU, LIMITADA

英文 inglês : NAM OU PROPERTIES MANAGEMENT COMPANY, LIMITED

法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路62號中央商業中心6樓B座

資本 capital : MOP\$300.000,00

登記編號 N° do registo : 12639 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 嚙客氣有限公司

葡文 português : MCGHEE LIMITADA

英文 inglês : MCGHEE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門鴨涌巷51號信廉花園地下J座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 62592 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 普瑞莎醫療健康科技有限公司

葡文 português : PUREZA TECNOLOGIA DE SAÚDE E MÉDICA, LIMITADA

英文 inglês : PUREZA MEDICAL AND HEALTH TECHNOLOGY LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬場海邊馬路135至135C號地下A座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 94673 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 昇滙發展(澳門)有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO SING HUI (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : SING HUI DEVELOPMENT (MACAU) COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門黑沙環中街881號海上居2座42/G

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 57727 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 景業建築工程服務有限公司

葡文 português : COMPANHIA SERVIÇOS DE ENGENHARIA CONSTRUÇÃO KING YIP LIMITADA

英文 inglês : KING YIP CONSTRUCTION ENGINEERING SERVICES COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街89號兆豐大廈1樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 97592 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門灣區出行股份有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE DESLOCAÇÃO DA ÁREA DA GRANDE BAÍA DE MACAU, S.A.

英文 inglês : MACAU GREATER BAY AREA MOBILITY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路第一國際商業中心P2403室

資本 capital : MOP\$10.000.000,00

登記編號 N.º do registo : 97276 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 淵博國際顧問有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CONSULTORIA INTERNACIONAL PROFOUND LIMITADA

英文 inglês : PROFOUND INTERNATIONAL CONSULTANCY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔北安永寧街22至24號寶光文創中心2樓204

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 91852 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 愛勤藥房VII有限公司

葡文 português : FARMÁCIA DILIGÊNCIA VII, LIMITADA

法人住所 sede : 澳門看台街305號-311號翡翠廣場2樓F室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 45541 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 安康貿易有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO ON HONG, LIMITADA

英文 inglês : ON HONG TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門牧場巷79號澳門大廈地下A座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 86018 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : G MAX有限公司

葡文 português : G MAX LIMITADA

英文 inglês : G MAX COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路無門牌號第一國際商業中心07室11樓

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 42440 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 瑞和醫療有限公司

法人住所 sede : 澳門氹仔埃武拉街21號華寶花園第1座地下C座

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 98717 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 世悠聯國際物流有限公司

葡文 português : SAIL LINE GLOBAL LOGÍSTICA LIMITADA

英文 inglês : SAIL LINE GLOBAL LOGISTICS CO., LIMITED

法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心5樓C

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 98606 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門奇珍倚草生物科技集團有限公司

葡文 português : MACAU QIZHEN YICAO BIOTECNOLOGIA GRUPO LDA.

英文 inglês : MACAO QIZHEN YICAO BIOTECHNOLOGY GROUP CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門士多烏拜斯大馬路57號瓊苑大廈地下A座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 87193 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 兆利一人有限公司

葡文 português : ZHAOLI SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : ZHAOLI LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路409號中國法律大廈12樓C座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 52228 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 昱豐生命科學有限公司

葡文 português : JUK FUNG CIÊNCIAS DA VIDA LIMITADA

英文 inglês : JUK FUNG LIFE SCIENCES LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場322-362號誠豐商業中心15樓M座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 88090 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 浚利有限公司

法人住所 sede : 澳門氹仔基馬拉斯大馬路至尊花城第1座22樓B

資本 capital : MOP\$300.000,00

登記編號 N.º do registo : 42488 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 寶萊投資發展有限公司

葡文 português : POU LOI INVESTIMENTO DESENVOLVIMENTO LIMITADA

英文 inglês : POU LOI INVESTMENT DEVELOPMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場286號建興龍廣場14/T

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 28946 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 時代灣區文化傳播有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CULTURAL COMUNICACAO GRANDE BAIJA DE TEMPO LIMITADA

英文 inglês : TIMES BAY AREA CULTURAL COMMUNICATION CO. LTD.

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路1023號南方大廈3樓X座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 79616 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 啤啤餐飲管理有限公司

葡文 português : BEAR BEAR GESTÃO DE RESTAURAÇÃO LIMITADA

英文 inglês : BEAR BEAR CATERING MANAGEMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路594號澳門商業銀行中心18樓

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 46678 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 深透城市-建築、城市規劃及設計有限公司

葡文 português : PRÁTICAS URBANAS - ARQUITECTURA, URBANISMO E DESIGN, LDA.

英文 inglês : URBAN PRACTICE - ARCHITECTURE, URBAN PLANNING AND DESIGN, LTD.

法人住所 sede : Rua das Lorchas, Ponte n.º 9, 3.º andar, em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 52815 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 殷盈(澳門)有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE YEN YIN MACAU, LIMITADA

英文 inglês : YEN YIN MACAO LIMITED

法人住所 sede : 澳門林茂塘街63號金灣豪庭地下I座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 94128 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 妙心國際(澳門)醫藥集團有限公司

葡文 português : GRUPO FARMACÊUTICO MIO SAM INTERNACIONAL (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : MIO SAM INTERNATIONAL (MACAO) PHARMACEUTICAL GROUP LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場322-362號誠豐商業中心15樓M座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 78588 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳駿國際貿易有限公司

葡文 português : OU CHON COMÉRCIO INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : OU CHON INTERNATIONAL TRADE LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場12樓A座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 82755 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : EARLY BIRD一人有限公司

葡文 português : EARLY BIRD, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : EARLY BIRD LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路409號中國法律大廈21樓 Avenida da Praia Grande, nº 409, Edifício China Law, 21º andar, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 55814 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 盛達豐有限公司

葡文 português : SENG TAT FUNG LIMITADA

英文 inglês : SENG TAT FUNG COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門漁翁街354-408號南豐工業大廈5樓B座15室

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 53601 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 路路通貿易有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO CONVERGÊNCIA LIMITADA

英文 inglês : CONVERGENCE TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門和樂大馬路65號宏開大廈第2座8樓B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 95259 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 上海輝固(澳門)有限公司

葡文 português : SHANGHAI HUIGU (MACAU) LDA.

法人住所 sede : 澳門氹仔永寧街22—24號寶光文創中心3樓A1室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 59406 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 華拓工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA WA TOC, LDA.

英文 inglês : WA TOC ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門老人院前地30-C地下培聖大廈

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 37677 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 桑億控股集團有限公司

葡文 português : GRUPO DE GESTÃO DE PARTICIPAÇÕES SAN JIK LIMITADA

英文 inglês : SAN JIK HOLDINGS GROUP LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場322-362號誠豐商業中心15樓M座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 77159 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 桑億健康集團有限公司

葡文 português : GRUPO SAN JIK SAÚDE LIMITADA

英文 inglês : SAN JIK HEALTH GROUP LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場322-362號誠豐商業中心15樓M座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 77149 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 高成混凝土有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CIMENTO KOU SENG LIMITADA

英文 inglês : KOU SENG CONCRETE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門路環聯生海濱路石排灣填海區工業區G6地段

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 13907 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : BRITWAY(澳門)一人有限公司

葡文 português : BRITWAY (MACAU) SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : BRITWAY (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門澳門商業大馬路無門牌澳門財富中心5樓A 30號室 Avenida Comercial de Macau, s/nº, Finance and IT Center of Macau, 5º andar A, Sala 30, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 39232 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門藝風娛樂有限公司

葡文 português : ELITE FUN ENTRETENIMENTO LIMITADA

英文 inglês : ELITE FUN ENTERTAINMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門高美士街32C至32D景秀花園地下G

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 64553 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 次第花開研究院一人有限公司

葡文 português : INSTITUTO DE PESQUISA INITIAL BLOOM, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : INITIAL BLOOM RESEARCH INSTITUTE LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場258號建興龍廣場15樓B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 89014 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 泓睿工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA INPLEXMACAU, LIMITADA

英文 inglês : INPLEXMACAU ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門俾利喇街147-147B七喜大廈地下

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 66545 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 泓睿資訊科技有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE TECNOLOGIA DA INFORMAÇÃO WANG IOI, LIMITADA

英文 inglês : INPLEXMACAU INFORMATION TECHNOLOGY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門俾利喇街149號地下A-B

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 62897 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 卓智影像醫學診斷中心有限公司

葡文 português : CENTRO DE IMAGIOLOGIA E DIAGNÓSTICO MÉDICO IRAD LDA.

英文 inglês : IRAD IMAGING AND DIAGNOSTIC MEDICAL CENTER LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路429號南灣商業中心14樓D座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 94977 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門肆瓦科技有限公司

葡文 português : SEI NGA TECNOLOGIA MACAU LIMITADA

英文 inglês : SEI NGA TECHNOLOGY MACAO LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心13B

資本 capital : MOP\$26.000,00

登記編號 N° do registo : 98463 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 豐傳文化一人有限公司

葡文 português : AMPLIFY CULTURA SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : AMPLIFY CULTURE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門提督馬路123號協華工業大廈3樓A座K室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 70977 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門融貫投資科技有限公司

葡文 português : MACAU DIRECH INVESTIMENTO TECNOLOGIA LIMITADA

英文 inglês : MACAU DIRECH INVESTMENT TECHNOLOGY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路576-600第一國際商業中心12樓1207室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 82628 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 奧強有限公司

葡文 português : COMPANHIA O KEUNG, LIMITADA

英文 inglês : O KEUNG COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門工業園大馬路306號4樓 Avenida do Parque Industrial, n.ºs 306, 4.º andar, em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 21463 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 泓滙投資貿易有限公司

葡文 português : W.V. INVESTIMENTO E COMÉRCIO, LIMITADA

英文 inglês : W.V. INVESTMENT AND TRADING LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔蓮花海濱大馬路2697-2799-C號第I座商業(子部分I)地下V座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 98821 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門銀優有限公司

葡文 português : NGAN YAU MACAU LIMITADA

英文 inglês : NGAN YAU MACAU LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬交石街167號廣華新邨第2座16樓B座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 98083 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 恒睿鑫一人有限公司

葡文 português : HENRRY PROSPERIDADE SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : HENRRY PROSPERITY LIMITED

法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心5樓C

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 98330 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門交通平台有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE PLATAFORMA DE TRANSPORTE MACAU LDA.

英文 inglês : MACAU TRANSPORTATION PLATFORM LTD.

法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600E號第一國際商業中心23樓

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 63621 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 環科監控檢測有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE MONITORIZAÇÃO, INSPECÇÃO E EXAME ENVIROFORCE, LIMITADA

英文 inglês : ENVIROFORCE MONITORING, INSPECTION AND TESTING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門美副將大馬路48號萬基工業大廈3樓A

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 44361 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 超越自我有限公司

葡文 português : BEYOND EGO COMPANHIA LDA.

英文 inglês : BEYOND EGO COMPANY LTD.

法人住所 sede : 澳門祐漢市場街206號美蓮大廈第4座10樓E

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 77827 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門蒙丹妮品牌管理有限公司

葡文 português : MACAU MONTANI GESTÃO DE MARCA LIMITADA

英文 inglês : MACAO MONTANI BRAND MANAGEMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場411-417號皇朝廣場4樓M座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 88502 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 洞坊室內設計工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE DESIGN INTERIORES E ENGENHARIA REFOND LIMITADA

英文 inglês : REFOND INTERIOR DESIGN ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門瘋堂圍18號永年大廈地庫A座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 87568 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 高捷科技有限公司

葡文 português : SPEED TECNOLOGIA LIMITADA

英文 inglês : SPEED TECHNOLOGY LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心7樓G

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 37544 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 安播體育傳媒有限公司

葡文 português : M PLUS MEIOS DE COMUNICAÇÃO DESPORTIVOS LIMITADA

英文 inglês : M PLUS SPORTS MEDIA COMPANY LTD.

法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路26-54-B號中福商業中心13樓E Avenida de Marciano Baptista n°s 26-54-B, Centro Comercial Chong Fok, 13° andar E, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 62743 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中美賽爾國際生命科學院澳門有限公司

葡文 português : SINO AMÉRICA INTERNACIONAL ACADEMIA DE CIÊNCIAS DE VIDA MACAU LIMITADA

英文 inglês : SINO AMERICA INTERNATIONAL ACADEMY OF LIFE SCIENCES MACAU LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 87609 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 亞洲兌換店有限公司

葡文 português : CASA DE CÂMBIOS ÁSIA, LIMITADA

英文 inglês : ASIA EXCHANGE SHOP LIMITED

法人住所 sede : 澳門關閘廣場70號海南花園第2座地下H座 Praça das Portas do Cerco, n.º 70, Jardins do Mar do Sul, Bloco II, r/c, em Macau

資本 capital : MOP\$2.000.000,00

登記編號 N.º do registo : 11187 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : JKIT一人有限公司

葡文 português : JKIT SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : JKIT LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔布拉格街39-A號南新花園第3座18樓C

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 91725 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新洋集團有限公司

葡文 português : GRUPO SINO OCEANO LIMITADA

英文 inglês : SINO OCEAN GROUP LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場322-362號誠豐商業中心15樓M座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 94888 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 灝昇集團(澳門)有限公司

法人住所 sede : 澳門田畔街53A號五福大廈地下D座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 97989 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 星澳娛樂事業有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE NEGÓCIO DE ENTRETENIMENTO SENG OU LIMITADA

英文 inglês : SENG OU ENTERTAINMENT BUSINESS COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路中福商業中心4樓F座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 40122 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 盈設計有限公司

葡文 português : IENG DESIGN LIMITADA

英文 inglês : IENG DESIGN LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場336號誠豐商業中心13樓E,F座

資本 capital : MOP\$200.000,00

登記編號 N° do registo : 60987 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門愛特美健康美業科技有限公司

葡文 português : AITMEI SAÚDE TECNOLOGIA DA BELEZA MACAU LIMITADA

英文 inglês : MACAO AITMEI HEALTH BEAUTY TECHNOLOGY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場411-417號皇朝廣場4樓M座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 88010 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 存愛控股有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE GESTÃO DE PARTICIPAÇÕES CHUN OI LIMITADA

英文 inglês : CHUN OI HOLDING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔消防局前地11號地下

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 98622 (SO)

公司資本之變更 alteração do capital social

商業名稱 Firma

中文 chinês : 歐洲街電子商務有限公司

葡文 português : COMÉRCIO ELETRÔNICO DE EU STREET LDA.

英文 inglês : EU STREET E-COMMERCE CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路619號時代商業中心14樓B

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 83998 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 博雅餐飲管理有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ADMINISTRAÇÃO DE COMIDAS E BEBIDAS POK NGA LIMITADA

英文 inglês : POK NGA FOOD AND BEVERAGE MANAGEMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路187號澳門工業中心13樓A

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 94687 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 忠誠澳門保險股份有限公司

葡文 português : FIDELIDADE MACAU - COMPANHIA DE SEGUROS, S.A.

英文 inglês : FIDELIDADE MACAU - INSURANCE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n° 567, Edifício BNU, 14° andar, em Macau

資本 capital : MOP\$288.000.000,00

登記編號 N° do registo : 58954 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 肯特星一人有限公司

葡文 português : KENTISH SOCIEDADE UNIPessoAL LIMITADA

英文 inglês : KENTISH, LIMITED

法人住所 sede : 澳門澳門商業大馬路湖畔名門2座22樓F

資本 capital : MOP\$700.000,00

登記編號 N.º do registo : 95611 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 橫桁有限公司

葡文 português : CROSSTREE LIMITADA

英文 inglês : CROSSTREE LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路693號大華大廈7樓

資本 capital : MOP\$1.000.000,00

登記編號 N.º do registo : 89380 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 恆峰一人有限公司

葡文 português : HANG FUNG SOCIEDADE UNIPessoAL LIMITADA

英文 inglês : HANG FUNG COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場255—263號中土大廈11樓I室 Alameda Carlos D'Assumpção, nº 255-263, Edf. China Civil Plaza, 11.º andar I, em Macau

資本 capital : MOP\$10.000.000,00

登記編號 N.º do registo : 40534 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 藍石集團有限公司

葡文 português : THE BLUE STONE GRUPO LIMITADA

英文 inglês : THE BLUE STONE GROUP LIMITED

法人住所 sede : 澳門黑沙環中街881號海上居第4座24樓L

資本 capital : MOP\$31.000.000,00

登記編號 N.º do registo : 90657 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門愛特美健康美業科技有限公司

葡文 português : AITMEI SAÚDE TECNOLOGIA DA BELEZA MACAU LIMITADA

英文 inglês : MACAO AITMEI HEALTH BEAUTY TECHNOLOGY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場411-417號皇朝廣場4樓M座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 88010 (SO)

二零二三年七月二十日於商業及動產登記局——登記官 梁采怡

Conservatória dos Registos Comercial e de Bens Móveis, aos 20 de Julho de 2023.

A Conservadora, *Liang Tsai I.*(是項刊登費用為 \$320,509.00)
(Custo desta publicação \$ 320 509,00)

市政署

公告

澳門東亞運體育館下水道整治工程公開招標競投

更改開標日期

有關刊登於二零二三年六月二十一日第二十五期《澳門特別行政區公報》第二組內的《澳門東亞運體育館下水道整治工程》之公開招標競投，因受颱風影響，故公開開標日期有所更改。

有關公開開標日期由原定的二零二三年七月十七日上午十時正於澳門南灣大馬路中華廣場六字樓市政署培訓中心舉行，現更改為於二零二三年七月三十一日上午十時正於同一地點舉行。

倘開標時間因颱風或不可抗力之原因導致本署停止辦公，則開標日期及時間順延至緊接之首個工作日。

二零二三年七月十九日於市政署

市政管理委員會委員 麥儉明

(是項刊登費用為 \$1,462.00)

第007/DGF/2023號公開諮詢

出租經營市政署大樓內禮品廊及澳門大熊貓禮品館

按二零二三年七月十四日市政署市政管理委員會決議，現就「出租經營市政署大樓內禮品廊及澳門大熊貓禮品館」進行公開諮詢。

有意投標者可於辦公時間內到澳門亞美打利庇廬大馬路(新馬路)163號地下本署文書及檔案中心索取有關諮詢章程及承投規則，或可登入本署網頁 (<http://www.iam.gov.mo>) 免費下載。如有意投標者從本署網頁下載上述文件，有責任在提交投標書的期間，從本署網頁查閱倘有的更新或修正等資料。

INSTITUTO PARA OS ASSUNTOS MUNICIPAIS

Anúncios

Concurso Público para as Obras de Reordenamento da Drenagem de Águas da Nave Desportiva dos Jogos da Ásia Oriental de Macau

Alteração da data para a abertura das propostas

Relativamente ao Concurso Público para as «Obras de Reordenamento da Drenagem de Águas da Nave Desportiva dos Jogos da Ásia Oriental de Macau», publicado na Série II, *B.O. da RAEM* n.º 25, do dia 21 de Junho de 2023, devido ao tufão, a data prevista para a abertura das propostas será alterada.

A data prevista para a abertura das propostas, originalmente pelas 10,00 horas do dia 17 de Julho de 2023, no Centro de Formação do IAM, sito na Avenida da Praia, China Plaza, 6.º andar, é agora alterada para as 10,00 horas do dia 31 de Julho de 2023, no mesmo local.

Caso, por razões decorrentes de tufão ou força maior, se verifique a suspensão do funcionamento do IAM na hora prevista para a abertura das propostas, o dia e a hora de abertura serão prorrogados até ao dia útil imediatamente seguinte.

Instituto para os Assuntos Municipais, aos 19 de Julho de 2023.

O Administrador do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais, *Mak Kim Meng*.

(Custo desta publicação \$ 1 462,00)

Consulta Pública n.º 007/DGF/2023

Arrendamento, com vista à sua Exploração, da Loja de Lembranças do Edifício do IAM e da Loja de Lembranças do Pavilhão do Panda Gigante de Macau

Faz-se público que, por deliberação do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais do Instituto para os Assuntos Municipais (IAM), tomada em sessão de 14 de Julho de 2023, se acha aberta a Consulta Pública para o Arrendamento, com vista à sua Exploração, da Loja de Lembranças do Edifício do IAM e da Loja de Lembranças do Pavilhão do Panda Gigante de Macau.

O Programa de Consulta e o Caderno de Encargos podem ser obtidos, durante o horário de expediente, no Núcleo de Expediente e Arquivo do IAM, sito na Avenida de Almeida Ribeiro, n.º 163, r/c, Macau, ou descarregados gratuitamente através da página electrónica do IAM (<http://www.iam.gov.mo>). Os concorrentes que pretendam fazer o descarregamento dos documentos acima referidos assumem também a responsabilidade pela consulta de eventuais actualizações e alterações das informações na página electrónica deste Instituto durante o período de entrega das propostas.

截止遞交標書日期為二零二三年八月二十四日下午五時正。投標者或其代表請將有關標書及文件送交本署文書及檔案中心，並須繳交臨時擔保澳門元貳萬圓整（\$20,000.00）。臨時擔保可以現金或銀行擔保提供。若以現金方式，須前往澳門亞美打利庇盧大馬路（新馬路）163號地下本署財務處出納提交，或帶同本標書之存款憑證（一式三份）前往中國銀行繳交，並於繳付後將存款憑證交回本署財務處出納以換取正式收據。若以銀行擔保方式，則必須前往本署財務處出納繳交。因繳付擔保而導致的所有開支費用，概由投標人負責。是次競投底價為每月租金澳門元壹萬圓整（\$10,000.00）。

開標日期為二零二三年八月二十五日上午十時正，於本署培訓中心（南灣大馬路中華廣場6樓）進行。

此外，本署安排於二零二三年八月三日上午九時三十分，於本署培訓及資料儲存處（澳門夜嘢斜路6號第一警司處大廈1樓）進行公開解釋會，並於同日安排實地視察。

二零二三年七月十九日於市政署

市政管理委員會委員 林紹源

（是項刊登費用為 \$2,595.00）

O prazo para a entrega das propostas termina às 17,00 horas do dia 24 de Agosto de 2023. Os concorrentes ou os seus representantes devem entregar as propostas e os documentos no Núcleo de Expediente e Arquivo do IAM e prestar uma caução provisória no valor de \$ 20 000,00 (vinte mil patacas). A caução provisória pode ser prestada em numerário ou garantia bancária. Caso seja em numerário, a prestação da caução deve ser efectuada na Tesouraria da Divisão de Assuntos Financeiros do IAM, sita na Avenida de Almeida Ribeiro, n.º 163, r/c, Macau, ou no Banco da China de Macau, juntamente com a guia de depósito (em triplicado), havendo ainda que entregar a referida guia na Tesouraria da Divisão de Assuntos Financeiros do Instituto, após a prestação da caução, para efeitos de levantamento do respectivo recibo oficial. Caso seja sob a forma de garantia bancária, a prestação da caução deve ser, obrigatoriamente, efectuada na Tesouraria da Divisão de Assuntos Financeiros do IAM. As despesas resultantes da prestação de cauções constituem encargos do concorrente. O preço-base da presente consulta fixa-se em uma renda mensal de dez mil patacas (\$ 10 000,00).

O acto público da consulta realizar-se-á no Centro de Formação do IAM (sito na Avenida da Praia Grande, Edifício China Plaza, 6.º andar), pelas 10,00 horas do dia 25 de Agosto de 2023.

O IAM organizará uma sessão pública de esclarecimento na Divisão de Formação e Documentação do IAM (no Edifício Comissariado da Praia Grande, na Calçada do Gamboa, n.º 6, 1.º andar), pelas 9,30 horas do dia 3 de Agosto de 2023, e será realizada uma visita ao local no mesmo dia.

Instituto para os Assuntos Municipais, aos 19 de Julho de 2023.

O Administrador do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais, *Lam Sio Un*.

(Custo desta publicação \$ 2 595,00)

澳門金融管理局

公告

提交辯護的公示通知

澳門金融管理局向陳國雄 [持澳門居民身份證編號：XXX9570 (1)] 提起第010/2023號違法行為程序，因其在未經許可下，於2016年2月25日至2021年8月25日期間，在澳門以慣常及營利方式，非法從事批給貸款的金融活動，故違反了經七月五日第32/93/M號法令核准的《金融體系法律制度》第二條第一款、第十七條第一款b) 項以及第十九條第一款，以及二月二十六日第15/83/M號法令第二條、第六條及第十三條的規定，現根據《金融體系法律制度》第一百三十一條的規定，自本告示於《澳門特別行政區公報》刊登之日起計三十日為通知期，通知被訴

AUTORIDADE MONETÁRIA DE MACAU

Anúncio

Notificação edital para apresentação de defesa

Tendo sido instaurado o processo de infracção n.º 010/2023 pela Autoridade Monetária de Macau a Chan Kuok Hung, titular do Bilhete de Identificação de Residente de Macau n.º XXX9570(1), por exercício ilegal, em Macau, de actividades financeiras que envolvem a concessão de crédito, com carácter habitual e intuito lucrativo, no período compreendido entre 25 de Fevereiro de 2016 e 25 de Agosto de 2021, sem para tal estar autorizado, o que constitui violação dos artigos 2.º, n.º 1, 17.º, n.º 1, alínea b), e 19.º, n.º 1, todos do Regime Jurídico do Sistema Financeiro (RJSF), aprovado pelo Decreto-Lei n.º 32/93/M, de 5 de Julho, bem como, entre outros, dos artigos 2.º, 6.º e 13.º todos do Decreto-Lei n.º 15/83/M, de 26 de Fevereiro, correm éditos de trinta dias contados da publicação do presente anúncio.

人於通知期告滿後十日內提出書面辯護，並提供相關的取證方法。

此外，為著適當效力，利害關係人可於辦公時間（星期一至四上午9時至1時及下午2時30分至5時45分及星期五上午9時至1時及下午2時30分至5時30分）到澳門東望洋斜巷24及26號澳門金融管理局大樓參閱有關卷宗。

倘被訴人在法定期限內不呈交書面辯護，並不妨礙本局可向其科處《金融體系法律制度》第一百二十八條及第一百二十七條規定的處罰。

二零二三年七月十四日於澳門金融管理局

行政管理委員會：

主席：陳守信

委員：黃立峰

（是項刊登費用為 \$1,926.00）

cio no *Boletim Oficial*, notificando o atuado para, no prazo de dez dias, depois de findo o dos éditos, deduzir, por escrito, a sua defesa, bem como para juntar ou requerer os meios de prova que entender, nos termos do artigo 131.º do RJSF.

Para os devidos efeitos, notifica-se, ainda, que o processo pode ser consultado pela interessada, no Edifício-Sede desta Autoridade, sito na Calçada do Gaio, números 24-26, em Macau, de segunda-feira a quinta-feira, no período da manhã das 9,00 às 13,00 horas, e no período da tarde das 14,30 às 17,45 horas, e na sexta-feira, no período da manhã, das 9,00 às 13,00 horas e, no período da tarde, das 14,30 às 17,30 horas.

Caso o atuado não apresente a sua defesa escrita, no prazo fixado, tal não obsta a que sejam aplicadas as sanções a que aludem os artigos 128.º e 127.º, ambos do RJSF.

Autoridade Monetária de Macau, aos 14 de Julho de 2023.

Pel'O Conselho de Administração:

Presidente: Chan Sau San.

Administrador: Vong Lap Fong.

(Custo desta publicação \$ 1 926,00)

教育及青年發展局

通告

根據經第2/2022號法律修改的第10/2017號法律《高等教育制度》第十五條，以及第18/2018號行政法規《高等教育規章》第二十二條第三款及第二十三條的規定，本人於二零二三年七月十四日作出批示，現公佈以下已登記的高等教育課程：

課程名稱：教育學士學位（綜合科學）課程

高等院校（及學術單位，如適用）名稱：澳門大學——教育學院

課程所頒授的學位、文憑或證書：學士學位

登記編號：UM-N06-L13-1923C-27

課程的基本資料：

——根據經第14/2006號行政命令核准的《澳門大學章程》第三十六條第一款（五）項的規定，澳門大學教務委員會於二零二三年四月十二日第四次會議決議修改該大學教育學院教育學士學位（綜合科學）課程的學術與教學編排和學習計劃。

——上述教育學士學位（綜合科學）課程的現行課程名稱、學術與教學編排和學習計劃分別刊登於二零二三年一月十一日

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE EDUCAÇÃO E DE DESENVOLVIMENTO DA JUVENTUDE

Aviso

Torna-se público, nos termos e para efeitos do artigo 15.º da Lei n.º 10/2017 (Regime do ensino superior), alterada pela Lei n.º 2/2022, conjugado com o n.º 3 do artigo 22.º e com o artigo 23.º do Regulamento Administrativo n.º 18/2018 (Estatuto do ensino superior) que, por meu despacho de 14 de Julho de 2023, foi registado o curso do ensino superior a seguir indicado:

Designação do curso: curso de licenciatura em Educação (Ciência Integrada)

Denominação da instituição do ensino superior (e a unidade académica, se aplicável): Universidade de Macau - Faculdade de Educação

Grau, diploma ou certificado que o curso confere: Grau de licenciado

N.º de registo: UM-N06-L13-1923C-27

Informação básica do curso:

— Nos termos do disposto na alínea 5) do n.º 1 do artigo 36.º dos Estatutos da Universidade de Macau, aprovados pela Ordem Executiva n.º 14/2006, o Senado da Universidade de Macau, na sua 4.ª sessão, realizada no dia 12 de Abril de 2023, deliberou alterar a organização científico-pedagógica e o plano de estudos do curso de licenciatura em Educação (Ciência Integrada), na Faculdade de Educação da Universidade de Macau.

— A designação, a organização científico-pedagógica e o plano de estudos em vigor do curso de licenciatura em Educa-

第二期《澳門特別行政區公報》第二組，以及二零一九年七月三十一日第三十一期《澳門特別行政區公報》第二組的課程登記通告內。

——上述課程的新學術與教學編排和學習計劃載於本通告的附件一及附件二，並為本通告的組成部分。

——上述新的學術與教學編排和學習計劃適用於2023/2024學年起入學的學生。

二零二三年七月十四日於教育及青年發展局

局長 龔志明

附件一

教育學士學位（綜合科學）課程 學術與教學編排

- 一、課程頒授的學位名稱：教育學士
- 二、學術領域：教育學
- 三、主修：教育（綜合科學）
- 四、本課程主修設以下範疇：
 - （一）生物
 - （二）化學
 - （三）物理
- 五、課程一般期限：四學年
- 六、授課語言：中文及英文
- 七、報讀條件：按照經第2/2022號法律修改的第10/2017號法律《高等教育制度》第二十五條的規定。
- 八、畢業要求：完成課程所需的學分為129學分。

附件二

教育學士學位（綜合科學）課程 學習計劃

表一

學科單元/科目	種類	學時*	學分
第一學年			
高等數學I ¹	必修	135	3

ção (Ciência Integrada), encontram-se publicados nos avisos do registo do curso, respectivamente, constantes do *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 2, II Série, de 11 de Janeiro de 2023, e n.º 31, II Série, de 31 de Julho de 2019.

— A nova organização científico-pedagógica e o novo plano de estudos do curso referido, constam dos Anexos I e II ao presente aviso e dele fazem parte integrante.

— A nova organização científico-pedagógica e o novo plano de estudos referidos, aplicam-se aos estudantes que iniciem a frequência do curso no ano lectivo de 2023/2024.

Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude, aos 14 de Julho de 2023.

O Director dos Serviços, *Kong Chi Meng*.

ANEXO I

Organização científico-pedagógica do curso de licenciatura em Educação (Ciência Integrada)

1. Designação do grau académico atribuído do curso: Licenciatura em Educação
2. Área científica: Educação
3. *Major*: Educação (Ciência Integrada)
4. *Major* do curso compreende as seguintes áreas:
 - 1) Biologia
 - 2) Química
 - 3) Física
5. Duração normal do curso: Quatro anos lectivos
6. Língua(s) veicular(es): Chinês e Inglês
7. Condições de candidatura: De acordo com o disposto no artigo 25.º da Lei n.º 10/2017 (Regime do ensino superior), alterada pela Lei n.º 2/2022.
8. Requisitos de graduação: O número de unidades de crédito necessário à conclusão do curso é de 129 unidades de crédito.

ANEXO II

Plano de estudos do curso de licenciatura em Educação (Ciência Integrada)

Quadro I

Unidades curriculares / /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
I.º Ano lectivo			
Matemática Avançada I ¹	Obrigatória	135	3

學科單元/科目	種類	學時*	學分
大學物理 ¹	必修	135	3
電磁學和物理光學 ¹	"	135	3
大學化學導論 ¹	"	135	3
教育學導論 ¹	"	135	3
生物學導論 ¹	"	135	3
社群教育科目 ²	"	105	2
語言與技能科目 ^{2,3} / 自由選修科目 ^{3,4}	"	540	12
通識教育科目 ²	"	135	3
選讀生物範疇的學生須修讀：			
選修科目 ^{1,5}	必修	135	3
選讀化學或物理範疇的學生須修讀：			
自由選修科目 ⁴	必修	135	3
第二學年			
高等數學II ¹	必修	135	3
分析和環境化學 ¹	"	135	3
無機化學 ¹	"	135	3
地球與宇宙 ¹	"	135	3
教育社會學 ¹	"	135	3
教育心理學 ¹	"	135	3
中學科學教育 ¹	"	135	3
科學探究與中學實驗教學 ¹	"	135	3

Unidades curriculares / /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
Física Avançada ¹	Obrigatória	135	3
Electromagnetismo e Óptica Física ¹	»	135	3
Introdução à Química Avançada ¹	»	135	3
Introdução à Educação ¹	»	135	3
Introdução às Ciências Biológicas ¹	»	135	3
Disciplinas da Educação Comunitária ²	»	105	2
Disciplinas de Línguas e Outras Competências ^{2,3} /Disciplinas Opcionais Livres ^{3,4}	»	540	12
Disciplinas da Educação Holística ²	»	135	3
Os estudantes que escolham a área de Biologia devem frequentar:			
Disciplinas Opcionais ^{1,5}	Obrigatória	135	3
Os estudantes que escolham a área de Química ou Física devem frequentar:			
Disciplinas Opcionais Livres ⁴	Obrigatória	135	3
2.º Ano lectivo			
Matemática Avançada II ¹	Obrigatória	135	3
Química Analítica e Ambiental ¹	»	135	3
Química Inorgânica ¹	»	135	3
Terra e Universo ¹	»	135	3
Sociologia da Educação ¹	»	135	3
Psicologia Educacional ¹	»	135	3
Educação em Ciências nas Escolas Secundárias ¹	»	135	3
Investigação Científica e Trabalho Prático nas Escolas Secundárias ¹	»	135	3

學科單元/科目	種類	學時*	學分
基礎及臨床微生物學 ¹	必修	135	3
遺傳學及表觀遺傳學 ¹	"	135	3
社群教育科目 ²	"	45	1
語言與技能科目 ^{2,3} /自由選修科目 ^{3,4}	"	135	3
通識教育科目 ²	"	135	3
選讀生物範疇的學生須修讀：			
選修科目 ^{1,5}	必修	270	6
選讀化學範疇的學生須修讀：			
自由選修科目 ⁴	必修	135	3
選讀物理範疇的學生須修讀：			
選修科目 ^{1,5}	必修	135	3
自由選修科目 ⁴	"	135	3
第三學年			
特殊教育導論 ¹	必修	135	3
教師倫理與教師專業發展 ¹	"	135	3
科學教育評估 ¹	"	135	3
STEM新興教學法 ¹	"	135	3
通識教育科目 ²	"	810	18

Unidades curriculares / /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
Microbiologia Geral e Clínica ¹	Obrigatória	135	3
Genética e Epigenética ¹	»	135	3
Disciplinas da Educação Comunitária ²	»	45	1
Disciplinas de Línguas e Outras Competências ^{2,3} /Disciplinas Opcionais Livres ^{3,4}	»	135	3
Disciplinas da Educação Holística ²	»	135	3
Os estudantes que escolham a área de Biologia devem frequentar:			
Disciplinas Opcionais ^{1,5}	Obrigatória	270	6
Os estudantes que escolham a área de Química devem frequentar:			
Disciplinas Opcionais Livres ⁴	Obrigatória	135	3
Os estudantes que escolham a área de Física devem frequentar:			
Disciplinas Opcionais ^{1,5}	Obrigatória	135	3
Disciplinas Opcionais Livres ⁴	»	135	3
3.º Ano lectivo			
Introdução à Educação Especial ¹	Obrigatória	135	3
Ética e Desenvolvimento Profissional dos Professores ¹	»	135	3
Avaliação na Educação em Ciências ¹	»	135	3
Novas Pedagogias para o Ensino em Ciências, Tecnologia, Engenharia e Matemática (CTEM) ¹	»	135	3
Disciplinas da Educação Holística ²	»	810	18

學科單元/科目	種類	學時*	學分
選讀生物範疇的學生須修讀：			
自由選修科目 ⁴	必修	405	9
選讀化學範疇的學生須修讀：			
選修科目 ^{1,5}	必修	405	9
自由選修科目 ⁴	"	135	3
選讀物理範疇的學生須修讀：			
選修科目 ^{1,5}	必修	270	6
自由選修科目 ⁴	"	135	3
第四學年			
學校諮詢與輔導 ¹	必修	135	3
教學實習 ¹	"	1560**	6
總學分			129

* 每一學分的學時至少包含15小時的面授教學。

** 教學實習學時包括至少90學時的教學實踐。

註：

1. 組成課程主修的學科單元 / 科目。本課程主修的學科單元 / 科目總學分為78學分。

2. 有關科目表將於該大學予以公佈。

3. 修讀“語言與技能科目”及“自由選修科目”的要求將於該大學予以公佈。

4. 學生可選讀由所屬學院或該大學其他學術單位所提供的學科單元 / 科目作為“自由選修科目”。

5. 學生須按已選範疇修讀載於表二的選修學科單元 / 科目，以取得9學分。

Unidades curriculares / /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
Os estudantes que escolham a área de Biologia devem frequentar:			
Disciplinas Opcionais Livres ⁴	Obrigatória	405	9
Os estudantes que escolham a área de Química devem frequentar:			
Disciplinas Opcionais ^{1,5}	Obrigatória	405	9
Disciplinas Opcionais Livres ⁴	»	135	3
Os estudantes que escolham a área de Física devem frequentar:			
Disciplinas Opcionais ^{1,5}	Obrigatória	270	6
Disciplinas Opcionais Livres ⁴	»	135	3
4.º Ano lectivo			
Aconselhamento e Orientação aos Estudantes ¹	Obrigatória	135	3
Estágio Pedagógico ¹	»	1560**	6
Número total de unidades de crédito			129

* Cada unidade de crédito compreende, no mínimo, 15 horas de ensino presencial.

** As horas de estágio incluem, pelo menos, 90 horas de prática de ensino.

Notas:

1. São as unidades curriculares/disciplinas que compõem o *major* do curso. O número total dos créditos das unidades curriculares/disciplinas que compõem o *major* do curso é 78 unidades de crédito.

2. É publicada pela respectiva Universidade a lista de disciplinas.

3. São publicados pela respectiva Universidade os requisitos para frequentar as «Disciplinas de Línguas e Outras Competências» e as «Disciplinas Opcionais Livres».

4. Os estudantes podem escolher as unidades curriculares/disciplinas ministradas pela faculdade a que pertencem, ou por outras unidades académicas da Universidade, para ser as «Disciplinas Opcionais Livres».

5. Os estudantes devem frequentar as unidades curriculares / disciplinas optativas da área escolhida do quadro II, para obter 9 unidades de crédito.

表二

學科單元/科目	種類	學時*	學分
生物範疇			
基礎及臨床生物化學	選修	135	3
細胞及分子生物學	"	135	3
發育及衰老生物學	"	135	3
生理學及病理生理學	"	135	3
化學範疇			
有機化學：化學反應性及製法的基礎	選修	135	3
材料物理及化學	"	135	3
物理化學	"	135	3
納米化學	"	135	3
高分子化學	"	135	3
物理範疇			
量子物理學	選修	135	3
固態物理	"	135	3
熱力學和統計物理學	"	135	3
低維物理學	"	135	3

* 每一學分的學時至少包含15小時的面授教學。

(是項刊登費用為 \$13,274.00)

文化局

通告

第04/IC/2023號批示

本人根據第15/2009號法律《領導及主管人員通則的基本規定》第十條、第26/2009號行政法規《領導及主管人員通則的補充規定》第二十二及第二十三條、第20/2015號行政法規《文化局

Quadro II

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
Área de Biologia			
Bioquímica Geral e Clínica	Optativa	135	3
Biologia Celular e Molecular	»	135	3
Biologia do Desenvolvimento e do Envelhecimento	»	135	3
Fisiologia e Fisiopatologia	»	135	3
Área de Química			
Química Orgânica: Fundamentos da Reactividade Química e Síntese	Optativa	135	3
Física e Química de Materiais	»	135	3
Química Física	»	135	3
Nanoquímica	»	135	3
Química de Polímeros	»	135	3
Área de Física			
Física Quântica	Optativa	135	3
Física do Estado Sólido	»	135	3
Termodinâmica e Física Estatística	»	135	3
<i>Low-Dimensional Physics</i>	»	135	3

* Cada unidade de crédito compreende, no mínimo, 15 horas de ensino presencial.

(Custo desta publicação \$ 13 274,00)

INSTITUTO CULTURAL

Aviso

Despacho n.º 04/IC/2023

Ao abrigo do disposto no artigo 10.º da Lei n.º 15/2009 (Disposições Fundamentais do Estatuto do Pessoal de Direcção e Chefia), nos artigos 22.º e 23.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009 (Disposições complementares do estatuto do pessoal de direcção e chefia), na alínea 5) do artigo 4.º do Regulamento Administrativo n.º 20/2015 (Organização e fun-

的組織及運作》第四條(五)項,以及第14/2022號社會文化司司長批示第三款的規定,作出決定如下:

一、授予及轉授予文化局組織及行政財政管理廳代廳長鄧子敏、澳門演藝學院代院長陳理理、澳門檔案館代館長盧鴻偉、澳門文化中心代主任李羅卿作出下列行為的權限:

(一) 核准相關工作人員每年的年假表;

(二) 審批相關工作人員合理或不合理解釋之缺勤;

(三) 批准相關工作人員更改、提前及享受年假,以及就因個人理由或工作需要而提交的累積年假申請作出決定;

(四) 簽署發出不需由上級決定且屬相關附屬單位及從屬機構職權範圍文書。

二、關於由組織及行政財政管理廳代廳長鄧子敏自二零二三年六月十九日、澳門演藝學院代院長陳理理自二零二三年六月二十九日、澳門檔案館代館長盧鴻偉自二零二三年七月一日、澳門文化中心代主任李羅卿自二零二三年六月十五日起在本批示第一款所作的行為,均予以追認。

三、是次職權的授予及轉授予不妨礙收回權及監管權。

四、對於因行使本批示所列的授權及轉授權而作出的行為,得提起必要訴願。

五、在不妨礙第二款規定的情況下,本批示自公佈日起產生效力。

二零二三年七月十二日於文化局

局長 梁惠敏

(是項刊登費用為 \$2,594.00)

cionamento do Instituto Cultural) e no n.º 3 do Despacho da Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 14/2022, de termino o seguinte:

1. São delegadas e subdelegadas no chefe do Departamento de Organização e Gestão Administrativa e Financeira do Instituto Cultural, substituto, Tang Chi Man, na directora do Conservatório de Macau, substituta, Chan Lei Lei, no director do Arquivo de Macau, substituto, Lou Hong Wai, e na directora do Centro Cultural de Macau, substituta, Lei Lo Heng, as seguintes competências:

1) Aprovar, anualmente, o mapa de férias dos respectivos trabalhadores;

2) Justificar ou injustificar as faltas dos respectivos trabalhadores;

3) Autorizar a alteração, antecipação e gozo de férias dos respectivos trabalhadores, e decidir sobre os pedidos de acumulação de férias por motivos pessoais ou por conveniência de serviço;

4) Assinar o expediente no âmbito das competências das respectivas subunidades e organismos dependentes, que não careça de decisão superior.

2. São ratificados, no âmbito do disposto no n.º 1 do presente despacho, os actos praticados pelo chefe do Departamento de Organização e Gestão Administrativa e Financeira, substituto, Tang Chi Man, desde 19 de Junho de 2023, pela directora do Conservatório de Macau, substituta, Chan Lei Lei, desde 29 de Junho de 2023, pelo director do Arquivo de Macau, substituto, Lou Hong Wai, desde 1 de Julho de 2023, e pela directora do Centro Cultural de Macau, substituta, Lei Lo Heng, desde 15 de Junho de 2023.

3. A presente delegação e subdelegação de competências é feita sem prejuízo dos poderes de avocação e superintendência.

4. Dos actos praticados no exercício das competências ora delegadas e subdelegadas, indicadas no presente despacho, cabe recurso hierárquico necessário.

5. Sem prejuízo do disposto no n.º 2, o presente despacho produz efeitos desde a data da sua publicação.

Instituto Cultural, aos 12 de Julho de 2023.

A Presidente do Instituto, *Leong Wai Man*.

(Custo desta publicação \$ 2 594,00)

衛生局

名單

(考試編號: 01/PARETF/EM/2023)

根據二零二三年五月十七日第二十期《澳門特別行政區公報》第二組內刊登的公告,以及按照第45/2021號行政法規第九

SERVIÇOS DE SAÚDE

Listas

(Ref. da Prova n.º: 01/PARETF/EM/2023)

Classificativa da prova de avaliação para o reconhecimento de equivalência total de formação em endocrinologia e metabolismo, nos termos do aviso publicado no *Boletim Oficial da*

條第一款及附件一第三十一條第一款之規定，經澳門醫學專科學院專業委員會2023年3月15日會議之決議而進行的內分泌及代謝科專科培訓的全部同等學歷認可評核考試，該評核成績已於二零二三年七月十二日獲衛生局局長確認，現公佈如下：

合格投考人： 分數

方冬虹..... 74.1

二零二三年六月二十八日於衛生局

典試委員會的組成：

主席：內分泌及代謝科 葉志達醫生

正選委員：內分泌及代謝科 許仕超醫生

內分泌及代謝科 郭耘醫生

(是項刊登費用為 \$1,496.00)

(考試編號：01/PARETF/CARD/2023)

根據二零二三年五月十七日第二十期《澳門特別行政區公報》第二組內刊登的公告，以及按照第45/2021號行政法規第九條第一款及附件一第三十一條第一款之規定，經澳門醫學專科學院專業委員會二零二三年三月十五日會議之決議而進行的心臟科專科培訓的全部同等學歷認可評核考試，該評核成績已於二零二三年七月十四日獲衛生局局長確認，現公佈如下：

合格投考人： 分數

蕭湛潮..... 69.0

譚健欽..... 73.7

二零二三年七月五日於衛生局

典試委員會的組成：

主席：心臟科 葉文輝醫生

正選委員：心臟科 譚冠昶醫生

心臟科 鄧錫偉醫生

(是項刊登費用為 \$1,144.00)

(考試編號：02/PARETF/CARD/2023)

根據二零二三年五月十七日第二十期《澳門特別行政區公報》第二組內刊登的公告，以及按照第45/2021號行政法規第九條第一款及附件一第三十一條第一款之規定，經澳門醫學專科

Região Administrativa Especial de Macau n.º 20, II Série, de 17 de Maio de 2023, e nos termos do n.º 1 do artigo 9.º e do n.º 1 do artigo 31.º do anexo 1 do Regulamento Administrativo n.º 45/2021, por deliberação do Conselho de Especialidades da Academia Médica de Macau, de 15 de Março de 2023, homologada por despacho do director dos Serviços de Saúde, de 12 de Julho de 2023:

Candidata aprovada: valores

Fong Tong Hong 74,1

Serviços de Saúde, aos 28 de Junho de 2023.

O Júri terá a seguinte composição:

Presidente: Dr. Ip Chi Tat, endocrinologia e metabolismo.

Vogais efectivos: Dr. Xu Shichao, endocrinologia e metabolismo; e

Dr.ª Kok Wan, endocrinologia e metabolismo.

(Custo desta publicação \$ 1 496,00)

(Ref. da Prova n.º: 01/PARETF/CARD/2023)

Classificativa da prova de avaliação para o reconhecimento de equivalência total de formação em cardiologia, nos termos do aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 20, II Série, de 17 de Maio de 2023, e nos termos do n.º 1 do artigo 9.º e do n.º 1 do artigo 31.º do anexo 1 do Regulamento Administrativo n.º 45/2021, por deliberação do Conselho de Especialidades da Academia Médica de Macau, de 15 de Março de 2023, homologada por despacho do director dos Serviços de Saúde, de 14 de Julho de 2023:

Candidatos aprovados: valores

Sio Cham Chio 69,0

Tan Jianqiao 73,7

Serviços de Saúde, aos 5 de Julho de 2023.

O Júri terá a seguinte composição:

Presidente: Dr. Ip Man Fai, cardiologia.

Vogais efectivos: Dr. Tam Kun Chong, cardiologia.

Dr. Deng Xiwei, cardiologia.

(Custo desta publicação \$ 1 144,00)

(Ref. da Prova n.º: 02/PARETF/CARD/2023)

Classificativa da prova de avaliação para o reconhecimento de equivalência total de formação em cardiologia, nos termos do aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 20, II Série, de 17 de Maio de 2023,

學院專業委員會2023年3月15日會議之決議而進行的心臟科專科培訓的全部同等學歷認可評核考試，該評核成績已於二零二三年七月十四日獲衛生局局長確認，現公佈如下：

合格投考人：	分數
劉書雷.....	67.3
柯于梵.....	74.5

二零二三年七月五日於衛生局

典試委員會的組成：

主席：心臟科 林如波醫生

正選委員：心臟科 梁逸倫醫生

候補委員：心臟科 馮秀華醫生

(是項刊登費用為 \$1,303.00)

公 告

(開考編號：A09/TSS/LAB/2023)

為填補衛生局人員編制內高級衛生技術員職程第一職階一
等高級衛生技術員（化驗職務範疇）兩缺，現根據經第18/2020
號法律修改的第6/2010號法律《藥劑師及高級衛生技術員職程
制度》、經第1/2023號法律修改的第14/2009號法律《公務人員
職程制度》及經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第
14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》的規
定，以考核方式進行限制性晉級開考，有關開考通告正張貼在若
憲馬路衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內），並於本局網頁
內公佈。報考應自有關公告公佈於《澳門特別行政區公報》之日
緊接的首個工作日起計五個工作日內作出。

二零二三年七月十八日於衛生局

局長 羅奕龍

(是項刊登費用為 \$1,258.00)

(考試編號：01/PARETF/ANEST/2023)

按照第45/2021號行政法規第九條第一款及附件一第三十一
條第一款之規定，經澳門醫學專科學院專業委員會2023年4月18

e nos termos do n.º 1 do artigo 9.º e do n.º 1 do artigo 31.º do
anexo 1 do Regulamento Administrativo n.º 45/2021, por deli-
beração do Conselho de Especialidades da Academia Médica
de Macau, de 15 de Março de 2023, homologada por despacho
do director dos Serviços de Saúde, de 14 de Julho de 2023:

Candidatos aprovado:	valores
Liu Shulei.....	67,3
O U Fan	74,5

Serviços de Saúde, aos 5 de Julho de 2023.

O Júri terá a seguinte composição:

Presidente: Dr. Lam U Po, cardiologia.

Vogal efectivo: Dr. Leong Iat Lon, cardiologia.

Vogal suplente: Dr.ª Feng Xiuhua, cardiologia.

(Custo desta publicação \$ 1 303,00)

Anúncios

(Ref. do Concurso n.º A09/TSS/LAB/2023)

Torna-se público que se encontra afixado, na Divisão de
Pessoal dos Serviços de Saúde, situada no Centro Hospitalar
Conde de São Januário, na Estrada do Visconde de S. Januário,
e publicado na página electrónica destes Serviços, o aviso
referente à abertura do concurso de acesso, de prestação de
provas, condicionado aos trabalhadores dos Serviços de Saúde,
nos termos definidos na Lei n.º 6/2010 (Regime das carreiras
de farmacêutico e de técnico superior de saúde), alterada pela
Lei n.º 18/2020, Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos tra-
balhadores dos serviços públicos), alterada pela Lei n.º 1/2023
e no Regulamento Administrativo n.º 14/2016 (Recrutamento,
selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores
dos serviços públicos), republicado e renumerado pelo Regu-
lamento Administrativo n.º 21/2021, para o preenchimento de
dois lugares de técnico superior de saúde de 1.ª classe, 1.º esca-
lão, área funcional laboratorial, da carreira de técnico superior
de saúde do quadro do pessoal dos Serviços de Saúde, com
cinco dias úteis de prazo para a apresentação de candidaturas,
a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do
presente anúncio no *Boletim Oficial da Região Administrativa
Especial de Macau*.

Serviços de Saúde, aos 18 de Julho de 2023.

O Director dos Serviços, *Lo Iek Long*.

(Custo desta publicação \$ 1 258,00)

(Ref. da Prova n.º: 01/PARETF/ANEST/2023)

Nos termos do n.º 1 do artigo 9.º e do n.º 1 do artigo 31.º do
anexo 1 do Regulamento Administrativo n.º 45/2021, por deli-
beração do Conselho de Especialidades da Academia Médica

日會議之決議，下列人士被指定為李濤醫生投考麻醉科專科培訓的全部同等學歷認可評核考試的典試委員會成員：

典試委員會的組成：

主席：麻醉科 梁暉醫生

正選委員：麻醉科 曹麗勤醫生

麻醉科 陳慧嫻醫生

候補委員：麻醉科 錢曉暉醫生

麻醉科 陳思偉醫生

考試日期：二零二三年九月五日及六日

考試地點：衛生局仁伯爵綜合醫院C1層遠程醫療會診中心會議室及麻醉科

考試時間及須知：考試時間表及須知已張貼在澳門醫學專科學院秘書處（位於澳門宋玉生廣場411-417號皇朝廣場2樓）及上載於澳門醫學專科學院網頁（<https://www.am.gov.mo>）。

二零二三年七月十八日於衛生局

局長 羅奕龍

（是項刊登費用為 \$1,575.00）

（開考編號：01123/02-MA.PSIQ）

為填補衛生局醫生職程醫院職務範疇（精神科）第一職階主治醫生行政任用合同一個職缺，經二零二三年六月十四日第二十四期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以考核方式進行普通對外開考通告。現根據第131/2012號行政長官批示《醫生職程開考程序規章》第十一條和第二十二條，以及經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選和晉級培訓》第六十條規定公佈，投考人臨時名單已張貼在若憲馬路衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內）及上載於本局網頁（<http://www.ssm.gov.mo>），以供查閱。

根據上述行政法規第二十六條第四款的規定，該名單被視為確定名單。

二零二三年七月十九日於衛生局

局長 羅奕龍

（是項刊登費用為 \$1,144.00）

de Macau, de 18 de Abril de 2023, são designados os membros do júri para a realização da prova de avaliação para o reconhecimento de equivalência total de formação em anestesiologia do Dr. Li Tao:

O Júri terá a seguinte composição:

Presidente: Dr. Leong Fai, anestesiologia.

Vogais efectivos: Dr.^a Cho Lai Kan, anestesiologia; e

Dr.^a Chan Wai Han, anestesiologia.

Vogais suplentes: Dr. Chin Hiu Fai, anestesiologia; e

Dr. Chan Si Wai, anestesiologia.

Data da prova: 5 e 6 de Setembro de 2023

Local da prova: Sala de reunião do Centro de Telemedicina na C1 e Serviço de Anestesiologia do Centro Hospitalar Conde de S. Januário dos Serviços de Saúde.

Hora da prova e observações: o horário da prova e as observações encontram-se afixados na secretaria da Academia Médica de Macau, situada no 2.º andar do Dynasty Plaza, na Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.ºs 411-417, Macau, e disponível no website destes Serviços (<https://www.am.gov.mo>).

Serviços de Saúde, aos 18 de Julho de 2023.

O Director dos Serviços, *Lo Iek Long*.

(Custo desta publicação \$ 1 575,00)

(*Ref. do Concurso n.º 01123/02-MA.PSIQ*)

Informa-se que, nos termos definidos nos artigos 11.º e 22.º do Despacho do Chefe do Executivo n.º 131/2012 (Regulamento do Procedimento Concursal da Carreira Médica) e no artigo 60.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 (Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos), republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, se encontra afixada, na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde, situada no Centro Hospitalar Conde de São Januário, na Estrada do Visconde de S. Januário, e disponível no website destes Serviços (<http://www.ssm.gov.mo>), a lista provisória do candidato ao concurso comum, externo, de prestação de provas, para o preenchimento de um lugar vago, em regime de contrato administrativo de provimento, de médico assistente, 1.º escalão, área funcional hospitalar (Psiquiatria), da carreira médica dos Serviços de Saúde, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 24, II Série, de 14 de Junho de 2023.

A presente lista é considerada definitiva, nos termos do n.º 4 do artigo 26.º do supracitado regulamento administrativo.

Serviços de Saúde, aos 19 de Julho de 2023.

O Director dos Serviços, *Lo Iek Long*.

(Custo desta publicação \$ 1 144,00)

(考試編號: 02/PARETF/ORT/2023)

(Ref. da Prova n.º: 02/PARETF/ORT/2023)

按照第45/2021號行政法規第九條第一款及附件一第三十一條第一款之規定，經澳門醫學專科學院專業委員會2023年6月21日會議之決議，下列人士被指定為劉力醫生投考骨科專科培訓的全部同等學歷認可評核考試的典試委員會成員：

典試委員會的組成：

主席：骨科 陳惟蒨醫生

正選委員：骨科 林冠群醫生

骨科 劉通方醫生

候補委員：骨科 陳鴻武醫生

骨科 張宇醫生

考試日期：二零二三年九月十八日及十九日

考試地點：澳門宋玉生廣場411-417號皇朝廣場2樓（澳門醫學專科學院）及仁伯爵綜合醫院骨科

考試時間及須知：考試時間表及須知已張貼在澳門醫學專科學院秘書處（位於澳門宋玉生廣場411-417號皇朝廣場2樓）及上載於澳門醫學專科學院網頁（<https://www.am.gov.mo>）。

二零二三年七月二十日於衛生局

局長 羅奕龍

（是項刊登費用為 \$1,496.00）

(開考編號: A19/CS/CARD/2019)

(Ref. do Concurso n.º A19/CS/CARD/2019)

為填補衛生局人員編制內醫生職程醫院職務範疇第一職階主任醫生（心臟科專科）一缺，經二零一九年十二月四日第四十九期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以考核方式進行限制性晉級開考的公告。現根據第131/2012號行政長官批示《醫生職程開考程序規章》第二十二條，以及經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第三十五條第四款和第五十六條的規定，投考人的履歷討論的舉行地點、日期及時間已張貼在若憲馬路衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內）及已上載於本局網頁：<http://www.ssm.gov.mo>，以供查閱。

二零二三年七月二十一日於衛生局

局長 羅奕龍

（是項刊登費用為 \$986.00）

Nos termos do n.º 1 do artigo 9.º e do n.º 1 do artigo 31.º do anexo 1 do Regulamento Administrativo n.º 45/2021, por deliberação do Conselho de Especialidades da Academia Médica de Macau, de 21 de Junho de 2023, são designados os membros do júri para a realização da prova de avaliação para o reconhecimento de equivalência total de formação em ortopedia do Dr. Liu Li:

O Júri terá a seguinte composição:

Presidente: Dr. Chan Wai Sin, ortopedia.

Vogais efectivos: Dr. Lam Kun Kuan, ortopedia; e

Dr. Liu Tongfang, ortopedia.

Vogais suplentes: Dr. Chan Hong Mou, ortopedia; e

Dr. Zhang Yu, ortopedia.

Data da prova: 18 e 19 de Setembro de 2023

Local da prova: Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.ºs 411-417, Edifício Dynasty Plaza, 2.º andar, Macau (Academia Médica de Macau) e Serviço de ortopedia do Centro Hospitalar Conde de S. Januário

Hora da prova e observações: o horário da prova e as observações encontram-se afixados na secretaria da Academia Médica de Macau, situada no 2.º andar do Dynasty Plaza, na Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.ºs 411-417, Macau, e disponível no website destes Serviços (<https://www.am.gov.mo>).

Serviços de Saúde, aos 20 de Julho de 2023.

O Director dos Serviços, *Lo Iek Long*.

(Custo desta publicação \$ 1 496,00)

Informa-se que, nos termos definidos no artigo 22.º do Despacho do Chefe do Executivo n.º 131/2012 (Regulamento do Procedimento Concursal da Carreira Médica) e n.º 4 do artigo 35.º e artigo 56.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 (Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos), alterado pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017, se encontra afixada, na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde, situada no Centro Hospitalar Conde de São Januário, na Estrada do Visconde de S. Januário, e disponível na página electrónica destes Serviços (<http://www.ssm.gov.mo>), o local, data e hora da realização da discussão do currículo dos candidatos ao concurso de acesso, condicionado, de prestação de provas, para o preenchimento de um lugar de chefe de serviço, 1.º escalão, da carreira médica, área funcional hospitalar, área profissional de cardiologia, do quadro de pessoal dos Serviços de Saúde, aberto por anúncio publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 49, II Série, de 4 de Dezembro de 2019.

Serviços de Saúde, aos 21 de Julho de 2023.

O Director dos Serviços, *Lo Iek Long*.

(Custo desta publicação \$ 986,00)

澳門大學

UNIVERSIDADE DE MACAU

公告

Anúncio

(公開招標編號: PT/018/2023)

(Concurso Público n.º PT/018/2023)

根據刊登於二零二二年十月二十六日第四十三期第二組《澳門特別行政區公報》澳門大學通告內澳門大學校長之授權，現公佈以下公開招標公告：

No âmbito dos poderes delegados pelo reitor da Universidade de Macau, conforme aviso da Universidade de Macau publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 43, II Série, de 26 de Outubro de 2022, publica-se o seguinte anúncio de concurso público:

根據社會文化司司長於二零二三年七月十四日作出之批示，為澳門大學澳門中藥檢測中心供應及安裝檢測基礎設備進行公開招標。

De acordo com o despacho da Ex.^{ma} Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 14 de Julho de 2023, encontra-se aberto o concurso público para o fornecimento e instalação de instrumentos de testes básicos para o Centro de Testes de Medicamentos Tradicionais Chineses de Macau, Universidade de Macau.

有意競投者可從二零二三年七月二十六日起，於辦公日上午九時至下午一時及下午二時三十分至五時三十分於中國澳門氹仔大學大馬路澳門大學，N6行政樓四樓，4012室採購處取得公開招標案卷副本，每份為澳門元壹佰元正（澳門元100.00），或可於澳門大學網頁（<https://www.um.edu.mo/>）內免費下載。

A cópia do processo do concurso público, fornecida ao preço de cem patacas (\$100,00) por exemplar, encontra-se à disposição dos interessados, a partir do dia 26 de Julho de 2023, nos dias úteis, das 9,00 às 13,00 horas e das 14,30 às 17,30 horas, na Secção de Aprovisionamento, sita na Sala 4012, 4.º andar do Edifício Administrativo N6, na Universidade de Macau, Avenida da Universidade, Taipa, Macau, China, ou pode ser descarregada gratuitamente através da página electrónica da Universidade de Macau (<https://www.um.edu.mo/>).

為了解競投標之詳情，各競投者可最多派出兩名人員出席有關講解會。講解會將安排於二零二三年七月二十八日下午三時正在中國澳門氹仔大學大馬路澳門大學，N6行政樓四樓，4009室舉行。

A fim de compreender os pormenores do objecto deste concurso, cada concorrente poderá destacar dois elementos, no máximo, para comparecer na sessão de esclarecimento. A sessão de esclarecimento decorrerá às 15,00 horas do dia 28 de Julho de 2023, na Sala 4009, 4.º andar do Edifício Administrativo N6, na Universidade de Macau, Avenida da Universidade, Taipa, Macau, China.

由二零二三年七月二十六日至截標日止，競投者有責任前往中國澳門氹仔大學大馬路澳門大學，N6行政樓四樓，4012室採購處或查閱澳門大學網頁（<https://www.um.edu.mo/>），以了解有否附加說明文件及 / 或最新資料。

Entre o dia 26 de Julho de 2023 e a data limite para a entrega das propostas, os concorrentes têm a responsabilidade de se deslocar à Secção de Aprovisionamento, sita na Sala 4012, 4.º andar do Edifício Administrativo N6, na Universidade de Macau, Avenida da Universidade, Taipa, Macau, China, ou visitar a página electrónica da Universidade de Macau (<https://www.um.edu.mo/>), para tomarem conhecimento de eventuais esclarecimentos adicionais e/ou informações mais actualizadas.

截止遞交投標書日期為二零二三年八月二十三日下午五時三十分或之前。競投者或其代表，請將有關標書及文件遞交至本大學採購處，並須繳交臨時保證金澳門元壹拾壹萬零貳佰元正（澳門元110,200.00），臨時保證金得透過現金或抬頭為「澳門大學」之本票、銀行擔保或保險擔保繳付。

O prazo de entrega das propostas termina às 17,30 horas do dia 23 de Agosto de 2023. Os concorrentes ou os seus representantes devem entregar as respectivas propostas e documentos à Secção de Aprovisionamento da Universidade de Macau e prestar uma caução provisória no valor de cento e dez mil e duas patacas (\$110 200,00), feita em numerário, ou mediante ordem de caixa, garantia bancária ou seguro de caução, a favor da Universidade de Macau.

開標日期為二零二三年八月二十四日上午十時正，在中國澳門氹仔大學大馬路澳門大學，N6行政樓四樓，4009室舉行。

A abertura das propostas realizar-se-á às 10,00 horas do dia 24 de Agosto de 2023, na Sala 4009, 4.º andar do Edifício Administrativo N6, na Universidade de Macau, Avenida da Universidade, Taipa, Macau, China.

二零二三年七月二十日於澳門大學

Universidade de Macau, aos 20 de Julho de 2023.

副校長 徐建

A Vice-Reitora, Xu Jian.

(是項刊登費用為 \$2,480.00)

(Custo desta publicação \$ 2 480,00)

教育基金

FUNDO EDUCATIVO

公告

Anúncio

2023/2024及2024/2025學校年度向非高等教育學校
供應牛奶和豆奶飲品服務
公開招標

Concurso público para Prestação de Serviços de Fornecimento
de Leite e Leite de Soja às Escolas do Ensino Não Superior nos
Anos Escolares de 2023/2024 e 2024/2025

1. 判給實體：社會文化司司長。
2. 招標實體：教育基金。
3. 招標方式：公開招標。
4. 承投標的：向澳門特別行政區參與“牛奶和豆奶計劃”的幼兒教育至小學教育六年級的學生，每一上課日供應牛奶或豆奶。
5. 服務提供期：由二零二三年十月至二零二四年七月及二零二四年十月至二零二五年七月。
6. 投標書的有效期：由公開開標之日起計九十日，可按招標方案之規定延長。
7. 臨時擔保：\$814,700.00（捌拾壹萬肆仟柒佰澳門元），以法定銀行擔保或以現金透過大西洋銀行存入教育基金賬戶（賬戶號碼9003857873）。
8. 確定擔保：判給總金額的百分之四。
9. 底價：不設底價。
10. 參加條件：在提交投標書的期限屆滿前已在財政局登記從事食品銷售業務的自然人或公司，其投標書方獲接納。
11. 交標地點、日期及時間：

地點：約翰四世大馬路7-9號一樓教育及青年發展局；

截止日期及時間^(註1)：二零二三年八月二十一日中午十二時正。

(註1)：倘因颱風或不可抗力的原因，教育及青年發展局於原定的截標日期及時間停止辦公，則交標的截止日期及時間順延至緊接的首個工作日的相同時間；而第12點原定的公開開標日期和時間亦因此順延至緊接截標的首個工作日的相同時間。

1. Entidade adjudicante: Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura.
2. Entidade que põe o serviço a concurso: Fundo Educativo.
3. Modalidade do concurso: concurso público.
4. Objecto do concurso: fornecimento de leite ou leite de soja em todos os dias lectivos, aos alunos do ensino infantil ao 6.º ano do ensino primário, da Região Administrativa Especial de Macau, participantes no «Programa de Leite e Leite de Soja».
5. Período da prestação dos serviços: do mês de Outubro de 2023 ao mês de Julho de 2024 e do mês de Outubro de 2024 ao mês de Julho de 2025.
6. Prazo de validade das propostas: é de noventa dias, a contar da data do acto público do concurso, prorrogável, nos termos previstos no programa do concurso.
7. Caução provisória: \$814 700,00 (oitocentas e catorze mil e setecentas patacas), a prestar mediante garantia bancária aprovada nos termos legais ou depósito em numerário, à ordem do Fundo Educativo, no Banco Nacional Ultramarino (Conta n.º 9003857873).
8. Caução definitiva: 4% do preço total da adjudicação.
9. Preço base: não há.
10. Condições de admissão: só serão aceites propostas de pessoas singulares ou sociedades comerciais registadas antes do termo do prazo de apresentação das propostas, na Direcção dos Serviços de Finanças, para exercer a actividade de venda de produtos alimentares.
11. Local, data e hora limite para entrega das propostas:

Local: Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude (DSEDJ), na Avenida de D. João IV, n.ºs 7-9, 1.º andar;

Data e hora-limite (Nota 1): até às 12,00 horas do dia 21 de Agosto de 2023.

(Nota 1): caso ocorra a suspensão dos serviços da DSEDJ, no dia e na hora-limite, originalmente determinados para a entrega das propostas, devido à ocorrência de tufão ou por motivos de força maior, o dia e a hora-limite para a entrega das propostas serão adiados para a mesma hora do primeiro dia útil seguinte. O dia e a hora do acto público do concurso, originalmente estabelecidos no ponto 12, serão adiados para a mesma hora do primeiro dia útil seguinte ao dia limite para a entrega das propostas.

12. 公開開標地點、日期及時間：

地點：約翰四世大馬路7-9號一樓教育及青年發展局的會議室；

日期及時間^(註2)：二零二三年八月二十二日上午十時正。

(註2)：倘因颱風或不可抗力力的原因，教育及青年發展局於原定的公開開標日期及時間停止辦公，則公開開標日期及時間順延至緊接的首個工作日的相同時間。

根據七月六日第63/85/M號法令第二十七條之規定，投標人或其合法代表應出席開標儀式，以便於對其所提交之標書文件可能出現之疑問予以澄清。

13. 查閱案卷及取得副本之地點、日期、時間及其他：

地點：約翰四世大馬路7-9號一樓教育及青年發展局。

日期：自本公告公佈之日起至公開招標截標之時間為止。

時間：辦公時間內。

其他：出示M/8（營業稅——徵稅憑單）副本、或M/1（營業稅——開業/更改申報表）副本或機構印章後取閱，及經適當登記後方可取得招標案卷副本。此外，也可於教育及青年發展局網頁（<http://www.dsedj.gov.mo>）內下載招標案卷。

14. 評標項目及其在評分中所佔的百分比：

——飲品的價格30%

——飲品的成分25%

——投標人管理措施10%

——投標人供應牛奶或豆奶飲品的經驗10%

——生產商開始生產投標飲品的年份10%

——飲品的質量認證書10%

——投標人將牛奶或豆奶飲品運送至各學校的車隊資料5%

15. 附加說明文件：自本公告公佈之日起至公開招標截標之時間為止，投標人應前往約翰四世大馬路7-9號一樓教育及青年發展

12. Local, data e hora do acto público do concurso:

Local: sala de reuniões, na sede da DSEDJ, na Avenida de D. João IV, n.ºs 7-9, 1.º andar;

Data e hora (Nota 2): às 10,00 horas do dia 22 de Agosto de 2023.

(Nota 2): caso ocorra a suspensão dos serviços da DSEDJ, no dia e na hora originalmente determinados para o acto público do concurso, devido à ocorrência de tufão ou por motivos de força maior, o dia e a hora estabelecidos para o acto público do concurso serão adiados para a mesma hora do primeiro dia útil seguinte.

Em conformidade com o disposto no artigo 27.º do Decreto-Lei n.º 63/85/M, de 6 de Julho, os concorrentes ou os seus representantes legais devem estar presentes no acto público do concurso para esclarecer dúvidas que, eventualmente, surjam, relativas aos documentos constantes das suas propostas.

13. Local, data, hora e outras observações para consulta do processo e obtenção da cópia:

Local: DSEDJ, na Avenida de D. João IV, n.ºs 7-9, 1.º andar, Macau.

Data: a partir da data da publicação do presente anúncio e até à data e hora-limite para a entrega das propostas do concurso público.

Hora: dentro das horas de expediente.

Outras observações: a consulta do processo do concurso pode fazer-se mediante apresentação da cópia do modelo M/8 (Contribuição Industrial – Conhecimento de cobrança), da cópia do modelo M/1 (Contribuição Industrial – Declaração de Início de Actividade/Alterações) ou do carimbo da instituição e, ainda, pode adquirir a respectiva cópia do processo após o devido registo. O processo do concurso pode, ainda, ser descarregado na página electrónica da DSEDJ (<http://www.dsedj.gov.mo>).

14. Factores de apreciação e respectivos factores de ponderação:

— Preço das bebidas: 30%;

— Ingredientes das bebidas: 25%;

— Medidas de gestão do concorrente: 10%;

— Experiência do concorrente no fornecimento de leite ou leite de soja: 10%;

— Ano em que o fabricante começou a produzir as bebidas propostas a concurso: 10%;

— Certificado de qualidade das bebidas: 10%;

— Informações sobre os veículos do concorrente utilizados no transporte de leite ou leite de soja para as escolas: 5%.

15. Junção de esclarecimentos:

Os concorrentes devem comparecer na sede da DSEDJ, na Avenida de D. João IV, n.ºs 7-9, 1.º andar ou consultar a *website* da DSEDJ (<http://www.dsedj.gov.mo>), a partir da data de pu-

局查詢，或於教育及青年發展局網頁 (<http://www.dsedj.gov.mo>) 查看有否附加說明文件。

二零二三年七月二十一日於教育基金

行政管理委員會主席 龔志明 (教育及青年發展局局長)

行政管理委員會委員 丁少雄 (教育及青年發展局副局長)

(是項刊登費用為 \$5,549.00)

blicação do presente anúncio e até à data e hora-limite para a entrega das propostas do concurso público, para tomarem conhecimento de eventuais esclarecimentos adicionais.

Fundo Educativo, aos 21 de Julho de 2023.

O Presidente do Conselho Administrativo, *Kong Chi Meng*, director da DSEDJ.

O Vogal do Conselho Administrativo do Fundo Educativo, *Teng Sio Hong*, subdirector da DSEDJ.

(Custo desta publicação \$ 5 549,00)

土地工務局

通告

普通的專業或職務能力評估開考通告
(開考編號: 04-TS-2023)

按照二零二三年七月十八日運輸工務司司長批示，並根據經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》，以及根據經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》的規定，土地工務局進行統一管理制度的普通的專業或職務能力評估對外開考，以填補本局編制內高級技術員職程第一職階二等高級技術員（檔案及圖書管理範疇）一個職缺，以及填補開考有效期屆滿前本局出現的以相同任用方式填補的職缺。

1. 開考類別及有效期

本開考屬統一管理制度的普通的專業或職務能力評估對外開考，旨在對擔任檔案及圖書管理範疇高級技術員所需的特定勝任力進行評估。

本開考有效期兩年，自最後成績名單公佈於公職開考網頁之日起計，旨在填補本局以相同任用方式填補的同一職程、職級及職務範疇出現的職缺。

2. 職務內容特徵

須具專業技能及最低限度具有學士學位或同等學歷，或不頒授學士學位的連讀碩士或連讀博士學位，以便在科學技術的

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE SOLOS E CONSTRUÇÃO URBANA

Aviso

Aviso do concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais comum
(Concurso n.º 04-TS-2023)

Faz-se público que, por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para os Transportes e Obras Públicas, de 18 de Julho de 2023, e nos termos do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, e da Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 2/2021, se encontra aberto o concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, comum, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de um lugar vago de técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, da carreira de técnico superior, área de gestão de arquivos e de biblioteca, do quadro do pessoal da Direcção dos Serviços de Solos e Construção Urbana, e dos que vierem a verificar-se nesta Direcção de Serviços, na mesma forma de provimento, até ao termo da validade do concurso:

1. Tipo de concurso e validade

Trata-se de concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, comum, externo, do regime de gestão uniformizada e consiste na avaliação das competências específicas necessárias ao exercício de funções de técnico superior, na área de gestão de arquivos e de biblioteca.

A validade do concurso é de dois anos, a contar da data da publicação da lista classificativa final na página electrónica dos concursos da função pública, para o preenchimento dos lugares vagos e dos que venham a vagar nesta Direcção de Serviços, na mesma forma de provimento, na mesma carreira, categoria e área funcional.

2. Características do conteúdo funcional

Funções consultivas, de investigação, estudo, concepção e adaptação de métodos e processos científico-técnicos, de âmbito geral ou especializado, executadas com autonomia e

方法及程序上能獨立並盡責執行一般或專門領域的諮詢、調查、研究、創造和配合方面的職務，旨在協助上級作出決策。

3. 職務內容

進行檔案及電子檔案管理範疇的研究發展，應用科學技術作綜合規劃和維護，以促進各類檔案的應用，並撰寫意見書，為決策提供依據；參與分析項目或計劃的會議；參與構思、撰寫計劃及其實施；根據研究和數據的處理，提出解決方法；執行諮詢職務；監督和協調工作人員。

4. 薪俸、權利及福利

第一職階二等高級技術員的薪俸點為經第4/2017號法律及第2/2021號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》附件一表二所載第五級別的430點，並享有公職一般制度規定的權利及福利。

5. 報考條件

凡於報考期限屆滿前（二零二三年八月七日前）具有檔案學、圖書館學、圖書資訊學、資訊與圖書館學或相類範疇學士學位或同等學歷，或不頒授學士學位的連讀碩士或連讀博士學位；並符合現行法律規定的擔任公職的一般要件，特別是：澳門特別行政區永久性居民、成年、具任職能力、身體健康及精神健全；以及符合經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第十二條第二款所規定的人士，均可報考。

6. 報考方式及期限

6.1 報考期限為八個工作日，自本通告公佈於《澳門特別行政區公報》之日緊接的首個工作日起計（即二零二三年七月二十七日至八月七日）；

6.2 報考須以紙張方式或電子方式提交經第4/2021號行政法務司司長批示核准的申請書《專業或職務能力評估開考報名表》並附同報考要件的證明文件，及支付金額為澳門元三百元（\$300.00）的報考費。

經社會工作局適當證明在報考時正處於有經濟困難狀況的投考人，獲豁免支付報考費。視乎以紙張或以電子方式報考，在

responsabilidade, tendo em vista informar a decisão superior, requerendo uma especialização e formação básica do nível de licenciatura ou equiparada, ou mestrado ou doutoramento que corresponda a um ciclo de estudos integrados que não confira grau de licenciatura.

3. Conteúdo funcional

Elaboração de pareceres, desenvolvimento de estudos na área de gestão de arquivos e de arquivos electrónicos, e adaptação de métodos e processos científico-técnicos no planeamento geral e na manutenção, a fim de promover a utilização de diversos tipos de arquivos, tendo em vista a fundamentação de tomada de decisões; participação em reuniões para análise de projectos ou programas; participação na concepção, redacção e implementação de projectos; propostas de soluções com base em estudos e tratamento de dados; exercício de funções consultivas; supervisão ou coordenação de outros trabalhadores.

4. Vencimento, direitos e regalias

O técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, vence pelo índice de vencimento 430, nível 5, constante do Mapa 2 do Anexo I da Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 2/2021 e pela Lei n.º 4/2017, e usufrui dos direitos e regalias previstos no regime geral da Função Pública.

5. Condições de candidatura

Podem candidatar-se os indivíduos que possuam licenciatura ou equiparada, ou mestrado ou doutoramento que corresponda a um ciclo de estudos integrados que não confira grau de licenciatura, na área de Gestão de Arquivos, Biblioteconomia, Ciências Bibliotecárias e da Informação, Ciência da Informação e Biblioteconomia ou afins, e satisfaçam os demais requisitos gerais para o desempenho de funções públicas, nos termos da legislação em vigor, nomeadamente: ser residente permanente da Região Administrativa Especial de Macau; maioridade; capacidade profissional, aptidão física e mental, até ao termo do prazo da apresentação de candidaturas (até ao dia 7 de Agosto de 2023) e se encontrem nas situações indicadas no n.º 2 do artigo 12.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021.

6. Formas e prazo de apresentação de candidatura

6.1 O prazo para a apresentação de candidaturas é de oito dias úteis, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* (27 de Julho a 7 de Agosto de 2023);

6.2 A candidatura ao concurso é formalizada em suporte de papel ou em suporte electrónico, mediante a apresentação de requerimento «Ficha de Inscrição em Concurso de Avaliação de Competências Profissionais ou Funcionais», aprovado por Despacho do Secretário para a Administração e Justiça n.º 4/2021, acompanhado dos documentos comprovativos dos requisitos de candidatura, e o pagamento da taxa de candidatura no valor de \$300,00 (trezentas patacas).

Estão isentos de pagamento da taxa de candidatura os candidatos que, no acto de apresentação da candidatura, se encon-

報考時分別由公共部門或經電子報考服務系統就經濟困難的狀況予以核實。

6.2.1 紙張方式

須在報考期限內的辦公時間（週一至週四，上午九時至下午一時，下午二時三十分至下午五時四十五分；週五，上午九時至下午一時，下午二時三十分至下午五時三十分），由投考人親身或由他人（無須提交授權書）到澳門馬交石炮台馬路33號土地工務局十三樓註冊及人事管理處提交經投考人簽署的《專業或職務能力評估開考報名表》，並支付報考費（接受以現金、信用卡、借記卡、澳門通、MPay、銀聯閃付、銀聯雲閃付、澳門中銀手機銀行、豐付寶、廣發移動支付、國際付、工銀e支付、UePay澳門錢包、支付寶、微信支付、支票或本票的方式支付）。

6.2.2 電子方式

投考人須在報考期限內，透過統一電子平台提供的統一管理制度的電子報考服務（可透過網頁<http://concurso-uni.safp.gov.mo/>，以及“澳門公共服務一戶通”手機應用程式進入）填寫及提交《專業或職務能力評估開考報名表》電子表格，並自開考通告所定期間首日早上九時起至最後一日下午五時四十五分前提交；如最後一日為星期五，則須於該日下午五時三十分前提交，並支付報考費（可透過“政付通”線上支付平台進行電子支付）。

電子方式的報考截止日期及時間與紙張方式相同。

7. 報考須提交的文件

7.1 報考時，投考人須提交下列文件：

a) 有效的身份證明文件副本；

b) 本通告所要求的學歷證明文件副本（可一併提交相關的曾修讀科目證明，以助審查准考資格）；

c) 填妥並經投考人簽署的第4/2021號行政法務司司長批示核准的《開考履歷表》，須附同相關證明文件（如學歷、工作經驗、職業補充培訓及專業資格等）副本。

trem em situação de carência económica devidamente comprovada pelo Instituto de Acção Social. A verificação da situação de carência económica é efectuada no momento de apresentação da candidatura pelo serviço público ou através do sistema do serviço electrónico de apresentação de candidaturas, consoante seja apresentada em suporte de papel ou electrónico.

6.2.1 Em suporte de papel

A entrega da «Ficha de Inscrição em Concurso de Avaliação de Competências Profissionais ou Funcionais», assinada pelo candidato, deve ser efectuada pessoalmente, pelo próprio ou por qualquer outra pessoa, sem necessidade de apresentação de procuração, dentro do prazo de apresentação de candidaturas e no horário de expediente (segunda a quinta-feira entre as 9,00 e as 13,00 horas e entre as 14,30 e as 17,45 horas e sexta-feira entre as 9,00 e as 13,00 horas e entre as 14,30 e as 17,30 horas), na Divisão de Inscrição e de Gestão de Pessoal da Direcção dos Serviços de Solos e Construção Urbana, sita na Estrada de D. Maria II, n.º 33, 13.º andar, Macau. O pagamento da taxa de candidatura deve ser efectuado no mesmo momento (formas de pagamento: em numerário, cheque, entrega, com cartão de crédito ou débito, Macau Pass, MPay, UnionPay QuickPass, UnionPay App, BOC Macau, Tai Fung Pay, GuangfaPay, Lu-soPay, ICBC ePay, UePay, Alipay e WeChat Pay).

6.2.2 Em suporte electrónico

O candidato deve preencher e apresentar a «Ficha de Inscrição em Concurso de Avaliação de Competências Profissionais ou Funcionais» em formulário electrónico no serviço electrónico para a apresentação de candidaturas ao regime de gestão uniformizada, disponibilizado através da plataforma electrónica uniformizada (o acesso à plataforma pode ser feito através da página electrónica <http://concurso-uni.safp.gov.mo/> e da aplicação do telemóvel «Acesso comum aos serviços públicos da RAEM»), dentro do prazo de apresentação de candidaturas, a partir das 9,00 horas do primeiro dia do prazo fixado no aviso de abertura do concurso, tendo a sua apresentação de ser enviada até às 17,45 horas do último dia do prazo, ou até às 17,30 horas, quando este calhe numa sexta-feira. O pagamento da taxa de candidatura deve ser efectuado no mesmo momento (através da plataforma de pagamento *online* da «GovPay»).

A apresentação de candidaturas em suporte electrónico ou em suporte de papel termina no mesmo dia e à mesma hora.

7. Documentos a apresentar na candidatura

7.1 Os candidatos devem entregar os seguintes documentos na apresentação de candidatura:

a) Cópia do documento de identificação válido;

b) Cópia dos documentos comprovativos das habilitações académicas exigidas no presente aviso (pode ser acompanhada de documentos comprovativos das disciplinas do curso para efeitos de aferição da habilitação do candidato para a admissão ao concurso);

c) «Nota Curricular para Concurso», de modelo aprovado por Despacho do Secretário para a Administração e Justiça n.º 4/2021, devidamente preenchida e assinada pelo candidato, acompanhada de cópias dos documentos comprovativos (de habilitação académica, experiência profissional, formação profissional complementar e habilitação profissional, etc.).

7.2 如屬經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第十二條第二款(一)項至(五)項所指任一情況的投考人，尚須提交由所屬部門發出的個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明的副本。

7.3 如投考人與公共部門有聯繫，而其個人檔案已存有第7.1點所指的證明文件以及個人資料紀錄或證明職務狀況的文件，則無須提交該等文件，但須於報考時作出聲明。

7.4 第7.1點所指的證明文件的副本，以及第7.2點所指文件的副本，可以是普通副本或經認證的副本。

7.5 如投考人在報考時未提交第7.1點所指的文件，或尚要求的第7.2點所指文件，投考人須在初步名單所定期間內補交，否則在投考人最後名單中除名。

7.6 上指的《專業或職務能力評估開考報名表》及《開考履歷表》可從印務局網頁下載或到印務局購買。

7.7 投考人應在報考申請書指明考試時擬使用中文或葡文作答。

7.8 如投考人於報考時所提交的第7.1點及第7.2點所指的證明文件為普通副本，須於向部門提交組成任用卷宗所需文件的期間，提交該等文件的正本或經認證的副本。

8. 甄選方法

8.1 甄選方法包括：

a) 第一項甄選方法——知識考試(筆試，時間為3小時)，具淘汰性質；

b) 第二項甄選方法——甄選面試；

c) 第三項甄選方法——履歷分析。

8.2 缺席或放棄任何一項考試的投考人即被除名。

8.3 如知識考試(筆試)中合格的投考人少於20人，則全部合格的投考人進入甄選面試。

8.4 如知識考試(筆試)中合格的投考人為20人或以上，則按得分由高至低排列次序，排在首20個名額的合格投考人可進入甄選面試，若在最後名額中出現多於一名得分相同的投考人，則所有得分相同的合格投考人均可進入甄選面試。

7.2 Cópia do registo biográfico ou da certidão emitida pelo Serviço a que pertencem que permita comprovar a sua situação funcional, quando se trate de candidatos que se encontrem numa das situações referidas nas alíneas 1) a 5) do n.º 2 do artigo 12.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021.

7.3 Os candidatos vinculados aos serviços públicos ficam dispensados da apresentação dos documentos comprovativos referidos no ponto 7.1, e o registo biográfico ou documento que comprova a situação funcional, se os mesmos já se encontrarem arquivados nos respectivos processos individuais, devendo tal facto ser declarado na apresentação da candidatura.

7.4 As cópias dos documentos comprovativos referidos no ponto 7.1 e dos documentos referidos no ponto 7.2 podem ser simples ou autenticadas.

7.5 Na apresentação de candidatura, caso falte a apresentação dos documentos referidos no ponto 7.1 ou os documentos referidos no ponto 7.2 quando solicitados, o candidato deve apresentar os documentos em falta no prazo indicado na lista preliminar, sob pena de ficar excluído da lista final de candidatos.

7.6 Os formulários acima referidos «Ficha de Inscrição em Concurso de Avaliação de Competências Profissionais ou Funcionais» e «Nota Curricular para Concurso», podem ser descarregados na página electrónica da Imprensa Oficial ou adquiridos, mediante pagamento, na mesma.

7.7 No requerimento de admissão, o candidato deve indicar a língua, chinesa ou portuguesa, que irá utilizar nas provas.

7.8 Se o candidato tiver apresentado na candidatura cópia simples dos documentos comprovativos referidos no ponto 7.1 e no ponto 7.2, deve entregar os originais ou cópias autenticadas dos referidos documentos dentro do prazo para a entrega dos documentos necessários à instrução do processo de provimento.

8. Métodos de selecção

8.1 São métodos de selecção os seguintes:

a) 1.º método de selecção — Provas de conhecimentos (prova escrita, com a duração de 3 horas), com carácter eliminatório;

b) 2.º método de selecção — Entrevista de selecção;

c) 3.º método de selecção — Análise curricular.

8.2 O candidato que falte ou desista de qualquer prova é automaticamente excluído.

8.3 Se os candidatos aprovados na prova escrita de conhecimentos forem em número inferior a 20, passarão todos à entrevista de selecção.

8.4 Se os candidatos aprovados na prova escrita de conhecimentos forem em número igual ou superior a 20, passarão à entrevista de selecção os candidatos aprovados que se encontrem nos primeiros 20 lugares, por ordem decrescente de classificação. No caso de haver mais do que um candidato com a mesma classificação posicionado em último lugar, podem passar à entrevista de selecção todos os candidatos com igualdade de classificação.

9. 甄選方法的目的

知識考試——評估投考人擔任某一職務所須具備的技術能力及/或一般知識或專門知識的水平；

甄選面試——根據職務要求的特點，確定並評估投考人是否適合所投考的組織的文化以及擔任所投考的職務；

履歷分析——藉衡量投考人的學歷、專業資格、工作資歷、工作經驗、工作成果及職業補充培訓，審核其擔任投考職務的能力。

10. 評分制度

在各項甄選方法中取得的成績均以0分至100分表示。

在淘汰試或最後成績中得分低於50分者，均被淘汰。

不獲通知進入甄選面試者，均被淘汰。

11. 最後成績

最後成績為在各項甄選方法中得分的加權算術平均數，計算方法如下：

知識考試 = 50%；

甄選面試 = 30%；

履歷分析 = 20%。

12. 優先條件

如投考人得分相同，則按經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第三十五條第一款及第二款規定的優先條件排序。

13. 公佈名單及考核的安排

投考人初步名單、投考人最後名單、各甄選方法的考核地點、日期及時間、知識考試成績名單及最後成績名單張貼於澳門馬交石炮台馬路33號地下土地工務局通告欄並上載於公職開考網頁<http://concurso-uni.safp.gov.mo/>及土地工務局網頁<http://www.dsscu.gov.mo/>。

14. 考試範圍

14.1 《中華人民共和國澳門特別行政區基本法》；

14.2 十月十一日第57/99/M號法令核准之現行《行政程序法典》；

9. Objectivos dos métodos de selecção

Provas de conhecimentos — avaliar as competências técnicas e/ou o nível de conhecimentos gerais ou específicos, exigíveis para o exercício de determinada função;

Entrevista de selecção — determinar e avaliar a adequação dos candidatos à cultura organizacional e às funções a que se candidatam, face ao respectivo perfil de exigências funcionais;

Análise curricular — examinar a preparação dos candidatos para o desempenho das funções a que se candidatam, ponderando a habilitação académica e profissional, a qualificação e experiência profissionais, os trabalhos realizados e a formação profissional complementar.

10. Sistema de classificação

Os resultados obtidos na aplicação dos métodos de selecção são classificados de 0 a 100.

Consideram-se excluídos os candidatos que nas provas eliminatórias ou na classificação final obtenham classificação inferior a 50 valores.

Serão excluídos os candidatos que não forem notificados para a entrevista de selecção.

11. Classificação final

A classificação final resulta da média ponderada das classificações obtidas nos métodos de selecção utilizados, da seguinte forma:

Provas de conhecimentos = 50%;

Entrevista de selecção = 30%;

Análise curricular = 20%.

12. Condições de preferência

Em caso de igualdade de classificação, os candidatos serão ordenados de acordo com as condições de preferência previstas nos n.ºs 1 e 2 do artigo 35.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021.

13. Publicação das listas e organização das provas

As listas preliminar e final de candidatos, o local, data e hora da realização dos diversos métodos de selecção que revestem a forma de prova, as listas classificativas da prova de conhecimentos e a lista classificativa final são afixados no quadro de anúncios na Direcção dos Serviços de Solos e Construção Urbana, sito na Estrada de D. Maria II, n.º 33, r/c, Macau, e disponibilizados na página electrónica dos concursos da função pública, em <http://concurso-uni.safp.gov.mo/>, bem como na página electrónica da Direcção dos Serviços de Solos e Construção Urbana, em <http://www.dsscu.gov.mo/>.

14. Programa das provas

14.1 Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau da República Popular da China;

14.2 Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro, vigente;

- 14.3 現行《澳門公共行政工作人員通則》；
- 14.4 第14/2022號行政法規——《土地工務局的組織及運作》；
- 14.5 第3/2023號法律——《檔案法》；
- 14.6 第111/2019號行政命令——《一般行政檔案保存期及最終用途》；
- 14.7 第42/2020號社會文化司司長批示——《一般行政檔案的最終用途指引》；
- 14.8 十月三十一日第73/89/M號法令——訂定澳門地區歷史檔案制度的一般基礎事宜；
- 14.9 第35/2018號行政法規——《電子服務》；
- 14.10 第2/2020號法律——《電子政務》；
- 14.11 第24/2020號行政法規——《電子政務施行細則》；
- 14.12 撰寫建議書、報告書及專業技術意見書；
- 14.13 檔案管理的專業知識。

知識考試期間，投考人僅可查閱本通告所定考試範圍內的法例（除原文外，不得有另外的文字標註或附有任何註釋）；投考人除可使用不具備儲存及編寫程式功能的計算機外，不可使用任何其他電子或通訊設備。

15. 適用法例

本開考受經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》及經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》的規定規範。

16. 注意事項

投考人提供的資料僅作招聘之用，所有報考資料將按第8/2005號法律《個人資料保護法》的規定處理。

17. 典試委員會的組成

主席：行政廳廳長 盧貴芳

正選委員：總檔案及財政管理處處長 區文慧

註冊及人事管理處處長 占美珍

- 14.3 Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, vigente;
- 14.4 Regulamento Administrativo n.º 14/2022 — Organização e funcionamento da Direcção dos Serviços de Solos e Construção Urbana;
- 14.5 Lei n.º 3/2023 — Lei dos arquivos;
- 14.6 Ordem Executiva n.º 111/2019 — Prazos de conservação e destino final dos arquivos administrativos de natureza comum;
- 14.7 Despacho da Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 42/2020 — Instruções para destino final dos arquivos administrativos de natureza comum;
- 14.8 Decreto-Lei n.º 73/89/M, de 31 de Outubro — Estabelece bases gerais do regime arquivístico do território de Macau;
- 14.9 Regulamento Administrativo n.º 35/2018 — Serviços electrónicos;
- 14.10 Lei n.º 2/2020 — Governação electrónica;
- 14.11 Regulamento Administrativo n.º 24/2020 — Regulação da governação electrónica;
- 14.12 Elaboração de propostas, informações e pareceres técnicos especializados;
- 14.13 Conhecimentos profissionais de gestão de arquivos.

Aos candidatos apenas é permitida na prova de conhecimentos a consulta da legislação referida no respectivo programa do aviso (na sua versão original, sem anotações do editor e sem qualquer nota ou registo pessoal). Não é permitido aos candidatos o uso de qualquer outro equipamento electrónico ou de comunicação, excepto calculadores que não tenham funções de armazenar e escrever programas.

15. Legislação aplicável

O presente concurso rege-se pelas normas constantes da Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 2/2021, e do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», republicado e reenumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021.

16. Observação

Os dados que o candidato apresente servem apenas para efeitos de recrutamento. Todos os dados da candidatura serão tratados de acordo com as normas da Lei n.º 8/2005 «Lei da Protecção de Dados Pessoais».

17. Composição do júri

Presidente: Lou Kuai Fong, chefe do Departamento de Administração.

Vogais efectivos: Au Man Vai, chefe da Divisão de Arquivo Geral e de Gestão Financeira; e

Chim Mei Chan, chefe da Divisão de Inscrição e de Gestão de Pessoal.

候補委員：顧問高級技術員 吳佩芬

顧問高級技術員 何耀榮

二零二三年七月二十日於土地工務局

局長 黎永亮

(是項刊登費用為 \$14,768.00)

Vogais suplentes: Ng Pui Fan, técnica superior assessora; e

Ho Iu Veng, técnico superior assessor.

Direcção dos Serviços de Solos e Construção Urbana, aos 20 de Julho de 2023.

O Director dos Serviços, *Lai Weng Leong*.

(Custo desta publicação \$ 14 768,00)

公共建設局

公告

媽閣EP2污水泵站重建工程——第一期

公開招標

1. 招標實體：澳門特別行政區。
2. 進行招標程序的部門：公共建設局。
3. 招標方式：公開招標。
4. 承攬工程的標的：重建媽閣EP2污水泵站。
5. 施工地點：位於媽閣上街。
6. 分段工程：否。
7. 接受提交草擬圖則：否。
8. 承攬類型：系列價金承攬。
9. 施工期：最長總施工期為320（三百二十）工作天，當中包括2（二）個工程節點：

工程節點1：完成泵站基坑支護及開挖最長施工期為 150（一百五十）工作天；

工程節點2：完成泵站地下結構至天面層結構平頂最長施工期為210（二百一十）工作天，以上兩個工程節點均由委託工程日起計算。（由競投者訂定：須參照招標方案前序第8條及第9條之說明）。
10. 底價：不設底價。
11. 參加條件：在土地工務局有施工註冊，以及在交標截止

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE OBRAS PÚBLICAS

Anúncios

Concurso público da empreitada de obra pública designada por «Empreitada da reconstrução da Estação Elevatória das Águas Residuais da Barra (EP2) – 1.ª Fase»

1. Entidade que põe a obra a concurso: Região Administrativa Especial de Macau.
2. Serviço por onde corre o procedimento do concurso: Direcção dos Serviços de Obras Públicas.
3. Modalidade do concurso: concurso público.
4. Objecto da empreitada: reconstrução da estação elevatória das águas residuais da Barra (EP2).
5. Local de execução: situa-se na Rua de S. Tiago da Barra.
6. Obra dividida por partes: não.
7. Admissibilidade de apresentação de anteprojecto: não.
8. Tipo de empreitada: por série de preços.
9. Prazo de execução da obra: o prazo máximo global de execução é de 320 (trezentos e vinte) dias de trabalho com 2 (duas) metas obrigatórias de execução, sendo a:
 - 1.ª meta obrigatória: conclusão da entivação de fundações e escavação da estação elevatória, com o prazo máximo de execução de 150 (cento e cinquenta) dias de trabalho;
 - 2.ª meta obrigatória: conclusão das estruturas subterrâneas até às estruturas da laje de cobertura da estação elevatória, com o prazo máximo de execução de 210 (duzentos e dez) dias de trabalho. Os prazos das duas metas obrigatórias acima referidas contam-se a partir da data de consignação da obra (Indicado pelo concorrente; deve consultar os pontos 8 e 9 do Preâmbulo do Programa do Concurso).
10. Preço base: não há.
11. Condições de admissão: pessoas, singulares ou colectivas, inscritas na Direcção dos Serviços de Solos e Construção Urbana na modalidade de execução de obras, bem como aquelas que à data limite de apresentação de propostas tenham reque-

日期前已遞交註冊申請或續期申請的自然人或法人，而後者的接納將取決於所提交註冊申請或續期申請的批准。

任何自然人或法人，不論以獨立身份或以集團形式參與，均僅可提交一份標書。

12. 可獲判給承攬之投標者集團所採納之法定合夥方式：應根據由八月三日第40/99/M號法令核准的商法典之對外合作經營的規定。

13. 查閱案卷及取得副本之地點及時間：

地點：公共建設局，位於羅理基博士大馬路南光大廈九樓。

時間：逢工作日 9:00至12:45及14:30至17:00。

除可前往上述地點取得投標案卷副本（電子版）外，在符合及遵守網上下載服務的使用規則及條款下，亦可透過公共建設局網頁（www.dsop.gov.mo）下載投標案卷副本。

投標案卷副本：電子版，價格為澳門幣\$1,000.00（壹仟澳門元）。

14. 交標地點、截止日期及時間：

地點：公共建設局，位於羅理基博士大馬路南光大廈九樓。

截止日期及時間：二零二三年八月十六日（星期三），下午五時正截止。倘因不可抗力之原因導致部門（公共建設局）於交標截止時停止辦公，交標期限將順延至緊接之首個工作日相同時間。

15. 編製標書使用之語言：投標書及其附加文件應以澳門特別行政區之任一正式語文編製，但招標方案明確允許使用非澳門特別行政區正式語文之情況除外。

16. 標書有效期：90（九十）日，由公開開標結束之日起計，根據十一月八日第74/99/M號法令第九十三條規定，可延長有效期。

17. 臨時擔保：\$ 480,000.00（肆拾捌萬澳門元），以現金存款、法定銀行擔保或保險擔保之方式提供。

18. 確定擔保：判給總金額的5%（為擔保合同之履行，須從承攬人收到之每次部分支付中扣除5%，作為已提供之確定擔保之追加）。

rido ou renovado a referida inscrição, sendo que neste último caso a admissão é condicionada ao deferimento do pedido de inscrição ou renovação.

As pessoas, singulares ou colectivas, por si ou em agrupamento, só podem submeter uma única proposta.

12. Modalidade jurídica da associação a adoptar pelo concorrente em agrupamento a quem venha eventualmente a ser adjudicada a empreitada: consórcio externo nos termos previstos no Código Comercial, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 40/99/M, de 3 de Agosto.

13. Local e hora para consulta do processo do concurso e obtenção de cópias:

Local: sede da DSOP, sita na Av. do Dr. Rodrigo Rodrigues, Edifício Nam Kwong, 9.º andar.

Hora: todos os dias úteis, das 9,00 às 12,45 horas e das 14,30 às 17,00 horas.

Para além da obtenção das cópias (versão digital) do processo do concurso no local acima citado, sujeito às regras e aos termos de utilização do serviço de descarregamento *online*, podem as mesmas ser descarregadas da página electrónica da Direcção dos Serviços de Obras Públicas (www.dsop.gov.mo).

Cópias do processo do concurso: versão digital, mediante o pagamento de \$1 000,00 (mil patacas).

14. Local, data e hora limite para a entrega das propostas:

Local: sede da DSOP, sita na Av. do Dr. Rodrigo Rodrigues, Edifício Nam Kwong, 9.º andar.

Data e hora limite: dia 16 de Agosto de 2023 (quarta-feira), até às 17,00 horas.

Em caso de encerramento do Serviço (DSOP) na hora limite para a entrega de propostas por motivo de força maior, o prazo para a entrega das propostas é adiado para o primeiro dia útil seguinte à mesma hora.

15. Língua a utilizar na redacção da proposta: a proposta e os documentos que a acompanham devem estar redigidos em qualquer uma das línguas oficiais da RAEM, chinês ou português. É permitida a utilização de língua não oficial da RAEM nos casos expressamente indicados no programa do presente concurso.

16. Prazo de validade das propostas: 90 (noventa) dias, a contar a partir da data de encerramento do acto público do concurso, prorrogável nos termos do artigo 93.º do Decreto-Lei n.º 74/99/M, de 8 de Novembro.

17. Caução provisória: \$480 000,00 (quatrocentas e oitenta mil patacas), a prestar mediante depósito em dinheiro, garantia bancária ou seguro-caução aprovado nos termos legais.

18. Caução definitiva: 5% do preço total da adjudicação (das importâncias que o adjudicatário tiver a receber, em cada um dos pagamentos parciais são deduzidos 5% para garantia do contrato, em reforço da caução definitiva prestada).

19. 公開開標日期：

地點：公共建設局會議室，位於羅理基博士大馬路南光大廈十樓。

日期及時間：二零二三年八月十七日（星期四），九時三十分。

倘因不可抗力之原因或其他阻礙導致部門（公共建設局）於公開開標日停止辦公，公開開標日將順延至緊接之首個工作日相同時間。

根據十一月八日第74/99/M號法令第八十條所預見的效力，及對所提交之標書文件可能出現的疑問作出澄清，競投者或其代表應出席公開開標。

20. 評標標準：

——工程造價：50%

——施工期：30%

——施工經驗及質量：20%

21. 判給標準：

由總得分最高的競投者獲得判給，倘出現最高總得分相同的標書時，則判給予標書造價較低的競投者。

二零二三年七月二十日於公共建設局

局長 林焯浩

（是項刊登費用為 \$6,139.00）

19. Data de realização do acto público do concurso:

Local: sala de reunião da DSOP, sita na Av. do Dr. Rodrigo Rodrigues, Edifício Nam Kwong, 10.º andar.

Dia e hora: 17 de Agosto de 2023 (quinta-feira), pelas 9,30 horas.

Em caso de encerramento do Serviço da DSOP para o referido acto público, por motivo de força maior ou qualquer outro motivo impeditivo, a data de realização do acto público do concurso é adiada para o primeiro dia útil seguinte à mesma hora.

Os concorrentes ou os seus representantes devidamente mandatados devem estar presentes no acto público para os efeitos previstos no artigo 80.º do Decreto-Lei n.º 74/99/M, de 8 de Novembro, e para esclarecer eventuais dúvidas relativas aos documentos apresentados no concurso.

20. Critérios de apreciação das propostas:

— Preço da obra: 50%;

— Prazo de execução: 30%;

— Experiência e qualidade em obras: 20%.

21. Critério de adjudicação:

A adjudicação é efectuada ao concorrente com pontuação total mais elevada e, no caso de haver empate na pontuação total mais elevada, a adjudicação é efectuada ao concorrente com a proposta de preço mais baixo.

Direcção dos Serviços de Obras Públicas, aos 20 de Julho de 2023.

O Director dos Serviços, *Lam Wai Hou*.

(Custo desta publicação \$ 6 139,00)

新城填海區A區共同管道及道路設計連建造工程——南區

公開招標

1. 招標實體：澳門特別行政區。

2. 進行招標程序的部門：公共建設局。

3. 招標方式：公開招標。

4. 承攬工程的標的：設計連建造新城A區南區的共同管道、道路及下水道。

5. 施工地點：位於新城A區南區。

6. 分段工程：否。

Concurso público de empreitada de obra pública designada por «Empreitada de concepção e construção da galeria técnica e arruamentos na Zona A dos Novos Aterros Urbanos – Zona Sul»

1. Entidade que põe a obra a concurso: Região Administrativa Especial de Macau.

2. Serviço por onde corre o procedimento do concurso: Direcção dos Serviços de Obras Públicas.

3. Modalidade do concurso: concurso público.

4. Objecto da empreitada: concepção e construção da galeria técnica, dos arruamentos e da rede de drenagem na zona sul da Zona A dos Novos Aterros Urbanos.

5. Local de execução: na zona sul da Zona A dos Novos Aterros Urbanos.

6. Obra dividida por partes: não.

7. 接受提交草擬圖則：是。
8. 承攬類型：除次共同管道工程以系列價金承攬外，本工程以總額承攬。
9. 施工期：最長總設計連施工期為600（六百）工作天，由委託工程日起計算，當中包括5（五）個工程節點：
- 工程節點1：完成提交所有施工圖則，最長編製期為60（六十）工作天（由委託工程日起計）；
- 工程節點2：完成樁基礎，最長工期為210（二百一十）工作天（由委託工程日起計）；
- 工程節點3：完成南側中央道路及下水道，最長工期為350（三百五十）工作天（由委託工程日起計）；
- 工程節點4：完成共同管道M1+706.2~M2+380段，最長工期為350（三百五十）工作天（由委託工程日起計）；
- 工程節點5：完成全部共同管道結構，最長工期為480（四百八十）工作天（由委託工程日起計）。
- （由競投者訂定：須參照招標方案前序第7條、第8條及第13條之說明）
10. 底價：不設底價。
11. 參加條件：在土地工務局有施工註冊，以及在交標截止日期前已遞交註冊申請或續期申請的自然人或法人，而後者的接納將取決於所提交註冊申請或續期申請的批准。
- 任何自然人或法人，不論以獨立身份或以集團形式參與，均僅可提交一份標書。
12. 可獲判給承攬之投標者集團所採納之法定合夥方式：應根據由八月三日第40/99/M號法令核准的商法典之對外合作經營的規定。
13. 查閱案卷及取得副本之地點及時間：
- 地點：公共建設局，位於羅理基博士大馬路南光大廈九樓。
- 時間：逢工作日9:00至12:45及14:30至17:00。
- 除可前往上述地點取得投標案卷副本（電子版）外，在符合

7. Admissibilidade de apresentação de anteprojecto: sim.
8. Tipo de empreitada: por preço global, com excepção da obra da galeria técnica secundária que é por série de preços.
9. Prazo de execução da obra: o prazo máximo global de concepção e execução é de 600 (seiscentos) dias de trabalho, contado a partir da data de consignação, com 5 (cinco) metas obrigatórias de execução, sendo a:
- Primeira (1.^a) meta obrigatória: apresentação de todos os projectos de execução, com o prazo máximo de execução de 60 (sessenta) dias de trabalho, contado a partir da data de consignação;
 - Segunda (2.^a) meta obrigatória: conclusão das fundações por estacas, com o prazo máximo de execução de 210 (duzentos e dez) dias de trabalho, contado a partir da data de consignação;
 - Terceira (3.^a) meta obrigatória: conclusão dos arruamentos centrais e da rede de drenagem no lado sul, com o prazo máximo de execução de 350 (trezentos e cinquenta) dias de trabalho, contado a partir da data de consignação;
 - Quarta (4.^a) meta obrigatória: conclusão dos troços M1+706.2~M2+380 da galeria técnica, com o prazo máximo de execução de 350 (trezentos e cinquenta) dias de trabalho, contado a partir da data de consignação.
 - Quinta (5.^a) meta obrigatória: conclusão de todas as estruturas da galeria técnica, com o prazo máximo de execução de 480 (quatrocentos e oitenta) dias de trabalho, contado a partir da data de consignação.
- (Indicado pelo concorrente; deve consultar os pontos 7, 8 e 13 do Preâmbulo do Programa do Concurso).
10. Preço base: não há.
11. Condições de admissão: pessoas, singulares ou colectivas, inscritas na DSSCU na modalidade de execução de obras, bem como aquelas que à data limite de apresentação de propostas tenham requerido ou renovado a referida inscrição, sendo que neste último caso a admissão é condicionada ao deferimento do pedido de inscrição ou renovação.
- As pessoas, singulares ou colectivas, por si ou em agrupamento, só podem submeter uma única proposta.
12. Modalidade jurídica da associação a adoptar pelo concorrente em agrupamento a quem venha eventualmente a ser adjudicada a empreitada: consórcio externo nos termos previstos no Código Comercial, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 40/99/M, de 3 de Agosto.
13. Local e hora para consulta do processo do concurso e obtenção de cópias:
- Local: sede da DSOP, sita na Av. do Dr. Rodrigo Rodrigues, Edifício Nam Kwong, 9.º andar.
- Hora: todos os dias úteis, das 9,00 às 12,45 e das 14,30 às 17,00 horas.
- Para além da obtenção das cópias (versão digital) do processo do concurso no local acima citado, sujeito às regras e aos

及遵守網上下載服務的使用規則及條款下，亦可透過公共建設局網頁(www.dsop.gov.mo)下載投標案卷副本。

投標案卷副本：電子版，價格為澳門幣\$1,500.00（壹仟伍佰澳門元）。

14. 交標地點、截止日期及時間：

地點：公共建設局，位於羅理基博士大馬路南光大廈九樓。

截止日期及時間：二零二三年九月十九日（星期二），下午五時正截止。倘因不可抗力之原因導致部門（公共建設局）於交標截止時停止辦公，交標期限將順延至緊接之首個工作日相同時間。

15. 編製標書使用之語言：投標書及其附加文件應以澳門特別行政區之任一正式語文編製，但招標方案明確允許使用非澳門特別行政區正式語文之情況除外。

16. 標書有效期：90（九十）日，由公開開標結束之日起計，根據十一月八日第74/99/M號法令第九十三條規定，可延長有效期。

17. 臨時擔保：\$17,600,000.00（壹仟柒佰陸拾萬元澳門元），以現金存款、法定銀行擔保或保險擔保之方式提供。

18. 確定擔保：判給總金額的5%（為擔保合同之履行，須從承攬人收到之每次部分支付中扣除5%，作為已提供之確定擔保之追加）。

19. 公開開標日期：

地點：公共建設局會議室，位於羅理基博士大馬路南光大廈十樓。

日期及時間：二零二三年九月二十日（星期三），九時三十分。

倘因不可抗力之原因或其他阻礙導致部門（公共建設局）於公開開標日停止辦公，公開開標日將順延至緊接之首個工作日相同時間。

根據十一月八日第74/99/M號法令第八十條所預見的效力，及對所提交之標書文件可能出現的疑問作出澄清，競投者或其代表應出席公開開標。

20. 評標標準：

——工程造價：50%

——設計連施工期：30%

——施工經驗：20%

termos de utilização do serviço de descarregamento *online*, podem as mesmas ser descarregadas da página electrónica da Direcção dos Serviços de Obras Públicas (www.dsop.gov.mo).

Cópias do processo do concurso: versão digital, mediante o pagamento de \$1 500,00 (mil e quinhentas patacas).

14. Local, data e hora limite para a entrega das propostas:

Local: sede da DSOP, sita na Av. do Dr. Rodrigo Rodrigues, Edifício Nam Kwong, 9.º andar.

Data e hora limite: dia 19 de Setembro de 2023 (terça-feira), até às 17,00 horas.

Em caso de encerramento do Serviço (DSOP) na hora limite para a entrega de propostas por motivo de força maior, o prazo para a entrega das propostas é adiado para o primeiro dia útil seguinte à mesma hora.

15. Língua a utilizar na redacção da proposta: a proposta e os documentos que a acompanham devem estar redigidos em qualquer uma das línguas oficiais da RAEM, chinês ou português. É permitida a utilização de língua não oficial da RAEM nos casos expressamente indicados no programa do presente concurso.

16. Prazo de validade das propostas: 90 (noventa) dias, a contar a partir da data de encerramento do acto público do concurso, prorrogável nos termos do artigo 93.º do Decreto-Lei n.º 74/99/M, de 8 de Novembro.

17. Caução provisória: \$17 600 000,00 (dezassete milhões e seiscentas mil patacas), a prestar mediante depósito em dinheiro, garantia bancária ou seguro-caução aprovado nos termos legais.

18. Caução definitiva: 5% do preço total da adjudicação (das importâncias que o adjudicatário tiver a receber, em cada um dos pagamentos parciais são deduzidos 5% para garantia do contrato, em reforço da caução definitiva prestada).

19. Data de realização do acto público do concurso:

Local: sala de reunião da DSOP, sita na Av. do Dr. Rodrigo Rodrigues, Edifício Nam Kwong, 10.º andar.

Dia e hora: 20 de Setembro de 2023 (quarta-feira), pelas 9,30 horas.

Em caso de encerramento do Serviço (DSOP) para o referido acto público, por motivo de força maior ou qualquer outro motivo impeditivo, a data de realização do acto público do concurso é adiada para o primeiro dia útil seguinte à mesma hora.

Os concorrentes ou os seus representantes devidamente mandatados devem estar presentes no acto público para os efeitos previstos no artigo 80.º do Decreto-Lei n.º 74/99/M, de 8 de Novembro, e para esclarecer eventuais dúvidas relativas aos documentos apresentados no concurso.

20. Critérios de apreciação das propostas:

— Preço da obra: 50%;

— Prazo de concepção e execução: 30%;

— Experiência em execução: 20%.

21. 判給標準：

由總得分最高的競投者獲得判給，倘出現最高總得分相同的標書時，則判給予標書造價較低的競投者。

二零二三年七月二十一日於公共建設局

局長 林焯浩

(是項刊登費用為 \$6,421.00)

通告

茲特通告，有關公佈於二零二三年六月二十一日第二十五期《澳門特別行政區公報》第二組的「新城A區B11地段公共房屋設計連建造工程」公開招標，招標實體因應需要，作出補充說明，並將其等附於招標案卷內。

上述的補充說明得透過於辦公時間內前往位於澳門羅理基博士大馬路南光大廈九樓，公共建設局查閱。

二零二三年七月二十日於公共建設局

局長 林焯浩

(是項刊登費用為 \$1,020.00)

茲特通告，有關公佈於二零二三年六月二十一日第二十五期《澳門特別行政區公報》第二組的「新城A區B7地段公共房屋設計連建造工程」公開招標，招標實體因應需要，作出補充說明，並將其等附於招標案卷內。

上述的補充說明得透過於辦公時間內前往位於澳門羅理基博士大馬路南光大廈九樓，公共建設局查閱。

二零二三年七月二十日於公共建設局

局長 林焯浩

(是項刊登費用為 \$827.00)

21. Critério de adjudicação:

A adjudicação é efectuada ao concorrente com pontuação total mais elevada e, no caso de haver empate na pontuação total mais elevada, a adjudicação é efectuada ao concorrente com a proposta de preço mais baixo.

Direcção dos Serviços de Obras Públicas, aos 21 de Julho de 2023.

O Director dos Serviços, *Lam Wai Hou*.

(Custo desta publicação \$ 6 421,00)

Avisos

Faz-se saber que em relação ao concurso público para empreitada de obra pública designada por «Empreitada de Concepção e Construção de Habitação Pública no Lote B11 da Nova Zona de Aterro A», publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 25, II Série, de 21 de Junho de 2023, foi feita esclarecimento complementar conforme necessidades, pela entidade que realiza o concurso e junta ao processo do concurso.

A referida esclarecimento complementar encontra-se disponível para consulta, durante o horário de expediente, na Direcção dos Serviços de Obras Públicas, sita na Av. do Dr. Rodrigo Rodrigues, Edifício Nam Kwong, 9.º andar, Macau.

Direcção dos Serviços de Obras Públicas, aos 20 de Julho de 2023.

O Director dos Serviços, *Lam Wai Hou*.

(Custo desta publicação \$ 1 020,00)

Faz-se saber que em relação ao concurso público para empreitada de obra pública designada por «Empreitada de Concepção e Construção de Habitação Pública no Lote B7 da Nova Zona de Aterro A», publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 25, II Série, de 21 de Junho de 2023, foi feita esclarecimento complementar conforme necessidades, pela entidade que realiza o concurso e junta ao processo do concurso.

A referida esclarecimento complementar encontra-se disponível para consulta, durante o horário de expediente, na Direcção dos Serviços de Obras Públicas, sita na Av. do Dr. Rodrigo Rodrigues, Edifício Nam Kwong, 9.º andar, Macau.

Direcção dos Serviços de Obras Públicas, aos 20 de Julho de 2023.

O Director dos Serviços, *Lam Wai Hou*.

(Custo desta publicação \$ 827,00)

茲特通告，有關公佈於二零二三年六月二十一日第二十五期《澳門特別行政區公報》第二組的「新城A區B12地段公共房屋設計連建造工程」公開招標，招標實體因應需要，作出補充說明，並將其等附於招標案卷內。

上述的補充說明得透過於辦公時間內前往位於澳門羅理基博士大馬路南光大廈九樓，公共建設局查閱。

二零二三年七月二十日於公共建設局

局長 林焯浩

(是項刊登費用為 \$827.00)

茲特通告，有關公佈於二零二三年六月二十一日第二十五期《澳門特別行政區公報》第二組的「新城A區B5地段公共房屋設計連建造工程」公開招標，招標實體因應需要，作出補充說明，並將其等附於招標案卷內。

上述的補充說明得透過於辦公時間內前往位於澳門羅理基博士大馬路南光大廈九樓，公共建設局查閱。

二零二三年七月二十日於公共建設局

局長 林焯浩

(是項刊登費用為 \$827.00)

茲特通告，有關公佈於二零二三年六月二十一日第二十五期《澳門特別行政區公報》第二組的「新城A區B8地段公共房屋設計連建造工程」公開招標，招標實體因應需要，作出補充說明，並將其等附於招標案卷內。

上述的補充說明得透過於辦公時間內前往位於澳門羅理基博士大馬路南光大廈九樓，公共建設局查閱。

二零二三年七月二十日於公共建設局

局長 林焯浩

(是項刊登費用為 \$827.00)

Faz-se saber que em relação ao concurso público para empreitada de obra pública designada por «Empreitada de Concepção e Construção de Habitação Pública no Lote B12 da Nova Zona de Aterro A», publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 25, II Série, de 21 de Junho de 2023, foi feita esclarecimento complementar conforme necessidades, pela entidade que realiza o concurso e junta ao processo do concurso.

A referida esclarecimento complementar encontra-se disponível para consulta, durante o horário de expediente, na Direcção dos Serviços de Obras Públicas, sita na Av. do Dr. Rodrigo Rodrigues, Edifício Nam Kwong, 9.º andar, Macau.

Direcção dos Serviços de Obras Públicas, aos 20 de Julho de 2023.

O Director dos Serviços, *Lam Wai Hou*.

(Custo desta publicação \$ 827,00)

Faz-se saber que em relação ao concurso público para empreitada de obra pública designada por «Empreitada de Concepção e Construção de Habitação Pública no Lote B5 da Nova Zona de Aterro A», publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 25, II Série, de 21 de Junho de 2023, foi feita esclarecimento complementar conforme necessidades, pela entidade que realiza o concurso e junta ao processo do concurso.

A referida esclarecimento complementar encontra-se disponível para consulta, durante o horário de expediente, na Direcção dos Serviços de Obras Públicas, sita na Av. do Dr. Rodrigo Rodrigues, Edifício Nam Kwong, 9.º andar, Macau.

Direcção dos Serviços de Obras Públicas, aos 20 de Julho de 2023.

O Director dos Serviços, *Lam Wai Hou*.

(Custo desta publicação \$ 827,00)

Faz-se saber que em relação ao concurso público para empreitada de obra pública designada por «Empreitada de Concepção e Construção de Habitação Pública no Lote B8 da Nova Zona de Aterro A», publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 25, II Série, de 21 de Junho de 2023, foi feita esclarecimento complementar conforme necessidades, pela entidade que realiza o concurso e junta ao processo do concurso.

A referida esclarecimento complementar encontra-se disponível para consulta, durante o horário de expediente, na Direcção dos Serviços de Obras Públicas, sita na Av. do Dr. Rodrigo Rodrigues, Edifício Nam Kwong, 9.º andar, Macau.

Direcção dos Serviços de Obras Públicas, aos 20 de Julho de 2023.

O Director dos Serviços, *Lam Wai Hou*.

(Custo desta publicação \$ 827,00)

海事及水務局

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS
MARÍTIMOS E DE ÁGUA

公告

Anúncio

為填補海事及水務局以行政任用合同任用的海事人員職程第一職階一等海事人員兩缺，現根據現行第14/2009號法律《公務人員職程制度》和現行第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》的規定，以考核及限制性方式進行晉級開考，有關開考通告正張貼在澳門萬里長城海事及水務局綜合服務中心，並於本局及公職開考網頁內公佈，報考應自有關公告於《澳門特別行政區公報》公佈之日緊接第一個工作日起計五個工作日內作出。

二零二三年七月十八日於海事及水務局

局長 黃穗文

(是項刊登費用為 \$1,303.00)

Torna-se público que se encontra afixado, no Centro de Prestação de Serviços ao Público da Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água, sito na Calçada da Barra, Macau, e publicado no website destes Serviços e na página electrónica dos concursos da função pública, o aviso referente à abertura do concurso de acesso, de prestação de provas, condicionado aos trabalhadores destes Serviços, nos termos definidos na Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), vigente, e no Regulamento Administrativo n.º 14/2016 (Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos), vigente, para o preenchimento de dois lugares de pessoal marítimo de 1.ª classe, 1.º escalão, da carreira de pessoal marítimo, providos em regime de contrato administrativo de provimento do pessoal da Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água, com cinco dias úteis de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente anúncio no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau*.

Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água, aos 18 de Julho de 2023.

A Directora dos Serviços, *Wong Soi Man*.

(Custo desta publicação \$ 1 303,00)

通告

Aviso

第2/2023號通告

Aviso n.º 2/2023

按照經第19/2016號行政法規修改之第28/2003號行政法規第三條(三)項的規定，海事及水務局局長發佈本通告。

Nos termos da alínea 3) do artigo 3.º do Regulamento Administrativo n.º 28/2003, com as alterações introduzidas pelo Regulamento Administrativo n.º 19/2016, a directora dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água manda publicar o presente aviso:

一、指定下列臨時性對外貿易海上口岸、用途及有效期：

1. Os seguintes locais da fronteira marítima são indicados como locais provisórios para a realização de operações de comércio externo, com as seguintes finalidades e prazos de validade:

(一) 路環聯生工業村臨時D碼頭，用於起卸散裝建材，有效期至二零二三年十二月三十一日；

1) O Cais provisório n.º D do Parque Industrial da Concórdia, em Coloane, destinado à operação de descarga de materiais de construção a granel, com o prazo de validade até 31 de Dezembro de 2023;

(二) 輕軌東線北段設計連建造工程附近海面，用於輕軌東線北段設計連建造工程，有效期至二零二四年三月三十一日；

2) A superfície do mar adjacente à Empreitada de concepção e construção do segmento norte da Linha Leste do Metro Ligeiro, destinada à Empreitada de concepção e construção do segmento norte da Linha Leste do Metro Ligeiro, com o prazo de validade até 31 de Março de 2024;

(三) 新城A區混凝土攪拌場臨時海上設施，用於散裝建築材料卸載活動，有效期至二零二四年五月十三日；

3) As instalações marítimas provisórias da central de betão da Zona A dos Novos Aterros Urbanos, destinadas à operação de descarga de materiais de construção a granel, com o prazo de validade até 13 de Maio de 2024;

(四) 路環聯生工業村G2地段碼頭，用於起卸散裝建材，有效期至二零二四年六月三十日。

二、本通告於公佈翌日起生效，其效力追溯至獲許可開展有關活動之日。

二零二三年七月十二日於海事及水務局

局長 黃穗文

(是項刊登費用為 \$1,846.00)

4) O Cais n.º G2 do Parque Industrial da Concórdia, em Coloane, destinado à operação de descarga de materiais de construção a granel, com o prazo de validade até 30 de Junho de 2024.

2. O presente aviso entra em vigor no dia seguinte ao da sua publicação e os seus efeitos retroagem ao dia da autorização do início das actividades acima discriminadas.

Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água, aos 12 de Julho de 2023.

A Directora dos Serviços, *Wong Soi Man*.

(Custo desta publicação \$ 1 846,00)

郵 電 局

通 告

按照二零二三年六月十二日運輸工務司司長批示，並根據現行第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》，以及根據現行第14/2009號法律《公務人員職程制度》和現行第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》的規定，郵電局進行統一管理制度的普通的專業或職務能力評估對外開考，以行政任用合同制度填補高級技術員職程第一職階二等高級技術員（財務/金融銀行範疇）三個職缺，以及填補開考有效期屆滿前本局出現的以相同任用方式填補的職缺。

1. 開考類別及有效期

本開考屬統一管理制度的普通的專業或職務能力評估對外開考，旨在對擔任財務/金融銀行範疇高級技術員所需的特定勝任力進行評估。

本開考有效期兩年，自最後成績名單公佈於公職開考網頁之日起計，旨在填補本局以相同任用方式填補的同一職程、職級及職務範疇出現的職缺。

2. 職務內容特徵

須具專業技能及最低限度具有學士學位或同等學歷，或不同頒授學士學位的連讀碩士或連讀博士學位，以便在科學技術的

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE CORREIOS E TELECOMUNICAÇÕES

Aviso

Faz-se público que, por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para os Transportes e Obras Públicas, de 12 de Junho de 2023, e nos termos do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 (Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos), vigente, e da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos) e Lei n.º 12/2015 (Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos), vigentes, se encontra aberto o concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais comum, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de três lugares vagos de técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, da carreira de técnico superior, área financeira/bancária, em regime de contrato administrativo de provimento da Direcção dos Serviços de Correios e Telecomunicações, e dos que vierem a verificar-se nesta Direcção de Serviços, na mesma forma de provimento, até ao termo da validade do concurso:

1. Tipo de concurso e validade

Trata-se de concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, comum, externo, do regime de gestão uniformizada e consiste na avaliação das competências específicas necessárias ao exercício de funções de técnico superior, área financeira/bancária.

A validade do concurso é de dois anos, a contar da data da publicação da lista classificativa final na página electrónica dos concursos da função pública, para o preenchimento do lugar vago e dos que venham a vagar nesta Direcção de Serviços, na mesma forma de provimento, na mesma carreira, categoria e área funcional.

2. Caracterização do conteúdo funcional

Funções consultivas, de investigação, estudo, concepção e adaptação de métodos e processos científico-técnicos, de âmbito geral ou especializado, executadas com autonomia e responsabilidade, tendo em vista informar a decisão superior, requerendo uma especialização e formação básica do nível de

方法及程序上能獨立並盡責執行一般或專門領域的諮詢、調查、研究、創造和配合方面的職務，旨在協助上級作出決策。

3. 職務內容

進行財務/金融銀行範疇的科學技術研究並撰寫意見書，為決策提供依據；參與分析項目或計劃的會議；參與構思、撰寫計劃及其實施；應用科學技術的方法及程序；根據研究和數據的處理，提出解決方法；執行諮詢職務；監督和協調工作人員。為擔任財務/金融銀行範疇高級技術員的職務，需具備英語知識。

4. 薪俸、權利及福利

第一職階二等高級技術員的薪俸點為現行第14/2009號法律《公務人員職程制度》附件一表二所載第五級別的430點，並享有公職一般制度規定的權利及福利。

5. 任用方式

以行政任用合同方式聘用，根據現行第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第五條規定，試用期為期六個月。

6. 報考條件

凡於報考期限屆滿前（二零二三年八月七日前）具有財務/金融銀行、會計、數學或相類範疇學士學位或同等學歷，或不頒授學士學位的連讀碩士學位或連讀博士學位，並符合現行法律規定的擔任公職的一般要件，特別是：澳門特別行政區永久性居民、成年、具任職能力、身體健康及精神健全，以及符合現行第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第十二條第二款規定的人士，均可報考。

7. 報考方式及期限

7.1 報考期限為八個工作日，自本通告於《澳門特別行政區公報》公佈後緊接的首個工作日起計（即二零二三年七月二十七日至八月七日）；

7.2 報考須以紙張方式或電子方式提交經第4/2021號行政法務司司長批示核准的申請書《專業或職務能力評估開考報名表》，並附同報考要件的證明文件，及支付金額為澳門元三百元（\$300.00）的報考費。

licenciatura ou equiparada, ou mestrado ou doutoramento que corresponda a um ciclo de estudos integrados que não confira grau de licenciatura.

3. Conteúdo funcional

Elaboração de pareceres e realização de estudos de natureza científico-técnica na área financeira/bancária, tendo em vista a fundamentação de tomada de decisões; participação em reuniões para análise de projectos ou programas; participação na concepção, redacção e implementação de projectos; proceder à adaptação de métodos e processos científico-técnicos; propostas de soluções com base em estudos e tratamento de dados; exercício de funções consultivas; supervisão e coordenação de outros trabalhadores. Deve possuir conhecimentos de língua inglesa para o desempenho das funções de técnico superior na área financeira/bancária.

4. Vencimento, direitos e regalias

O técnico superior de 2.^a classe, 1.^o escalão, vence pelo índice de vencimento 430, nível 5, constante do Mapa 2 do Anexo I da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), vigente, e usufrui dos direitos e regalias previstos no regime geral da Função Pública.

5. Forma de provimento

A contratação é feita mediante contrato administrativo de provimento, precedida de seis meses de período experimental, nos termos do artigo 5.^o da Lei n.º 12/2015 (Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos), vigente.

6. Condições de candidatura

Podem candidatar-se os indivíduos que possuam licenciatura ou equiparado, ou mestrado ou doutoramento que corresponda a um ciclo de estudos integrados que não confira grau de licenciatura na área financeira/bancária, contabilidade, matemática ou outras áreas afins, que satisfaçam os demais requisitos gerais para o desempenho de funções públicas, nos termos da legislação em vigor, nomeadamente: ser residente permanente da Região Administrativa Especial de Macau; maioridade; capacidade profissional, aptidão física e mental, até ao termo do prazo da apresentação de candidatura (até ao dia 7 de Agosto de 2023) e se encontrem nas situações indicadas no n.º 2 do artigo 12.^o do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 (Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos), vigente.

7. Forma e prazo de apresentação da candidatura

7.1 O prazo para a apresentação de candidaturas é de oito dias úteis, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* (27 de Julho de 2023 a 7 de Agosto de 2023);

7.2 A candidatura ao concurso é formalizada em suporte papel ou em suporte electrónico, mediante a apresentação de requerimento «Ficha de Inscrição em Concurso de Avaliação de Competências Profissionais ou Funcionais», aprovado pelo Despacho do Secretário para a Administração e Justiça n.º 4/2021, acompanhado dos documentos comprovativos dos requisitos de candidatura, e o pagamento da taxa de candidatura no valor de \$300,00 (trezentas patacas).

經社會工作局適當證明在報考時正處於有經濟困難狀況的投考人，獲豁免支付報考費。視乎以紙張或以電子方式報考，在報考時分別由公共部門或經電子報考服務系統就經濟困難的狀況予以核實。

7.2.1 紙張方式

須在報考期限內的辦公時間（週一至週四，上午九時至下午一時，下午二時三十分至五時四十五分；週五，上午九時至下午一時，下午二時三十分至五時三十分），由投考人親身或由他人（無須提交授權書）到澳門議事亭前地郵電局總部大樓二樓209室公共關係及總檔案處提交經投考人簽署的《專業或職務能力評估開考報名表》，並支付報考費（接受以現金或澳門通卡或澳門錢包MPAY；又或可透過“政付通”二維碼以下列方式進行支付：VISA、Master Card、銀聯、銀聯雲閃付、中銀手機銀行支付、豐付寶、廣發銀行移動支付、國際付、工銀e支付、極易付、微信支付和支付寶）。

7.2.2 電子方式

投考人須在報考期限內，透過統一電子平台提供的統一管理制度的電子報考服務（可透過網頁<https://concurso-uni.safp.gov.mo/>以及“澳門公共服務一戶通”手機應用程式進入）填寫及提交《專業或職務能力評估開考報名表》電子表格，並支付報考費（可透過“政付通”線上支付平台進行電子支付或可透過澳門錢包MPay的方式支付）。

以電子方式報考，自報考期限首日早上九時起，並須於期限最後一日下午五時四十五分前提交；如最後一日為星期五，則須於該日下午五時三十分前提交。

8. 報考須提交的文件

8.1 報考時，投考人須提交下列文件：

a) 有效的身份證明文件副本；

b) 本通告所要求的學歷證明文件副本（可一併提交相關的曾修讀科目證明，以助審查准考資格）；

Estão isentos de pagamento da taxa de candidatura os candidatos que, no acto de apresentação da candidatura, se encontrem em situação de carência económica devidamente comprovada pelo Instituto de Acção Social. A verificação da situação de carência económica é efectuada no momento da apresentação da candidatura pelo serviço público ou através do sistema do serviço electrónico de apresentação de candidaturas, consoante seja apresentada em suporte papel ou electrónico.

7.2.1 Em suporte de papel

A entrega da «Ficha de Inscrição em Concurso de Avaliação de Competências Profissionais ou Funcionais», assinada pelo candidato, deve ser efectuada pessoalmente, pelo próprio ou por qualquer outra pessoa, sem necessidade de apresentação de procuração, dentro do prazo de apresentação de candidaturas e no horário de expediente (segunda a quinta-feira das 9,00 às 13,00 horas e das 14,30 às 17,45 horas, e sexta-feira das 9,00 às 13,00 horas e das 14,30 às 17,30 horas), na sala 209, Divisão de Relações Públicas e Arquivo Geral da Direcção dos Serviços de Correios e Telecomunicações, 2.º andar do Edifício-Sede da mesma Direcção de Serviços, sito no Largo do Senado, em Macau. O pagamento da taxa de candidatura deve ser efectuado no mesmo momento (Formas de pagamento: em numerário, através do cartão Macau Pass, através da aplicação MPay ou através do código QR da «GovPay», que aceita o pagamento pelos seguintes meios: VISA, Master Card, UnionPay, UnionPay App, Mobile Banking do Banco da China, Tai Fung Pay, GuangfaPay, LusoPay, ICBC ePay, UePay, WeChat Pay e Alipay).

7.2.2 Em suporte electrónico

O candidato deve preencher e apresentar a «Ficha de Inscrição em Concurso de Avaliação de Competências Profissionais ou Funcionais» em formulário electrónico no serviço electrónico para apresentação de candidaturas ao regime de gestão uniformizada, disponibilizado através da plataforma electrónica uniformizada (o acesso à plataforma pode ser feito através da página electrónica <https://concurso-uni.safp.gov.mo/> e da aplicação do telemóvel «Acesso comum aos serviços públicos da RAEM»), dentro do prazo de apresentação de candidaturas. O pagamento da taxa requerida deve ser efectuado no mesmo momento (através da plataforma de pagamento online da «GovPay» ou através do MPay).

A candidatura efectuada por meios electrónicos tem início a partir das 9,00 horas do primeiro dia do prazo, devendo a sua apresentação ser enviada até às 17,45 horas do último dia do prazo, ou até às 17,30 horas, quando este calhe numa sexta-feira.

8. Documentos a apresentar na candidatura

8.1 Os candidatos devem entregar os seguintes documentos na apresentação de candidatura:

a) Cópia do documento de identificação válido;

b) Cópia dos documentos comprovativos das habilitações académicas exigidas no presente aviso (pode ser acompanhada de documentos comprovativos das disciplinas do curso para efeitos de aferição da habilitação do candidato para a admissão ao concurso);

c) 填妥並經投考人簽署的第4/2021號行政法務司司長批示核准的《開考履歷表》，須附同相關證明文件（如學歷、工作經驗、職業補充培訓及專業資格等）副本。

8.2 如屬現行第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第十二條第二款（一）項至（五）項所指任一情況的投考人，尚須提交由所屬部門發出的個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明的副本。

8.3 如投考人與公共部門有聯繫，而其個人檔案已存有第8.1點a)、b)和c)項所指的證明文件以及個人資料紀錄或證明職務狀況的文件，則無須提交該等文件，但須於報考時作出聲明。

8.4 所提交的學歷證明文件須以中文、葡文或英文表述。若為其他語文，須由專業人員翻譯成中文或葡文，並由本澳公證署證明該譯本具有相等於原文的效力；此外，也可提交經由當地外交部或領事館驗證之英文譯本，以助審查准考資格。

8.5 第8.1點a)、b)和c)項所指的證明文件的副本，以及第8.2點所指文件的副本，可以是普通副本或經認證的副本。

8.6 如投考人在報考時未提交第8.1點a)、b)和c)項所指的資料，或倘要求的第8.2點所指文件，投考人須在初步名單所定期間內補交，否則在投考人最後名單中除名。

8.7 上指的《專業或職務能力評估開考報名表》及《開考履歷表》可從印務局網頁下載或到印務局購買。

8.8 投考人應在報考申請書指明考試時擬使用中文或葡文作答。

8.9 如投考人於報考時所提交的第8.1點a)、b)和c)項及第8.2點所指的證明文件為普通副本，須於向部門提交組成任用卷宗所需文件的期間，提交該等文件的正本或經認證的副本。

9. 甄選方法

9.1 甄選方法包括：

a) 第一項甄選方法——知識考試（筆試，時間為三小時），具淘汰性質；

c) «Nota Curricular para Concurso», de modelo aprovado pelo Despacho do Secretário para a Administração e Justiça n.º 4/2021, devidamente preenchida e assinada pelo candidato, acompanhada de cópias dos documentos comprovativos (de habilitação académica, experiência profissional, formação profissional complementar e habilitação profissional, etc.).

8.2 Cópia do registo biográfico ou da certidão emitida pelo Serviço a que pertencem que permita comprovar a sua situação funcional, quando se trate de candidatos que se encontrem numa das situações referidas nas alíneas 1) a 5) do n.º 2 do artigo 12.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 (Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos), vigente.

8.3 Os candidatos vinculados aos serviços públicos ficam dispensados da apresentação dos documentos comprovativos referidos nas alíneas a), b) e c) do ponto 8.1, e do registo biográfico ou documento que comprove a situação funcional, se os mesmos já se encontrarem arquivados nos respectivos processos individuais, devendo tal facto ser declarado na apresentação da candidatura.

8.4 Todos os documentos comprovativos das habilitações académicas devem ser redigidos em chinês, português ou inglês. Se estiverem redigidos noutra língua, devem ser traduzidos por profissional, para chinês ou português e autenticados por Cartório Notarial de Macau, ficando com o mesmo efeito de documento original; para além disso, pode ser entregue a tradução inglesa, verificada pelo Ministério dos Negócios Estrangeiros ou Consulado do local de origem, para efeitos de aferição da habilitação do candidato para a admissão ao concurso.

8.5 As cópias dos documentos comprovativos referidos nas alíneas a), b) e c) do ponto 8.1 e dos documentos referidos no ponto 8.2 podem ser simples ou autenticadas.

8.6 Na apresentação de candidatura, caso falte a apresentação dos documentos referidos nas alíneas a), b) e c) do ponto 8.1 ou os documentos referidos no ponto 8.2 quando solicitados, o candidato deve apresentar os documentos em falta no prazo indicado na lista preliminar, sob pena de ficar excluído da lista final de candidatos.

8.7 Os formulários acima referidos «Ficha de Inscrição em Concurso de Avaliação de Competências Profissionais ou Funcionais» e «Nota Curricular para Concurso», podem ser descarregados na página electrónica da Imprensa Oficial ou adquiridos, mediante pagamento, na mesma.

8.8 No requerimento de admissão, o candidato deve indicar a língua, chinesa ou portuguesa, que irá utilizar nas provas.

8.9 Se o candidato tiver apresentado na candidatura cópia simples dos documentos comprovativos referidos nas alíneas a), b) e c) do ponto 8.1 e no ponto 8.2, deve entregar os originais ou cópias autenticadas dos referidos documentos dentro do prazo para a entrega dos documentos necessários à instrução do processo de provimento.

9. Métodos de selecção

9.1 São métodos de selecção os seguintes:

a) 1.º método de selecção — Prova de conhecimentos (prova escrita, com a duração de 3 horas), com carácter eliminatório;

b) 第二項甄選方法——甄選面試；

c) 第三項甄選方法——履歷分析。

9.2 缺席或放棄任何一項考試的投考人，以及違反典試委員會為相關考試訂明導致投考人被淘汰的考試規則，均被淘汰；但不影響現行第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第三十二條第十一款規定的適用。

9.3 如知識考試（筆試）中合格的投考人少於三十人，則全部合格的投考人進入甄選面試。

9.4 如知識考試（筆試）中合格的投考人為三十人或以上，則按得分由高至低排列次序，排在首三十個名額的合格投考人可進入甄選面試；若在最後名額中出現多於一名得分相同的投考人，則所有得分相同的合格投考人均可進入甄選面試。

10. 甄選方法的目的

知識考試——評估投考人擔任投考職務所須具備的技術能力及/或一般知識或專門知識的水平；

甄選面試——根據職務要求的特點，確定並評估投考人是否適合所投考的組織的文化以及擔任所投考的職務；

履歷分析——藉衡量投考人的學歷、專業資格、工作資歷、工作經驗、工作成果及職業補充培訓，審核其擔任投考職務的能力。

11. 評分制度

11.1 在各項甄選方法中取得的成績均以0分至100分表示。

11.2 在淘汰試或最後成績中得分低於50分者，均被淘汰。

11.3 不獲通知進入甄選面試者，均被淘汰。

12. 最後成績

最後成績是在各項甄選方法中得分的加權算術平均數，計算方法如下：

知識考試=50%；

甄選面試=40%；

履歷分析=10%。

b) 2.º método de selecção — Entrevista de selecção;

c) 3.º método de selecção — Análise curricular.

9.2 São excluídos do concurso os candidatos que faltarem ou desistirem de qualquer prova ou os que incorrerem em alguma causa de exclusão prevista nas instruções para os candidatos, estabelecidas pelo júri para a respectiva prova, sem prejuízo do disposto no n.º 11 do artigo 32.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 (Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos), vigente.

9.3 Se os candidatos aprovados na prova escrita de conhecimentos forem em número inferior a 30, passarão todos à entrevista de selecção.

9.4 Se os candidatos aprovados na prova escrita de conhecimentos forem em número igual ou superior a 30, passarão à entrevista de selecção os candidatos aprovados que se encontrem nos primeiros trinta lugares, por ordem decrescente de classificação. No caso de haver mais do que um candidato com a mesma classificação posicionado em último lugar, podem passar à entrevista de selecção todos os candidatos com igualdade de classificação.

10. Objectivos dos métodos de selecção

Provas de conhecimentos — avaliar as competências técnicas e/ou o nível de conhecimentos gerais ou específicos, exigíveis para o exercício das funções a que se candidatam;

Entrevista de selecção — determinar e avaliar a adequação dos candidatos à cultura organizacional e às funções a que se candidatam, face ao respectivo perfil de exigências funcionais;

Análise curricular — examinar a preparação dos candidatos para o desempenho das funções a que se candidatam, ponderando a habilitação académica e profissional, a qualificação e experiência profissionais, os trabalhos realizados e a formação profissional complementar.

11. Sistema de classificação

11.1 Os resultados obtidos na aplicação dos métodos de selecção são classificados de 0 a 100 valores.

11.2 Consideram-se excluídos os candidatos que, nas provas eliminatórias ou na classificação final obtenham classificação inferior a 50 valores.

11.3 Serão excluídos os candidatos que não forem notificados para a entrevista de selecção.

12. Classificação final

A classificação final resulta da média aritmética, ponderada das classificações obtidas nos métodos de selecção utilizados, da seguinte forma:

Prova de conhecimentos = 50%;

Entrevista de selecção = 40%;

Análise curricular = 10%.

13. 優先條件

如投考人得分相同，則按現行第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第三十五條第一款及第二款規定的優先條件排序。

14. 公佈名單及考核的安排

投考人初步名單、投考人最後名單、各階段甄選方法的考核地點、日期及時間、知識考試成績名單及經核准的最後成績名單，張貼於澳門議事亭前地郵電局總部大樓二樓公告欄並上載於公職開考網頁<https://concurso-uni.safp.gov.mo/>及郵電局網頁<https://www.ctt.gov.mo/>。

15. 考試範圍

15.1 法律、通告及指引知識：

15.1.1 《中華人民共和國澳門特別行政區基本法》；

15.1.2 經第2/2006號行政法規及第29/2016號行政法規修改的第2/89/M號法令核准的《郵電局組織規章》；

15.1.3 第24/85/M號法令核准的《儲金局規章》；

15.1.4 經第10/2010號行政法規修改的第50/99/M號法令核准《郵電局之財政制度》；

15.1.5 經第28/2009號行政法規修改的第6/2006號行政法規《公共財政管理制度》（經第426/2009號行政長官批示重新公佈）；

15.1.6 第32/93/M號法令核准的《金融體系法律制度》；

15.1.7 第15/2017號法律——《預算綱要法》；

15.1.8 第2/2018號行政法規——《預算綱要法施行細則》；

15.1.9 第25/2005號行政法規——核准《會計準則》的附件一《一般財務報告準則》及附件三《會計報表》；

15.1.10 第44/2020號經濟財政司司長批示——核准《財務報告準則》；

15.1.11 第294/2018號行政長官批示——核准《特定機構的記帳規則》；

15.1.12 第308/2018號行政長官批示——核准《出納活動的規則及帳目的編製規則》；

13. Condições de preferência

Em caso de igualdade de classificação os candidatos serão ordenados de acordo com as condições de preferência previstas nos n.ºs 1 e 2 do artigo 35.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 (Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos), vigente.

14. Publicação das listas e organização das provas

As listas preliminar e final de candidatos, as informações sobre o local, data e hora da realização das provas em função dos métodos de selecção nas diversas fases, a lista classificativa da prova de conhecimentos e a lista classificativa final aprovada são afixadas no quadro de avisos da Direcção dos Serviços de Correios e Telecomunicações, 2.º andar do Edifício Sede da mesma Direcção de Serviços, sito no Largo do Senado, em Macau, e colocadas na página electrónica dos concursos da função pública, em <https://concurso-uni.safp.gov.mo/>, bem como na página electrónica da Direcção dos Serviços de Correios e Telecomunicações, em <https://www.ctt.gov.mo/>.

15. Programa das provas

15.1 Conhecimento da legislação, avisos e directivas:

15.1.1 Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau da República Popular da China;

15.1.2 Regulamento Orgânico da Direcção dos Serviços de Correios e Telecomunicações, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 2/89/M, com as alterações introduzidas pelo Regulamento Administrativo n.º 2/2006 e pelo Regulamento Administrativo n.º 29/2016;

15.1.3 Regulamento da Caixa Económica Postal, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 24/85/M;

15.1.4 Decreto-Lei n.º 50/99/M, com as alterações introduzidas pelo Regulamento Administrativo n.º 10/2010 — Regime financeiro dos Serviços de Correios e Telecomunicações;

15.1.5 Regulamento Administrativo n.º 6/2006 — Regime de Administração Financeira Pública, alterado pelo Regulamento Administrativo n.º 28/2009, e republicado integralmente pelo Despacho do Chefe do Executivo n.º 426/2009;

15.1.6 Regime Jurídico do Sistema Financeiro, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 32/93/M;

15.1.7 Lei n.º 15/2017 — Lei de enquadramento orçamental;

15.1.8 Regulamento Administrativo n.º 2/2018 — Regulação da Lei de enquadramento orçamental;

15.1.9 Regulamento Administrativo n.º 25/2005 — Aprova as «Normas de Contabilidade» — Anexo I «Normas Sucintas de Relato Financeiro» e Anexo III «Peças Contabilísticas»;

15.1.10 Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 44/2020 — Aprova as «Normas de Relato Financeiro»;

15.1.11 Despacho do Chefe do Executivo n.º 294/2018 — Aprova as «Regras de escrituração dos organismos especiais»;

15.1.12 Despacho do Chefe do Executivo n.º 308/2018 — Aprova as «Regras para operações de tesouraria e regras para a elaboração das contas»;

15.1.13 第8/2005號法律——《個人資料保護法》；

15.1.14 澳門金融管理局之通告及指引*：

——自有資金組合項目及應具有之特徵（第012/93-AMCM號通告）；

——資本充足比率（第011/2015-AMCM號通告）；

——設立監管儲備的要求（第012/2021-AMCM號通告）；

——財務訊息披露指引（第006/B/2022-DSB/AMCM號傳閱文件）；

——可動用現金及最低抵償規則（第002/2013-AMCM號通告）；

——反洗錢及反恐融資指引：

• 第008/2016-AMCM號通告《反洗錢及反恐融資指引》；

• 第014/2016-AMCM號通告 修訂第008/2016-AMCM號通告《反洗錢及反恐融資指引》；

• 第006/2019-AMCM號通告 修訂第014/2016-AMCM號通告《反洗錢及反恐融資指引》。

* 可從澳門金融管理局的網頁下載。

15.2 財務/金融銀行範疇專業知識。

知識考試時，投考人僅可查閱本通告所定考試範圍內的法律及澳門金融管理局之通告及指引（除原文外，不得有另外的文字標註或附有任何註釋）；投考人亦不得使用任何方式（包括使用電子產品）查閱其他參考書籍或資料；此外，投考人僅可使用不具有輸入計算程式功能的計算機。

16. 適用法例

本開考受現行第14/2009號法律《公務人員職程制度》、現行第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》及現行第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》的規定規範。

17. 注意事項

投考人提供的資料僅作招聘之用，所有報考資料將按第8/2005號法律《個人資料保護法》的規定處理。

15.1.13 Lei n.º 8/2005 — Lei da Protecção de Dados Pessoais;

15.1.14 Avisos e directivas da Autoridade Monetária de Macau* que:

— Definem os elementos integrantes dos fundos próprios das instituições de crédito sujeitas à sua supervisão, bem como as características que os mesmos devem revestir (Aviso n.º 012/93-AMCM);

— Rácio de Solvabilidade (Aviso n.º 011/2015-AMCM);

— Os requisitos relativos à constituição da reserva para fins de supervisão (Aviso n.º 012/2021-AMCM);

— Directiva relativa à publicação de informações financeiras (Circular n.º 006/B/2022-DSB/AMCM);

— Normas sobre disponibilidades de caixa e mínimos de cobertura (Aviso n.º 002/2013-AMCM);

— Directiva contra o Branqueamento de Capitais e o Financiamento do Terrorismo:

• Aviso n.º 008/2016-AMCM- Directiva contra o Branqueamento de Capitais e o Financiamento do Terrorismo;

• Aviso n.º 014/2016-AMCM- altera o Aviso n.º 008/2016-AMCM- Directiva contra o Branqueamento de Capitais e o Financiamento do Terrorismo;

• Aviso n.º 006/2019-AMCM- altera o Aviso n.º 014/2016-AMCM- Directiva contra o Branqueamento de Capitais e o Financiamento do Terrorismo.

*Pode efectuar o download no website da Autoridade Monetária de Macau.

15.2 Conhecimentos profissionais na área financeira/bancária.

Aos candidatos apenas é permitida na prova de conhecimentos a consulta da legislação, avisos e directivas da Autoridade Monetária de Macau referida no respectivo programa do aviso (na sua versão original, sem anotações do editor e sem qualquer nota ou registo pessoal); e não é permitida a consulta de outros livros ou material de referência, através de qualquer forma (incluindo o uso de produtos electrónicos); além disso, apenas é autorizada a utilização de máquinas calculadoras que não permitem a introdução de fórmulas ou programas de cálculo automático.

16. Legislação aplicável

O presente concurso rege-se pelas normas constantes da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), da Lei n.º 12/2015 (Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos), e do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 (Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos), vigentes.

17. Observação

Os dados que o candidato apresente servem apenas para efeitos de recrutamento. Todos os dados da candidatura serão tratados de acordo com as normas da Lei n.º 8/2005 (Lei da Protecção de Dados Pessoais).

18. 典試委員會的組成

主席：財政及人力資源管理廳廳長 鍾煥玲

正選委員：財政處處長 何麗儀

行政、會計及基金管理處代處長 溫淑貞

候補委員：郵政儲金局廳長 譚韻儀

金融業務處處長 林慧珊

二零二三年七月十八日於郵電局

局長 劉惠明

(是項刊登費用為 \$17,520.00)

18. Composição do júri

Presidente: Chong Vun Leng, chefe do Departamento Financeiro e de Gestão de Recursos Humanos.

Vogais efectivas: Ho Lai I, chefe da Divisão Financeira; e

Wan Sok Chan Rosalinda, chefe da Divisão de Administração, Contabilidade e Gestão de Fundos, substituta.

Vogais suplentes: Tam Van Iu, chefe do Departamento da Caixa Económica Postal; e

Lam Wai San, chefe da Divisão de Actividade Financeira.

Direcção dos Serviços de Correios e Telecomunicações, aos 18 de Julho de 2023.

A Directora dos Serviços, *Lau Wai Meng*.

(Custo desta publicação \$ 17 520,00)

地圖繪製暨地籍局**三十日告示**

茲公佈，地圖繪製暨地籍局前確定委任第四職階首席特級行政技術助理員蔡漢秋之配偶張碧玉申請領取其亡夫之死亡津貼、喪葬津貼及其他金錢補償，如有人士認為具有權利領取上述津貼及金錢補償，應自本告示在《澳門特別行政區公報》刊登之日起計三十天內，向本局申請應有之權益。倘若在此期限內未接獲任何異議，上述申請人之要求將被接納。

二零二三年七月二十日於地圖繪製暨地籍局

局長 雅永健

(是項刊登費用為 \$1,099.00)

**DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE CARTOGRAFIA
E CADASTRO****Édito de 30 dias**

Faz-se público que tendo Cheong Pek Iok, requerido os subsídios por morte, de funeral e outras compensações pecuniárias, por falecimento do seu cônjuge Choi Hon Chao, que foi assistente técnico administrativo especialista principal, 4.º escalão, de nomeação definitiva, da Direcção dos Serviços de Cartografia e Cadastro, devem todos os que se julgam com direito à percepção dos citados subsídios e compensações, requerer a esta Direcção de Serviços, no prazo de trinta dias, a contar da data da publicação do presente édito no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau*, a fim de deduzirem os seus direitos, pois que, não havendo impugnação, será resolvida a pretensão da requerente, findo que seja esse prazo.

Direcção dos Serviços de Cartografia e Cadastro, aos 20 de Julho de 2023.

O Director dos Serviços, *Vicente Luís Gracias*.

(Custo desta publicação \$ 1 099,00)

公證署公告及其他公告 ANÚNCIOS NOTARIAIS E OUTROS

第一公證署

曇心文化會

為着公佈之目的，透過二零二三年七月十八日簽署的經認證文書設立了上述社團。該社團的設立文件和章程已存檔於本署的社團及財團存檔文件內，檔案組2號71/2023。

曇心文化會

章程

第一章 總則

第一條 名稱

本會之中文名稱為“曇心文化會”。

第二條 宗旨

本會為非牟利團體，且存續期為無限期。宗旨為：

1. 積極參與社會各項慈善活動，培養會員愛國愛澳的情懷；

2. 設立講座，闡述和宣傳儒家、佛教、道教、基督教、伊斯蘭教和其他宗教的真理；宣揚各宗教的文化經典，提昇個人品德修養，為會員提供建議和指導，使他們成為守法公民及對社會負責任和有貢獻的人。

第三條 會址

本會會址設於澳門黑沙環第二街26號錦興大廈3樓G。

第二章 會員

第四條 會員資格

凡贊成本會宗旨、願意遵守及認同本會章程者，均可提出申請成為本會會員，經本會理事會批准後，便可成為會員。

第五條 會員權利及義務

1. 會員有選舉及被選舉權，有權參與本會所舉辦之一切活動和享受本會提供的福利。

2. 會員應遵守本會章程，維護本會信譽及形象，有履行本會所通過之決議，以及繳交會費的義務。

3. 會員享有自動退會的權利。

4. 會員如逾期不繳會費、違反本會章程，或假借本會名義在外作出招搖撞騙之行為而引致本會聲譽受損；經理事會決議通過後，即時終止其會籍。

第三章 組織機關

第六條 機關

本會組織架構包括：

1. 會員大會；

2. 理事會；

3. 監事會。

第七條 會員大會

1. 本會最高權力機關為會員大會，由所有會員組成，負責制定或修訂章程，選舉會員大會主席團、理事會及監事會成員；決定會務方針；審查和批核理事會工作報告。

2. 會員大會設一主席團，其成員包括主席、副主席及秘書各一名，每屆任期三年，可連選連任。

3. 會員大會每年舉行一次會議，由理事會至少提前八天以掛號信或簽收文件方式召集，通知書內須註明會議日期、時間、地點和議程，如遇重大或特別事項，可召開特別會員大會；會員大會須在半數以上會員出席的情況下方可決議，而決議取決於出席會員的絕對多數票。

4. 修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票，方能有效；解散本會之議決，須獲全體會員四分之三的贊同票，方能生效。

5. 本會在不違反法律規定及本會章程的原則下，可制定內部規章，內部規章之解釋，修改及通過之權限均屬會員大會。

第八條 理事會

1. 本會執行機關為理事會，負責執行會員大會之決議和日常具體會務。

2. 理事會由最少三名或以上單數成員組成，設理事長和副理事長各一名及理事若干名；每屆為期三年，可連選連任。

3. 理事會會議每三個月召開一次，會議在有過半數理事會成員出席時，方可決議事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

第九條 監事會

1. 本會監察機關為監事會，負責監察理事會日常會務運作和財政收支。

2. 監事會由最少三名或以上單數成員組成，設監事長和副監事長各一名及監事若干名；每屆為期三年，可連選連任。

3. 監事會會議每三個月召開一次，會議在有過半數監事會成員出席時，方可決議事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

第四章 經費

第十條 經費

本會經費源於會員之會費、各界人士之捐助及政府資助，倘有不敷或有特別需要籌募款項時，須經由理事會開會議決。

二零二三年七月十八日於第一公證署

助理員 黃安兒

(是項刊登費用為 \$1,998.00)
(Custo desta publicação \$ 1 998,00)

第二公證署

2.º CARTÓRIO NOTARIAL
DE MACAU

澳門經濟民生智庫

為着公佈之目的，透過二零二三年七月十三日簽署的經認證文書設立了上述社團。該社團的設立文件和章程已存檔於本署2023/ASS/M3檔案組內，編號為186。

澳門經濟民生智庫

章程

第一章

總則

第一條

(名稱)

本會中文名稱為“澳門經濟民生智庫”。

第二條**(宗旨)**

本會為非牟利團體，愛國愛澳，成立宗旨為：匯聚社會各界人士，發揮民間智庫優勢，為國家和澳門的高質量發展建言獻策，支持澳門發展經濟、改善民生，更好融入國家發展大局。

第三條**(會址)**

本會設於澳門鮑公馬路6號長江花園7樓A座。經會員大會決議後，得隨時更改會址。

第二章**會員****第四條****(會員資格)**

凡贊成本會宗旨及認同本會章程的人士，由一名會員介紹，均可申請為本會會員。經本會理事會批准後，方可成為本會會員。

第五條**(會員之權利及義務)**

(一) 會員有選舉權及被選舉權，享有參加本會舉辦一切活動的權利。

(二) 會員有遵守會章和決議，以及繳交會費的義務。

第三章**組織架構****第六條****(組織機關)**

本會之組織機關包括：會員大會、理事會、監事會。

第七條**(會員大會)**

(一) 會員大會為本會最高權力機構，負責修改會章；選舉會員大會主席、副主席、秘書和理事會、監事會成員，決定會務方針、審查及批准理事會工作報告及財務報告。

(二) 會員大會設主席一名、副主席若干名及秘書一名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 會員大會每年舉行一次，以通過資產負債表，如遇重大或特別事項得召開特別會員大會。

(四) 會員大會之召集須由理事會最少提前八日以掛號信或以簽收方式召集，召集書內須註明會議之日期、時間、地點和議程。

(五) 修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票；解散本會的決議，須獲全體會員五分之四的贊同票。

第八條**(理事會)**

(一) 本會行政管理機關為理事會，負責執行會員大會決議及處理日常會務。

(二) 理事會由最少三名或以上單數成員組成。設理事長一名、副理事長及理事各若干名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 理事會會議每年召開一次。會議在有過半數理事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

第九條**(監事會)**

(一) 本會監察機關為監事會。負責監察理事會日常會務運作和財政收支。

(二) 監事會由最少三名或以上單數成員組成，設監事長一名、副監事長及監事各若干名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 監事會會議每年召開一次。會議在有過半數監事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

第四章**經費****第十條****(經費)**

本會經費源於會員會費、政府資助、愛國愛澳人士的捐贈及其他合法收入，倘有不敷或特別需用款時，得由理事會決定籌募之。

第五章**附則****第十一條****(顧問及名譽職務)**

本會可邀請對本會有卓越貢獻人士、具聲望之專家學者或社會知名人士擔任名譽主席、名譽顧問、顧問、名譽學術顧問、學術顧問、法律顧問、名譽研究員、名譽委員等。

第十二條**(法律規範)**

本章程未有列明之事項將按澳門特別行政區現行之有關法律規範。

二零二三年七月十三日於第二公證署

二等助理員 勞嘉健 Lou Ka Kin

(是項刊登費用為 \$2,169.00)

(Custo desta publicação \$ 2 169,00)

第二公證署

2.º CARTÓRIO NOTARIAL
DE MACAU

時空光電射擊會
ASSOCIAÇÃO DE TIRO A
LASER SI HONG

為着公佈之目的，透過二零二三年七月十四日簽署的經認證文書設立了上述社團。該社團的設立文件和章程已存檔於本署2023/ASS/M3檔案組內，編號為189。

時空光電射擊會

章程

第一章 總則

第一條 名稱

本會中文名稱為“時空光電射擊會”，葡文名稱為“ASSOCIAÇÃO DE TIRO A LASER SI HONG”，葡文簡稱為“ATLSH”。

第二條 宗旨

第一款 本會為非牟利團體，宗旨是促進會員用光電系統進行定靶、活動靶等射擊活動。

第二款 為遵從宗旨，本會將常規性舉辦：

(a) 理論及實習訓練；

(b) 定期考試及年度賽事。

第三條 會址

本會會址設於澳門摩羅園路14號珍珠閣12樓B座。

第二章 會員

第四條 會員資格

會員分為三類，分別為：創會會員，名譽會員，普通會員。

(a) 致力使本會成功創辦的會員均為創會會員，但在本會章程公佈後方加入為會員者，於任何情況下均不得成為創會會員。

(b) 對本會有卓越貢獻的會員，經會員大會決議通過為名譽會員。

(c) 不論任何國籍及性別人士，只要贊成本會宗旨及認同本會章程者，由其本人提出申請及任何一名會員推薦，並經由理事會批准後，便可成為普通會員。

第五條 會員義務

會員的義務：

- (a) 遵守本會會章。
- (b) 尊重及遵守會員大會及理事會的決議。
- (c) 依期繳交會費及任何欠繳或應交費用。
- (d) 按照會章規定參加會員大會。

第六條 會員權利

會員的權利：

- (a) 會員有選舉權及被選舉權。
- (b) 享有由本會提供的一切娛樂活動及福利。
- (c) 按照會章規定，當選本會組織機關之據位人。

第三章 組織機關

第七條 機關

第一款 本會組織機關包括會員大會、理事會及監事會。

第二款 組織機關之據位人的選舉由會員大會以不記名方式投票，並取決於出席會員的絕對多數贊同票通過，其任期為兩年，可連選連任。

第八條 會員大會

第一款 會員大會由所有會員組成，為本會最高權力機關，負責修改會章；審議理事會的報告和賬目；以理事會提出的建議為基礎，批准調整會費；選舉會員大會主席團、理事會及監事會成員。

第二款 會員大會主席團設主席一人，秘書兩人。

第三款 會員大會每年必須召開一次，大會之召集需提前十天透過掛號信或簽收之方式而為之，召集書內應指出會議日期，時間，地點及議程。

第四款 如遇重大或特別事項，由三分之一或以上會員提出要求時，亦得召開特別會員大會。

第五款 修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票；解散本會的決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

第六款 本會在不違反法律規定及本會章程的原則下，得制定本會內部規章。內部規章之解釋、修改及通過之權限均屬會員大會。

第九條 理事會

第一款 理事會為本會行政管理機關，負責執行會員大會決議及管理法人。

第二款 理事會由最少三名或以上單數成員組成，設理事長一名、副理事長及理事各若干名、秘書一名、財政一名。理事會會議取決於出席成員的絕對多數贊同票，如遇票數相等時，理事長可多投一票。

第三款 本會所有行為，合約，文件均由理事長及一名副理事長共同簽署。

第十條 監事會

第一款 監事會為本會監察機關，負責稽查理事會的一切管理工作；定期查核賬目及財政簿冊的記錄；對理事會的報告和賬目提意見，並提交會員大會審議。

第二款 監事會由最少三名或以上單數成員組成，設監事長、副監事長各一名及監事若干名。監事會成員得參加理事會的會議及在被要求時提意見，但沒有投票權。

第四章 經費及會徽

第十一條 經費

本會經費源於會員會費及各界人士贊助，倘有不敷或特別用款時，得由理事會決定籌募之。

第十二條 會徽

本會採用以下會徽：



時空光電射擊會
ASSOCIAÇÃO DE TIRO A LASER SI HONG

二零二三年七月十四日於第二公證署

二等助理員 勞嘉健 Lou Ka Kin

(是項刊登費用為 \$2,405.00)
(Custo desta publicação \$ 2 405,00)

第二公證署

2.º CARTÓRIO NOTARIAL
DE MACAU

環宇激光射擊俱樂部

CLUBE DE TIRO A LASER
WANU

為着公佈之目的，透過二零二三年七月十四日簽署的經認證文書設立了上述社團。該社團的設立文件和章程已存檔於本署2023/ASS/M3檔案組內，編號為190。

環宇激光射擊俱樂部

章程

第一章 總則

第一條 名稱

本會中文名稱為“環宇激光射擊俱樂部”，葡文名稱為“CLUBE DE TIRO A LASER WANU”，葡文簡稱為“CTLWU”。

第二條 宗旨

第一款 本會為非牟利團體，宗旨是促進會員用光電系統進行定靶，活動靶等射擊活動。

第二款 為遵從宗旨，本會將常規性舉辦：

(a) 理論及實習訓練；

(b) 定期考試及年度賽事。

第三條 會址

本會會址設於澳門摩囉園路14號珍珠閣12樓B座。

第二章 會員

第四條 會員資格

會員分為三類，分別為：創會會員，名譽會員，普通會員。

(a) 致力使本會成功創辦的會員均為創會會員，但在本會章程公佈後方加入為會員者，於任何情況下均不得成為創會會員。

(b) 對本會有卓越貢獻的會員，經會員大會決議通過為名譽會員。

(c) 不論任何國籍及性別人士，只要贊成本會宗旨及認同本會章程者，由其本人提出申請及任何一名會員推薦，並經由理事會批准後，便可成為普通會員。

第五條 會員義務

會員的義務：

(a) 遵守本會會章。

(b) 尊重及遵守會員大會及理事會的決議。

(c) 依期繳交會費及任何欠繳或應交費用。

(d) 按照會章規定參加會員大會。

第六條 會員權利

會員的權利：

(a) 會員有選舉權及被選舉權。

(b) 享有由本會提供的一切娛樂活動及福利。

(c) 按照會章規定，當選本會組織機關之據位人。

第三章 組織機關

第七條 機關

第一款 本會組織機關包括會員大會、理事會及監事會。

第二款 組織機關之據位人的選舉由會員大會以不記名方式投票，並取決於出席會員的絕對多數贊同票通過，其任期為兩年，可連選連任。

第八條 會員大會

第一款 會員大會由所有會員組成，為本會最高權力機關，負責修改會章；審議理事會的報告和賬目；以理事會提出的建議為基礎，批准調整會費；選舉會員大會主席團、理事會及監事會成員。

第二款 會員大會主席團設主席一人，秘書兩人。

第三款 會員大會每年必須舉行一次，大會之召集需提前十天透過掛號信或簽收之方式而為之，召集書內應指出會議日期，時間，地點及議程。

第四款 如遇重大或特別事項，由三分之一或以上會員提出要求時，亦得召開特別會員大會。

第五款 修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票；解散本會的決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

第六款 本會在不違反法律規定及本會章程的原則下，得制定本會內部規章。內部規章之解釋、修改及通過之權限均屬會員大會。

第九條 理事會

第一款 理事會為本會行政管理機關，負責執行會員大會決議及管理法人。

第二款 理事會由最少三名或以上單數成員組成，設理事長一名，副理事長及理事各若干名，秘書一名，財政一名。理事會會議取決於出席成員的絕對多數贊同票，如遇票數相等時，理事長可多投一票。

第三款 本會所有行為，合約，文件均由理事長及一名副理事長共同簽署。

第十條 監事會

第一款 監事會為本會監察機關，負責稽查理事會的一切管理工作；定期查核賬目及財政簿冊的記錄；對理事會的報告和賬目提意見，並提交會員大會審議。

第二款 監事會由最少三名或以上單數成員組成，設監事長、副監事長各一名及監事若干名。監事會成員得參加理事會的會議及在被要求時提意見，但沒有投票權。

第四章 經費及會徽

第十一條 經費

本會經費源於會員會費及各界人士贊助，倘有不敷或特別用款時，得由理事會決定籌募之。

第十二條 會徽

本會採用以下會徽：



環宇激光射擊俱樂部
CLUBE DE TIRO A LASER WAN U

二零二三年七月十四日於第二公證署

二等助理員 勞嘉健 Lou Ka Kin

(是項刊登費用為 \$2,379.00)
(Custo desta publicação \$ 2 379,00)

第二公證署

2.º CARTÓRIO NOTARIAL DE MACAU

澳門順華聲戲劇曲藝會

為着公佈之目的，透過二零二三年七月十三日簽署的經認證文書設立了上述社團。該社團的設立文件和章程已存檔於本署2023/ASS/M3檔案組內，編號為188。

澳門順華聲戲劇曲藝會

章程

第一章

總則

第一條：本會中文名稱為“澳門順華聲戲劇曲藝會”。

第二條：本會會址設於澳門馬交石街46號南華新村第五座地下B座。

第三條：本會是非牟利團體，宗旨為聯絡本澳業餘喜愛粵劇曲藝歌舞愛好者，利用工餘時間推廣上述藝術文化，娛己娛人。

第二章

會員

第四條：凡喜愛粵劇曲藝歌舞之本澳人士，均可申請加入本會。申請加入者，須依手續填寫表格，由理事會審核批准後，便可成為會員。

第五條：會員有權參加會員大會，有選舉權及被選舉權，參加本會舉辦之一切活動及享有本會一切福利及權利。

第六條：會員有遵守本會會章和決議，以及應於每月初繳交會費的義務。

第七條：凡會員因不遵守會章或未經本會同意，以本會名義作出一切有損本會聲譽及利益之行為，經理事會決議通過，得取消其會員資格，所繳交之任何費用，概不發還。若會員超過三個月或以上未交會費，則喪失會員資格及一切會員權利。

第三章

組織機關

第八條：本會組織機關包括會員大會、理事會及監事會。

第九條：會員大會由所有會員組成，本會之最高權力機關。設一主席團，由會長壹名及副會長貳名組成，每屆任期三年，可連選連任。

第十條：會員大會負責：

- A) 修改本會章程；
- B) 決定及檢討本會一切會務；
- C) 選舉主席團、理事會、監事會之成員；
- D) 審查及通過理事會提交之工作報告。

第十一條：會長負責領導本會一切工作。副會長協助會長工作，倘會長不能視事時，由其中一名副會長暫代其職務。

第十二條：會員大會每年舉行一次，並由理事會進行召集，須最少提前八日以掛號信或簽收之方式召集，召集書內須註明會議之日期、時間、地點和議程，如出席會員未足半數，不得作任何決議。如遇重大或特別事項，得由不少於總數二分之一的會員聯名提出要求，召開特別會員大會。

第十三條：修改章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票；解散法人或延長法人存續期之決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

第十四條：理事會為本會的行政管理機關，負責：

- A) 執行會員大會決議；
- B) 規畫本會之各項活動；
- C) 會務管理及按時提交工作報告；
- D) 負責本會日常會務；
- E) 籌備召集會員大會。

第十五條：理事會由最少三名或以上單數成員組成，設理事長壹名、副理事長壹名、財務壹名及理事若干名，每屆任期三年，可連選連任。倘理事長不能視事時，由副理事長暫代其職務。

第十六條：理事會會議每年舉行一次，特別會議得由理事長臨時召集。

第十七條：監事會為本會的監察機關，負責：

- A) 監督理事會一切行政決策；
- B) 審核財務狀況及帳目；
- C) 就監察活動編寫年度報告。

第十八條：監事會由最少三名或以上單數成員組成，設監事長壹名、常務監事貳名、監事若干名，每屆任期三年，可連選連任。

第十九條：本會為推廣會務，可聘請社會賢達擔任本會名譽會長及名譽顧問。

第四章 經費

第二十條：本會之經費來源於會員會費及各界人士的贊助及捐贈。

第五章 附則

第二十一條：有關會員福利及其他各項事務，由理事會另訂細則補充。

第二十二條：本會章程未盡善之處，由會員大會修訂。

二零二三年七月十三日於第二公證署

二等助理員 勞嘉健 Lou Ka Kin

(是項刊登費用為 \$1,945.00)

(Custo desta publicação \$ 1 945,00)

第二公證署

2.º CARTÓRIO NOTARIAL
DE MACAU

澳門大灣區智慧養老服務協會

ASSOCIAÇÃO DE SERVIÇOS
SÉNIOR INTELIGENTES DA
ÁREA DA GRANDE BAÍA
DE MACAU

為着公佈之目的，透過二零二三年七月十三日簽署的經認證文書設立了上述社團。該社團的設立文件和章程已存檔於本署2023/ASS/M3檔案組內，編號為187。

澳門大灣區智慧養老服務協會

章程

第一章 總則

第一條 會名

本會中文名稱為“澳門大灣區智慧養老服務協會”，葡文名稱為“ASSOCIAÇÃO DE SERVIÇOS SÉNIOR INTELIGENTES DA ÁREA DA GRANDE BAÍA DE MACAU”，英文名稱為“MACAU GREATER BAY AREA INTELLIGENT SENIOR SERVICE ASSOCIATION”。

第二條 會址

本會會址設於澳門新口岸宋玉生廣場258號建興龍廣場9樓R座。

第三條 宗旨

- 一、本會為一非牟利團體。
- 二、本會宗旨：
1. 宣傳養生及養老服務文化知識；
 2. 提升老齡族健康生活質素；
 3. 促進澳門養老及養生文化發展；
 4. 推動澳門與大灣區城市養老服務文化交流、合作和發展。

第四條 存續期

本會並無存續的限期。

第五條 收入來源

本會收入來源為會員繳交的會費、提供活動或服務時收取的合理費用、經理事會同意下接受本地及海外的資助或捐獻。

第二章 會員的權利及義務

第六條 會員

一、凡從事養老服務及養老服務相關人士，只要認同本會宗旨，歡迎申請加入本會。

二、本會設有個人會員及團體會員，經會員介紹及理事會審議通過接納後，方可成為會員。

第七條 會員權利

- 一、本會會員享有以下權利：
1. 出席會員大會及在大會中有表決權利；
 2. 有選舉與被選舉的權利；
 3. 有參與本會事務及活動的權利；
 4. 有建議及提出異議的權利。

二、欠交會費的會員於相應年度中止行使其表決、選舉及被選舉的權利。

第八條 會員義務

本會會員有以下義務：

1. 出席會員大會；

2. 遵守本會會章；
3. 遵守會員大會及理事會各項決議；
4. 按時繳交會費；
5. 不得作出任何損害本會聲譽及權益的行為；
6. 沒有理事會的書面同意，任何會員不得以本會名義參與任何對外活動。

第三章 組織機關

第九條 機關

本會組織機關包括：

1. 會員大會；
2. 理事會；
3. 監事會。

第十條 會員大會

一、會員大會為本會最高權力機關，其權力如下：

1. 訂定本會工作方針；
2. 決策各項會務；
3. 根據各候選名單，選出會員大會主席團、理事會及監事會成員；
4. 免除會員大會主席團、理事會及監事會成員的職務；
5. 根據理事會的建議報告，審議開除會員會籍；
6. 審議理事會及監事會的年度報告或特別報告；
7. 議定每年會費；
8. 修改本會章程。

二、會員大會之組成及召集：

1. 會員大會由全體會員組成，主席團有會長一名、副會長及秘書最少各一名，任期三年、可連選得連任；
2. 每年最少舉行一次會員大會平常會議，由理事會召集；召集須最少提前八日以掛號信或簽收之方式進行，召集書內須指出會議的日期、時間、地點及議程。
3. 如遇重大或特別事項，由二十名以上會員聯署提出要求時，可召開會員大會特別會議；

4. 大會決議須獲出席會員的絕對多數贊同票方為有效，但法律或章程另有規定者除外；如屬修改章程之決議，則須獲出席會員四分之三的贊同票；解散本會的決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

第十一條 理事會

一、理事會由最少五名或以上的單數成員所組成，經會員大會選舉產生。

二、理事會成員互選產生理事長一名、副理事長、理事、秘書最少各一名及財政一名，每屆任期三年，可連選得連任。

三、理事會之權力：

1. 執行各項會員大會之決議；
2. 根據會員大會制定的方針政策，開展各項會務活動及計劃；
3. 向會員大會提交年度報告；
4. 批准或拒絕申請人入會；
5. 向會員大會提出開除會員會籍的建議報告；
6. 在有需要時，可組織專門工作小組。

第十二條 監事會

一、監事會由最少三名或以上的單數成員所組成，經會員大會選舉產生。

二、監事會成員互選產生監事長一名、副監事長及監事最少各一名，每屆任期三年，可連選得連任。

三、監事會負責監察理事會的工作，查核本會帳目，並對本會每年帳目報告作出意見。

四、監事會可派出代表出席理事會會議，可發表意見，但無表決權。

第四章 最後規定

第十三條 補充規定

本章程未有規範的內容，將根據澳門現行相關法例執行。

二零二三年七月十三日於第二公證署

二等助理員 勞嘉健 Lou Ka Kin

(是項刊登費用為 \$3,023.00)
(Custo desta publicação \$ 3 023,00)

私人公證員

CARTÓRIO PRIVADO
MACAU

CERTIFICADO

寧澳青年會

為公佈之目的，茲證明上述組織社團之章程文本自二零二三年七月六日起，存放於本署之6/2023號檔案組內，並登記於第1號“獨立文書及其他文件登記簿冊”內，編號為18號，該組織章程內容載於附件之證明書內並與原件一式無訛。

寧澳青年會

Associação Juvenil de NingXia
– Macau
NingXia – Macao Youth Association

章程

第一章

總則

第一條——本會中文名稱為“寧澳青年會”，葡文名稱為“Associação Juvenil de NingXia – Macau”，英文名稱為“NingXia-Macao Youth Association”，為非牟利社團，存續期為無限期。

第二條——本會會址設於澳門南灣大馬路409號中國法律大廈9樓B座，經會員大會同意，會址可遷往澳門其他地方。

第三條——本會宗旨為：發揚愛國愛澳精神，促進寧澳兩地交流。

第二章

會員

第四條——凡年齡介乎於18歲至45歲之青年，接受本會章程，贊同本會宗旨，經理事會通過，可成為本會會員。

第五條——本會會員權利與義務：

1. 享有選舉權、被選舉權和表決權；
2. 可參與本會的活動及享有本會提供之福利；
3. 會員有遵守章程、維護本會的聲譽、服從議決、繳交會費及其他義務。

第六條——退出及除名

1. 若自行退出本會，應提前最少一個月以書面形式向本會理事會作出通知；
2. 對嚴重違反本會章程、內部規章或作出有損本會聲譽行為的會員，經理事會決議及會長同意後，開除其會籍；

3. 凡無理欠繳會費者，即喪失會員之一切權益，但仍可保留會員身份；凡無理欠繳會費兩年或以上者，作自動退會論。

第三章 組織及職權

第七條——本會架構包括會員大會、理事會及監事會。

第八條——會員大會

1. 會員大會為本會最高決策權力機關，具有制定和修改會章，選舉及任免本會架構成員，審議會務報告及財政報告的權限；

2. 會員大會由全體會員組成，每年至少召開一次，最少提前八日透過掛號信或簽收之方式召集；召集書內應指出會議之日期、時間、地點及議程；會員大會須在至少半數會員出席之情況方可作議決；倘若在原召集會議時間出席會員人數不足半數，則於半小時後於原召集會議地點進行第二次召集會議，屆時不論出席人數均可作議決；

3. 會員大會設會長一名、副會長若干名，每屆任期三年，可連選連任；

4. 修改章程的決議，須獲出席會員四分之三的贊同票；

5. 解散法人之決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

第九條——理事會

1. 理事會是本會的執行機關，負責管理本會日常事務，其權限為：確保本會的管理及運作；執行會員大會的決議及開展本會的會務及各項活動；審批會員入會及退會申請；制訂會員之會費；以本會名義開設銀行帳戶及管理帳務；在法院內外代表本會；

2. 理事會議須有過半數成員出席，方可進行議決；

3. 理事會由三名或以上單數成員組成，每屆任期三年，可連選連任，設理事長一名、常務副理事長、副理事長及理事若干名；理事會可按需要設立秘書處、若干部門和委員會。

第十條——監事會

1. 監事會是本會的監察機關，負責監核會章和內部規章之執行、監察理事會之日常運作，編制會務報告及財務報告，並向會員大會匯報；

2. 監事會由三名或以上單數成員組成，每屆任期三年，可連選連任，設監事長一名、副監事長以及監事若干名。

第十一條——榮譽及名譽職位

本會為推動及發展會務，經理事會提名，由會長、理事長及監事長可共同決定敦聘社會賢達或資深會員擔任榮譽會長、名譽會長及名譽顧問等職務，以指導本會會務工作。

第四章 附則

第十二條——經費

本會經費來自會員繳付的會費、活動的收費、公共或私人實體的任何資助及捐獻。

第十三條——本章程解釋權

本章程解釋權屬會員大會；本會於正式成立後選出組織架構成員，期間本會之一切管理事務均由創會人負責；本章程未列明之事宜概依澳門現行法律規範執行。

二零二三年七月六日於澳門特別行政區

私人公證員 曾新智

(是項刊登費用為 \$2,090.00)

(Custo desta publicação \$ 2 090,00)

私人公證員

CARTÓRIO PRIVADO
MACAU

證明

Certificação

澳門東營聯誼會

為着公佈之目的，茲證明透過2023年07月19日於本私人公證署所簽署的經認證文書設立了上述社團，其宗旨及住所均載於附件的章程內。該社團的設立文件和章程已存檔於本私人公證署“2023年社團及財團文件檔案組”第1/2023檔案組內，編號為19，章程條文內容載於附件。

Certifico, para efeitos de publicação, que foi constituída por documento autenticado assinado neste cartório, no dia 19 de Julho de 2023, uma associação com a denominação em epígrafe, cujos objecto e sede constam do estatuto em anexo, sendo acto constitutivo e estatuto arquivados neste cartório no maço de documentos de associações e de instituição de fundações do ano 2023, número 1/2023 sob o documento número 19.

澳門東營聯誼會章程

第一章

總則

第一條

名稱

本會中文名稱為“澳門東營聯誼會”。

第二條

宗旨

本會為非牟利團體。宗旨為：愛國愛澳、積極參與社會事務活動，團結包括東營在內所有就學、工作、經商及對東營有感情的人士，促進澳門、東營兩地在工商業、教育、文化和等方面的交流與合作，為兩地的經濟繁榮作貢獻。

第三條

會址

本會會址設於澳門台山新城市商業中心第一期2樓AY1舖。

第二章

會員

第四條

會員資格

凡贊成本會宗旨及認同本會章程者，均可申請為本會會員。經本會理事會批准後，便可成為會員。

第五條

會員權利及義務

(一) 會員有選舉權及被選舉權，享有本會舉辦一切活動和福利的權利。

(二) 會員有遵守會章和決議，以及繳交會費的義務。

第三章

組織機關

第六條

機關

本會組織包括會員大會、理事會、監事會。

第七條

會員大會

(一) 本會最高權力機關為會員大會，負責制定或修改會章；選舉會員大會

主席團、理事會和監事會成員；決定會務方針；審查和批准理事會工作報告。

(二) 會員大會主席團設會長一名、副會長及秘書各若干名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 會員大會每年舉行一次，至少提前八天透過掛號信或簽收之方式召集，通知書內須註明會議之日期、時間、地點和議程，如遇重大或特別事項得召開特別會員大會。

(四) 修改本會章程之決議，須獲全體會員四分之三的贊同票；解散本會的決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

(五) 本會在不違反法律規定及本會章程的原則下，得制定本會內部規章。內部規章之解釋、修改及通過之權限均屬會員大會。

第八條 理事會

(一) 本會執行機關為理事會，負責執行會員大會決議和日常具體會務。

(二) 理事會由最少三名或以上單數成員組成，設理事長一名、副理事長及理事各若干名。每屆任期三年，可連選連任。

(三) 理事會議每年召開一次。會議在有過半數理事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕多數贊同票方為有效。

第九條 監事會

(一) 本會監察機關為監事會，負責監察理事會日常會務運作和財政收支。

(二) 監事會由最少三名或以上單數成員組成，設監事長一名、副監事長及監事各若干名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 監事會議每年召開一次。會議在有過半數監事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕多數贊同票方為有效。

第四章 附則

第十條 經費

本會經費源於會員會費及各界人士贊助，倘有不敷或特別需用款時，得由理事會決定籌募。

二零二三年七月十九日於澳門

私人公證員 麥興業

Cartório Privado, em Macau, aos 19 de Julho de 2023. – O Notário, Mak Heng Ip.

(是項刊登費用為 \$2,182.00)
(Custo desta publicação \$ 2 182,00)

私人公證員

CARTÓRIO PRIVADO
MACAU

證明

CERTIDÃO

茲證明本文件共5頁(8版)與存放於本署“2023年社團及財團文件檔案組”第1/2023卷第2號文件之“尖舞仕舞蹈協會”章程原件一式無訛。

Certifico que o presente documento de 5 folhas (8 laudas), está conforme o original do exemplar dos estatutos da associação denominada “JIAN WU SHI Dance Association”, depositado neste Cartório, sob o n.º 2 no maço n.º 1/2023 de documentos de associações e fundações do ano de 2023.

尖舞仕舞蹈協會

章程

第一章

總則

第一條

名稱

本會名稱

(1) 中文：“尖舞仕舞蹈協會”；簡稱：“尖舞仕”。

(2) 英文：“JIAN WU SHI Dance Association”。

第二條

宗旨

本會為非牟利團體，宗旨為：

(1) 推廣舞蹈藝術活動，團結各舞蹈愛好者，並為其提供支援平台；

(2) 舉辦本地與外地舞者及組織交流活動，致力促進及提升舞蹈藝術水平；

(3) 支持本地大眾體育活動；

(4) 支持長者、中年人士、青年、青少年和兒童全民運動，推廣齊運動，健體魄。

第三條

會址發通訊地址

本會會址設於澳門宋玉生廣場東南亞商業中心11樓D、E座。

第二章

會員

第四條

會員資格

本會會員分為功能會員、非功能會員和榮譽會員。

(1) 功能會員：所有創會會員均為功能會員；在舞蹈方面具一定資歷或對本會具一定貢獻者，均可向本會提出申請，經本會理事會批准得成為功能會員；

(2) 非功能會員：凡贊成本會宗旨及認同本會章程，均可向本會提出申請，經本會理事會批准得成為非功能會員；

(3) 榮譽會員：對本會有特殊貢獻者，經本會理事會批准得成榮譽會員。

第五條

會員權利及義務

(1) 功能會員有權出席會員大會，對會員大會的議案作出表決或提出異議，且具有選舉權和被選舉權；

(2) 非功能會員和榮譽會員有權列席會員大會，但不能對議案作出表決或提出異議，亦不具有選舉權和被選舉權；

(3) 會員可參與本會舉辦之活動；

(4) 會員有遵守會章、決議及繳交會費的義務；

(5) 會員需努力達成本會宗旨和維護本會聲譽；

(6) 會員如有違反會章、損害本會聲譽者，經由理事會視情節輕重，分別給予警告至開除會籍的處分。

第三章

組織機構

第六條

機構

本會組織機構包括會員大會、理事會、監事會。

第七條 會員大會

(1) 會員大會主席團，設主席一名、副主席兩名及秘書一名，任期三年，可連選連任；

(2) 會員大會為本會的最高權力機構，具有制定和修改會章、任免會員大會主席團和理事會及監事會成員、審議理事會和監事會的工作報告及財務報告之權力；

(3) 會員大會每年召開一次，最少提前八日以掛號信或簽收形式通知會員，通知書內須註明會議日期、時間、地點和議程。

第八條 理事會

(1) 理事會由最少三名或以上單數成員組成，設理事長一名、副理事長及理事若干名，每屆任期三年，可連選連任；

(2) 理事會是會員大會的執行機構，由會員大會選舉產生，負責確保本會各項事務的運作及處理會內、外事務和規則；

(3) 理事會特別具有以下職權：

a) 吸納及免除會員；

b) 訂定會費；

c) 實施在法律及本會章程內並無授權予會內其它機構的職權。

第九條 監事會

(1) 監事會設監事長一名、副監事長和監事若干名，以單數成員組成，每屆任期三年，可連選連任；

(2) 監事會負責審計監督本會財務活動及理事會的一切管理活動，定期檢查本會賬目。

第十條 經費

本會經費源於會員會費、各界人士贊助、舉辦活動收益或各種捐款。

第十一條

章程之解釋、補充及修改

(1) 理事會對本章程在執行方面所出現之疑問具有解釋權；

(2) 除本章程之一般規定外，尚須遵照會員通則及內部規章等細則性的規定，若仍出現缺漏的情況，則按現行法律處理；

(3) 倘本會章程、會員規章、其他內部規章以及有關適用之法律所未能規範者，在不違反本會宗旨的前提下，可按理事會會議作出認為適當之決定而為之；

(4) 本會章程有未盡善之處，經理事會建議，提交會員大會進行修改，修改章程之決議須獲四分之三出席功能會員的贊同票。

第十二條 附則

(1) 修改本會章程之決議，須獲出席功能會員四分之三的贊同票；解散本會的決議，須獲全體功能會員四分之三的贊同票；

(2) 在不妨礙《民法典》第153條規定的情況下，在本會解散後，資產經扣除所有開支、負債及其他支出後，若尚有盈餘，應按照理事會作出的決議處理，但任何授予本會之權利須歸還予該等權利擁有人。

第十三條 會徽



二零二三年七月二十日於澳門

私人公證員 胡秀環

Cartório Privado, em Macau, aos 20 de Julho de 2023. — A Notária, Wu Sao Wan.

(是項刊登費用為 \$2,997.00)

(Custo desta publicação \$ 2 997,00)

私人公證員

CARTÓRIO PRIVADO
MACAU

證明書

CERTIFICADO

澳門青年法學會

為公佈之目的，茲證明上述社團的修改章程文本自二零二三年七月十四日起，存放於本署1/2023號檔案組內，並登記於

1號“獨立文書及其他文件之登記簿冊”內，編號為7號，該總會修改章程內容載於附件之證明書內並與原件一式無訛。

澳門青年法學會

章程修改

“澳門青年法學會”，葡文名稱為“Associação Jurídica dos Jovens de Macau”（以下簡稱“本會”），根據於二零二三年二月十日會員大會之決議及按照《民法典》第一百五十七條及《公證法典》第一百五十八條的規定，聲明本會修改本會的章程第八條第二款及第十一條第一款，內容如下：

“第十三條

（會員大會的組成及運作）

一、會員大會為最高決議機關，決定及檢討本會一切會務，選舉會長、副會長、大會秘書、理監事及修訂本會章程。

二、會員大會由全體會員組成，設會長一名、副會長若干名及可設立大會秘書一名，會長負責主持會員大會、對外代表本會，並負責協調本會工作。副會長和大會秘書協助會長工作，會長缺席時，由副會長代其職務。必要時，會長、副會長列席理監事會議。

三、（保持不變）

四、（保持不變）

五、（保持不變）

六、（保持不變）

七、（保持不變）

第十四條

（會員大會職權）

會員大會職權如下：

一、修改本會章程，須獲出席會員四分之三之贊同票；

二、選舉會員大會主席團、理事會、監事會之成員；

三、審議理事會的工作報告和財務報告，以及監事的相關意見書；

四、決定本會會務方針及作出相應決議；

五、通過翌年度的活動計劃及預算；

六、解散法人或延長法人存續期，須獲全體會員四分之三之贊同票。

第十五條**(理事會的組成及運作)**

一、理事會由單數成員組成，包括理事長一名、秘書長一名、副理事長、副秘書長若干名、常務理事及理事若干名；另可設有候補理事若干名及司庫一人，其任期與主席團任期相同，連選得連任一次。

二、(保持不變)

三、為推動及發展會務，理事會可透過決議按職能下設若干部門，以及在不抵

觸本章程各規定的情況下制定及修改“內部規章”及“操作細則”，候補理事在理事不能視事時，依“內部規章”或“操作細則”作填補；另理事會可邀請社會賢達或資深會員擔任榮譽會長、名譽會長、榮譽會員及顧問等職務，並由會長及理事長發出聘書。

第十七條**(監事會的組成及運作)**

一、監事會由單數成員組成，包括監事長一名、副監事長及監事若干名；另可

設有候補監事若干名；候補監事在監事不能視事時，依“內部規章”或“操作細則”作填補。

二、如表決時票數相同，以監事長所作之票為決定票。”

二零二三年七月十四日於澳門特別行政區

私人公證員 李煥江

(是項刊登費用為 \$1,643.00)

(Custo desta publicação \$ 1 643,00)

光大證券投資服務(香港)有限公司——澳門分行

試算表於二零二三年六月三十日

帳戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金		
銀行結存	4,061,261.10	
應收賬款	16,884,699.96	
預付款項、按金及其他應收款項	275,203.13	
總公司之欠款	58,566,381.23	
關連公司之欠款		
固定資產		
其他資產		
銀行透支		
銀行貸款		
應付賬款		907,254.22
其他應付款項及應計負債		508,000.04
結欠總公司之款項		3,000,000.00
結欠關連公司之款項		-
稅項		325,480.00
股本		
儲備		
保留溢利/(損失)		73,823,957.32
總收入		6,152,038.95
總支出	4,929,185.11	
總額	84,716,730.53	84,716,730.53

澳門分行主管

歐陽彩珍

分行部 高級副總裁

江紹田

(是項刊登費用為 \$1,240.00)
(Custo desta publicação \$ 1 240,00)

招商永隆銀行有限公司澳門分行

試算表

於二零二三年六月三十日

帳戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金		
— 澳門元	4,816,284.60	
— 外幣	6,451,547.48	
AMCM 存款		
— 澳門元	40,885,062.32	
— 外幣		
應收帳項		
在本地之其他信用機構活期存款	6,063,550.07	
在外地之其他信用機構活期存款	5,780,408.34	
金、銀		
其他流動資產	3,521,691.65	
放款	8,593,315,892.35	
在本澳信用機構拆放	41,200,000.00	
在外地信用機構之通知及定期存款	13,164,670,307.00	
股票、債券及股權	1,286,099,391.85	
承銷資金投資		
債務人		
其他投資		
活期存款		
— 澳門元		35,952,192.05
— 外幣		368,107,241.28
通知存款		
— 澳門元		
— 外幣		
定期存款		
— 澳門元		714,886,546.43
— 外幣		449,046,262.41
公共機構存款		
本地信用機構資金		32,612,550.78
其他本地機構資金		
外幣借款		20,427,568,010.00
債券借款		
承銷資金債權人		
應付支票及票據		381,796.80
債權人		
各項負債		20,381,217.45
財務投資		
不動產		
設備	719,468.62	
遞延費用		
開辦費用		
未完成不動產		
其他固定資產		
內部及調整帳	86,282,245.88	177,449,573.52
各項風險備用金		18,787,739.62
股本		100,000,000.00
法定儲備		
自定儲備		
其他儲備		78,532,200.79
歷年營業結果		823,211,382.76
總收入		395,582,289.41
總支出	402,693,153.14	
代客保管帳		
代收帳		
抵押帳	20,354,098,621.54	
保證及擔保付款 (借方)	28,120,351.74	
信用狀 (借方)		
代客保管帳 (貸方)		
代收帳 (貸方)		
抵押帳 (貸方)		20,354,098,621.54
保證及擔保付款		28,120,351.74
信用狀		
抵押帳		
其他備查帳	631,088,068.69	631,088,068.69
總額	44,655,806,045.27	44,655,806,045.27

分行總經理

李明霞

資金財會部主管

湯影

(是項刊登費用為 \$2,480.00)

(Custo desta publicação \$ 2 480,00)

海通國際證券有限公司(澳門分行)

試算表於二零二三年六月三十日

澳門元

帳戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金	4,069.97	-
銀行結存	15,400,917.95	-
應收賬款	-	-
預付款項、按金及其他應收款項	87,606.75	-
總公司之欠款	44,952,531.85	-
關連公司之欠款	-	-
固定資產	-	-
財務資產-租賃	-	-
財務負債-租賃	-	-
其他資產	-	-
銀行透支	-	-
銀行貸款	-	-
應付賬款	-	-
其他應付款項及應計負債	-	27,499.97
結欠總公司之款項	-	-
結欠關連公司之款項	-	-
應付稅項	-	106,828.00
股本	-	-
儲備	-	-
保留溢利/(損失)	-	60,065,414.00
總收入	-	2,230,699.68
總支出	1,985,315.13	-
總額	62,430,441.65	62,430,441.65

高級分行經理

林耀龍

財務主管

范秋雁

(是項刊登費用為 \$1,240.00)

(Custo desta publicação \$ 1 240,00)

BANCO COMERCIAL PORTUGUÊS, S.A.
SUCURSAL DE MACAU

Balancete do razão em 30 de Junho de 2023

CÓDIGO DAS CONTAS	DESIGNAÇÃO DAS CONTAS	SALDOS	
		DEVEDORES	CREDORES
10	CAIXA		
101	- PATACAS	298,081.00	
102+103	- MOEDAS EXTERNAS	350,446.49	
11	DEPÓSITOS NA AMCM		
111	- PATACAS	89,365,967.39	
112	- MOEDAS EXTERNAS	-	
12	VALORES A COBRAR	99,731.00	
13	DEPÓSITOS À ORDEM NOUTRAS INSTITUIÇÕES DE CRÉDITO NO TERRITÓRIO	35,241,848.94	
14	DEPÓSITOS À ORDEM NO EXTERIOR	42,662,521.69	
15	OURO E PRATA		
16	OUTROS VALORES		
20	CRÉDITO CONCEDIDO	8,396,418,355.99	
21	APLICAÇÕES EM INSTITUIÇÕES DE CRÉDITO NO TERRITÓRIO	-	
22	DEPOSITOS COM PRÉ-AVISO E A PRAZO NO EXTERIOR	1,335,815,920.00	
23	ACCÕES, OBRIGAÇÕES E QUOTAS	-	
24	APLICAÇÕES DE RECURSOS CONSIGNADOS	-	
28	DEVEDORES	108,720.25	
29	OUTRAS APLICAÇÕES	126,813,007.86	
	DEPÓSITOS À ORDEM		
301	- PATACAS		40,596,446.29
311	- MOEDAS EXTERNAS		914,929,635.21
	DEPÓSITOS COM PRÉ-AVISO		
302	- PATACAS		
312	- MOEDAS EXTERNAS		
	DEPÓSITOS A PRAZO		
303	- PATACAS		35,010,826.42
313	- MOEDAS EXTERNAS		2,826,733,752.44
30+31	DEPÓSITOS DO SECTOR PÚBLICO		342,265,106.97
32	RECURSOS DE INSTITUIÇÕES DE CRÉDITO NO TERRITÓRIO		-
33	RECURSOS DE OUTRAS ENTIDADES LOCAIS		
34	EMPRÉSTIMOS EM MOEDAS EXTERNAS		5,541,864,420.32
35	EMPRÉSTIMOS POR OBRIGAÇÕES		
36	CREDORES POR RECURSOS CONSIGNADOS		
37	CHEQUES E ORDENS A PAGAR		14,837,166.29
38	CREDORES		15,717,274.21
39	EXIGIBILIDADES DIVERSAS		28,408,081.79
40	PARTICIPAÇÕES FINANCEIRAS		
41	IMÓVEIS		
42	EQUIPAMENTO	2,432,823.96	
43	CUSTOS PLURIENIAIS		
44	DESPESAS DE INSTALAÇÃO		
45	IMOBILIZAÇÕES EM CURSO	419,872.63	
49	OUTROS VALORES IMOBILIZADOS	844,404.87	
50-59	CONTAS INTERNAS E DE REGULARIZAÇÃO	26,508,884.77	68,603,164.66
62	PROVISÕES PARA RISCOS DIVERSOS		109,954,814.03
60	CAPITAL		
611	RESERVA LEGAL		
613	RESERVA ESTATUTÁRIA		
612-619	OUTRAS RESERVAS		38,267,231.01
63	RESULTADOS TRANSITADOS DE EXERCÍCIOS ANTERIORES		-
7	CUSTOS POR NATUREZA	185,924,954.08	
8	PROVEITOS POR NATUREZA		266,117,621.28
90	VALORES RECEBIDOS EM DEPÓSITO	3,282,635,663.86	
91	VALORES RECEBIDOS PARA COBRANCA		
92	VALORES RECEBIDOS EM CAUÇÃO	7,466,068,182.53	
93	DEVEDORES POR GARANTIAS E AVALES PRESTADOS		
94	DEVDORES POR CRÉDITOS ABERTOS		
90	CREDORES POR VALORES RECEBIDOS EM DEPÓSITO		
91	CREDORES POR VALORES RECEBIDOS PARA COBRANÇA		
92	CREDORES POR VALORES RECEBIDOS EM CAUÇÃO		
93	GARANTIAS E AVALES PRESTADOS	45,442,892.36	
94	CRÉDITOS ABERTOS	-	
95-99	OUTRAS CONTAS EXTRAPATRIMONIAIS	10,475,704,037.70	21,269,850,776.45
	TOTAIS	31,513,156,317.37	31,513,156,317.37

A Directora Geral Adjunta,
Chan Fong Mei

O Director Geral Adjunto,
Leung Chi Wai

(是項刊登費用為 \$2,480.00)
(Custo desta publicação \$ 2 480,00)

